

الإمتاع والمؤانسة

لأبي حيان التوحيدي

- ♦ المؤلف: أبو حيان التوحيدي
- ♦ العنوان: الإمتاع والمؤانسة
- ♦ طبعة آفاق الأولى 2018
- ♦ تصميم الغلاف: عمرو الكفراوي
- ♦ مستشار النشر: سوسن بشير
- ♦ المدير العام: مصطفى الشيخ



رقم الإيداع:

٢٠١٦ / ٢٦٨١٤

الترقيم الدولي: ISBN

978 - 977 - 765 - 089 - 7

جميع الحقوق محفوظة. لا يسمح بإعادة إصدار هذا الكتاب أو أي جزء منه. أو تخزينه في نطاق استعادة المعلومات، أو نقله بأي شكل من الأشكال دون إذن مسبق من الناشر.

All rights are reserved. No part of this book may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form, or by any means without prior permission in writing from the publisher.

Afaq Bookshop & Publishing House

1 Kareem El Dawla st.- From Mahmoud Basiuny st. Talaat Harb
CAIRO- EGYPT- Tel: 00202 25778743- 00202 25779803 Mobile: +202-0111602787
E-mail: afaqbooks@yahoo.com- www.afaqbooks.com

١ شارع كريم الدولة- من شارع محمود بسيوني- ميدان طلعت حرب- القاهرة- جمهورية مصر العربية
ت: ٢٥٧٧٨٧٤٣ - ٠٠٢٠٢ - ٢٥٧٧٩٨٠٣ - ٠٠٢٠٢ - موبايل: ٠١١١١٦٠٢٧٨٧

الإمتاع والمؤانسة

لأبي حيان التوحيدي

تحقيق

أحمد أمين وأحمد الزين

آفاق للنشر والتوزيع

بطاقة الفهرسة
إعداد الهيئة العامة لدار الكتب والوثائق القومية
إدارة الشؤون الفنية

التوحيدي، أبو حيان.

الإمتاع والمؤانسة: لأبي حيان التوحيدي

تحقيق: أحمد أمين وأحمد الزين

ط1 القاهرة - آفاق للنشر والتوزيع - 2018

680 ص، 24 سم.

رقم الإيداع 26814 / 2016

الترقيم الدولي 7 - 089 - 765 - 977 - 978

1 - تراث

أ - التوحيدي ، أبو حيان

ب - العنوان

كتاب الاستماع والتهوؤانسة

تأليف
أبي حيان التوحيدي

وهو مجموع مسامرات في فنون شتى
حاضر بها الوزير أبا عبد الله العارض في نحو أربعين ليلة

الجزء الأول

صححه وضبطه وشرح غريبه

أحمد أمين وأحمد الزين

مقدمة

كتاب الإمتاع والمؤانسة

بقلم: أحمد أمين

أبو حيان التوحيدي من أولئك العلماء الأدباء، الذين أصيبوا في حياتهم بالبؤس والشقاء، وظل حياته يجاهد ويكافح في التأليف واحتراف الوراقة والنسخ وجوب الأقطار، يقصد الأمراء والوزراء لعلهم يكافئون علمه وأدبه، فلم يحظ من كل ذلك بطائل، وعاش كما يقول في بعض كتبه على نحو أربعين درهماً في الشهر، أي ما يساوي جنيهاً واحداً، مع أنه - كما يقول - رأى كل من حوله من العلماء والشعراء يحظون من الأمراء بالمال الكثير والحظ الوافر، وليس أكثرهم يدانيه علماً أو يجاريه أدباً. قصد ابن العميد وابن عباد وابن شاهويه وابن سعدان وأبا الوفاء المهندس وغيرهم، ومدح وأطرى، وبكى واشتكى، وهدد وأوعد، فما نفعه مدحه ولا ذمه، ولا إطراؤه ولا هجاؤه، فإن استفاد شيء مما عاناه أبو حيان فإنما هو الأدب بما كتب وألف، وبما هجا واستعطف.

ولم يكن حظه بعد وفاته بأحسن من حظه في حياته، فقد عجب ياقوت من أن مؤرخي الرجال لم يترجموا له، مع أنه فيلسوف الأدباء وأديب الفلاسفة، ولم نعر فيما بين أيدينا من الكتب على ترجمة وافية لحياته إلا نتفاً قصيرة وأخباراً ضئيلة.

وأراد هو أن ينتقم من الناس الذين كفروا بصنيعه، ووجدوا علمه وأدبه، فأحرق في آخر أيامه كتبه، وقال: «إني جمعت أكثرها للناس ولطلب المثالة منهم، ولعقد الرياسة بينهم، ولمد الجاه عندهم، فحرمْتُ ذلك كله... ولقد اضطرتت بينهم بعد العشرة والمعرفة في

أوقات كثيرة إلى أكل الخضر في الصحراء، وإلى التكفف الفاضح عند الخاصة والعامة، وإلى بيع الدين والمروءة، وإلى تعاطي الرياء بالسمعة والنفاق، وإلى ما لا يحسن بالحر أن يرسمه بالقلم، ويطرح في قلب صاحبه الألم».

قال السيوطي: «ولعل النسخ الموجودة الآن من تصانيفه كتبت عنه في حياته وخرجت من قبل حرقها».

وكان من شؤمه أنه لم يبق من كتبه التي ألفها - وتبلغ نحو العشرين - إلا القليل، ولم يطبع منها إلا المقابسات والصدقة والصديق، ورسالة في العلوم، وما بقي منها مخطوطاً، بل وما طبع منها مملوء بالتحريف والتصحيف إلى حد يقلل من قيمتها والانتفاع بها. ولعل أقوم كتبه وأنفعها وأمتعها كتابه الذي نحن بصددده وهو «كتاب الإمتاع والمؤانسة».

فهو كتاب ضخم يقع في ثلاثة أجزاء أخذنا أنفسنا بنشره لتعميم نفعه. ولتأليف أبي حيان لهذا الكتاب قصة ممتعة، ذلك أن أبا الوفاء المهندس، كان صديقاً لأبي حيان وللوزير أبي عبد الله العارض، فقرب أبو الوفاء أبا حيان من الوزير، ووصله به، ومدحه عنده، حتى جعل الوزير أبا حيان من سُمّاره؛ فسأمره سبعا وثلاثين ليلة كان يحادثه فيها، ويطرح الوزير عليه أسئلة في مسائل مختلفة فيجيب عنها أبو حيان. ثم طلب أبو الوفاء من أبي حيان أن يقص عليه كل ما دار بينه وبين الوزير من حديث، وذكره بنعمته عليه في وصله بالوزير، مع أنه «أي أبا حيان» ليس أهلاً لمصاحبة الوزراء لقبح هيئته وسوء عاداته وقلة مرانته وحقارة لبسته، وهدده إن هو لم يفعل أن يغض عنه، ويستوحش منه، ويوقع به عقوبته، وينزل الأذى به.

فأجاب أبو حيان طلب أبي الوفاء، ونزل عل حكمه، وفضّل أن يدون ذلك في كتاب يشتمل على كل ما دار بينه وبين الوزير من دقيق وجليل وحلو ومر، فوافق أبو الوفاء على ذلك، ونصحه أن يتوخى الحق في تضاعيفه وأثنائه، والصدق في إيراده، وأن يطنب فيما

يستوجب الإطئاب، ويصرح في موضع التصريح.

«فكان من ذلك كتاب الإمتاع والمؤانسة»

من هو الوزير أبو عبد الله العارض الذي سامره أبو حيان؟

لقد بحثت عنه في مظانه فلم أوفق إلى العثور عليه، وقبل ذلك عني المرحوم أحمد زكي باشا بالبحث والسؤال عنه من بعض علماء الشرق والغرب فكان حظه حظي.

وأخيراً رجحت أنه هو الوزير أبو عبد الله الحسين بن أحمد بن سعدان وزير صمصام الدولة البويهية، وقد ورد اسمه هكذا في كل ما راجعت من كتب التاريخ أمثال: (تجارب الأمم) وذيله (وابن الأثير)، ولم يلقبه أحد منهم (بالعارض)؛ وكلمة (العارض) كما في كتاب (الأنساب للسمعاني) معناها: «من يعرف العسكر ويحفظ أرزاقهم، ويوصلها إليهم، ويعرضهم على الملك إذا احتيج إلى ذلك» فالظاهر أن الوزير أبا عبد الله لقب هذا اللقب إما لأنه تولى هذا العمل قبل أن يتولى الوزارة، أو كان هذا لقباً لأسرته؛ ودليلي على ذلك أمور:

(١) أنه ورد في صدر هذا الكتاب أن أبا الوفاء ذكر لأبي حيان: أنك لما انكفأت من الرّي إلى بغداد في آخر سنة ٣٧٠ مغيظاً من ابن عباد، وعدتك صلاح حالك، وأن أوصلك إلى الأستاذ أبي عبد الله العارض، ثم جاء وصف أبي عبد الله هذا بالوزير.

ونحن إذا رجعنا إلى من استوزر فيما بين سنة ٣٧٠ وسنة ٣٧٥ لم نجد وزيراً يكنى بأبي عبد الله إلا الوزير أبا عبد الله الحسين بن أحمد بن سعدان، فقد استوزره صمصام الدولة سنة ٣٧٣ وقتله سنة ٣٧٥.

(٢) جاء في أثناء كتاب «الإمتاع والمؤانسة» أن أبا حيان قص على الوزير أنه سمع رجلاً على جسر بغداد يقول وقد رأى ابن بقية الوزير المشهور مصلوباً بعد أن مات عضد الدولة: «سبحان الله ! عضد الدولة تحت الأرض وابن بقية فوق الأرض»، فلما سمع الوزير ذلك قال: استأذنت الملك في دفن ابن بقية فدفن.

وقد ذكر المؤرخون أن ابن بقية دفن في عهد صمصام الدولة؛ ولم يكن لصمصام الدولة وزير يكتفى بأبي عبد الله غير ابن سعدان.

(٣) ومما يستأنس به أن أبا حيان كان متصلًا بالوزير ابن سعدان وألف له كتاب «الصدقة والصدق» وقد ذكر في أوائله «أن السبب كان في إنشاء هذه الرسالة أنني ذكرت شيئاً منها لزيد بن رفاعه أبي الخير، فنماه إلى ابن سعدان سنة إحدى [وسبعين] وثلاثمائة قبل تحمله أعباء الدولة وتديره أمر الوزارة حين كانت الأشغال خفيفة، والأحوال على أذلالها جارية، فقال لي ابن سعدان: قد قال لي زيد عنك كذا وكذا. قلت: قد كان ذلك. قال: فدوّن هذا الكلام وصله بصلاته... فجمعت ما في هذه الرسالة».

فاتصال أبي حيان بابن سعدان وتأليفه له كتاب «الصدقة والصدق» يرجح الظن بأنه هو أبو عبد الله العارض.

نعم كان من رجال صمصام الدولة من اسمه أبو الحسن بن عمارة العارض استخدمه صمصام الدولة في السفارة بينه وبين أعدائه أحياناً، ولكن يبعد أن يكون هو الذي ألف له كتاب الإمتاع والمؤانسة - لأن كنيته أبو الحسن والذي ألف له الكتاب أبو عبد الله - ولأن أبا الحسن لم يكن وزيراً لصمصام الدولة. وفي الكتاب النص في مواضع متعددة على أنه ألفه لوزير.

(٤) ذكر في كتاب «الإمتاع والمؤانسة» أصدقاء أبي عبد الله العارض وعدّد منهم ابن زرعة وأبا الوفاء المهندس ومسكويه والأهوازي وبهرام وابن شاهويه، وأنهم كانوا يلازمونه وأنهم أهل مجلسه، وعدّد في كتاب الصدقة والصدق أصدقاء ابن سعدان فإذا هم هم^(١)؛ فاتحاد الأصدقاء وتوافقهم واجتماعهم في مجلس وزير يرجح الظن جداً بأن ابن العارض هو ابن سعدان.

(٥) جاء في «كتاب الإمتاع والمؤانسة» أن الوزير سأل أبا حيان عما يقول الناس فيه.

(١) انظر الصدقة والصدق ص ٣١.

فقال له: «سمعت بباب الطاق قوما يقولون: اجتمع الناس اليوم على الشط، فلما نزل الوزير ليركب الزبزب صاحوا وضجوا وذكروا غلاء القوت وعوز الطعام وتعذر الكسب وغلبة الفقر، وأنه أجابهم بجواب مُرٍّ مع قطوب الوجه وإظهار التبرم».

وهذه الأوصاف كلها تنطبق على ما ذكره أبو شجاع في كتابه «ذيل تجارب الأمم» عن حادثة جرت لابن سعدان.

وابن سعدان هذا استوزره صمصام الدولة البويهية سنة ٣٧٣ لما تقلد الأمور بعد وفاة أبيه عضد الدولة. جاء في كتاب «ذيل تجارب الأمم» لأبي شجاع: «وفيها [أي في سنة ٣٧٣] خُلع على أبي عبد الله الحسين بن أحمد بن سعدان خلع الوزارة - وكان رجلاً باذلاً لعطائه، مانعاً للقاءه، فلا يراه أكثر من يقصده إلا ما بين نزوله من درجة داره إلى زبزه^(١)؛ ومع ذلك فلا يخيب طالب إحسان منه في أكثر مطلبه... فبسط يده في الإطلاقات والصلوات... وأحدث من الرسوم استيفاء العشر من جميع ما تسبب به الأولياء والكتّاب والحواشي من أموالهم وأرزاقهم.... وانضاف إلى ضيق خلقه ما اتفق في وقت نظره من غلاء سعر، فتطيرت العامة ورجموا زبزه، وشغبوا الديلم عليه، وهجموا على نهب داره، وانتهت الحال إلى ركوب صمصام الدولة إلى مجتمعهم حتى تلافاهم وردّهم^(٢)».

وقد ظل ابن سعدان في الوزارة إلى سنة ٣٧٥ حتى ظهر له خصم هو أبو القاسم عبد العزيز بن يوسف، فظل يكيد له وينصب الشباك للإيقاع به.

وحدث أن ابن سعدان أراد أن يعين أباه كاتباً لوالدة صمصام الدولة لما مات كاتبها، فقال أبو القاسم لصمصام الدولة: «إن ابن سعدان قد استولى على أمورك، ومَلَكَ عليك خزائنك وأموالك، فإذا تم له حصول والده مع السيدة حصلنا تحت الحجر معه^(٣)».

(١) الزبزب: ضرب من السفن.

(٢) ص ٨٥.

(٣) ص ١٠٣.

وتمت المكيدة ولم يعين أبوه. ثم قبض على ابن سعدان وأصحابه وأودعوا السجن، واستوزر صمصام الدولة هذا الواشي أبا القاسم عبد العزيز بن يوسف، ولم يكتف أبو القاسم بمحبس ابن سعدان فانتهاز فرصة خروج نائر على صمصام الدولة اسمه «أسفار ابن كردويه» يريد خلعه، فدس أبو القاسم إلى صمصام الدولة أن ابن سعدان متصل بهذا النائر وأن الذي جرى كان من فعله وتدبيره، وأنه لا يؤمن ما يتجدد منه في محبسه، فأمر صمصام الدولة بقتله، فقتل سنة ٣٧٥.

وكان لابن سعدان ناحية أخرى علمية أدبية يصورها أبو حيان في كتبه، فهو واسع الاطلاع، له مشاركة جيدة في كثير من فروع العلم من أدب وفلسفة وطبيعة وإلهيات وأخلاق، يدل على ذلك حواراه الذي يحكيه أبو حيان في كتابه «الإمتاع والمؤانسة» و«المقابسات»، فهو يسأل أسئلة عميقة، وينقد الإجابة عنها نقداً قيماً.

وفوق ذلك كان له في وزارته منتدى يجمع كثيراً من جلة العلماء والأدباء منهم ابن زرعة الفيلسوف النصراني، وابن مسكويه صاحب (تهذيب الأخلاق) (وتجارب الأمم)، وأبو الوفاء المهندس الذي ستنحدث عنه، وأبو سعد بهرام بن أردشير، ومن الشعراء ابن حجاج الشاعر الماجن المشهور، ومن الكتاب أبو عبيد الخطيب الكاتب، وأبو حيان صاحبنا.

وكان له مجلس شراب يجلس إليه بعض هؤلاء فيتفاكهون ويتنادرون ويذهبون في فنون الحديث كل مذهب، ومجلس جد يتحاورون فيه ويتناقشون في الفلسفة والأخلاق والأدب.

وكان يباهي بمجلسه ويفخر به على مجالس الأمراء المعاصرين له، مثل المهلبى وابن العميد والصاحب بن عباد. فيقول في أصحابه هؤلاء: «ما لهذه الجماعة بالعراق شكل ولا نظير،... وإن جميع ندماء المهلبى لا يفون بواحد من هؤلاء، وإن جميع أصحاب ابن العميد يشتهون أقل من فيهم، وإن ابن عباد ليس عنده إلا أصحاب الجدل الذين يشغبون

ويحمقون ويتصايحون^(١)». فلا عجب - إذن - أن يكون من نتاج ابن سعدان الوزير العالم هذا الكتاب الذي نحن بصدد؛ كتاب «الإمتاع والمؤانسة».

وأما أبو الوفاء الذي وصل أبا حيان بابن سعدان، والذي ألف أبو حيان له كتاب «الإمتاع والمؤانسة» ودوّن له فيه كل ما دار بينه وبين الوزير في سبع وثلاثين ليلة، فهو محمد بن محمد بن يحيى البُوزجاني. ترجم له ابن النديم في (الفهرست) وابن خلكان في (وفيات الأعيان)؛ وقال فيه هذا الأخير: «إنه أحد الأئمة المشاهير في علم الهندسة، وله فيه استخراجات غريبة لم يسبق بها، وكان شيخنا العلامة كمال الدين أبو الفتح موسى ابن يونس - وهو القيم بهذا الفن - يبالغ في وصف كتبه، ويعتمد عليها في أكثر مطالعته، ويحتج بما يقوله، وكان عنده من تأليفه عدة كتب.... وكانت ولادته سنة ٣٢٨ بمدينة بوزجان، وقدم العراق سنة ٣٤٨، وتوفي سنة ٣٧٦». وقد ذكر ابن خلكان أنه نقل تاريخ الوفاة هذا من شيخه ابن الأثير. ولكن الذي في ابن الأثير أنه عدّ وفاته في حوادث سنة ٣٨٧، فإما أن ابن خلكان أخطأ في النقل أو أن الناسخ أخطأ في الكتابة.

وكان أبو الوفاء هذا من ندماء ابن سعدان كما تقدم، وقد وصفه ابن سعدان في جملة ما وصف من أصحابه. فقال: «أما أبو الوفاء فهو والله ما يقعد به عن المؤانسة الطبية والمساعدة المطربة والمفاكهة اللذيذة والمواتاة الشهية، إلا أن لفظه خراساني، وإشارته ناقصة، هذا مع ما استفاده بمقامه الطويل ببغداد، والبغداذي إذا تخرسن كان أعلى وأظرف من الخراساني إذا تبغدد^(٢)».

إلى هنا رأينا أن الكتاب ألف لأبي الوفاء المهندس، نقل فيه أبو حيان ما دار بينه وبين ابن سعدان. ولكن القفطي في كتابه «أخبار الحكماء» عند ترجمته لأبي سليمان المنطقي

(١) انظر رسالة الصداقة والصديق ص ٣٣.

(٢) الصداقة والصديق ٣٢.

أورد كلاماً يناقض ما نقول، سواء في ذلك من ألف له الكتاب، ومن دار الحديث بينه وبين أبي حيان.

فقد ذكر: «أن أبا سليمان كان أعور، وكان به وَضَح، وكان ذلك سبب انقطاعه عن الناس ولزومه منزله، فلا يأتيه إلا مستفيد وطالب علم، وكان يشتهي الاطلاع على أخبار الدولة وعلم ما يحدث فيها... وكان أبو حيان التوحيدي من بعض أصحابه المعتصمين به، وكان يغشى مجالس الرؤساء ويطلع على الأخبار، ومهما عَلِمَ من ذلك نقله إليه وحاضره به، ولأجله صنف كتاب «الإمتاع والمؤانسة» نقل له فيه ما كان يدور في مجلس أبي الفضل عبد الله بن العارض الشيرازي عند ما تولى وزارة صمصام الدولة بن عضد الدولة^(١)». وأنا أرجح خطأ القفطي في الوجهين معاً.

فأما في الأول: فإن النسخة التي بيدي تذكر أنه ألفه لأبي الوفاء المهندس لا لأبي سليمان المنطقي. ويقول في الكتاب: إنه ألفه ردّاً لجميل أبي الوفاء إذ كان هو الذي أوصله لأبي عبد الله. وعندما يأتي ذكر أبي الوفاء في ثنايا الكتاب، ويسأل أبو عبد الله أبا حيان عن رأيه فيه يمدحه ويثني عليه، ويقول: كيف أذمه وهو الذي أوصلني بك، وقد سبق أن أثبتنا أن أبا الوفاء كان من ندماء أبي عبد الله.

ودليل آخر، وهو أن أبا حيان في بعض كلامه في الكتاب يستجدي من ألف له الكتاب، وقد كان أبو الوفاء المهندس في منزلة تسمح له بذلك، فإنه رجل جليل القدر يلقبه الوزير بشيخنا. أما أبو سليمان فكان فقيراً كما ذكر ذلك أبو حيان في هذا الكتاب، وكانت صلة أبي حيان به صلة علمية لا صلة مالية، فمن البعيد جداً أن يستجديه أبو حيان.

ودليل ثالث: وهو أن الوزير أبا عبد الله سأل أبا حيان في الكتاب عن أبي سليمان هذا، فذكر له أوصافه، وفيها ما هو عيب لأبي سليمان كقوله: إنه يجتمع مع قوم للشراب، ويذكر بعضهم الوزير بالسوء، فلو كان أبو حيان ألفه لأبي سليمان لكان بعيداً كل البعد

(١) أخبار الحكماء ص ٢٨٣.

أن يذكر هذا الحديث.

ودليل رابع: وهو أن أبا حيان ينقل في كتابه هذا عن أبي سليمان، ويذكر آراءه، وينقل بعض رسائله إلى الوزير، ولو كان يؤلف الكتاب لأبي سليمان لاستغنى عن ذكر ما يعرفه أبو سليمان عن نفسه من أقواله ورسائله، ولكان أبو حيان في ذلك كمن ينقل إلى البئر ماء، وإلى الكنز ذهبه، وهذا غير مألوف ولا مستساغ.

لهذا كله نرجح خطأ القفطي فيما ذهب إليه من أنه ألفه لأبي سليمان المنطقي. كما نرجح خطأه في الشق الثاني، وهو أن أبا حيان دوّن فيه ما كان يدور بينه وبين أبي الفضل عبد الله بن العارض الشيرازي وزير صمصام الدولة.

ذلك لأن النسخة التي بين أيدينا يذكر فيها أبو حيان أنه دوّن فيه ما دار بينه وبين أبي عبد الله العارض لا أبي الفضل عبد الله بن العارض. وقد راجعنا كتب التاريخ التي بين أيدينا وأحصينا فيها من تولى الوزارة لصمصام الدولة، فلم نجد من بينهم أبا الفضل عبد الله بن العارض الشيرازي الذي ذكره القفطي وكما تقول دائرة المعارف الإسلامية في مادة أبي حيان تبعاً له.

نعم رأينا من يسمى أبا الفضل الشيرازي، وكان يعيش في هذا العصر ولكنه اسمه أبو الفضل محمد بن عبد الله بن المرزبان الشيرازي لا أبو الفضل عبد الله الشيرازي كما يقول القفطي. وكان هذا كاتباً لا وزيراً، وكان صديقاً لأبي علي المحسن التنوخي، ونقل عنه كثيراً في كتابه «نشوار المحاضرة» ولقبه الكاتب لا الوزير. والذي ألف له الإمتاع والمؤانسة وزير لا كاتب.

يضاف إلى ذلك ما ذكرنا قبل من البراهين.

فالكتاب - في رأينا - كُتِبَ لأبي الوفاء المهندس لا أبي سليمان المنطقي، ودوّن فيه ما دار في مجلس ابن سعدان لا أبي الفضل الشيرازي.

وصف الكتاب: قال القفطي في وصفه: «وهو كتاب ممتع على الحقيقة لمن له مشاركة في فنون العلم، فإنه خاض كل بحر، وغاص كل لجة، وما أحسن ما رأيته على ظهر نسخة من كتاب الإمتاع بخط بعض أهل جزيرة صقلية وهو: ابتداء أبو حيان كتابه صوفيًا وتوسطه محدثًا، وختمه سائلاً ملحفاً^(١)».

قسم أبو حيان كتابه إلى ليال، فكان يدون في كل ليلة ما دار فيها بينه وبين الوزير على طريقة قال لي وسألني وقلت له وأجبتة. وكان الذي يقترح الموضوع دائماً هو الوزير. وأبو حيان يجيب عما اقترح، وكان الوزير يقترح أولاً موضوعاً حسبما اتفق وينتظر الإجابة؛ فإذا أجاب أبو حيان أثارت إجابته أفكاراً ومسائل عند الوزير فيستطرد إليها ويسأله عنها، فقد يسأله سؤالاً يأتي في أثناء الإجابة عنه ذكر لابن عباد أو ابن العميد أو أبي سليمان المنطقي، فيسأله الوزير عنهم وعن رأيه فيهم، وهكذا، يستطرد من باب لباب، حتى إذا انتهى المجلس كان الوزير يسأله غالباً أن يأتيه بطرفة من الطرائف يسميها غالباً: «ملحة الوداع» فيقول الوزير - مثلاً -: إن الليل قد دنا من فجره، هات ملحة الوداع. وهذه الملحة تكون - عادة - نادرة لطيفة أو أبياتاً رقيقة، وأحياناً يقترح الوزير أن تكون ملحة الوداع شعراً بدوياً يشم منه رائحة الشيخ والقيصوم وهكذا.

وأحياناً يكلفه الوزير أن يتم له المسألة المعروضة في رسالة؛ فقد سأله مرة عن المصادر التي تجيء على وزن تفعال، فأجابه أبو حيان عن بعضها، ثم طلب منه الوزير أن يجمع له ما جاء في اللغة منها.

وأحياناً يتخذ الكلام شكل حوار. فأبو حيان - مثلاً - يروي عن ديوجانيس أنه سُئل: متى تطيب الدنيا؟. فقال: «إذا تفلسف ملوكها، وملك فلاسفتها»؛ فلم يرض الوزير عن هذا، وقال: إن الفلسفة لا تصح إلا لمن رفض الدنيا وفرغ نفسه للدار الآخرة؛ فكيف يكون الملك رافضاً للدنيا وقالياً لها، وهو محتاج إلى سياسة أهلها، والقيام عليها باجتلاب

(١) أخبار الحكماء ٢٨٣.

مصالحتها ونفي مفسادها!- وأطال في ذلك - وفي كثير من الأحيان يعلق الوزير على إجابة أبي حيان بالاستحسان أو الاستهجان مع ذكر أسباب ذلك.

وأحيانا يطلب إليه الوزير أن يحضر له رسالة في موضوع، ثم يتلوها عليه في جلسة مقبلة كما فعل مرة، إذ كلفه أن يكتب له في المجون والملح، ففعل أبو حيان وقرأها عليه في مجلس. قال أبو حيان: «فلما قرأتها على الوزير قال: ما علمت أن مثل هذا الحجم يحوي هذه الوصايا والملح».

وأونة يثير الوزير مسائل أشكلت عليه في اللغة والفلسفة والاجتماع، يعرضها على أبي حيان ويطلب منه الجواب فيفعل.

ويحدث أحياناً أن الوزير يدفع لأبي حيان برقعة فيها أسئلة يطلب إليه أن يفكر في الإجابة عنها، ويتصل بغيره من العلماء ليأخذ رأيهم فيها؛ كما حدث مرة أنه دفع إليه رقعة بخطه فيها مطالب، وقال: باحث عنها أبا سليمان وأبا الخير، ومن تعلم أن في محاورته فائدة. وكان في الرقعة أسئلة منها عن الروح وصفته ومنفعته، وما المانع أن تكون النفس جسماً أو عرضاً أو هباءً؟ وهل تبقى؟ وإن كانت تبقى فهل هي تعلم ما كان الإنسان فيه هاهنا... إلخ. ويقول الوزير في آخر هذه الرقعة: «إن هذا وما أشبهه شاغل لقلبي وجائهم في صدري، ومعترض بين نفسي وفكري، وما أحب أن أبوح به لكل أحد»؛ ويأمره بأن يكتم خطه، فإن أراد أن يعرض هذه المسائل مكتوبة على أبي سليمان فليسخها بخطه هو. ثم سأل أبو حيان أبا سليمان وذكر إجابته عنها ونقلها إلى الوزير، وعلى هذا النمط يجري تأليف الكتاب.

وموضوعات الكتاب متنوعة تنوعاً ظريفاً لا تخضع لترتيب ولا تبويب، إنما تخضع لخطرات العقل وطيران الخيال وشجون الحديث. حتى لنجد في الكتاب مسائل من كل علم وفن؛ فأدب وفلسفة وحيوان ومجون وأخلاق وطبيعة وبلاغة وتفسير وحديث وغناء ولغة وسياسة وتحليل شخصيات لفلاسفة العصر وأدبائه وعلمائه وتصوير للعادات وأحاديث المجالس، وغير ذلك مما يطول شرحه.

فلما أراد أبو حيان أن يدوّن لأبي الوفاء ما دار بينه وبين الوزير زاد فيه ونمق الحديث. وكان يدوّن جزءاً ويرسله إلى أبي الوفاء ويتبعه بجزء آخر وهكذا...

وحدث هو نفسه عن ذلك كله في أول الجزء الثاني فقال: «قد فرغت من الجزء الأول على ما رسمت لي القيام به، وشرفنتي بالخوض فيه، وسردت في حواشيه أعيان الأحاديث التي خدمت بها مجلس الوزير، ولم آك جهداً في روايتها وتقويمها، ولم أجنح إلى تعمية شيء منها، بل زبرجت كثيراً بناصع اللفظ مع شرح الغامض، وصلة المحذوف، وإتمام المنقوص، وحملته إليك على يد «فائق» الغلام، وأنا حريص على أن أتبعه بالجزء الثاني، وهو يصل إليك في الأسبوع إن شاء الله.

وقد خاف أبو حيان من بعض ما ورد في الكتاب؛ فإنه في حديثه مع الوزير عاب أشخاصاً من رجال الدولة الذين يستطيعون إيذائه، فرجا أبا الوفاء أن يحفظ هذا الكتاب سرّاً، فقال: «وأنا أسألك ثانية على طريق التوكيد كما سألتك على طريق الاقتراح أن تكون هذه الرسالة مصونة عن عيون الحاسدين العيابين، بعيدة عن تناول أيدي المفسدين المنافسين، فليس كل قائل يسلم، ولا كل سامع ينصف».

وقد أنجز أبو حيان وعده، وأرسل إليه الجزء الثاني على يد غلامه فائق أيضاً. ثم أرسل إليه الجزء الثالث وهو الأخير، وقال في أوله:

«قد أرسلت إليك الجزئين الأول والثاني. وهذا الجزء - وهو الثالث - قد والله ألقيت فيه كل ما في نفسي من جد وهزل، وغث وسمين، وشاحب ونضير، وفكاهة وأدب، واحتجاج واعتذار... ولأنه آخر الكتاب ختمته برسالة وصلتها بكلام في خاص أمري». وعلى هذا الوضع ينتهي الكتاب.

ولست أستبعد أن يكون أبو حيان قد تزيّد فيه، واخترع أشياء لم تجر في مجلس الوزير، فقد عرف عنه أمثلة من هذا القبيل، فقد اتهمه العلماء من قبل ومنهم ابن أبي الحديد بأنه وضع الرسالة المشهورة المعزوة إلى أبي عبيدة على لسان أبي بكر وعمر في

حق علي بن أبي طالب، ولعل هذا التزيد كان من ضمن الأسباب التي دعت أن يرجو أبا الوفاء في أن يكون الكتاب سرًا، فإنه ألف الكتاب في حياة الوزير، وخشي أن الوزير يطلع عليه فيعلم مقدار ما تزايد.

أما أنه ألفه في حياة الوزير، فالدليل عليه ما جاء في نسخة ميلانو: «أنشئت هذه الرسالة في رجب سنة ٣٧٤» والوزير ابن سعدان ظل وزيرًا من سنة ٣٧٣ إلى سنة ٣٧٥ كما تقدم.

وأيا ما كان، فالكتاب ممتع مؤنس كاسمه، يلقي نورًا كثيرًا على العراق في النصف الثاني من القرن الرابع - أعني في العصر البويهى - وهو عصر مغبش بالظلام، فإنه يتعرض لكثير من الشؤون الاجتماعية في ثنايا حديثه، فيصف الأمراء والوزراء ومجالسهم كابن عباد وابن العميد وابن سعدان، ومحاسنهم ومساوئهم، ويصف العلماء، ويحلل شخصياتهم، وما كان يدور في مجالسهم من حديث وجدال وخصومة وشراب، ويصف النزاع بين المناطقة والنحويين، كالمناظرة الممتعة التي جرت بين أبي سعيد السيرافي ومتى بن يونس القنّائي في المفاضلة بين المنطق اليوناني والنحو العربي، ورأي العلماء في الشعوبية والمفاضلة بين الأمم، إلى كثير من أمثال ذلك.

وفي الكتاب النص الوحيد الذي كشف لنا عن مؤلفي إخوان الصفاء، وقد نقله القفطي منه، إذ كان الوزير قد سأل أبا حيان عن هذه الرسائل ومن ألفها؛ وعن القفطي نقله كل من كتبوا عن إخوان الصفاء.

كما أن فيه فوائد كثيرة عن الحياة السياسية للدولة، فهو يصف كثيرًا حالة الشعب في عصره وموقفهم من الأمراء والملوك، وهيجانهم واضطرابهم وأسباب ذلك.

وكما يعرض أحيانًا للحياة الاجتماعية الشعبية، فيذكر عدد القينات في الكرخ فيقول: «ولقد أحصينا في سنة ٣٦٠ : ٤٦٠ جارية من القينات ومائة وعشرين من الحرائر، وخمسة وتسعين من الصبيان الذين يجمعون بين الحذق والحسن. هذا سوى من كنا

لا نظفر به ولا نصل إليه لعزته وورقائه، وسوى ما كنا نسمعه ممن لا يتظاهرون بالغناء وبالضرب إلا إذا نشط أو ثمل في حال أو خلع العذار في هوى». وأطيل جداً لو وصفت ما في الكتاب من فوائد.

ثم إن أسلوبه في تقسيمه إلى ليال، وذكره ما دار في كل ليلة على سبيل الحديث والحوار، يجعله لذيذاً شيقاً، أو على حد تعبيره هو - ممتعاً مؤنساً - فهو أشبه شيء بألف ليلة وليلة، ولكنها ليست ليالي للهو والطرب وكيد النساء ولعب الغرام، إنما هي ليال للفلاسفة والمفكرين والأدباء، إذ يتعرض فيه لأهم مشاكل الفلاسفة، كالبحث في الروح والعقل والقضاء والقدر وما إلى ذلك، كما يتعرض لمشاكل البلغاء كالليلة البديعة التي جرى فيها الحديث عن النثر والنظم والمفاضلة بينهما، ومزايا كل ونقصه وهكذا. فإن كان ألف ليلة وليلة يصور أبداع تصوير الحياة الشعبية في ملاحيتها وفتنها وعشقها، فكتاب الإمتاع والمؤانسة يصور حياة الأرستقراطيين أرستقراطية عقلية؛ كيف يبحثون، وفيهم يفكرون، وكلاهما في شكل قصصي مقسم إلى ليال، وإن كان حظ الخيال في الإمتاع والمؤانسة أقل في ألف ليلة وليلة.

وأسلوب أبي حيان في الكتاب أسلوب أدبي راق كعهدنا في كل كتابته؛ يحب الازدواج ويطيل في البيان، ويحتذي حذو الجاحظ في الإطناب والإطالة في تصوير الفكرة، وتوليد المعاني منها حتى لا يدع لقائل بعده قولاً؛ ولكن أغمض أسلوبه في هذا الكتاب تعرضه كثيراً لمسائل فلسفية عميقة قد عزت على البيان، ودقت عن الإيضاح، فإذا هو خرج عن هذه الموضوعات الدقيقة إلى موضوعات أدبية: كوصف لفقره وبؤسه، أو وصف للكرم وفوائده، أو وصف للسان والبيان؛ جرى قلمه وسال سيله وأجاد وأبداع.

نسخ الكتاب: للكتاب - فيما أعلم - نسختان، لا أعلم لهما في مكاتب العالم ثالثة.

فأما النسخة الأولى فكاملة، وهي تقع في خمسة أقسام.

وقد جاء في طرة الجزء الثاني ما نصه: «رسم لخزانة السلطان الأعظم، مالك رقاب

الأمم، مولى ملوك العرب والعجم، باسط الأمن والأمان، ناشر العدل والإحسان، أبي المفاخر فخر الدنيا والدين سليمان بن غازي «محمد الأيوبي» خلد الله تعالى مملكته وسلطانه، وأعلى في الخافقين عزه وبرهانه».

فالجزء الثاني كُتب للعادل سليمان بن غازي الأيوبي.

وكان العادل سليمان أديباً شاعراً، جاء في (كشف الظنون) ذكر كتاب اسمه «الدر الثمين في شعر الثلاثة السلاطين» وهم: «العادل سليمان الأيوبي وولده الأشرف أحمد وولده الكامل خليل». فسليمان هذا هو صاحب الخزانة المكتوب هذا الجزء برسمها.

وجاء في آخر هذا الجزء: «تمت الجزء الثاني من كتاب المؤانسة والإمتاع بحول الله وحسن توفيقه في شوال سنة خمسة عشر وثمانمائة على يد أضعف العباد شرف بن أميره في حصن المحروسة حماها الله تعالى عن الآفات والعاهات آمين يا رب العالمين».

وخط الجزء الثاني (وهو في ثلاثة مجلدات) مخالف لخط الجزء الأول (وهو في مجلدين)، وإن كان الخطان قريبين الشبه بعضهما ببعض، والجزء الأول غير مضبوط، والثاني مضبوط بالضبط الكامل. وكلا الجزئين مملوء بالأخطاء الخطيرة بالزيادة والنقص والتحريف، ويظهر أن الكاتبين من الخطاطين الذين يجيدون الخط ولا يحسنون الفهم. وكاتب الجزء الثاني يغلب على الظن أنه تركي لا يحسن العربية فهو يقول: «تمت الكتاب» «لا تم الكتاب». ويقول «في سنة خمسة عشر وثمانمائة» بدل «خمس عشرة» وهذه - مع الأسف - هي وحدها النسخة التامة.

وهذه النسخة أخذها المرحوم أحمد زكي باشا بالفوتوغرافيا من مكتبة طوب قبو سراي لما اطلع على الكتاب وعرف قيمته. وقد أحضر النسخة الفوتوغرافية معه إلى القاهرة، واحتفظ بها في مكتبته الخاصة؛ وقد قرأ الكتاب، ووضع في الصفحة الأولى من كل جزء فهرساً بعدد الليالي وبعض الموضوعات، كما وضع أسماء الأعلام الواردة

في الكتاب أمام كل صفحة، مما يدل على أنه كان يريد نشره، ويريد ترجمة الأعلام التي وردت فيه ولكن لم يتعرض لتصحيح شيء مما فيه من أغلاط.

وقد توفي - رحمه الله - وهي في مكتبته الخاصة، فاشتراها السيد حمدي السفرجلاني الدمشقي، وباعها لدار الكتب المصرية.

والنسخة الثانية نسخة فوتوغرافية أخذت من أصل في ميلانو، وليست كاملة، وإنما هي قطع ثلاث: قطعتان من الجزء الثاني وقطعة من الجزء الثالث وهي مشوشة غير مرتبة، وقد استحضرها زكي باشا أيضاً، واحتفظ بها لنفسه، ثم بيعت لدار الكتب.

ولم يذكر في أي قطعة من القطع تاريخ نسخها، وخطها واضح وجميل أيضاً ومضبوطة، ولكنها في جملتها لا تقل في الأخطاء عن سابقتها.

وقد كان في نية السيد حمدي السفرجلاني نشر المخطوطة قبل بيعها لدار الكتب، فاستنسخ نسخة منها، وقرأها مع بعض أفاضل دمشق، منهم الدكتور حسني سبوح والسيد رشدي الحكيم و خليل مردم بك؛ واستظهروا بعض تصحيحات لما وجدوه في هذه النسخة من تحريف.

وبقيت بعد ذلك مملوءة بالأغلاط كثيرة الجمل والألفاظ التي تشبه الألفاظ حتى لا يخلو سطر منها من وقفات تستدعي الجهد الشديد في تصحيحها. فعرض على لجنة التأليف نشره، فوافقت على ذلك، وعهدت إلى كاتب هذه السطور والأستاذ أحمد زين بتصحيحه؛ وقد بذلنا معاً جهداً كبيراً في تصحيح المحرّف من ألفاظه، وتفسير غريبه، وشرح المشكل من عباراته، وتكميل الناقص من جملة، وضبط الملبس من كلماته، والتعريف بكثير ممن ورد ذكرهم فيه من العلماء والأدباء والشعراء والفلاسفة، وهذا هو جهدنا نقدّمه للقراء.

ومع هذا فربما نكون قد أخطأنا الصواب أو أغفلنا بعض المحرف، وقد أثبتنا ألفاظه المحرفة في حواشي صفحاته، ويلاحظ أننا في أكثر الأحيان نثبت اللفظ المحرف وحده

غير منبهين على أنه محرّف اتكالاّ على فهم القارئ، وفي بعض الأحيان ننبه على أنه تحريف وأن صوابه ما أثبتنا؛ كما يلاحظ أننا قسمنا كل ليلة من ليالي هذا الجزء إلى موضوعات، مثبتين في أول كل موضوع رقمًا يدلّ عليه.

فنحن ننشر الجزء الأول من الكتاب اعتمادًا على نسخة طوب قبو سراي وحدها، حتى إذا وصلنا إلى الجزء الثاني أمكننا الانتفاع بنسخة ميلانو.

ولعلنا بهذا النشر نحسن إلى أبي حيان بالتعريف بقيمته، والإشادة بذكره، بعد أن أساء إليه الزمان، فأماته في حياته، وأحمد اسمه بعد وفاته؛ كما نحسن إلى عصره فنلقي عليه بعض الضوء، وقد اكتنفه الظلام، وعفت على آثاره الأيام، والسلام.

أحمد أمين

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال أبو حيان التوحيدى: نجا من آفات الدنيا من كان من العارفين، ووصل إلى خيرات الآخرة من كان من الزاهدين، وظفر بالفوز والنعيم من قطع طمعه من الخلق أجمعين، والحمد لله رب العالمين، وصلى الله على نبيه وعلى آله الطاهرين.

أما بعد، فإنني أقول منبهاً لنفسي، ولمن كان من أبناء جنسي: من لم يطع ناصحه بقبول ما يسمع منه، ولم يملك صديقه كله^(١) فيما يمثله له، ولم ينقد لبيانه^(٢) فيما يريغه^(٣) إليه ويطلعه عليه؛ ولم ير أن عقل العالم الرشيد، فوق عقل المتعلم البليد؛ وأن رأي المجرب البصير، مقدّم على رأي الغمر^(٤) الغرير فقد خسر حظه في العاجل، ولعله أيضا يخسر حظه في الآجل؛ فإن مصالح الدنيا معقودة بمراشد الآخرة، وكلّيات الحس في هذا العالم، في مقابلة موجودات العقل في ذلك العالم؛ وظاهر ما يرى بالعيان مفض إلى باطن ما يصدق عنه الخبر؛ وبالجملة، الداران متفتتان في الخير المغتبط به، والشر المندوم عليه؛ وإنما يختلفان بالعمل المتقدم في إحداهما، والجزء المتأخر في الأخرى؛ وأنا أعوذ بالله المملك الحق الجبار العزيز الكريم الماجد أن أجهل حظي، وأعمى عن رُشدي، وألقي بيدي إلى التهلكة، وأتجأنف^(٥) إلى ما يسوءني أولاً ولا يسرني آخراً؛ هذا

(١) كله: مفعول لـ «يملك» يريد بهذه العبارة تمام الطاعة لصديقه حتى كأن صديقه مالك له كله يتصرف فيه كيف يشاء.

(٢) في الأصل «ولم ينفذ لسانه».

(٣) يريغه: يريده ويطلبه.

(٤) الغمر بالفتح والضم: من لم يجرب الأمور؛ والجاهل الأبله.

(٥) «وأتجأنفي»، وهو تحريف. والتجأنف إلى الشيء: الميل إليه.

وأنا في ذيل الكهولة وبداية الشيخوخة، وفي حالٍ مَنْ إنْ لم تهْدِ التجارب فيما سلف من أيّامه، في حالي سَفَره ومُقامه؛ وفقره وغنائه، وشِدته ورخائه، وسرّائه وضرّائه؛ فقد انقطع الطمع من فلاحه ووقع اليأس من تداركه واستصلاحه؛ فإلى الله أفزع من كلِّ ريثٍ وعَجَل، وعليه أتوكل في كلِّ سؤل وأمل، وإيَّاه أستعين في كلِّ قول وعمل.

قد فهمتُ أيُّها الشيخ ^(١) - حفظ الله رُوحك، ووَكَل السلامة بك، وأفرغ الكرامة عليك، وعَصَب كلِّ خير بحالك، وحَشَد كلِّ نعمةٍ في رحابك، ورحم هذه الجماعة الهائلة - من أبناء الرجاء والأمل - بعنايتك، ولا قطعك من عادة الإحسان إليهم، ولا نثي طَرْفك عن الرِّقة لهم، ولا زَهْدك في اصطناع حالهم وعاطلهم، ولا رَغْب بك عن قبول حقِّهم لبعض باطلهم، ولا ثَقَل عليك إدناء قريهم وبعيدهم، وإنالَة مستحقِّهم وغير مستحقِّهم أكثر مما في نفوسهم وأقصى ما تقدر عليه من مواساتهم، من بشرٍ تبديه، وجاهٍ تبدُّله، ووعدٍ تُقدِّمه، وضمَانٍ تُؤكِّده، وهَشاشةٍ تَمزُّجها ببشاشة، وتبشُّم تخلطه بفكاهة. فإنَّ هذه كلها زكاة المروءة، ورباط النعمة، وشهادة بالمُحْتَد ^(٢) الزكِّي والعِرْق الطَّيِّب والمنشأ المحمود، والعادة المرصِيَّة؛ وهي مؤذنة بأنَّ المِنحة راهنة ^(٣)، والمَوْهبة قاطنة، والشكر مكسوب، والأجر مذخور، ورضوان الله واقع؛ وأسأل الله بعد هذا كله ألاَّ يُسهم ^(٤) وجهي عندك، ولا يُزِلَّ قَدَمي في خدمتك، ولا يُزِغني ^(٥) إلى ما يقطع مادَّة إحسانك وعائدة رأيك ونافع ^(٦) نيتك وجميل معتقدك، بمنه ولطفه.

فهمت جميع ما قلته لي بالأمس فهماً بليغاً، ووعيته وعياً تاماً؛ وبان لي الرُّشد في جملته وتفصيله، والصِّلَاح في طرفيه ووسطه، والغنيمة في ظاهره وباطنه، والشفقة

(١) يريد بالشيخ أبا الوفاء المهندس، وهو الذي وصل أبا حيان بالوزير أبي عبد الله العارض كما يفهم مما يأتي.

(٢) «بالمجد».

(٣) راهنة: دائمة.

(٤) السهوم: تغير الوجه وعبوسه من الهم؛ وكُنِيَ به عن تغير الحال.

(٥) يزِغني: يميلني.

(٦) «ويافع».

من أوله إلى آخره. وأنا أعيده ههنا بالقلم، وأرسمه بالخط، وأقيده باللفظ، حتى يكون اعترافي به أرسى وأثبت، وشهادتي على نفسي أقوى وأؤكد، ونكولي عنه أبعد وأصعب، وحكمك به لي وعليّ أمضى وأنفذ.

قلت لي - أدام الله تعالى توفيقك في كل قول وفعل، وفي كل رأي ونظر - : إنك تعلم يا أبا حيان أنك انكفأت من الرّي^(١) إلى بغداد في آخر سنة سبعين^(٢) بعد فوت مأمولك من ذي الكفایتين^(٣) - نصر الله وجهه - عاتباً على ابن عباد^(٤) مغيضاً منه، مقروح الكبد، لما نالك به من الحرمان المرّ، والصدّ^(٥) القبيح، واللقاء الكريه، والجفاء الفاحش، والقُدع^(٦) المؤلم والوراقة، والتجهم المتوالي عند كل لحظة ولفظة.

وذكرت في الجملة شقاء اتصل بك في سفرك ذلك، وعناء نال منك في عرض^(٧) أحوالك؛ ولعمري إن السفر فعول لهذا كله ولأكثر منه؛ فأرعتك بصري، وأعرتك سمعي، وساهمتك في جميع ما وقرته في أذني بالجزع والتوجع والاستقطاع^(٨) والتفجع؛ وضمنت لك تلافي ذلك كله بحاق^(٩) الشفقة وخالص الضمير، ووعدتك صلاح الحال عن ثبات النية، وصحة العقيدة، وقلت: أنا أرى حقك القديم حين التقينا (بأرجان^(١٠))، وأنا على

(١) الري: مدينة فارسية قديمة كانت قصبة بلاد الجبال، وكان اسمها الفارسي راغة ومنه أخذ اسمها العربي، وهي الآن أطلال على مسافة خمسة كيلو مترات من طهران.

(٢) أي وثلاثمائة.

(٣) ذو الكفایتين: لقب لأبي الفتح علي بن أبي الفضل محمد المعروف بابن العميد. ويعنون بالكفایتين كفاية السيف وكفاية القلم، وقد قام مقام أبيه ابن العميد، واستوزر لركن الدولة البويهی، ثم لما تولى عضد الدولة نكبه وقتله سنة ٣٦٦هـ.

(٤) ابن عباد، هو الصاحب أبو القاسم إسماعيل بن أبي الحسن عباد، ولد سنة ست وعشرين وثلاثمائة، وتوفي سنة خمس وثمانين وثلاثمائة بالري، وكان وزيراً لمؤيد الدولة أبي منصور بوبه الديلمي، ثم وزر لأخيه فخر الدولة أبي الحسن علي، وهو أول من لقب بالصاحب من الوزراء، لأنه صاحب مؤيد الدولة بن بوبه منذ الصبا.

(٥) «والقصد».

(٦) القدع بالمهملة: المنع والجزر. وبالدال المعجمة: الشتم. والمعنى يستقيم على كلا الوجهين.

(٧) «في عرض أحوالك» أي في أكثرها. وعرض الشيء أكثره ومعظمه.

(٨) «والاستقطاع».

(٩) حاق الشفقة: أي صادقها وكاملها.

(١٠) أرجان: مدينة بين فارس وخوزستان، وهي من كور الأهواز، وتعرف الآن باسم «بابهان».

باب (ابن شاهويه^(١)) الفقيه، وعَهْدَكَ الحديثَ حينَ اجتمعنا بمدينة السلام سنة ثمان وخمسين؛ وأوصِلُكَ إلى الأستاذ أبي عبد الله العارض^(٢) - أدام الله تأييده - وأخطب لك قبولاً منه، وتخفيفَ الإذن عليك، وامتلاء الطَّرْف بك، ونَيْلَ الخطوة بخدمتك وملازمتك؛ وفعلتُ ذلك كله حتى استكتبك (كتابَ الحيوان) لأبي عثمان الجاحظ، لعنايتك به، وتوفُّرك على تصحيحه، ثم حَضَنْتُ^(٣) لك هذه الحالَ إلى يومنا هذا؛ وهو الوزير العظيم الذي افتقرت الدولة إلى نظره وأمره ونهيه، وإلى أن يكون هو المُبْرِمَ والناقض، والرافع والواضع، والكافي والوافي، والمقرب لخدمتها ونصحائها، والمزحزح لحسدتها وأعدائها؛ والراعي لرعيِّتها ودَهْمائها، والناهض بأثقالها وأعبائها، أعانه الله على ما تولاها، وكفاه المهمَّ في دنياه وأُخْرَاه، بمنَّه وقدرته.

نعم وربَّتْ ذلك كله، ولم أقطع عنك عادتي معك في الاسترسال والأنبساط، والبر والمواساة، والمساعدة والمواتاة^(٤)، والتعصّب والمحاماة.

أفكان من حقِّي عليك في هذه الأسباب التي ذكرتها، وفي أخواتها التي تركتها كراهة الإطالة بها أنَّك تخلو بالوزير - أدام الله أيَّامه - لياليَ متتابعةً ومختلفة، فتحدُّثه بما تحب وتريد، وتُلقي إليه ما تشاء وتختار، وتكتبُ إليه الرُّقعةَ بعد الرُّقعة؛ ولعلَّك في عُرْض ذلك تعدو طَوْرَكَ بالتَّشْدُّق^(٥) وتجاوزُ حَدِّكَ بالاستحقار، وتتناولُ إلى ما ليس لك، وتغلطُ في نفسك، وتنسى زَلَّةَ العالم، وسَقَطَةَ المتحرِّري، وخَجَلَةَ الواثق؛ هذا وأنت غِرٌّ لا هيئة لك

(١) ابن شاهويه هو أبو بكر محمد بن أحمد بن علي بن شاهويه الفارسي الفقيه الشافعي تولى القضاء ببلاد فارس، وتوفي سنة ثنتين وستين وثلاثمائة بنيسابور.

(٢) أبو عبد الله العارض، هو - في رأينا - أبو عبد الله الحسين بن أحمد بن سعدان كان وزيراً للصمصام الدولة بن عضد الدولة من ٣٧٢ إلى سنة ٣٧٥ والعارض لقب له وهو كما في الأنساب للسمعاني «من يعرفُ العسكر ويحفظُ أرزاقهم ويوصلها إليهم، ويعرض العسكر على الملك إذا احتيج إلى ذلك» والظاهر أنه لقب بهذا إما لأنه تولى هذا العمل قبل أن يتولى الوزارة، أو كان هذا لقباً لأسرته (راجع الأدلة على هذا الرأي في المقدمة).

(٣) «حضنت لك هذه الحال»، أي كفلتها لك وحفظتها عليك.

(٤) المواتاة: الموافقة.

(٥) التشديق، هو التوسع في الكلام من غير احتياط واحتراز، وهو أيضاً استهزاء الرجل بالناس يلوي شدة بهم وعليهم.

في لقاء الكُبراء، ومحاورَةِ الوزراء؛ وهذه حالٌ تحتاج فيها إلى عادةٍ غيرِ عادتك، وإلى مِرانٍ سوى مِرانِك، ولِبْسَةٍ لا تشبه لِبْسَتَكَ؛ وَقَلَّ مَنْ قُرَّبَ مِنْ وَزِيرٍ خَدَمَ فَأَجَادَ، وَتَكَلَّمَ فَأَفَادَ، وَبُسِطَ فزَادَ؛ إِلَّا سَكِرَ، وَقَلَّ مَنْ سَكِرَ إِلَّا عَثَرَ، وَقَلَّ مَنْ عَثَرَ فَانْتَعَشَ، وَمَا زَهَدَ فِي هَذِهِ الْحَالِ كَثِيرٌ مِنَ الْحُكَمَاءِ الْأَوَّلِينَ وَالْعُبَادِ الرَّبَّانِيِّينَ؛ إِلَّا لَغَلْظَهَا وَصَعُوبَتَهَا، وَمَكْرُوهَ عَاقِبَتِهَا، وَشِدَّةَ الصَّبْرِ عَلَى عَوَارِضِهَا وَرَوَاتِبِهَا^(١)، وَتَفْسُخِ^(٢) الْمَتَنِ بَيْنَ حَوَادِثِهَا وَنَوَائِبِهَا. وَالْعَجَبُ أَنَّكَ مَعَ هَذِهِ الْخِلَّةِ^(٣) تَظُنُّ أَنَّهَا مَطْوِيَّةٌ عَنِّي وَخَافِيَةٌ دُونِي، وَأَنَّكَ قَدْ بَلَغْتَ الْغَايَةَ وَادَعَ الْقَلْبَ، وَمَلَكَتِ الْمَكَانَةَ ثَانِي الْعِنَانِ؛ وَقَدْ انْقَطَعَتْ حَاجَتُكَ عَنِّي وَعَمَّنْ هُوَ دُونِي، وَوَقَعَ الْغِنَى عَنْ جَاهِي وَكَلَامِي وَلَطْفِي وَتَوْصِيلِي؛ وَجَهَلْتَ أَنَّ مَنْ قَدَّرَ عَلَى وَضُوكَ، يَقْدِرُ عَلَى فَضُولِكَ^(٤)، وَأَنْ مَنْ صَعِدَ بِكَ حِينَ أَرَادَ، يَنْزِلُ بِكَ إِذَا شَاءَ، وَأَنْ مَنْ يُحْسِنُ فَلَا يُشْكِرُ، يَجْتَهِدُ فِي الْاِقْتِصَادِ حَتَّى يُعْذَرَ.

وبعد، فما أُطِيلُ، وَلَعَلَّ لَهَبَ الْمَوْجِدَةِ يَزْدَادُ، وَلِسَانَ الْغَيْظِ يَغْلُو، وَطَبَاعَ الْإِنْسَانِ تَحْتَدُّ، وَالنَّدَمَ عَلَى مَا أَسْلَفْتُ مِنَ الْجَمِيلِ يَتَضَاعَفُ؛ وَلَسْتَ أَنْتَ أَوَّلَ مَنْ بُرِّفَعَقَ، وَلَا أَنَا أَوَّلَ مَنْ جُنْفِيَ فَتَقَّ^(٥). وَهَذَا فِرَاقُ بَنِي وَبَيْنِكَ وَآخِرُ كَلَامِي مَعَكَ، وَفَاتِحَةُ يَأْسِي مِنْكَ؛ قَدْ غَسَلْتُ يَدَيَّ مِنْ عَهْدِكَ بِالْأَشْنَانِ^(٦) الْبَارِقِيِّ، وَسَلَوْتُ عَنْ قُرْبِكَ بِقَلْبٍ مَعْرِضٍ وَعَزَمَ حَيٍّ؛ إِلَّا أَنْ تُطْلِعَنِي طَلَعِ^(٧) جَمِيعٍ مَا تَحَاوَرْتُمَا وَتَجَاذَبْتُمَا هُدْبَ الْحَدِيثِ عَلَيْهِ، وَتَصَرَّفْتُمَا فِي هَزْلِهِ وَجِدِّهِ، وَخَيْرِهِ وَشَرِّهِ، وَطَيِّبِهِ وَخَبِيثِهِ، وَبَادِيهِ وَمَكْتُومِهِ؛ حَتَّى كَأَنِّي كُنْتُ شَاهِدًا مَعَكُمْ وَرَقِيًّا عَلَيْكُمَا، أَوْ مَتَوَسِّطًا بَيْنَكُمَا، وَمَتَى لَمْ تَفْعَلْ هَذَا، فَانْتَظِرْ عُقْبَى اسْتِحَاشِي مِنْكَ،

(١) «وروايتها».

(٢) التفسخ: الضعف والعجز عن النهوض. والمتن: الظهر.

(٣) «الجملة». والخلة بالكسر: التامة. يريد ما فيه من العيوب والنفاص.

(٤) فضولك، أي خروجك من عند الوزير، يقال: «فصل القوم من البلد فصولاً»، إذا خرجوا منها.

(٥) نق: من النقيق، وهو في الأصل صباح الضفدع؛ والمراد هنا التحدث بما أسداه من النعم وما يلقاه من الكفران.

(٦) الأشنان: غاسول كانت تغسل به الثياب والأيدي؛ وهو نبات لا ورق له، وله أغصان دقاق فيها ما يشبه العقد، وهي رخصة كثيرة المياه.

(٧) يقال: «أطلعنا طلع أمري» بكسر الطاء، أي أبشئته سري.

وتوقَّع قَلَّةَ غُفُولِي عنك، وكأني بك وقد أَصْبَحْتَ حَرَّانَ حَيْرَانَ يا أبا حَيَّانَ، تأكل أَصْبَعَكَ
 أسفًا، وتَزْدَرِدُ رَيْقَكَ لهفًا، على ما فاتك من الحَوَظَةِ لِنَفْسِكَ، والنظر في يومك لغدك،
 والأخذِ بالوثيقة في أمرِك، أَتَظُنُّ بَغْرَارَتَكَ^(١)، وَغَمَارَتَكَ^(٢)، وذَهَابِكَ في فُسُولَتِكَ^(٣) التي
 اكتسبَتْهَا بمخالطة الصوفية والغرباء والمجتدين الأدياء الأرياء؛ أنك تقدر على مثل
 هذه الحال، وَأَنَا مُنْكَ على حسن الظن بك، والثقة بِصَدْرِكَ وِوَرْدِكَ، وأطمئن إلى حَكِّكَ
 وَجَرْدِكَ، وأتعامى عن حَرِّكَ وبرْدِكَ؛ هيهات؛ رَقَدْتَ فَحَلَمْتُ، فخيرًا رأيت وخيرًا يكون.
 على هذا الحدِّ كان مَقْطَعُ كلامِك في مَوْجِدَتِكَ، وإلى ههنا بلغَ فَيْضُ عَيْبِكَ ولا تُثْمِكُ؛
 وفي دون ذلك تنبيه للنائم، وإيقاظٌ للساهي، وتقويمٌ لمن يقبل التقويم؛ وقد قال الأول:

ألا إنما^(٤) يكفي الفتى عند زَيْغِهِ من الأود^(٥) البادي ثِقَافُ المَقُومِ

فقلت لك: أنا سامع مطيع، وخادمٌ شكور، لا أَشْتَرِي سَخَطَكَ بكلِّ صفراء^(٦) وبيضاء
 في الدنيا؛ ولا أَنْفِرُ من التزام^(٧) الذنب والاعترافِ بالتقصير؛ ومثلي يهفو وَيَجْمَحُ، ومثلك
 يعفو ويصفح؛ وأنت مولى وأنا عبد، وأنت آمرٌ وأنا مؤتمِر، وأنت ممتثلٌ وأنا ممتثل،
 وأنت مصطنع وأنا صنيعةٌ، وأنت مُنْشِئٌ وأنا مُنْشَأٌ، وأنت أوَّلُ وأنا آخِر، وأنت مأمول وأنا
 آمِلٌ، ومتى لم نغفر لي الذنب البكر، والجناية العذراء، والبادرة النادرة، فقد أَعْتَنِي على
 ما كان مِنِّي، وَدَلَّلْتَ على مَالِكٍ لي؛ وَأَنْكَ كُنْتَ مترصِّدًا لهذه الهفوة ومعتقدًا في مقابلتها
 هذه الجفوة؛ وكرُمك يأبى عليك هذا، ومثولي بين يديك خِدْمَةٌ لك يحظره عليك.

هذا وأنا أفعل ما طالبتني به مِنْ سَرْدِ جميع ذلك، إِلَّا أَنَّ الخوض فيه على البديهة في هذه

(١) الغرارة: الغفلة.

(٢) الغمارة: الجهل والبلالة.

(٣) الفسولة: الضعف والخسة وقلة المروءة.

(٤) «أَيُّمَا» بالياء.

(٥) الأود: العوج. والثقاف: ما تُسَوَّى به الرماح.

(٦) يريد بالصفراء الذهب، وبالبيضاء الفضة.

(٧) «أكرام».

الساعة يُشَقَّ ويصعَّب بعقب ما جرى من التفاوض، فَإِنْ أَذْنَتْ جمعته كله في رسالة تشتمل على الدقيق والجليل، والحلو والمرّ، والطريّ والعاسي^(١)، والمحبوب والمكروه؛ فكان مِنْ جوابك لي: افْعَلْ. وَنَعَمْ ما قَلْتَ وهو أَحَبُّ إِلَيَّ وأَقْرَبُ إِلَيَّ إِرَادَتِي، وَأَخْصَرُ لما أُرِغُ^(٢) منه، وأَدْخَلُ في الحِجَّةِ عليك؛ وأَغْسِلُ للوسخ الذي بيني وبينك، وأَزْهَرُ للسراج الذي طَفَى عَنِّي وعنك، وأَجْذِبُ لِعنان الحِجَّةِ إِنْ كانت لك، وَأَنْطِقُ عن العذر إِنْ اتَّضَحَ بقولك؛ وإذا عَزَمْتَ فتوكَّلْ على الله؛ وليكن الحديثُ على تباعد أطرافه، واختلاف فنونه مشروحًا، والإسناد عاليًا متَّصلاً، والتمنُّ تامًّا بَيْنَا، واللفظُ خفيفًا لطيفًا، والتصريحُ غالبًا^(٣) متصدرًا^(٤)، والتعريضُ قليلًا يسيرًا، وتَوَخَّ الحقَّ في تضاعيفه وأئنائه، والصدقُ في إيضاحه وإثباته؛ واتَّقِ الحذفَ المُخِلَّ بالمعنى، والإلحاقَ المتَّصِلَ بالهذر، واحذرْ تزيينه بما يَشِينُهُ، وتكثيره بما يقلِّله، وتقليله عمَّا لا يُسْتغْنَى عنه؛ واعمِدْ إلى الحَسَنِ فزد في حُسْنِهِ، وإلى القبيحِ فانْقُصْ من قبحه؛ واقصدْ إمتاعي بجمعة^(٥) نظمهِ ونثره، وإفادتي من أوَّلِهِ إلى آخره؛ فَلَعَلَّ هذه المِثاقفة^(٦) تَبْقَى وتُروى، ويكون في ذلك حَسَنُ الذِكرى؛ ولا تُومِئْ إلى ما يكون الإفصاحُ عنه أحلى في السمع، وأَعَذَّبَ في النَّفس، وأَعْلَقَ بالأدب؛ ولا تُفْصِحْ عمَّا تكون الكنايةُ عنه أَسْتَرَّ للعب، وَأَنْفَى للريب؛ فَإِنَّ الكلامَ صَلَفٌ تِيَاهُ لا يستجيب لكلِّ إنسان، ولا يَصْحَبُ كلَّ لسان؛ وخطره كثير، ومتعاطيه مغرور، وله أَرْنُ^(٧) كَأَرْنِ المَهِرِ وإِبَاءُ كِبَاءِ الحُرُون، وزهو كزهو المَلِكِ، وخَفَقُ كَخَفَقِ البرق؛ وهو يَتَسَهَّلُ مرَّةً ويتعسَّرُ مرارًا، ويَذِلُّ طورًا ويعزُّ أطوارًا؛ ومادته من العقل [والعقل] سريُّ الحُوُولِ^(٨) خفيُّ الخداع؛ وطريقه على

(١) العاسي: اليابس.

(٢) أرغ: أطلب وأريد.

(٣) «عاليًا».

(٤) «متصورًا».

(٥) الجمعة: المجموعة.

(٦) يريد بالمِثاقفة المطارحة في العلم والأدب ومذاكرتهما.

(٧) الأرن بالتحريك: النشاط.

(٨) الحوُول: التحول.

الوهم، والوهم شديد السَّيْلان، ومجره على اللسان، واللسان كثير الطغيان؛ وهو مركَّب من اللَّفْظ اللَّغَوِيّ، والصَّوْغُ^(١) الطَّبَاعِيّ، والتَّأْلِيفُ الصَّنَاعِيّ، والاستعمال الاصطلاحِيّ، ومُسْتَمْلَاهُ من الحجا، ودَرْيُهِ^(٢) بالتمييز؛ ونَسْجُهُ بالرَّقَّة، والحجا في غاية النشاط^(٣) وبهذا البَوْنُ يقع التباين ويتَّسَعُ التأويل، ويجول الذَّهن، وتَمَطَّى^(٤) الدعوى، ويُفَزَعُ إلى البرهان، ويُبرَأُ من الشبهة، ويُعَثَرُ بما أشبه الحجةَ وليس بحجة؛ فاحذر هذا النعت وروادفَه، واتَّقِ هذا الحُكْمَ وقَوَائِفَه^(٥)؛ ولا تعشَقِ اللَّفْظَ دون المعنى، ولا تهو المعنى دون اللفظ؛ وكن من أصحاب البلاغة والإنشاء في جانب، فإن صناعتهم يُعْتَفَرُ فيها أشياء يؤاخذ بها غيرُهم، ولستَ منهم، فلا تشبَّه بهم، ولا تجرِ على مثالهم، ولا تنسج على منوالهم، ولا تدخل في غمارهم، ولا تكثر ببياضك سوادهم، ولا تُقابل بفهاهتك براعتهم، ولا تجذب بيدك رشاءهم، ولا تحاول بياحك مطاولتهم^(٦) واعرف قدرَكَ تَسَلَّم، والزَمْ حدَّكَ تأمن؛ فليس الكَوْدَنُ^(٧) من العتيق في شيء، ولا الفقيرُ من الغني على شيء؛ أما سمعتَ قول الناس: ليس الشاميُّ للعراقي^(٨) بصاحب، ولا الكرديُّ من الجنديِّ بساخر، فإن طال^(٩) فلا تُبَلِّ، وإن تَشَعَّبَ فلا تكثرث، فإن الإشباع في الرواية أشفَى للغليل، والشرح^(١٠) للحال أبلغ إلى الغاية، وأظفرُ بالمراد، وأجرى على العادة.

فكتبت: (بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ)، أقول أَيُّهَا الشَّيْخُ - عَطَفَ اللَّهُ قَلْبَكَ عَلَيَّ، وألهمك الإحسانَ إِلَيَّ - في جواب جميع ما قلته واجداً عليّ وعاتباً، وقابضاً، وباسطاً،

(١) «والصرع».

(٢) دريه، أي دريانه وعلمه.

(٣) الظاهر أن هنا كلاماً سقط من الناسخ.

(٤) تتمطى: تتناول.

(٥) قوائفه، أي توابعه. يقال: قاف أثره إذا تبعه.

(٦) «مطاوعتهم».

(٧) الكودن: الفرس الهجين والبرذون. والعتيق من الأفراس: الكريم الرائع منها.

(٨) يشير بهذه الجملة إلى ما وقع بين الشام والعراق من العداوة أيام علي ومعاوية وما ذلك.

(٩) طال، أي الكلام.

(١٠) «والشرح».

ومرشدًا، وناصحًا؛ ما يُعرَف الحقُّ فيه، وَيَسْتَبِينُ الصوابُ منه، غيرَ خائنٍ لك، ولا جانحٍ إلى مخالفتك، ولا مُربِغٍ^(١) للباطل معك، ولا جاحدٍ لأيديك القديمة والحديثة، ولا منكِرٍ لنعمتك الكافية الشافية، ولا غاطٍ^(٢) على فواضلك المجتمعة والمتفرقة، ولا تاركٍ لشيء هو عليّ من أجل شيء هو لي، ولا معرض عن شيء هو لي بسبب شيء هو عليّ؛ بل أجهّز دقّه وجلّه إليك حتى تراه بسدّه^(٣) وغباره، وأجلوه عليك حتى تلحظه بردائه وإزاره. كأني لم أسمع قولَ الأوّل:

«والكفر^(٤) مَخْبِئَةٌ لنفس المنعم» «والشكر مَبْعَثَةٌ لنفس المفضل»

أنا أدعُك واجدًا عليّ، وأرقد وأنت ما قِيت لي، وأجد حسَّ نعمة أنت وهبتها إليّ، وألذَّ عيشًا أنت أدقنتني حلاوته. أأنسى أياديك وهي طوقُ رقبتني، وتُجاهَ عيني، وحشؤُ نفسي، وراحةُ حلمي، وزادُ حياتي، ومادّة روعي؟ هيهات، هذا بعيد من القياس، وغيرُ معهود بين أحرار الناس؛ الذين لهم اهتمام بصون أعراضهم، وحرصٌ على إكرام أنفسهم؛ قد عبقوا^(٥) بفوائح الفتوة، وعَلِقُوا بحبائل المروءة، وشدّوا^(٦) من الحكمة أشرف الأبواب؛ واعتزّوا من الأدب إلى أعز حرم^(٧)؛ وحازوا شرفًا بعد شرف، وانحازوا عن نطف بعد نطف^(٨) ونظروا إلى الدنيا بعين بصيرة، وعزّفوا^(٩) أنفسهم عن زهرتها بتجربة صادقة.

فأول ما أبدؤك به أنني ظننتُ ظنًّا لا كيّفين أنّ شيئًا مما كنتُ فيه مع الوزير - أدام الله أيامه، وقصم أعداءه - ليس مما يهّمك، ولا هو مما يقرُّعُ سمعك سماعك له؛ وحسبتُ

(١) المربغ: المريد.

(٢) غطى على الشيء بتخفيف الطاء: كغطى عليه بتشديد ها.

(٣) السد: الصحيح من الكلام وكنى بالغبار عما يثور حول الكلام من اعتراض ونحوه، ومنه قولهم: «كلام لا غبار عليه».

(٤) هذا الشطر عجز بيت لعنترة العبسي وصدّره: * نبئت عمرا غير شاكر نعمتي *

(٥) اعتقوا بفرائح.

(٦) شدوا: أخذوا. يقال: شدا من العلم شيئًا إذا أخذه كأنه ساقه أو جمعه، وفي الأصل «شدوا» بالمعجمة.

(٧) «خدم».

(٨) النطف بالتحريك: العيب والفساد.

(٩) «هرفوا» وعزف عن الشيء: أعرض عنه وزهد فيه.

أَيْضًا أَنَّنِي إِنِ بَدَأْتُ بِشَيْءٍ مِنْهُ رَدَّلْتَنِي عَلَيْهِ وَتَنَقَّصْتَنِي بِهِ، وَزَرَيْتَ عَلَيَّ فِيهِ؛ وَأَنْتَ رَبِّمَا قُلْتَ: لَمْ بَدَأْتُ بِمَا لَمْ أَسْأَلْكَ عَنْهُ وَلَمْ أَرْخُصْ لَكَ فِيهِ، هَلَّا كَظَمْتَ عَلَيَّ جِرَّتَكَ^(١)، وَطَوَيْتَ مَا بَيْنَ جَنِيكَ، وَمَا عَلَيَّ مِمَّا يَدُورُ بَيْنَ الصَّاحِبِ وَخَادِمِهِ وَالرُّؤَسَاءِ، وَالنَّازِلِينَ فِي أُمُورِ الدَّهْمَاءِ^(٢) وَالْمَتَصَفِّحِينَ لِأَحْوَالِ الْعَامَّةِ وَالْخَاصَّةِ، وَلَهُمْ أَسْرَارٌ وَغُيُوبٌ لَا يَقِفُ عَلَيْهَا أَقْرَبُ النَّاسِ إِلَيْهِمْ، وَأَعَزُّ النَّاسِ عَلَيْهِمْ، وَأَنْتَ أَيْضًا فَلَمْ تَسْأَلْنِي عَنْهُ، فَكَانَ فِي تَقْدِيرِي أَنَّكَ قَدْ عَرَفْتَ وَصُولِي فِي وَقْتٍ دُونَ وَقْتٍ، وَأَنْتَ قَدْ حَمَلْتَ أَمْرِي عَلَى الْخِدْمَةِ الَّتِي لَيْسَ لِلْعِلْمِ بِهَا فَائِدَةٌ، وَلَا فِي الْإِعْرَاضِ عَنْهَا فَائِدَةٌ.

وَإِذْ جَرَى الْأَمْرُ عَلَى غَيْرِ مَا كَانَ فِي حِسَابِي وَتَلَبَّسَ^(٣) بَظَنِّي، فَإِنِّي أَهْدِي ذَلِكَ كُلَّهُ بَغْثَاتِهِ وَسَمَانَتِهِ، وَحَلَاوَتِهِ وَمِرَارَتِهِ، وَرِقَّتِهِ وَخَثَارَتِهِ فِي هَذَا الْمَكَانِ؛ ثُمَّ أَنْتَ أَبْصَرُ بَعْدَ ذَلِكَ فِي كِتْمَانِهِ وَإِفْشَائِهِ، وَحِفْظِهِ وَإِضَاعَتِهِ وَسْتَرِهِ^(٤) وَإِشَاعَتِهِ؛ وَوَاللَّهِ مَا أَرَى هَذَا أَمْرًا صَعْبًا إِذَا وَصَلَ إِلَى مَرَادِكِ، وَلَا كُفَّةً إِذَا أَكْسَبَنِي مَرْضَاتِكَ؛ وَإِنْ كَانَ ذَلِكَ يَمُرُّ بِأَشْيَاءَ كَثِيرَةٍ وَمُخْتَلِفَةٍ، مَتَعَصِّيةً غَرِيبَةً، مِنْهَا مَا يَشِيْطُ^(٥) بِهِ الدَّمُ الْمُحَقَّقُونَ، وَيُنْزَعُ مِنْ أَجْلِهِ الرُّوحُ الْعَزِيزُ، وَيُسْتَصْغَرُ مَعَهُ الصَّلْبُ، وَلَا يُقْنَعُ فِيهِ بِالْعَذَابِ الْأَدْنَى دُونَ الْعَذَابِ الْأَكْبَرِ؛ وَإِنْ كَانَ فِيهَا أَيْضًا غَيْرُ ذَلِكَ مِمَّا يُضْحِكُ السَّنَّ، وَيُفَكِّهِ النَّفْسَ، وَيَدْعُو إِلَى الرِّشَادِ، وَيُدَلُّ عَلَى النَّصْحِ، وَيُؤَكِّدُ الْحُرْمَةَ، وَيَعْقِدُ الذَّمَّامَ، وَيَنْشُرُ الْحِكْمَةَ، وَيَشْرَفُ الْهَمَّةَ، وَيُلَقِّحُ الْعَقْلَ، وَيَزِيدُ فِي الْفَهْمِ وَالْأَدَبِ، وَيَفْتَحُ بَابَ الْيُمْنِ وَالْبَرَكَةِ، وَيُنَفِّقُ بِضَاعَةَ أَهْلِ الْعِلْمِ فِي السُّوقِ الْكَاسِدَةِ، وَيُوقِظُ الْعَيُونَ النَّاعِسَةَ، وَيُبَيِّلُ الشَّنَّ^(٦) الْمَتَغَضِّفَ، وَيُنَدِّي الطِّينَ الْمَتَرَشِّفَ؛ وَيَكُونُ سَبَبًا قَوِيًّا إِلَى حُسْنِ الْحَالِ وَطَيْبِ الْعَيْشِ، فَإِنْ هَذِهِ الْعَاجِلَةُ مَحْبُوبَةٌ، وَالرَّافَاهِيَّةُ مَطْلُوبَةٌ،

(١) «جريك»، وجرة البعير معروفة، شبه بها الحديث المختزن يفشيهِ صاحبه.

(٢) «الذبهما» والدهماء: جماعة الناس.

(٣) «ولكبس».

(٤) «ونشره وأشكر عنه».

(٥) يشيط: يذهب هدارا.

(٦) «السن بالسين المهملة»، والشن بالمعجمة: القرية الخلق. والمتغضف، أي المتكسر المتغضن من اليبوسة.

والمكانة عند الوزراء بكلِّ حولٍ وقوَّةٍ مخطوبة، والدنيا حلوةٌ خَصِرَةٌ وَعَذْبَةٌ نَضِرَةٌ، ومن شَفَّ^(١) أمله شَقَّ عمله؛ ومن اشتدَّ إلحاحه، توالى غدوُّه ورواحه، ومن أسره رجاؤه، طال عناؤه، وعَظُمَ بلاؤه؛ ومن التهب طمعه وحرَّضه، ظهر عجزه ونقصه.

وفي الجملة:

من لم يكن لله متَّهِماً لم يُمسِ محتاجاً إلى أحدٍ

ولا بدَّ من فتى يعينُ على الدَّهر، ويُغني عن كرام الناس فضلاً عن لثامهم، ويذلُّ قعود الصبر، ويُجَمِّ راحلة الأمل، ويُحلي مرَّ اليأس؛ والعزلة محمودَةٌ إلا أنَّها محتاجة إلى الكفاية، والقناعة مَزَّةٌ^(٢) فَكِهَةٌ ولكنها فقيرةٌ إلى البلغة وصيانة النفس حسنة إلا أنَّها كُلفةٌ مُحرَّجة إن لم تكن لها أداةٌ تَجِدُّها^(٣) وفاشيةٌ^(٤) تَمُدُّها، وتركُ خدمة السلطان غيرُ الممكن ولا استطاع إلا بدينٍ متين، ورغبةٍ في الآخرة شديدة، وفِطامٍ عن دار الدنيا صعب، ولسانٍ بالحلو والحامض يَلْغ.

قال ابن السَّمَاك^(٥): لولا ثلاثٌ لم يقع حَيْفٌ، ولم يُسَلَّ سيفٌ، لقمةٌ أَسَوَّغَ من لقمة، ووجه أصْبَحَ من وجه، وسِلْكٌ^(٦) «أَنَعَمُ من سِلْكٍ»، وليس كلُّ أحدٍ له هذه القوَّة، ولا فيه هذه المُنَّة^(٧) والإنسان بَشَرٌ، وبِنيته متهافئةٌ وطِيبته منتثرة، وله عادةٌ طالبة، وحاجةٌ هاتكة، ونفسٌ جَموحٌ، وعينٌ طموحٌ؛ وعقلٌ طفيف^(٨)، ورأى ضعيف يهفو لأوَّل ربح،

(١) شَفَّ أمله: زاد، ويجوز أن يفسر بمعنى أسقمه الأمل وأضناه لعلوه وبعد مناله.

(٢) «مرة» والمَزَّة: الخمرة اللذيذة الطعم.

(٣) تجدها، أي تجدها.

(٤) الفاشية: ما انتشر من المال، وفي الأصل «غاشية».

(٥) «ابن السمائل»، وهو تحريف وابن السَّمَاك هو أبو العباس محمد بن صباح الكوفي الزاهد الواعظ المشهور لقي جماعة من الصدر الأول وأخذ عنهم وقدم من بغداد زمن هارون الرشيد وتوفي سنة ثلاث وثمانين ومائة بالكوفة.

(٦) السِّلْك: الخيط. وكني به عن الثوب لأنه من الخيوط.

(٧) «المقة». والمنة يضم الميم: القوة.

(٨) الطفيف: الناقص والقليل.

ويستخيل^(١) لأول بارق؛ هذا إذا تخلص من قُرْءاء السوء، وسلم من سوارق^(٢) العقل، وكان له سلطان على نفسه، وقَهَر^(٣) لشهواته، وقَمَعَ لهوائجه^(٤) وقبول من ناصحه، وتهَيَّؤ في سعيه، وتَبَوَّء في مَعَانٍ^(٥) حَظَّهُ، وائْتَمَّ بِسَعَادَتِهِ، واستبصار في طلب ما عند ربِّه، واستنصاف من هواه المُضِلِّ لعقله المرشد، هذا قليلٌ وصعب ولو قلتُ: معدومٌ أو مُحال في هذا الزمن العسير والدهر الفاسد، لما خفتُ عائقاً يعوقني، ولا حسوداً يردّ قولي. قال ابن السَّمَاك: الله المستعان على أَلْسِنِ تَصِفِ وقلوبٍ تَعْتَرِفِ، وأَعْمَالٍ تَخْتَلِفِ. وقال معاوية لأبي بكر بن عبد الرحمن بن الحارث - ورآه لا يَلِي له عملاً، ولم يقبل منه نائلاً - : يا ابن أخي، هي الدنيا، فإِذَا أَنْ تَرَضَعَ معنا؛ وإِذَا أَنْ تَرْتَدِّعَ عَنَّا. وربما قال بعض المتكلمين قد قال بعض السلف: ليس خيركم مَنْ تَرَكَ الدنيا للآخرة، ولا مَنْ تَرَكَ الآخرة للدنيا ولكنَّ خيركم من أخذ من هذه وهذه. وهذا كلام مقبول الظاهر موقوف الباطن. وربما قال آخر من المتقدمين: (اعمل لآخرتك كأنك تموت غداً، واعمل لدنياك كأنك تعيش أبداً). وهذا أيضاً كلامٌ مَنَمَّقٌ، لا يَرْجِع إلى معنى محقق؛ أين هو من قول المسيح - عليه السلام - حين قال: الدنيا والآخرة كالمشرق والمغرب، متى بَعُدَ أحدهما من أحدهما قَرُبَ من الآخر، ومتى قَرُبَ من أحدهما بَعُدَ من الآخر. وأين هو من قول الآخر: الدنيا والآخرة ضَرَّتَانِ، متى أَرْضِيَتْ إحداهما أَسْخَطَتْ الأخرى، ومتى أَسْخَطَتْ إحداهما أَرْضِيَتْ الأخرى.

وهذا لأنَّ الإنسان صغيرُ الحجم، ضعيفُ الحول، لا يستطيع أن يجمع بين شهواته وأخذِ حظوظ بدنه وإدراكِ إرادته، وبين السعي في طلب المنزلة عند ربِّه بأداء فرائضه،

(١) في الأصل: «ويستحيل» بالحاء، وهو تصحيف. ويستخيل لأول بارق؛ أي يخال المطر عند أول بارق.

(٢) يريد بسوارق العقل: الشهوات التي تذهب به وتجعله في حكم غير الموجود كأنها تسرقه. والذي في الأصل: «سرادق» وهو تصحيف.

(٣) «وفهم».

(٤) لهوائجه، أي لما يهيج به من النزعات والمطامع.

(٥) المعان: المباءة والمنزل.

والقيام بوظائفه، والثبات على حدود أمره ونهيه، فإن صَفَقَ وَجْهَهُ وقال: نَعْمَل تارة لهذه الدار وتارة لتلك الدار، فهذا المذبذب الذي لا هو من هذه ولا من هذه؛ ومن تَخَنَّتْ^(١) وتَلَيَّتْ لم يكن رجلاً ولا امرأة، ولا يكون أباً ولا أمًّا؛ وهذا كما نرى.

ونرجع فنقول: ونعوذ بالله من الفقر خاصة إذا لم يكن لصاحبه عِيَاذٌ من التقوى، ولا عِمَادٌ من الصبر، ولا دِعَامَةٌ^(٢) من الأنفة، ولا اصْطِبَارٌ على المرارة.

وقد بُلِينَا بهذا الدهر الخالي من الرَبَّانِيْن الذين يُصْلِحُونَ^(٣) أنفسهم ويُصْلِحُونَ غيرهم بفضل صلاحهم، الخاوي من الكرام الذين كانوا يَتَسَعُونَ في أحوالهم، ويوسَّعون على غيرهم من سَعَتِهِمْ، وكانوا يَهْتَمُّونَ بذخائر الشكر المعجَّل في الدنيا، ويَحْرِصُونَ^(٤) على ودائع الأجر المؤجَّل في الآخرة؛ ويتلذَّذون بالثناء، ويهتَرُونَ للدعاء؛ وتَمْلِكُهُم الأريحية عند مسألة المحتاج، وتعترِبُهُم الهِزَّةُ معها والابتهاج؛ وذلك لعشقهم الثناء الباقي؛ والصنِيعَ الواقِي؛ ويرون الغنِمةَ في الغرامة، والرَّيْحَ في البذل، والحِظَّ في الإيثار، والزِيَادَةَ في النقص؛ أعني بالزيادة: الخَلَفَ المتظَرَّ من الله؛ وبالنقص: العطاء؛ ورأيتُ الناس يعيَبون ابن العميد حين قال: أنا أعجب من جهل الشاعر الذي قال:

أَنْتَ لِلْمَالِ إِذَا أَمْسَكَتَهُ فَإِذَا أَنْفَقْتَهُ فَالْمَالُ لَكَ

قال: ولو كان هذا صحيحًا كان لا ينبغي أن يُكْتَسَبَ المال، لأنَّه ليس في ترك كسبه أكثرُ من إخراجِه بالإنفاق. هذا لقولهم^(٥) بحكمته وعقله وتحصيله وصوابُ الجاهل لا يُسْتَحْسَنُ كما يُسْتَقْبَحُ خطأ العاقل؛ نعم، وكانوا إِذَا وَلُّوا عَدَلُوا، وَإِذَا مَلَكَوا أَفْضَلُوا^(٦)،

(١) في الأصل: «تحتت»؛ وهو تصحيف. ويريد بالتخنث والتليث: اللين والتشدد تشبُّهًا بالمخنثين والليوث.

(٢) «دمائة». والدعامة: العماد.

(٣) «لا يصلحون»: وقوله «لا» زيادة من الناسخ.

(٤) «يخوضون».

(٥) هذا لقولهم، أي عيب الناس لابن العميد في كلامه السابق، لما يصفونه به من الحكمة والعقل ... إلخ.

(٦) أفضلوا: أنعموا.

وإذا أعطوا أجزَلُوا، وإذا سُئِلُوا أجابوا، وإذا جادوا أطابوا، وإذا عالوا^(١) صبروا، وإذا نالوا^(٢) شكروا؛ وإذا أنفقوا وأسوا، وإذا امتحنوا تأسوا؛ وكانوا يرجعون إلى نقائب ميمونة، وإلى ضرائب^(٣) مأمونة؛ وإلى ديانات قوية، وأمانات ثخينة^(٤)؛ وكان لهم مع الله أسرار طاهرة، وعلانية مقبولة؛ ومع عباد الله معاملة جميلة، ورحمة واسعة، ومعدلة فاشية، وكانت تجارتهم في العلم والحكمة، وعادتهم جارية على الضيافة والتكرمة؛ وكانت شيمتهم الصفع والمغفرة، وربحهم^(٥) من هذه الأحوال النجاة والكرامة في الأولى والعاقبة؛ وكانوا إذا تلاقوا تواصلوا بالخير، وتناهوا عن الشر؛ وتنافسوا في اتخاذ الصنائع، وادّخار البضائع (أعني صنائع الشكر، وبضائع الأجر) فذهب هذا كله، وتاه^(٦) أهله؛ وأصبح الدين وقد أُخِلِقَ لبؤسه، وأوحشَ مأنوسه، واقتلع مغروسه؛ وصار المنكر معروفًا، والمعروف منكراً، وعاد كلُّ شيء إلى كدره وخائره، وفاسده وضائره؛ وحصل الأمر على أن يقال: فلانٌ خفيفُ الروح، وفلان حسنُ الوجه، وفلان ظريفُ الجملة، حلوُ السمائل، ظاهرُ الكيس، قويُّ الدست^(٧) في الشطرنج، حسنُ اللعب في النرد، جيدٌ في الاستخراج، مدبرٌ^(٨) للأموال، بذولٌ للجهد، معروفٌ بالاستقصاء لا يُغضي عن دائق، ولا يتغافل عن قيراط؛ إلى غير ذلك مما يأنفُ العالم من تكثيره، والكاتبُ من تسطيره.

وهذه كلها كنايات عن الظلم والتجديف^(٩)، والخساسة والجهل وقلة الدين وحب الفساد، وليس فيها شيءٌ ممَّا قدّمنا وصفه عن القوم الذين اجتهدوا أن يكونوا خلفاء الله على عباد الله بالرفقة والرفقة والرحمة والاصطناع والعدل والمعروف.

(١) في الأصل «اعتزلوا». وعالوا: افتقروا، من العيلة بفتح أوله.

(٢) «قالوا».

(٣) الضرائب: الطبائع والسجايا، الواحدة ضريبة.

(٤) ثخينة: قوية كما يقال في عكس ذلك: هو رقيق الدين، أي ضعيفه.

(٥) «وزكحم».

(٦) تاه أهله: هلكوا. وفي الأصل «وباه».

(٧) الدست: الحيلة، وهو أيضا ما يكون فيه الغلب في الشطرنج؛ تقول: «الدست لي والدست علي».

(٨) «مثير».

(٩) التجديف: الكفر بنعمة الله. وفي الأصل: والتنخيف.

وأرجع عن هذه الشكوى الطويلة اللاذعة والبليّة العامّة الشاملة، إلى عين ما رسمت لي ذكره، وكلفتني إعادته؛ عائداً بالله في صرف الأذى عني وسوق الخير إليّ؛ ولائذا بكرمك الذي رشتني^(١) به إلى الساعة، وكفيتني به مؤونة الخدمة لغيرك من هذه الجماعة؛ والأعمال بخواتيمها، والصُّدورُ بأعجازها؛ وأنت أولى الناس بالصَّفح والتجاوز عني إذا عرفت براءتي في كل ما يتعلق بي من ذمامك؛ ويجب عليّ من الحق في مودتك، والاعتصام بحبلك، والانتجاع^(٢) من عُشْبك، والارتغاء^(٣) من لبنك.



(١) راشه يريشه: جعل له ريشاً. شبه ما بذله له من المعروف بالريش للطائر.

(٢) الانتجاع: طلب المعروف.

(٣) في الأصل «الارتقاء» بالقاف؛ وهو تصحيف. والارتغاء: أخذ رغبة اللبن واحتساؤها.

الليلة الأولى

وصلتُ أيُّها الشيخُ - أطال الله حياتك - أوّل ليلةٍ إلى مجلس الوزير - أعزّ الله نصره،
وشدّ بالعصمة والتوفيق أزره - فأمرني بالجلوس، وبسّط لي وجهه الذي ما اعتراه منذ
خُلِقَ العُيُوس؛ ولطّف كلامه الذي ما تبدّل منذ كان لا في الهزل ولا في الجدّ، ولا في
الغضب ولا في الرضا.

ثم قال بلسانه الذليق^(١)، ولفظه الأنيق: قد سألتُ عنك مرّات شيخنا أبا الوفاء، فذكر
أنّك مراّع لأمر البيمارستان من جهته، وأنا أربأ بك عن ذلك، ولعلّي أعرضك لشيء أنبّه
من هذا وأجدى، ولذلك فقد تاقّت نفسي إلى حضورك للمحادثة والتأنيس، ولأتعرف^(٢)
منك أشياء كثيرةً مختلفة تردّد في نفسي على مرّ الزمان، لا أحصيها لك في هذا الوقت،
لكنّي أنثرها في المجلس بعد المجلس على قدر ما يسنح ويعرض، فأجبنّي عن ذلك
كلّه باسترسال وسكون بال؛ بملء فيك، وجَمّ خاطرك، وحاضرِ علمك؛ ودع عنك
تفنّن البغداديين^(٣)... ^(٤) مع عفوّ لفظك، وزائد رأيك، وربّح^(٥) ذهنك؛ ولا تجبنّ جبن
الضعفاء، ولا تتأطر^(٦) تأطر الأغبياء؛ واجزم إذا قلت، وبالغ إذا وصفت؛ واصدّق إذا

(١) اللسان الذليق: الحاد البليغ.

(٢) «ولا تفرق».

(٣) يريد بتفنن البغداديين: استطادهم في الكلام وخروجهم فيه من فن إلى فن.

(٤) هنا كلمة مطموسة بالأصل لا تمكن قراءتها.

(٥) ربح ذهنك، أي فضله.

(٦) التأطر: التجسس والتثني، شبه به وقوف الغبي وتروده في جواب ما يسأل عنه.

أَسَدْتُ، وافصل إذا حَكَمْتُ، إِلَّا إذا عَرَضَ لك ما يوجب توقُّفاً أو تَهَادِياً^(١)؛ وما أَحَسَنَ ما قال الأوَّل:

لَا تَقْدَحُ الظَّنُّ فِي حَكْمِهِ شَيْمَتُهُ عَدْلٌ وَإِنْصَافُ
يَمْضِي إِذَا لَمْ تَلْقَهُ شِبْهَةً وَفِي اعْتِرَاضِ الشَّكِّ وَقَافُ

وقد قال الأوَّل:

أُبَالِي الْبَلَاءِ وَإِنِّي أَمْرُؤُ إِذَا مَا تَبَيَّنْتُ لَمْ أَرْتَبِ^(٢)

وكن على بصيرة أَنِّي سَأَسْتَدِلُّ مِمَّا أَسْمَعُهُ مِنْكَ فِي جَوَابِكَ عَمَّا أَسْأَلُكَ عَنْهُ عَلَى صَدَقِكَ وَخِلَافِهِ، وَعَلَى تَحْرِيفِكَ وَقِرَافِهِ^(٣).

فَقُلْتُ قَبْلُ: كُلُّ شَيْءٍ أُرِيدُ أَنْ أَجَابَ إِلَيْهِ يَكُونُ نَاصِرِي عَلَى مَا يَرَادُ مِنِّي، فَإِنِّي إِنْ مُنِعْتُهُ نَكَلْتُ، وَإِنْ نَكَلْتُ قَلَّ إِفْصَاحِي عَمَّا أَطَالَبُ بِهِ وَخِفْتُ الْكَسَادَ، وَقَدْ طَمَعْتُ بِالنِّفَاقِ^(٤) وَانْقَلَبْتُ بِالْخِيَةِ، وَقَدْ عَقَدْتُ خِنْصِرِي عَلَى الْمَسْأَلَةِ. فَقَالَ - حَرَسَ اللَّهُ رُوحَهُ -: قُلْ - عَافَاكَ اللَّهُ - مَا بَدَا لَكَ، فَأَنْتَ مُجَابٍ إِلَيْهِ مَا دَمْتَ ضَامِنًا لِبَلُوغِ إِرَادَتِنَا مِنْكَ، وَإِصَابَةِ غَرَضِنَا بِكَ.

قُلْتُ: يُؤْذَنُ لِي فِي كَافِ الْمَخَاطَبَةِ، وَتَاءِ الْمَوَاجَهَةِ، حَتَّى أَتَخَلَّصَ مِنْ مَزَاحِمَةِ الْكِنَايَةِ وَمُضَايِقَةِ التَّعْرِيزِ، وَأَرْكَبَ جَدَدَ^(٥) الْقَوْلِ مِنْ غَيْرِ تَقْيَّةٍ^(٦) وَلَا تَحَاشٍ وَلَا مُحَابَاةٍ وَلَا انْحِيَاشٍ^(٧).

قَالَ: لَكَ ذَلِكَ، وَأَنْتَ الْمَأْذُونُ فِيهِ، وَكَذَلِكَ غَيْرُكَ، وَمَا فِي كَافِ الْمَخَاطَبَةِ وَتَاءِ

(١) التهادي: المشي الرفيق في تمايل.

(٢) في الأصل «ارتب»؛ وهو تحريف.

(٣) قرافه، أي ارتكابه. يقال: قارف الذنب واقترفه، إذا خالطه.

(٤) النفاق ضد الكساد.

(٥) الجدد بالتحريك: ما استوى من الأرض لا وعث فيه ولا جبل ولا أكمة، شبه به القول الذي لا عوج فيه ولا التواء.

(٦) «بقية».

(٧) الانحياش: الانقباض.

المواجهة؟ إن الله تعالى - على علوّ شأنه، وبَسْطَةِ مُلْكِهِ، وقدرته على جميع خلقه - يواجه بالتاء والكاف، ولو كان في الكناية بالهاء رفعةً وجلالةً وقدرَ ورتبةً وتقديس وتمجيد لكان الله أحقّ بذلك ومقدّمًا فيه، وكذلك رسوله ﷺ والأنبياء قبله - عليهم السلام - وأصحابه - رضي الله عنهم - والتابعون لهم بإحسان - رحمة الله عليهم - وهكذا الخلفاء، فقد كان يقال للخليفة: يا أمير المؤمنين أعزّك الله، ويا عمرُ أصلحك الله، وما عاب هذا أحد، وما أنف منه حسيب ولا نسيب، ولا أباه كبير^(١) ولا شريف؛ وإنّي لأعجب من قوم يرغبون عن هذا وشبهه، ويحسبون^(٢) أن في ذلك ضعةً أو نقيصةً أو خطأ أو زراية، وأظنّ أنّ ذلك لعجزهم وفُسُولَتِهِمْ^(٣)، وانخزالهم^(٤) وقتلهم وضوّولتهم، وما يجدونه من الغضاضة في أنفسهم، وأن هذا التكلّف والتجبر يحوان عنهم ذلك النقص، وذلك النقص يتنفّي بهذا الضّلف؛ هيهات، لا تكون الرياسة حتّى تصفو من شوائب الخيلاء، ومن مقابح الرّهو والكبرياء.

فقلت: أيها الوزير، قد خالطت العلماء، وخدمت الكبراء، وتصفّحت أحوال الناس في أقوالهم وأعمالهم وأخلاقهم، فما سمعتُ هذا المعنى من أحد على هذه السيّاقة الحسنة والحبّة الشافية والبلاغ المبين؛ وقد قال بعض السلف الصالح: «ما تعاضم أحد على من دونه إلّا بقدر ما تصاغر لمن فوقه». والتصاغر دواء النفس، وسجّية أهل البصيرة في الدنيا والدين؛ ولذلك قال ابن السّمّاك^(٥) للرشيد - وقد عجب من رفته وحسن إصاخته لموعظته وبليغ قبوله لقوله وسرعة دمعته على وجته - : «يا أمير المؤمنين، لتواضعك في شرفك أشرف من شرفك، وإنّي أظنّ أنّ دمعتك هذه قد أطفأت أودية من النار وجعلتها بردًا وسلامًا».

(١) «كثير».

(٢) «يخشون».

(٣) الفسولة: الخسة والضعف.

(٤) انخزالهم، أي انقطاعهم وتخلفهم عن طلب المعالي.

(٥) انظر التعريف بابن السّمّاك رقم ٥ صفحة ٣٥.

قال^(١): هذا باب مُفْتَرَقٌ فيه، وَرَجَعْنَا إِلَى الْحَدِيثِ [فإنه شهِيٌّ، سَيِّمًا إذا كان من خطرات^(٢) العقل] قد خُذِمَ بالصواب في نَعْمَةٍ نَاعِمَةٍ، وحروف متقاومة؛ ولفظٌ عَذْبٌ، وَمَأْخَذٌ سهل؛ ومعرفة بالوصل والقطع، ووفاء بالشر والسَّجْع؛ وتباعدٌ من التكلّف الجافي، وتقاربٌ في التلطف الخافي، قاتل الله ذا الرُّمَّة^(٣) حيث يقول:

لَهَا بَشَرٌ مِثْلُ الْحَرِيرِ وَمِنْطَرَقٌ

رَخِيمُ الْحَوَاشِي لَا هُرَاءَ^(٤) وَلَا نَزْرٌ

وكنْتُ أَنشِدُ أَيَّامَ الصَّبَا هذا^(٥) بالذال، وكان ذلك من سوء تلقين المعلم؛ وبالعراق رُدَّ عَلَيَّ وقيل: هو بالزاي؛ وقد أجاد القَطَامِيُّ^(٦) أيضًا وتغزل في قوله:

فَهْنٌ^(٧) يَنْبِذَنَ مِنْ قَوْلٍ يُصِيبُنَ بِهِ

مواقع الماء من ذي الغلّة الصادي

قلتُ: ولهذا قال خالد بن صفوان حين قيل له: أَتَمَلَّ الحديث؟ قال: إِنَّمَا يُمَلِّ الْعَتِيقُ^(٨)، والحديث معشوق الحِسِّ بمعونة العقل، ولهذا يُوَلِّعُ به الصبيان والنساء، فقال: وَأَيُّ مَعُونَةٍ لَهُؤُلَاءِ مِنَ الْعَقْلِ وَلَا عَقْلَ لَهُمْ؟ قلتُ: ههنا عقلٌ بالقوّة وعقلٌ بالفعل، ولهم أحدهما وهو العقل بالقوّة، وههنا عقلٌ متوسّطٌ بين القوّة والفعل مُزْمَعٌ^(٩)، فإذا برز فهو بالفعل، ثم إذا استمرَّ^(١٠) العقل بلغ الأفق؛ ولفرط الحاجة إلى الحديث ما وضع^(١١) فيه

(١) قال، أي الوزير.

(٢) عبارة الأصل «خاصة سيما إذا كان من طيران العقل».

(٣) ذو الرمة، هو غيلان بن عقبة بن نهيس أحد فحول الشعراء الأمويين، توفي سنة سبع عشرة ومائة عن أربعين سنة.

(٤) رخيّم الحواشي: ناعمها. والهراء: المنطق الكثير، والنزر: القليل.

(٥) هذا، أي قوله في البيت السابق: «نزر».

(٦) القطامي لقب غلب على عمير بن شبيب التغلبي من بني جشم بن بكر، وهو شاعر إسلامي مقل، وكان نصرانيًا.

(٧) «فهل».

(٨) العتيق: القديم.

(٩) استعار الإزماع هنا للمعنى التهيؤ والاستعداد للظهور.

(١٠) استمر، أي قوي واستحكم، من المرة بكسر الميم وتشديد الراء، وهي القوة.

(١١) ما وضع، أي وضع، ف«ما» هنا زائدة، وهو تعبير شائع الاستعمال في كلام المؤلف.

الباطل، وُخِلِطَ بِالْمُحَالِ وَوُصِلَ بِمَا يُعْجَبُ وَيُضْحِكُ وَلَا يؤول إلى تحصيل وتحقيق، مثل (هزار أفسان^(١)) وكلّ ما دخل في جنسه من ضروب الخرافات؛ والحسّ شديد اللّهج^(٢) بالحادث والمُحدَث والحديث، لأنّه قريب العهد بالكون، وله نصيب من الطرافة. ولهذا قال بعض السلف^(٣): «حادثوا هذه النفوس فإنها سريرة الدُّثور»، كأنّه أراد اصقّلوها واجلّوها الصّدأ عنها، وأعيدها قابلةً لودائع الخير، فإنها إذا دثرت - أي صدت، أي تغطّت؛ ومنه الدثار الذي فوق الشّعار - لم يُنتفع بها؛ والتعجب كلّ منوط بالحادث؛ وأما التعظيم والإجلال فهما لكلّ ما قدّم: إمّا بالزمان، وإمّا بالدهر؛ ومثال ما يقدّم بالزمان الذهب والياقوت وما شابههما من الجواهر التي بعد العهد بمبادئها، وسيمتدّ العهد جدًّا إلى نهاياتها؛ وأمّا ما قدّم بالدهر، فكالعقل والنفس والطبيعة؛ فأما الفلّك وأجرأه المزدهرة في المعانقة العجيبة، ومناطقه الخفية، فقد أخذت من الدهر صورةً إلهيّة، وأحدثت فيما سلف منها صورةً زمنيّة.

فقال: بقي أن يتّصل به^(٤) نعت العتيق والخلق، فكان من الجواب أن العتيق يقال على وجهين: فأحدهما يشار به إلى الكرم والحسن والعظمة، وهذا موجود في قول العرب: «البيت العتيق»؛ والآخر يشار به إلى قدّم من الزمان مجهول. فأما قولهم: «عبد عتيق»، فهو داخل في المعنى الأوّل، لأنّه أكرم بالعتق، وارتفع عن العبوديّة، فهو كريم. وكذلك «وجه عتيق» لأنّه اعتقته الطبيعة من الدّمامة والقبح. وكذلك «فرس عتيق».

وأما قولهم: «هذا شيء خلق»، فهو مضمّن معنيين: أحدهما يشار به إلى أن مادّته

(١) في الأصل «حسبان»؛ وهو تحريف. وهزار أفسان كتاب في الخرافات نقل ابن النديم معنى هذا الاسم ألف خرافة. ويستفاد مما ذكره من السبب في تأليفه أنّه أصل (لكتاب ألف ليلة وليلة) المعروف، فقد ذكر أن بعض الملوك كان إذا تزوج امرأة وبات معها ليلة قتلها من الغد، فتزوج بجارية من أولاد الملوك ممن لهن عقل ودراية يقال لها «شهر زاد» فلما حصلت معه ابتدأت تحدّثه وتصل الحديث عند انقضاء الليل بما يحمل الملك على استبقائها، ويسألها في الليلة الثانية عن تمام الحديث إلى أن أتى عليها ألف ليلة... إلخ.

(٢) «الكمهج».

(٣) يروى هذا الحديث عن الحسن.

(٤) به، أي بالحديث الذي سبق الكلام فيه.

بالية^(١)؛ والآخرون نهايةَ زمانه قريبة. وكان ابنُ عباد قال لكتابه مرة - أعني ابن حنبل^(٢) -
في شيء جرى...: «نعم، العالمُ عتيق ولكن ليس بقديم» أي لو كان قديمًا لكان لا أول
له، ولَمَّا كان عتيقًا كان له أول، ومن أجل هذا الاعتقاد وصفوا الله تعالى بأنّه قديم،
واستحسنوا هذا الإطلاق. وقد سألتُ العلماء البُصراء عن هذا الإطلاق، فقالوا: ما وجدنا
هذا في كتاب الله - عز وجل - ولا كلام نبيّه ﷺ ولا في حديث الصحابة والتابعين.
وسألتُ أبا^(٣) سعيد السيرافي الإمام: هل تعرف العرب أنّ معنى القديم ما لا أول له؟
فقال: هذا ما صح عندنا عنهم ولا سبق إلى وهمنا هذا منهم، إلّا أنهم يقولون: «هذا شيء
قديم» «وبنيان قديم» ويسرّحون^(٤) وهمهم في زمانٍ مجهولٍ المبدأ.

فقال: قد مرّ في كلامك شيء يجب البحث عنه، ما الفرق بين الحادث والمُحدث
والحديث؛ فكان من الجواب أنّ الحادث ما يُلحظ نفسه [والمُحدث ما يلحظ^(٥)] مع
تعلُّقٍ بالذي كان عنه محدثًا. والحديث كالمُتوسّط بينهما مع تعلُّقٍ بالزمان ومن كان منه.
وههنا شيء آخر، وهو الحدّثان والحِثّان؛ فأما الأول فكأنّه لما هو^(٦) مضارعٌ
للحادث، وأما الحِثّان فكأنّه اسم للزمان فقط، لأنّه يقال: «كان كذا وكذا في حِثّان ما
وَلِيّ الأمير»، أي في أوّل زمانه، وعلى هذا يدور أمر^(٧) الحدث والأحداث والحادثات
والحوادث. «وفلان حَدَثٌ مُلوكٌ» كله من ديوان واحد وواد^(٨) واحد وسَبْكٌ واحد. قال:

(١) «سائلة»؛ وفيه تحريف وقلب.

(٢) في الأصل «ابن حنبل»، وقد جاء اسمه في معجم الأدباء: أبا القاسم بن حنبل، ومرة يسميه: أبا القاسم الحنولي،
وذكر في بعض المواضع أنّه كان يعرض الأوراق على صاحب بن عباد، فالظاهر أنّه هو المراد.

(٣) في الأصل «أنا»؛ وهو تحريف. وأبو سعيد السيرافي هو الحسن بن عبد الله بن المرزبان السيرافي النحوي المعروف؛
سكن بغداد وتولى القضاء بها، وكان من أعلم الناس بنحو البصريين، وتوفي سنة ثمان وستين وثلاثمائة.

(٤) «ويسرّحون»؛ بالشين.

(٥) هذه العبارة ساقطة من الأصل والسياق يقتضيها.

(٦) لما هو، أي موضوع لما هو.

(٧) وردت هذه الكلمة في الأصل بعد قوله: «الحدث»؛ كما أن راءها كتبت في الأصل «نونا». واستقامة الكلام تقتضي ما
أثبتنا.

(٨) في الأصل «وهو» وهو ولا معنى له.

«ما الفرق بين حَدَّثَ وحَدَّثَ؟ قلتُ: لا فرق بينهما إلا من جهة أن حَدَّثَ تابع لِقَدَّمَ، لأنه يقال: أَخَذَهُ ما قَدَّمَ^(١) وما حَدَّثَ؛ فإذا قيل للإنسان: حَدَّثَ يا هذا. فكأنه قيل له: صَلِّ شيئًا بالزمان يكون به في الحال، لا تَقْدِّمَ له من قبل.

ثم رجعتُ فقلت. ولفوائد الحديث ما صَنَّفَ (أبو زيد)^(٢) رسالة لطيفة الحجم في المَنْظَر، شريفة الفوائد في المَخْبَر، تَجْمَعُ أصنافَ ما يُقْتَبَسُ من العلم والحكمة والتجربة في الأخبار والأحاديث، وقد أحصاها واستقصاها وأفاد بها، وهي حاضرة. فقال: احمِلْها واكتبها، ولا تَمِلْ إلى البخل بها على عادة أصحابنا الغِثاء. قلتُ: السمع والطاعة.

ثم رَوَيْتُ أَنَّ عبد الملك بن مروان قال لبعض جلسائه: قد قضيتُ الوطر من كلِّ شيء إلا من محادثة الإخوان في الليالي الزَّهْر، على التَّلال^(٣) العُفر^(٤).

وأحسن من هذا ما قال عمر بن عبد العزيز قال: والله إنِّي لأشتري ليلة من ليالي عُبيد الله^(٥) بن عبد الله بن عُتبة بن مسعود بألف دينار من بيت مال المسلمين. فقيل: يا أمير المؤمنين، أتقول هذا مع تحرِّيك وشدة تحفظك وتنزَّهك؟ فقال: أين يُذْهَبُ بكم؟ والله إنِّي لأعود برأيه ونصحه وهدايته على بيت مال المسلمين بألوفٍ وألوفٍ دنانير، إنَّ في المحادثة تلقيحًا للعقول، وترويحًا للقلب، وتسريحًا للهَمِّ، وتنقيحًا للأدب.

(١) «أخذه ما قدم وما حدث»، أي أخذه الهموم والأفكار القديمة والحديثة.

(٢) الراجع أنه يريد أبا زيد أحمد بن سهل البلخي، كان من المتكلمين الفلاسفة الأدياء وكان يقال له «جاحظ خراسان» ألف كتبًا كثيرة منها كتاب فضيلة علم الأخبار وكتاب النوادر في فنون شتى ولعل أحد هذين الكتابين هو الذي يشير إليه أبو حيان، وكان أبو حيان يعجب به وقد قال فيه: «إنه لم يتقدم له شبيه في العصر الأول ولا يظن أنه يوجد له نظير في مستأنف الدهر»، مات سنة ٣٢٢ عن سبع أو ثمان وثمانين سنة.

(٣) في الأصل «الكلال» وهو تحريف لا يستقيم به المعنى. وفي رواية «على الكتبان»؛ وهو بضم الكاف بمعنى التلال كما أثبتنا.

(٤) في الأصل «العقر» باللفظ؛ وهو تصحيف.

(٥) هو أحد الفقهاء السبعة، كان إمامًا عالمًا وكان أعمى، قال البخاري إنه مات سنة ٩٤ وهذا لا يتفق وخلافة عمر بن عبد العزيز وقال ابن المديني سنة ٩٩ وها متفق مع هذه القصة.

قال: صدق هذا الإمام في هذا الوصف، إن فيه^(١) هذا كله.

قلتُ: وسمعتُ أبا سعيد^(٢) السيرافي يقول: سمعتُ ابن السَّراج^(٣) يقول: دخلنا على ابن الرومي^(٤) في مرضه الذي قضى فيه، فأنشدنا قوله^(٥):

ولقد سئمتُ مآربي فكأنَّ أطيبَها خبيثُ
إلا^(٦) الحديثَ فإنَّه مثلُ اسمه أبدا حديثُ

وقال سليمان بن عبد الملك: «قد ركبنا الفاره^(٧)، وتبَطَّنَا الحَسَنَاءُ، ولبسنا اللَّيْنُ، وأكلنا الطَّيْبَ حتى أَجْمَنَاهُ^(٨)، وما أنا اليوم [إلى شيء]^(٩) أَحوجُ مِنِّي إلى جليس يضع عني مؤونة التحفُّظ ويحدِّثني بما لا يَمَجِّه السَّمْع، وَيَطْرَبُ إليه القلب». وهذا أيضا حقُّ وصواب، لأنَّ النفسَ تَمَلُّ، كما أنَّ البدنَ يَكِلُّ؛ وكما أنَّ البدنَ إذا كلَّ طلب الراحة، كذلك النفس إذا ملَّت طلبت الرُّوح^(١٠) وكما لا بد للبدن أن يستمدَّ^(١١) ويستفيد بالجمام^(١٢) الذاهب بالحركة الجالبة للنَّصَب والضجر، كذلك لا بدَّ للنفس من أن تطلب الرُّوح عند تكاثُف المَلَل الداعي إلى الحرج^(١٣) فإنَّ البدن كثيفُ النفس، ولهذا يُرى بالعين، كما

(١) فيه، أي في الحديث.

(٢) انظر التعريف بأبي سعيد السيرافي في الحاشية رقم ٣ صفحة ٤٥.

(٣) هو أبو بكر محمد بن السري بن سهل النحوي المعروف بابن السراج، أخذ الأدب عن أبي العباس المبرد، وأخذ عنه جماعة: منهم أبو سعيد السيرافي؛ وله التصانيف المشهورة في النحو وتوفي سنة ست عشرة وثلاثمائة.

(٤) هو أبو الحسن علي بن العباس بن جريج المعروف بابن الرومي الشاعر المعروف. ولد سنة إحدى وعشرين ومائتين ببغداد، وتوفي سنة ثلاث وثمانين ومائتين. وقيل غير ذلك.

(٥) ورد من هذا اللفظ في الأصل القاف والواو وحدهما.

(٦) «بلا».

(٧) في الأصل «القاره» بالقاف؛ وهو تصحيف. والفاره من الدواب: النشيط الحاد القوي.

(٨) أجمناه، أي كرهناه ومللناه من المداومة عليه.

(٩) لم ترد هذه التكملة التي بين مربعين في الأصل؛ وقد أثبتناها عن (عيون الأخبار).

(١٠) الروح يفتح الراء: الراحة.

(١١) «يستند».

(١٢) الجمام بفتح الجيم: الراحة.

(١٣) «الحرج».

أن النفس لطيفة البدن، ولهذا لا توجد إلا بالعقل؛ والنفس صفاء البدن، والبدن كدُّ النفس. فقال: أحسنت في هذه الروايات على هذه التوشیحات، وأعجبني^(١) ترحمك على شيخك أبي سعيد، فما كل أحد يسمح^(٢) بهذا في مثل هذا المقام، وما كل أحد يأبه لهذا الفعل؛ هات ملحّة الوداع حتى نفترق عنها، ثم نأخذ ليلة أخرى في شجون الحديث. قلت: حدّثنا ابن سيف الكاتب الراوية، قال: رأيت جحظة^(٣) قد دعا بناءً ليني له حائطاً، فحضر^(٤)، فلما أمسى اقتضى البناء الأجرة، فتماكسا^(٥) وذلك أن الرجل طلب عشرين درهماً؛ فقال جحظة: إنما عملت يا هذا نصف يوم وتطلب عشرين درهماً؟ قال: أنت لا تدري، إنني قد بنيت لك حائطاً يبقى مائة سنة؛ فبينما هما كذلك وجب الحائط وسقط؛ فقال جحظة: هذا عملك الحسن؟ قال: فأردت أن يبقى ألف سنة؟ قال: لا، ولكن كان يبقى إلى أن تستوفي أجرتك. فضحك - أضحك الله سنّه -.



(١) يلاحظ أنه لم يرد في هذه النسخة عند ذكر أبي سعيد السيرافي قوله - رحمه الله - فلعله قد سقط من الناسخ هناك.

(٢) «كسمح».

(٣) هو أبو الحسن أحمد بن جعفر بن موسى بن يحيى بن خالد بن برمك الشاعر المعروف، كان من ظرفاء عصره وكان صاحب فنون ونوادر، ولد سنة أربع وعشرين ومائتين من الهجرة، وتوفي سنة ست وعشرين وثلاثمائة. وقيل سنة أربع وعشرين وثلاثمائة بواسط، ودفن ببغداد.

(٤) في الأصل «وحضر بنا» وبنا لا معنى لها.

(٥) تماكسا، أي تشاحا في الأجرة؛ يقال: ماكسه في البيع ونحوه: إذا شاحه فيه واستحطه الثمن واستنقصه إياه.

الليلة الثانية

ثم حضرتُ ليلةً أخرى، فقال: أوّل ما أسألك عنه حديثُ أبي سليمان^(١) المنطقيّ كيف كان كلامُهُ فينا، وكيف كان رضاهُ عنّا ورجاؤُهُ^(٢) بنا، فقد بلغني أنّك جاره ومعاشرُهُ، ولصيقُهُ وملازمُهُ وقافي خطوهِ وأثرِهِ، وحافظُ غاية خبرِهِ.

فقلتُ: والله أيّها الوزير، ما أعرف اليوم ببغداد - وهي الرّقة الفسيحة الجامعة، والعُرصة^(٣) العريضة الغاصّة - إنساناً أشكّر لك، وأحسنَ ثناءً عليك، وأذهبَ في طريق العبوديّة معك، منه؛ ولقد سَكَرَ^(٤) الأذان وملاً البقاع بالدعاء الصالح، رَفَعَهُ الله إليه، والثناء الطيّب أشاعه الله؛ وقد عمل رسالةً في وصفك ذكر فيها ما آتاك الله وفضّلَكَ به من شرفٍ أعزّيك، وكرمٍ أخلاقك، وعلوّ همّتك، وصدقِ حدّسك، وصوابِ رأيك، وبركةِ نظرك، وظهورِ غنائك، وخِصبِ فنائك، ومحبةِ أوليائك، وكمدِ أعدائك، وصباحةِ وجهك، وفصاحةِ لسانك^(٥)، ونُبُلِ حَسَبِك^(٦)، وطهارةِ غَيِّك^(٧)، ويُمْنِ نقيتك، ومحمودِ شيمتك، ودقيقِ ما أودعَ الله فيك، وجليلِ ما نشرَ الله عنك، وغريبِ ما يُرى منك، وبديعِ ما يُنتظر لك من المراتب العليّة، والخيرات الواسعة، والدولة الوادعة، وهي تصل إلى مجلسكم

(١) أبو سليمان هو محمد بن طاهر بن بهرام المنطقي السجستاني أكبر علماء بغداد في عصر أبي حيان في المنطق والحكمة والفلسفة. كان مجلسه حافلاً بالعلماء والحكماء واسع الاطلاع في الفلسفة اليونانية وكان به عور وبرص يمنعانه من غشيان مجالس الأمراء والوزراء وهو أكبر شيوخ أبي حيان في الفلسفة. مات على أغلب الظن في السنوات العشر الأخيرة من القرن الرابع الهجري.

(٢) ورجاؤه بنا، أي رجاءه المعقود بنا. وفي الأصل: «وأرجاؤه» والألف زيادة من الناسخ.

(٣) العرصة: الساحة الواسعة.

(٤) سكر الأذان: ملأها. وفي الأصل: «شكر» بالشين؛ وهو تحريف.

(٥) في الأصل: «رخم لسانك» وقوله: «رخم» من زيادات النساخ إذ لا معنى لها ولا تستقيم مع السياق.

(٦) «وتقلحسك».

(٧) «عييك».

في غد أو بعده - إن شاء الله - وكان هذا منه [قيامًا]^(١) بالواجب، فإنك نَعَشْتَ روحه وكان خَفَتَ، وبَصَرَتَه وكان عَشِيَّ؛ وأُنْبِتَ جناحه وكان قد حُصَّ^(٢)، بالرسم الذي وصل إليه لأنه كان قَنِطَ منه وهو قَنُوطٌ، وسمعته يقول مرارًا: من يذكرني وقد مضى المَلِكُ^(٣) - رضوان الله عليه - ومن يَخْلُفه في مصلحتي، ويجري على عادته معي؟ ومن يَسْأَلُ عَنِّي، ويهتَمُّ بحالي؟ هيهات، فُقدَ والله بالأَمَسِ من^(٤) يطول تَلَفُّتُنَا إليه، ويدوم تَلَهُّفُنَا عليه * إنَّ الزمانَ بِمِثْلِهِ لَبَخِيلٌ * كان والله شمس المعالي وغرة الزمن وحامل الأثقال، وملَّتَنِي^(٥) القُفَالُ، ومحقق الأقوال والأفعال، ومجرى لُجْمِ^(٦) الأحوال على غاية الكمال؛ كان والله فوق المَتمَنَّى، وأعلى من أن يَلْحَقَ به نظير، أو يوجَدَ له مماثل؛ لَذَّتْهُ لَمَحٌ^(٧) في تهذيب الأمور، وهواه وقَفَّ على صلاح مَنْ في إصلاحه صلاح ونفي من في نفيه تطهير؛ ولولا أن عمر الفتى الأَرَحِيَّ قصير، لكنَّا لا نُبْتَلِيُ بفقدِه، ولا نتحرَّق على فَوْتِ ما كان لنا بحياته؛ الدنيا ظَلُوم، والإنسان فيها مظلوم.

فلَمَّا وصل إليه ذلك الرِّسْم - وهو مائة دينار - وحاجتُه ماسَّة إلى رَغِيف، وحَوَّلَهُ وقوَّتُهُ قد عجزا^(٨) عن أجرة مسكنه، وعن وجه غَدائِهِ وعَشائِهِ عاش.

وممَّا زاد في حديث الرسم أنَّه وصل إليه مع العذر الجميل، والوعدِ العريض الطويل؛ وَلَوْ رأيتُه وهو يترَفَّل وَيَتَحَنَّنُ^(٩) لعجبت. فقال: سررتني لسروره بما كان مِنِّي، وإن

(١) هذه الكلمة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضي إثباتها.

(٢) يقال: «حص الریش والشعر»، إذا انتثر. وكُنِيَ بحص الجناح عن الفقر، وبنباته عن الغنى.

(٣) الظاهر أنه يريد بالملك «عضد الدولة» البويهی.

(٤) عبارة الأصل «مر بطول تلقيننا» وهي محرفة في جميع ألفاظها.

(٥) في الأصل «ومكنني الأفعال»؛ وهو تحريف. والقفال: المسافرون، سموا بذلك تفاؤلا بقولهم إلى أوطانهم، أي رجوعهم إليها.

(٦) استعمل اللجم في معنى الخيل مجازًا. وفي الأصل: «لخماء»؛ وهو تحريف.

(٧) اللحم، النظر الخفيف. والمراد بهذا اللفظ وصفه بالفطنة والألمعية حتى إنه لينظر إلى الأمور نظرًا خفيًا فيكشفه ذلك عن التأمل والإمعان.

(٨) ورد في الأصل بعد قوله «عجزا» تاء وكاف وميم؛ ولم تنبئ الصواب في هذه الحروف الثلاثة؛ ولعلها زيادة من الناسخ.

(٩) يترفل، أي يجرد ذيله ويتبختر. ويتحنن، أي يدير العمامة من تحت حنكه. كني بالترفل والتحنن عن السرور الابتهاج بما وصل إليه من صلة الوزير.

عشتُ كَفَفْتُ الزمان عن ضميمه، وَقَلَلْتُ^(١) عنه حَدَّ نابه، ولولا الضَّمانة^(٢) مانعة^(٣) عن نفسه، وَمُتَمَنِّعٌ معها بنفسه؛ لَغَشِيَ هذا المجلس فيكم^(٤) فاستأنس وأنس، ولكنه على حال لا محتَمَلٌ له عليها، ولا صبر عليه معها؛ أُنحَفِظُ ما قَالَ البديهيّ فيه؟ قلت: نعم، قال: أَنَشِدْنِيهِ، فَرَوَيْتُ:

أبو سليمان عالمٍ فَطِنَ ما هو في علمه بمتقَصِ
لكن تطيّرتُ عند رؤيته من عورٍ موحشٍ ومن برصِ
وبأنه مثل ما بوالده وهذه قصّة من القصصِ

فقال: قاتله الله، فلقد أوجع وبالع، ولم يحفظ ذمام العلم، ولم يقض حق الفتوة. حدّثني عن درجته في العلم والحكمة، وعَرَّفَنِي محلّه فيهما من محلّ أصحابنا ابن زرة^(٥) وابن الخمار^(٦) وابن السمع^(٧) والقومسي^(٨) ومسكويه^(٩) ونظيف^(١٠) ويحيى بن عدي^(١١)

(١) «قلت».

(٢) الضمانة: العاهة في الجسد. وفي الأصل: «الجمانة»؛ وهو تحريف.

(٣) مانعة عن نفسه، أي أن هذه العاهة مانعة لنا عن مجالسته، ومتمنع معها بنفسه أي أنه هو ممتنع بنفسه مع هذه العاهة عن مجالستنا.

(٤) «بكم».

(٥) ابن زرة، هو أبو علي عيسى بن إسحق بن زرة، عالم نصراني من علماء بغداد، برز في المنطق والفلسفة، ونقل عدة مصنفات إلى العربية، وتوفي كما روى القفطي سنة ٣٩٨.

(٦) ابن الخمار، هو أبو الخير الحسن بن سوار، كان كذلك نصرانيًا طبيبًا فيلسوفًا نقل كتبًا كثيرة من السريانية إلى العربية.

(٧) ابن السمع، هو أبو علي بن السمع من منطقة بغداد؛ مات سنة ٤١٨.

(٨) القومسي، هو أبو بكر القومسي المتفلسف. قال أبو حيان: إنه كتب لنصر الدولة عامين.

(٩) مسكويه، هو أبو علي أحمد بن محمد مسكويه الخازن، كان عارفاً بالفلسفة، ألف كتاب تهذيب الأخلاق وتجارب الأمم، وكان قيمًا على خزانة كتب ابن العميد ثم قيمًا على خزانة كتب عضد الدولة ثم اختص بيهاء الدولة البويهية وعظم عنده شأنه ومات سنة ٤٢١.

(١٠) نظيف، هو القس نظيف النفس الرومي، كان عالمًا جيد النقل من اليوناني إلى العربي وكان من أفاضل الأطباء، وعينه عضد الدولة في البيمارستان الذي أنشأه ببغداد.

(١١) يحيى بن عدي أبو زكريا، كان نصرانيًا منطقيًا، أخذ الفلسفة عن أبي نصر الفارابي وبشر بن متي؛ وله مؤلفات كثيرة، مات سنة ٣٦٤.

وعيسى بن علي^(١). فقلت: وصف هؤلاء أمر متعذر، وباب من الكلفة شاق؛ وليس مثلي من جسر عليه، وبلغ الصواب منه؛ وإنما يصفهم من نال درجة كل واحد منهم، وأشرف بعد ذلك عليهم؛ فعرف حاصلهم وغائبهم، وموجودهم ومفقودهم. فقال: هذا تحايل لا أرضاه ولا أسلمه في يدك، ولا أحتمله منك؛ ولم أطلب إليك أن تعرفهم^(٢) بما هو معلوم الله منهم، وموهبه^(٣) لهم، ومسوقه إليهم، ومخلوؤه عليهم، على الحد الذي لا مزيد فيه ولا نقص؛ إنما أردت أن تذكر من كل واحد ما لاح منه لعينيك، وتجلي لبصيرتك، وصار له به صورة في نفسك؛ فأكثر وصف الواصفين للأشياء على هذا يجري، وإلى هذا القدر ينتهي. فقلت: إذا قنع مني بهذا، فإني أخدُم بما^(٤) عندي، وأبلغ فيه أقصى جهدي. أما شيخنا أبو سليمان فإنه أدقهم نظراً، وأقعرهم غوصاً، وأصفاهم فكراً، وأظفرهم بالدر، وأوقفهم على الغر؛ مع تقطع في العبارة، ولكنة ناشئة من^(٥) العجمة وقلة نظر في الكتب، وفرط استبداد بالخاطر، وحسن استنباط للعويص، وجرأة على تفسير الرمز، وبخل بما عنده من هذا الكنز. وأما ابن زرعة فهو حسن الترجمة، صحيح النقل، كثير الرجوع إلى الكتب، محمود النقل إلى العربية، جيد الوفاء بكل ما جل من الفلسفة؛ ليس له في دقيقتها منفذ^(٦)، ولا له من لغزها مأخذ، ولولا توزع^(٧) فكره في التجارة، ومحبة^(٨) في الربح، وحرصه على الجمع؛ وشدة على المنع؛ لكانت قريحته تستجيب له، وغائمه^(٩) تدر عليه؛ ولكنه مبدد

(١) عيسى بن علي، هو أبو القاسم عيسى بن الوزير الكبير علي بن عيسى الجراح، كان عيسى عالماً فاضلاً، قرأ المنطق على يحيى بن عدي، كما درس الفقه والأدب على علماء عصره، وعمل في ديوان الرسائل؛ ومات ببغداد سنة ٣٩١. وقد نقل عنه أبو حيان كثيراً من أقواله في الحكمة في المقابسات.

(٢) «نعنفهم».

(٣) موهبه لهم؛ أي ما أعده الله لهم؛ يقال: أوهبت له الشيء، إذا أعدته له.

(٤) في الأصل «جما»؛ وهو تحريف.

(٥) «مع».

(٦) «منيدا».

(٧) «توزع».

(٨) «ونخبته».

(٩) في الأصل «وغايته تندو»؛ وهو تحريف في كلتا الكلمتين. والغائمة السحابة.

مندد، وحب الدنيا يعمي ويصم.

وأما ابن الخمار ففصيح، سبط الكلام، مديد النفس، طويل العنان، مرضي النقل، كثير التدقيق، لكنه يخلط الدرّة بالبعرة^(١) ويفسد السمين بالغث، ويرقع الحديد بالرت؛ ويشين^(٢) جميع ذلك بالزهو والصلف، ويزيد في الرقم^(٣) والسوم، فما يجديه^(٤) من الفضل يرتجعه بالنقص؛ وما يعطيه باللفظ يسترده بالعنف؛ وما يصفيه بالصواب، يكدّره بالإعجاب. ومع هذا يصرع^(٥) في كل شهر مرة أو مرتين.

وأما ابن السمع، فلا ينزل بفنائهم، ولا يسقي من إنائهم؛ لأنه دونهم في الحفظ والنقل والنظر والجدل، وهو بالمتبع^(٦) أشبه، وإلى طريقة الدعوي أقرب، والذي يحطّه عن مراتبهم شيان: أحدهما بلادة فهمه، والآخر حرصه على كسبه؛ فهو مستفرغ مَح^(٧) البال مأسور العقل، يأخذ الدائق^(٨) والقيراط والحبة والطسوج والفلس بالصرف والوزن والتطفيف؛ والقلب متى لم يُنقّ من دنس الدنيا لم يعبق بفوائح الحكمة، ولم يتضرّج^(٩) برّدع الفلسفة، ولم يقبل شعاع الأخلاق الطاهرة المفضية إلى سعادة الآخرة.

وأما القومسي أبو بكر، فهو رجل حسن البلاغة، حلّو الكناية، كثير الفقر العجيبة، جماعة للكتب الغريبة؛ محمود العناية في التصحيح والإصلاح والقراءة، كثير التردد^(١٠) في

(١) «البقرة».

(٢) «ويشن».

(٣) يزيد في الرقم، أي يزيد في حديثه ويكذب. ويريد بالزيادة في السوم: المغالاة، وأصل السوم في المبايعه عرض السلعة للبيع.

(٤) في الأصل «بيده» وسياق العبارة يقتضي ما أثبتنا بدليل مقابله بقوله بعد «يرتجعه»... إلخ.

(٥) «يصرع» بالحاء.

(٦) «بالمسبع».

(٧) مع البال، أي خالصه.

(٨) الدائق: سدس الدرهم. والقيراط: نصف دائق. والحبة: وزن شعيرتين. والطسوج: ربع الدائق.

(٩) في الأصل «ولم يتفرخ برع»؛ وهو تصحيف صوابه ما أثبتنا كما يرجحه قوله قبل: «لم يعبق بفوائح». وردع الطيب: أثره في الثوب والبدن.

(١٠) «التبرّد».

الدراسة؛ إلا أنه غير نصيح في الحكمة، لأن قريحته ترابية، وفكرته سحابية، فهو كالمقلد بين المحققين، والتابع للمتقدمين؛ مع حبّ للدنيا شديد، وحسد لأهل الفضل عتيد. وأما مسكويه، فقير بين أغنياء، وعيى^(١) بين أبناء^(٢)، لأنه شاد، وأنا أعطيته في هذه الأيام (صفو الشرح لإيساغوجي) وقاطيغورياس، من تصنيف صديقنا بالرّي. قال: ومن هو؟ قلت: أبو القاسم الكاتب غلام أبي الحسن العامري، وصّحه معي؛ وهو^(٣) الآن لائذ بابن الخمار، وربما شاهد أبا سليمان وليس له فراغ، ولكنه محسّ^(٤) في هذا الوقت للحسرة التي لحقته فيما فاتته من قبل.

فقال: يا عجباً لرجل صحب ابن العميد أبا الفضل ورأى من كان عنده وهذا حظّه! قلت: قد كان هذا، ولكنه كان مشغولاً بطلب الكيمياء مع أبي الطيب الكيميائي الرّازي، مملوك^(٥) الهمة في طلبه والحرص على إصابته مفتوناً^(٦) بكُتب أبي زكرياء، وجابر بن حيّان؛ ومع هذا كان إليه خدمة صاحبه في خزّانة كُتبه؛ هذا مع تقطيع الوقت في حاجاته^(٧) الضرورية والشهوية؛ والعمر قصير، والساعات طائرة، والحركات دائمة^(٨) والفرص بُروق تأتلق^(٩)، والأوطار في غرضها تجتمع وتفترق، والنفوس على فواتها تذوب وتحترق؛ ولقد قطن العامري^(١٠) الرّي خمس سنين جمعة^(١١) ودرس وأملى وصنّف وروى فما أخذ

(١) وردت هذه الكلمة في الأصل مهملة الحرفين الأخيرين من النقط.

(٢) «أبناء».

(٣) في الأصل «وهو الآن لا يكيلين الخمار». وما أثبتناه عن معجم الأدباء في ترجمة ابن مسكويه.

(٤) «محب في هذا الوقت للحيرة» وهو تحريف في كلتا الكلمتين.

(٥) «المملوك».

(٦) «مقتونا».

(٧) «في الحاجات به». وفي هذه الكلمة حروف زائدة من الناسخ؛ والسياق يقتضي ما أثبتنا.

(٨) «قائمة».

(٩) «تكتلق».

(١٠) العامري، هو أبو الحسن محمد بن يوسف العامري، فيلسوف معاصر لابن سينا وكانت بينهما مباحثات في الفلسفة، ومن جملة كتب ابن سينا كتاب الأجوبة لسؤالات سأله عنها أبو الحسن العامري، ويقول أبو حيان في المقابسات إنه كان من أعلام عصره وكان متبحراً في الفلسفة اليونانية منكباً على كتب أرسطو وله على بعضها شروح؛ وقد اتصل بابن العميد وقرأ معا عدة كتب، وتوفي نحو سنة ٣٨٠.

(١١) جمعة، أي مجموعة.

مسكوبه عنه كلمة واحدة، ولا وعى مسألة، حتى كأنه بينه وبينه سدٌّ؛ ولقد تجرَّع على هذا التواني الصابَ والعَلَقَم، ومضغ بفمه حنظل الندامة في نفسه، وسمع بأذنه قوارع الملامة من أصدقائه حين لم ينفع ذلك كلُّه. وبعدُ فهو ذكيَّ حَسَنَ الشَّعر نقيَّ اللفظ، وإن بقي فعساه يتوسط هذا الحديث، وما أرى ذلك مع كلفه بالكيمياء، وإنفاق زمانه وكدِّ بدنه^(١) وقلبه في خدمة السلطان، واحتراقه في البخل بالدانق والقيراط والكسرة والخرقة؛ نعوذ بالله من مدح الجود باللسان، وإيثار الشُّحِّ بالفعل، وتمجيد الكرم بالقول ومفارقة العمل؛ وهذا هو الشقاء المصبوب على هامة من بُلي به، والبلاء المعصوب^(٢) بناصية من غلب عليه.

وأما عيسى بن عليٍّ، فله الذَّرْع الواسع والصَّدْر الرحيب في العبارة، حجة في النقل والترجمة، والتصرّف في فنون اللغات، وضروب المعاني والعبارات؛ وقد تصفَّح ما لم يتصفَّح كثير من هذه الجماعة، وقلَّب بخزائن الكبراء والسادات، وأُعين^(٣) بالعمر الطويل والفراغ المديد؛ ولكنه مع هذا الفضل الكثير بخيل بكلمة واحدة، ونصيح^(٤) على ورقة فارغة، لسودائه الغالبة عليه، ومزاجه المتشيط^(٥) بها.

وأما نظيف، فإنه متوسط، لا يسفل^(٦) عن أقلِّهم حظًّا ولا يعلو على أكثرهم نصيبًا؛ ويده في الطب أطول، ولسانه في المجالس أجول؛ ومعه رفق وحذق في الجدَل. وأما يحيى بن عديٍّ، فإنه كان شيخًا ليِّن العريكة فروقة^(٧)، مشوّه^(٨) الترجمة، رديء

(١) «وكذبكنه».

(٢) «المنصوب» بالنون.

(٣) «أُعين».

(٤) نصيح على ورقة فارغة، أي أنه بلغ من شدة بخله بعلمه أنه لا يستطيع أحد أن يخدعه حتى في ورقة فارغة يأخذها منه. وهم يصفون البخيل بالنصح على ماله، لأنه لا ينخدع عنه فيجود به. أو لعله شحيح.

(٥) المتشيط: الملتهب. وبها، أي بسبب السوداء.

(٦) «لا يسفل».

(٧) الفروقة: الشديد الفزع.

(٨) في الأصل: «موشى» وفيه قلب وتحريف.

العبارة، لكنه كان متأنياً^(١) في تخريج المختلفة^(٢)، وقد برع في مجلسه أكثر هذه الجماعة، ولم يكن يلوذ^(٣) بالإنهيات، كان ينبهر^(٤) فيها ويضل في بساطها، ويستعجم عليه ما جلّ، فضلاً عما دقّ منها؛ وكان مبارك المجلس.

فقال: ما قصرت في وصف هذه الطائفة، وتقريب البغية التي كانت داخلة^(٥) في نفسي منهم.

حدثني عن مذهبهم في النفس وما يقولون فيها؛ وإلى أين ينتهون من يقينهم بشأنها، وكيف ثقتهم ببقائها بعد فناء أبدانها؟ فقلت: علمت أنّي لا أجد^(٦) ما أريد من حديث النفس عند أصحابنا الباقيين، أعني أبا الوفاء عليّ بن يحيى السامريّ والصيّمريّ والقوهيّ والصوفيّ وغلّام زحل^(٧) والصاغانيّ، وكذلك غيرهم أعني ابن عبدان وابن يعقوب وابن لالا وابن بكش^(٨) وابن قوسين^(٩) والحرّانيّ، لأن هؤلاء ليسوا يحرثون هذه الأرض، ولا يرقمون هذا البزّ ولا يجهزون هذا المتاع ولا يتعاملون به؛ هذا ينظر في المرض والصحة والداء والدواء، وهذا يعتبر الشمس والقمر، وليس فيهم من يذكر كلمة في النفس والعقل والإله، حتى كأنه محظور عليهم، أو قبيح عندهم.

وقلت: إنّ هؤلاء القوم - أعني الطائفة الأولى - متفقون في الاعتراف بأنها جوهر باق خالد؛ فأما اليقين فما الحكم به لهم، لأنهم لو كانوا على ذلك - أعني واجدين لليقين ذائقين لحلاوته - لما كدحوا للدنيا التي تزول عنهم ويزولون عنها مضطرين؛ فلو

(١) متأنياً، أي مترفقاً متلطفاً.

(٢) في تخريج المختلفة، أي المسائل المختلفة.

(٣) «يكون».

(٤) الانبهار: تتابع النفس واطراده من التعب والإعياء.

(٥) وردت هذه الكلمة في الأصل مؤخرة عن هذا الموضوع؛ والسياق يقتضي إثباتها هنا.

(٦) هنا في الأصل راء وجيم بعد قوله «لا» ولعلهما زيادة من الناسخ.

(٧) غلام زحل: لقب لأبي القاسم عبيد الله بن الحسن كان منجماً حاذقاً، توفي سنة ٣٧٦.

(٨) في الأصل «بكس» بالسين. وقد ورد اسمه في أخبار الحكماء للقنطري بالشين.

(٩) ابن قوسين: طبيب مشهور في زمانه، كان يهودياً وأسلم، وعمل مقالة في الرد على اليهود.

أنهم كانوا على ثلج^(١) من النفس، ويقظة من العقل، واستبصار من القلب، وسكون من البرهان، لما تعجلوا هذه اللذات المنقوصة، والأوطار الفاضحة، والشهوات الخسيسة، مع التبعات الكثيرة والأوزار الثقيلة؛ ولا عجب فإنه إذا كانت الركاكة^(٢) العائقة تمنع الإنسان من العدو والسفر، ومن سرعة الخطو، لأن الحركة قد بطلت بالركاكة الداخلة عليه في أعضائه وآلاته، فأئى عجب من أن تكون النفس التي استعبدتها الشهوات الغالبة^(٣)، والعقيدة الرديئة، والأفعال القبيحة معوقة ممنوعة من الصعود إلى معانق الفلك ومخارف النجوم وعالم الروح ومقعد الصدق ومقام الأمن ومحل الكرامة ومراح الخلد وبلد الأبد ومعان^(٤) السرمد.

قال: هذا كلام تام؛ وسأسألك بعد هذا عن النفس وما تحفظ عنهم فيها لكن تم لي ما كنا فيه، كيف علم أبي سليمان بالنجوم وأحكامها؟ قلت: لا يتجاوز التقويم. ثم قال: فما تقول في الأحكام؟ قلت: أنشدت منذ أيام:

علم النجوم على العقول وبال وطلاب حق لا يُنال محال

وقلت أيضا: علم الأحكام لا يجوز في الحكمة أن يكون مدركا مكشوفاً مخاطباً به معروفاً؛ ولا يجوز أن يكون مقنوطاً منه مطرّحاً مجهولاً؛ بل الحكمة توجب أن يتوسط هذا الفن بين الإصابة والخطأ حتى لا يُستغنى عن اللياذ^(٥) بالله أبداً، ولا يقع اليأس من قبله أبداً؛ وعلى هذا سخر الله الإنسان وقِيضه^(٦) وخيره بين الأمور وفوضه؛ ومَنع^(٧)

(١) ثلج النفس: راحتها واطمئنانها وسكونها إلى الشيء.

(٢) الركاكة: الضعف. أو لعل صوابه: «الزمانة» إذ الركاكة كثيراً ما تستعمل في ضعف العقل والرأي. والمراد هنا ما يخص البدن، كما يقتضيه سياق ما يأتي.

(٣) «العالية».

(٤) المعان: المنزل.

(٥) «الكيام».

(٦) في الأصل: «وقيض له»، واللام زيادة من الناسخ.

(٧) ورد في الأصل قبل هذه الكلمة «حاء وياء» ولم نتبين الصواب فيهما؛ ولعلهما من زيادات الناسخ لاستقامة الكلام بدونهما.

من الثقة والطمأنينة إلا في معرفته وتوحيده وتقديسه وتمجيده، والرجوع إليه؛ انظر إلى حديث الطب فإن هذه الصناعة توسّطت الصواب والخطأ، لتكون الحكمة سارية فيها، واللفظ معهوداً بها؛ لأن الطب كما يبرأ به العليل، قد يهلك معه العليل؛ فليس بسبب أن بعض المُدبّرِين بالطب هلك لا ينبغي أن يُنظر في الطب؛ وليس بسبب أن بعض المرضى برأ بالطب وجب أن يعوّل عليه؛ انظر إلى هذا التوسط في هذه الحال ليكون التدبير الإلهي والأمر الربوبي نافذين في هذه الخلائق بوساطة ما بينه وبينها؛ ولتكون المصلحة بالغة غايتها؛ وهذه سياسة دار الفناء، الجامعة لسكانها على البأساء والنعماء؛ وهكذا، فانظر إلى حديث البحر وركوب البأس المتيقن فيه، وجوب الطول والعرض وإصابة الربح، وطلب العلم، كيف توسّط بين السلامة والعطب، والنجاة والهلكة، فلو استمرت السلامة حتى لا يوجد من يغرق ويهلك، لكان في ذلك مفسدة عامة، ولو استمرت الهلكة حتى لا يوجد من يسلم وينجو، لكان في ذلك مفسدة عامة؛ فالحكمة إذا ما توسّط هذا الأمر حتى يشكر الله من ينجو، ويسلم نفسه لله من يهلك. قلت: وبعد هذا فهذا العلم^(١) عويص غامض عميق، وقد فقد العلماء به، الملهمون فيه؛ ومعوّل أهلِه على الحدس والظنّ، وعلى بعض التجارب القديمة التي تكذب مرّة وتصدق مرّة؛ وبالصدق يُعتبر الإنسان، وبالكذب يعرّى من فوائده؛ فالنقص قد دخله، والخلل قد شمله؛ وليس يجب أن يوهب له زمانٌ عزيز، فوراءه ما هو أهمُّ منه وأجدرُّ، وأرشد وأهدى.

قال: هذا حسن، حدّثني بالذي أفدت اليوم. قلت: قال أبو سليمان: العلم صورة المعلوم في نفس العالم، وأنفس العلماء عالمة بالفعل، وأنفس المتعلّمين عالمة^(٢) بالقوة. والتعليم هو إبراز ما بالقوّة إلى الفعل. والتعلّم هو بروز ما هو بالقوة إلى الفعل. والنفس الكلية عالمة بالفعل، والنفس الجزئية عالمة بالقوّة؛ وكلّ نفس جزئية تكون أكثر

(١) يريد علم النجوم وأحكامها.

(٢) في الأصل: «علامة».

معلوماً وأحكم مصنوعاً، فهي أقرب إلى النفس الكلية تشبهاً بها، وتصيراً لها^(١).

قال: هذا في الحُسن نهاية، وقد اكتهل الليل، وهذا يحتاج إلى بدء زمان، وتفرغ قلب، وإصغاء جديد. هات خاتمة المجلس. قلت له: قرأنا يوم الجمعة على أبي عبيد الله المرزباني لعبد الله بن مُصعب:

إذا استمتعتُ منك بلحظ طرفي	حيي نصفي ومات عليك نصفي
تلذذُ مقلتي ويدوب جسمي	وعيشي منك مقرون بحتفي
فلو أبصرتني والليل داج	وخدي قد توسَّطَ بطن كفّي
ودمعي يستهلّ من المآقي	إذا لرأيت ما بي فوق ونصفي
وانصرفُ.	



(١) يقال: نصير أباه: إذا نزع إليه في شبهه به.

الليلة الثالثة

قال لي ليلة أخرى: حدّثني أبو الوفاء عنك حديثَ الخُراسانيّ، فأريد أن أسمعه منك. قلتُ: كنت قائمًا عشيّة علي زَنْبَرِيَّة^(١) الجسر في [الجانب] الشرقي والحاجّ يدخلون، وجمالُهم قد سدت عرضَ الجسر - أنتظر جوازَها وخفّة الطريق منها، فرأيت شيخًا من أهل خُراسان ذَكَر لي أنّه من أهل سَنْجَان^(٢) واقفًا خلفَ الجمال يسوقها، ويحفظ الرحال التي عليها، حتى نظر إلى الجانب الغربي فرأى الجذع عليه ابنُ بَقِيّة - وكان وزيرًا صلبه الملكُ لذنوب كانت له - فقال: لا إله إلا الله، ما أعجب أمور الدنيا وما أقلّ المفكر في عبَرها وغيرِها، عضد الدولة تحت الأرض وعدوّه فوق الأرض!.

قال: هكذا حدّثني أبو الوفاء، ولذلك استأذنتُ في دفنه، وكان كلام الشيخ سببًا في ذلك.

قال: بلغني أن أبا سليمان يزور في أيام الجمعة رسلَ سجستانَ لَمَّا^(٣) ويظلّ عندهم طاعمًا ناعمًا، ويأنس بأنك معه، فمن يحضر^(٤) ذلك المكان؟ فقلت: جماعة؛ وآخر من كان في هذا الأسبوع الماضي ابنُ جَبَلَة الكاتب، وابنُ برمويه^(٥)، وابنُ الناظر^(٦) أبو

(١) في الأصل زبيرة والزنبريتان هما السفينتان اللتان في الجسر في الجانب الشرقي من بغداد يعبر عليهما السالكون كما في عيون الأنبا ١/ ١٧٩.

(٢) في الأصل: «سحاب»؛ ولم نجد هذا الاسم فيما راجعناه من الكتب المؤلفة في أسماء البلاد. وسنجان: قرية بمرّو.

(٣) اللم: الجمع؛ يريد أنه يزورهم مجتمعين.

(٤) «يخطر».

(٥) في الأصل: «ابن زمويه»، وقد ورد ذكر ابن برمويه في كتاب ذيل تجارب الأمم؛ وهو الحسن بن برمويه، كان كاتبًا لوالدة صمصام الدولة وكان ممن تأمروا على الإيقاع بابن سعدان وقتله، ثم استوزر ابن برمويه لصمصام الدولة مشتركاً في الوزارة مع أبي القاسم عبد العزيز بن يوسف.

(٦) في الأصل: «ابن المناظر»، وهو من رجال صمصام الدولة.

منصور وأخوه، وأبو سليمان وبندار^(١) المغني^(٢) وغزال الراقص، وعلم^(٣) وراء الستارة. فقال: ما الذي حفظت من حديث^(٤) عنهم، وما يجوز أن يُلقَى إلينا منهم؟ فقلت: سمعت أشياء، ولست أحب أن أسم نفسي بنقل الحديث وإعادة الأحوال فأكون غامراً وساعياً ومفسداً. قال: معاذ الله من هذا، إنما تدلّ على رشد وخير، وتُضِلّ^(٥) عن غيٍّ وسوء، وهذا يلزم كل من أثر الصلاح الخاصّ والعامّ لنفسه وللناس، واعتقد الشفقة، وحثّ على قبول النصيحة؛ والنبي ﷺ قد سمع مثل هذا وسأل عنه، وكذلك الخلفاء بعده، وكلّ أحد محتاج إلى معرفة الأحوال إذا رجع إلى مرتبة عالية أو محطوطة. فقلت: وجدت ابن برمويه^(٦) يذكر أشياء هي متعلّقة بجانبك، ويرى أنّها لو لم تكن لكان مجلسك أشرف، ودولتك أعزّ، وأيامك أدوم، ووليك أحمد، وعدوك أكمد. قال^(٧): ما هذا الاسترسال كلّه [إلى] ابن شاهويه^(٨)؟ وما هذا الكلف ببهرام^(٩)؟ وما هذا التعصّب لابن مكيخا^(١٠)؟ وما هذا السكون إلى ابن طاهر^(١١)؟ وما هذا التّعويل على ابن عبدان^(١٢)؟ وما من هؤلاء

(١) في الأصل: «يكدان»؛ وهو تحريف.

(٢) «المفكي».

(٣) علم: اسم جارية.

(٤) في الأصل: «حديثنا» والنون والألف زيادة من الناسخ.

(٥) «تصل».

(٦) «زمويه».

(٧) قال، أي ابن برمويه المحدث عنه.

(٨) ابن شاهويه هذا هو غير ابن شاهويه الفقيه الذي مر ذكره في مقدمة الكتاب. أما هذا فكان عاملاً كبيراً من عمال صمصام الدولة، قام بالدعوة له بعمان حتى أذعن له سنة ٣٧٤، ثم غضب عليه صمصام الدولة وحبسه مع ابن سعدان، ثم نجا من القتل بأعجوبة، ثم عفي عنه سنة ٣٧٥.

(٩) هو أبو سعيد بهرام بن أردشير، كان من رجالات صمصام الدولة، وكان صديقاً لابن سعدان. يقول ابن سعدان في وصفه: «إني أرى حديثه أتق من المنى إذا أدركت والدنيا إذا ملكت، وإن تمازجنا بالعقل والروح والرأي والتدبير... ليزيد على حال توأمين تراكضا في رحم وتراضعا من ثدي ونوغيا في مهد». وقد قبض عليه مع ابن سعدان وقتل معه سنة ٣٧٥.

(١٠) في الأصل «ابن مكيخا» والجميم زائدة، وما أثبتناه عن ذيل تجارب الأمم وقد كان أبو علي بن مكيخا صاحب ديوان الخزائن لبعض الدولة كما عمل من بعده لصمصام الدولة.

(١١) هو أبو عبد الله بن طاهر، كان نائباً عن أبي نصر سابور كما كان من رجالات صمصام الدولة، قتل سنة ٣٨٠.

(١٢) «ابن عمان».

أحد إلا يرش^(١) عدوه ويبريه ويضل صاحبه ويغويه^(٢). أما ابن شاهويه فشيخ إزراء^(٣) وصاحب مخرقة^(٤) وكذب ظاهر، كثير الإيهام، شديد التمويه، لا يرجع إلى وُد صادق، ولا إلى عقد صحيح وعهد محفوظ؛ وإنما كان الماضي يقرّبه لغرض كان له فيه من جهة هؤلاء المخربين القرامطة، وكان أيضاً مذموم^(٥) الهيئة، فكان لا ينس^(٦) إلا بما يقويه ويحرس حاله، واليوم هو رخي اللب^(٧)، جاذب لكل سبب؛ وليس هناك كفاية ولا صيانة^(٨) ولا ديانة ولا مروءة؛ وبعد، فهو مشئوم نكد، ثقل الروح، شديد البهت^(٩) قوله الإفساد وعادته تعجيل^(١٠) المشناً والشماتة بالعاثر^(١١) والتشفي من المنكوب.

وأما بهرام فرجل مجوسي معجب ذميم، لا يعرف الوفاء ولا يرجع إلى حفاظ، غرضه^(١٢) أن يتبجح في الدنيا بجاهه، ولا يبالي أين صار بعاقبته؛ وهو يحض^(١٣) مع ذلك عليه في كل ما هو مديره ومدبره.

وأما ابن مكيخا، فرجل نصراني أرعن خسيس، ما جاء يوماً بخير قط لا في رأي ولا في عمل ولا في توسط؛ وأصحابنا يلقبونه بقفا وهو «منهمك»^(١٤) بين اللذائذ همّه أن

(١) يرش عدوه الخ كناية عن تقويته للعدو وإعانتة على النكابة، وأصله من راش السهم بريشه إذا ألزق به الريش ليكون أسرع إلى الهدف.

(٢) في الأصل: «يصل صاحبه ويقويه»؛ وهو تحريف في كلتا الكلمتين.

(٣) الإزراء: الغش والتليس. يقال: أزرى به إذا أدخل عليه أمراً يريد أن يلبسه عليه.

(٤) المخرقة: الحمق والكذب.

(٥) مذموماً بالهيئة.

(٦) ينس: يتكلم.

(٧) رخي اللب، أي متسع الحال. وهو مجاز؛ وأصل اللب ما يشد من سيور السرج في اللبة من صدر الدابة ليمنع استئثار الرحل.

(٨) «صناعة».

(٩) البهت: الكذب والباطل.

(١٠) تعجيل المشناً: أي المبادرة بإظهار الكراهية والبغضة.

(١١) «بالنار»؛ وهو تصحيف.

(١٢) «عرضه».

(١٣) يحض مع ذلك... الخ، أي يغري الناس بالوزير ويفسد قلوبهم عليه.

(١٤) وردت هذه العبارة في الأصل محرفة الحروف، مهملة أكثرها من النقط؛ وما أثبتناه أقرب إلى الرسم الوارد في الأصل، كما أن سياق الكلام الآتي يقتضيه.

يتَحَسَّى دَنَ الشَّرَابِ فِي نَفْسٍ أَوْ نَفْسَيْنِ، ثُمَّ يَسْقُطُ كَالْجَذَعِ الْيَابِسِ لَا لِسَانَ وَلَا إِنْسَانَ.
وأما ابن طاهر فرجل يدَّعي للناس أنَّه لولا مكانته وكفايته وحسبه ورأيه ومشورته
لكانت هذه الوزارة سراً، وهذه المملكة خراباً؛ هذا مع الشر^(١) الذي في طبعه وعادته؛
فإن جرى خيرٌ انتَحَله، وزعم أنه من نتائج رأيه^(٢)؛ وإن وقع شرٌّ عصبه برأس صاحبه،
وادَّعى أنه استبدَّ^(٣) به؛ ومع هذا فهو يعيب^(٤) هذه المُرءاة.

وما أدري كيف اسْتَكْفَتْ^(٥) هذه الجماعة حوله؟ وكيف يُظَاهَر^(٦) هو بها ويسكن
إليها؟ وما فيهم إلا من وَكَّده الرَجْسُ والإفسادُ والأخذُ بالمصانعة وإغراء الأولياء بما
يعود بالوبال على البريء والسقيم وعلى الزكي والظنين^(٧)؛ هؤلاء سباع ضارية،
وكلاب عاوية؛ وعقاربُ لَسَاعَةٍ، وأفاعٍ نَهَاشَةٍ، وقى الله هذا الإنسان الحرَّ^(٨) المبارك
الكريمَ الرحيم، فإنه شريفُ النفس طاهرُ الطَّوَيَّةِ^(٩)، لَيِّنُ العريكة، كثيرُ الديانة، وهذه
أخلاق لا تصلح اليوم مع الناس، قال الشاعر^(١٠):

ومن لا يَدُّدُ عن حوضه بسلاحه يهدِّمُ ومن لا يظلم الناسَ يُظلم

وقال:

ومن لا يَدُّدُ عن حوضه الناسَ أو يكن له جانب يشتدُّ إنْ لَانْ جانبُ
يَطَأُ حوضه المستوردون وتَغْشَاهُ شوائبُ لا تَبْقَى عليها النقائبُ^(١١)

(١) «السر».

(٢) «يتابع زلته».

(٣) «أسيد».

(٤) في الأصل: «عيب لهذه».

(٥) «استكفيت» والصواب ما أثبتنا، وفي أساس البلاغة: «واستكف الناس حواليه: أهدقوا به».

(٦) يظاهر: يعاون.

(٧) الزكي: الطاهر النقي. والظنين: المتهم.

(٨) «الحير».

(٩) «ظاهر الخوية».

(١٠) الشاعر زهير بن أبي سلمى.

(١١) شوائب، أي عيوب تخالط أخلاقه. والنقائب: السجايا والأخلاق، الواحدة نقيبة.

وما ضاع قولهم: لا تكن حلوا فتوكل، ولا مُراً فتُعاف. ليس الحذرُ يقِي^(١) فكيف التهور، أهنا لِحَى تُسحبُ كلَّ يوم، وطوارقُ تُتوقعُ كلَّ ليلة! والتوكل والاستسلام يلقان^(٢) بأهل الدين في طلب الآخرة؛ فأما أصحاب الدنيا وأربابُ المراتب، فيجب أن يدعوا الهوينا جانباً، ويشمروا للنفع والضّر؛ والخير والشرّ، ويكون ضرّهم أكثر، وشرّهم أغلب؛ ورهبوت خير من رَحْموت.

ولهذا قال الأعرابي:

أنا الغلام الأعسرُ الخيرُ فيّ والشرّ
والشرّ فيّ أكثرُ

وهذا معني بديع، ولم يُرد أنَّ البداءة بالشرّ خير من الخير، وإنما أراد أني أتقي بالشر، وإذا أقبل الشرّ قلتُ له: مرحباً، وأدفع الشرّ ولو بالشر، والحديد بالحديد يُفْلَح^(٣). وقد قال الآخر^(٤):

وفي الشرّ نجاة حيـ ن لا ينجيك إحسانُ

وقال ابن دارة:

إذا كنت يوماً طالب القومِ فاطَّرحْ مقاتلهم واذهب بهم كلَّ مذهبِ
وقاربْ بذِي حلم وباعدْ بجاهلِ جَلوبِ عليك الشرّ من كلِّ مَجَلَبِ
فإن حذبوا^(٥) فاقعَسْ وإن هم تقاعَسوا ليستمسكوا ممّا يريدون فاحذبِ
وإن حلبوا خُلفين^(٦) فاحلبْ ثلاثة وإن ركبوا يوماً لك الشرّ فاركبِ
وقال الحجاج بن يوسف أبو محمد - وهو من رجالات العرب وقد قهر العجم بالدهاء

(١) في الأصل «ليت الحذر وقي» وقوله بعد «فكيف»... إلخ يقتضي ما أثبتنا.

(٢) «يلتقيان»؛ وهو تحريف.

(٣) يفلح: يشق.

(٤) في الأصل: «نجاة لك» وقوله «لك» زيادة من الناسخ.

(٥) حذبوا: من الحذب بالتحريك، وهو خروج الظهر ودخول الصدر والبطن. والقعس بالتحريك: عكسه.

(٦) الخلف: الضرع.

والزكّانة - «لو أخذتُ من الناس مائة ألف، كان أرضى عني من أن أفرّق فيهم مائة ألف». كان الناس بالأمس مزومين^(١) مخطومين، يقوم كل واحد بنفسه على نفسه، ويتّهم عدّه لما جناه في أمسه؛ لأن المَلِك السعيد ساسهم، وقوم زيفهم، وقلم أظفارهم؛ وشغلهم بالحاجة عن البطر والأشر، وبالكفاية عن القلق والضجر؛ وتقدّم^(٢) إليهم بترك الخوض فيما لا مرجوع له بخير؛ وكانوا لا يشكرون الله على نعمته عليهم به، وإحسانه إليهم بمكانه، فسلبوه فتتفّس خناقهم، واتسع نطاقهم، فامتطى كل واحد هواه، ويوشك أن يقع في مهواة.

قال: وههنا أشياء أخرى غير هذه، ولكن من يسمع ويقبل؟ ومع هذا فالأمور صائرة إلى مصايرها، كما أنّها صادرة عن مصادرها.

فقال له ابن جبلة: ما عندي إلا أن الوزير - أبقاه الله - عارفٌ بهم ومستبطنٌ لأمرهم؛ مع العشرة القديمة، والملازمة المتصلة، والخبرة الواقعة؛ ولكن [لا بدّ]^(٣) لمن كان في محلّه ورفعته من جماعةٍ يقربهم، ويرجع إليهم ويسمع منهم، وينظر بأعينهم، ويصغي بأذانهم، ويتناول بأيديهم. فقال له مجاباً: إن كان عارفاً^(٤) بهم، ومستبطناً لأمرهم، وخبيراً بشأنهم؛ فلم سلّطهم وبسّطهم، وحدّد أنيابهم، وقوى أسنانهم، وفتح أشداقهم، وطوّل أعناقهم، وقطّع أرباقهم؛ وأبطرهم فأسكرهم، حتى صاروا يجهلون أقدارهم، وينسون ما كانوا فيه من القلّة والذلّة؟ هلاّ^(٥) رتب كلّ واحد منهم فيما تظهر به كفايته ولا يرفعه إلى ما يظن معه الظنّ الفاسد، ولم يضحك في وجوههم، ويغضي^(٦) على جنائيتهم؟ أما بلغه أن ابن يوسف قال^(٧): تشبّهه بآبن شاهويه لأنّه قد أعدّه للهرب إلى القرامطة إن دهمه

(١) في الأصل «مرموقين محطوتين»؛ وهو تحريف. وسياق الكلام الآتي بعد يقتضي ما أثبتنا. ومزومين مخطومين، من الزمام والخطام.

(٢) تقدم إليه بكذا أمره به.

(٣) هذه الكلمة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل ولا تستقيم العبارة بدونها.

(٤) «فارقا بهم مشكبتنا»؛ وهو تحريف في كلنا الكلمتين.

(٥) «على».

(٦) «يقضي».

(٧) «طال».

أمر؟ وأنسه ببهرام إنما هو لاستمداد^(١) الفساد منه وتقديمه لابن طاهر للسرقة على يده، وفرحه بابن مكينا^(٢) للسخرية به وتقريبه لابن الحجاج للسخف، ولهجه بابن هارون للهزء واللعب.

قال له ابن جبلة: من أراد أن يحسن القبيح عند رضاه، ويقبح الحسن عند سُخطه فَعَل، ولا يخلو أحد تهبُّ ريحه^(٣)، ويعلو شأنه، وينفذ أمره ونهيه من حاسد وقار^(٤)، ومُدخل ومُرجف، على هذه الأمور بُنيت الدار، وعليها جرت الأقدار، إن كنت تنكر هذا الرهط، فاعرف له^(٥) الرهط الآخر؛ فإنك تعرف بذلك حُسن اختياره وجميل انتقائه ومحمود رأيه.

قال: من هم؟ قال: أبو الوفاء المهندس، وابن زرعة المتفلسف، وابن عبيد الكاتب، ومسكويه، والأهوازي والمسجدي، فأين^(٦) هؤلاء الغامطة^(٧)؟

قومٌ همُّهم أن يأكلوا رغيفًا ويشربوا قدحًا، لا همُّ ممن يُقتبس من علمهم ولا همُّ^(٨) يتكلفون له نصحاء، وهيبته^(٩) تعوقهم عن ذكر شيء في الدولة من تلقائهم إلا أن يكون شيء يتعلّق بهم على معنى خاصّ؛ فهو ينود^(١٠) هكذا وهكذا حتى يبلغ منهم ما قدر عليه. فلما سمع الوزير هذا كلّ قال: سألقي إليك في جواب هذه المسألة ما تخدمني به إن لاقيتهم في مجلس آخر على وجه يُخفي^(١١) أنك له ملقّن مُحَمِّل كأنك ساه عنه غير حافل

(١) «الاستمداد».

(٢) «ابن مكيناج».

(٣) تهب ريحه: كناية عن نهوض الحظ وقيام الدولة.

(٤) قار، أي كاذب ظالم. والمدخل: العائب، من الدخل بالتحريك وسكون الخاء بمعنى العيب.

(٥) له، أي للوزير.

(٦) «فالآن».

(٧) الغامطة: الذين لا يشكرون النعمة. ويشير بهذا الوصف إلى الجماعة المتقدم ذكرهم وهم ابن شاهويه وبهرام... إلخ.

يريد أين هؤلاء من هؤلاء.

(٨) «لا هو».

(٩) «عتقهم».

(١٠) بنود: يتحرك ويتمايل. والمراد أنه يلوح هكذا وهكذا بالكلام.

(١١) «الخفي».

به؛ وقد تقطع الليل، ويحتاج في هذا الحديث إلى استئناف زمان، بعد استيفاء حمام؛ ثم أنشدت قول الشاعر:

إني لأصفح عن قومي وألبسهم على الضغائن حتى تبرأ المثر

ثم قال: ما المثر؟ قلت: هي الضغائن التي ذكرها في حشو البيت، واحداً مَثْرَةً، كأنه أراد وألبسهم على الضغائن [حتى تبرأ الضغائن^(١)] فرجع من لفظ إلى لفظ ضرورة القافية لما كان معناهما واحداً؛ قال: لمن هذا البيت؟ قلت: لا أحفظ اسم شاعره، ولكن أحفظ معه أبياتاً. قال: هاتها؛ فأنشدت أول ذلك:

يأبها الرجل المُرْجِي أذيتَه^(٢) هل أنت عن قولك العوراء مزدجر

إني إذا عُدَّ مِبْطَاءً^(٣) إلى أمد لا يستطيع حضاري^(٤) المقرف البطر

لاقي قناتي مصراً عَشَوَزَنَةً^(٥) لا قاح قد تبغها ولا خور

إني لأصفح عن قومي وألبسهم على الضغائن حتى تبرأ المثر

قال: اكتبها. قلت: أفعل، وانصرف، فما أعاد عليّ بعد ذلك شيئاً مما كان.

(١) هذه العبارة التي بين مربعين ساقطة من الأصل، ولا يستقيم الكلام بدونها، فإن قوله: «وألبسهم على الضغائن» من لفظ البيت، فلا يصح أن يقال فيه: «كأنه أراد».

(٢) «أذيتَه».

(٣) «مد مِبْطَاءً».

(٤) الحضار، بكسر الحاء والمحاضرة: المعالبة في الحضر بضمها، وهو العدو السريع والمقرف من الخيل: ما أمه عربية وأبوه أعجمي. والبطر بكسر الطاء: من البطر بالتحريك؛ وهو هنا بمعنى التحير والدهش والانبهار. يريد أنه يتحير ويدهش حين يسابق أسرع منه فيقصر عن مسابقته بسبب ذلك. ويقال للبعير القطوف إذا جرى بعيراً واسع الخطو فقصرته خطاه عن مباراته: «قد أبطره ذرعه» أي حمله على أكثر من طوقه.

(٥) ورد هذا البيت في الأصل هكذا:

لاقي قناتي مصراً عسورته لا قارح قد تبغها ولا خور

وفي بعض ألفاظه تحريف ظاهر، ومصراً، أي ذات صرير، أي صوت. والعرب يصفون القناة الجيدة بأنها تصوت عند غمرها، كما يدل على ذلك بيت عمرو بن كلثوم الآتي. والعشوزنة: الصلبة الشديدة الغليظة، قال عمرو بن كلثوم يصف فتاة:

عَشَوَزَنَةٌ إِذَا غُمِرَتْ أَرْنَتْ تَشْجُ قفا المثقف والجبينا

والفاح: أكال يقع في الشجر. والصنع في العود.

الليلة الرابعة

قال لي بعد ذلك في ليلة أخرى: كيف رضاك عن أبي الوفاء^(١)؟ قلت: أَرْضَى رَضًا
بِأَتَمِّ شُكْرٍ وَأَحْمَدِ ثَنَاءٍ؛ أَخَذَ بِيَدِي، وَنَظَرَ فِي مَعَاشِي، وَنَشَّطَنِي وَيَسَّرَنِي^(٢)، وَرَعَى عَهْدِي،
ثُمَّ خَتَمَ هَذَا كُلَّهُ بِالنِّعْمَةِ الْكُبْرَى، وَقَلَّدَنِي بِهَا الْقِلَادَةَ الْحَسَنَى، وَشَمَلَنِي بِهَذِهِ الْخِدْمَةِ،
وَأَذَقَنِي حَلَاوَةَ هَذِهِ الْمِزْيَةِ، وَأَوْجَهَنِي عِنْدَ نَظَرَائِي.

قال: هات شيئًا من الغَزَلِ. فَأَنشَدْتُهُ:

كَلَانَا سَوَاءٌ فِي الْهَوَى غَيْرَ أَنَّهَا تَجَلَّدُ أَحْيَانًا وَمَا بِي تَجَلَّدُ
تَخَافُ وَعَيْدُ الْكَاشِحِينَ وَإِنَّمَا جَنُونِي عَلَيْهَا [حِينَ] أَنْهَى وَأُبْعَدُ
ثُمَّ قَالَ: غَالِبَ ظَنِّي أَنَّ نَصْرًا غَلَامَ خَوَاشَاهُ^(٣) مَا هَرَبَ مِنْ فَنَائِي إِلَّا بِرَأْيِكَ وَتَجَسِيرِكَ؛
فَإِنَّ ذَلِكَ عَبْدٌ، وَلَا جَرَأَةَ لَهُ عَلَى مِثْلِ هَذَا النُّدُودِ وَالشَّدُودِ، فَقَدْ قَالَ لِي الْقَائِلُ: إِنَّكَ مِنْ
خُلَصَانِهِ.

فَقُلْتُ: وَاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ مَا كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَهُ مَا يَقْتَضِي هَذَا الْأَنْسَ وَهَذَا الْإِسْتِرْسَالُ،
إِنَّمَا كُنَّا نَلْتَقِي عَلَى زَنْبَرِيَّةٍ^(٤) بَابَ الْجَسْرِ بِالْعَشَايَا وَعِنْدَ الْبَيْمَارِ سِتَانٍ وَعَلَى بَابِ أَبِي الْوَفَاءِ؛
وَإِنَّمَا رَكَنْتُ إِلَيْهِ لِمَرْقَعَتِهِ^(٥) وَتَاسُومَتِهِ عِنْدَ مَا كُنْتُ رَأَيْتُهُ عِنْدَ صَاحِبِهِ بِالرَّيِّ سَنَةَ تِسْعِ

(١) يريد أبا الوفاء المهندس، وهو محمود بن محمد بن يحيى بن إسماعيل بن العباس، مولده ببوزجان من بلاد نيسابور سنة ٣٢٨، وانتقل إلى العراق سنة ٣٤٨، وكان إمامًا في الحساب والهندسة والجبر والفلك؛ توفي سنة ٣٨٧ كما في ابن الأثير أو سنة ٣٨٨ كما في تاريخ الحكماء. وهو الذي ألف أبو حيان له هذا الكتاب.

(٢) يَسَّرَنِي: أتاح لي اليسر.

(٣) خَوَاشَاهُ هو أبو نصر خَوَاشَاهُ كان فارسياً من كبار رجال شرف الدولة البويهية وكان سفيراً في الاتفاق وعقد الصلح بين شرف الدولة وصمصام الدولة.

(٤) انظر تفسير هذا اللفظ في الحاشية رقم ١ صفحة ٦٠.

(٥) المرقعة: من لبس الصوفية، لما فيها من الرقع. والتاسومة: كلمة شائعة الاستعمال عند العامة في نوع من النعال البالية يلبسه الفقراء؛ وردت في غير مادتها، فقد ذكرها الهروي مؤلف الغريبين في مادة «نعل» من غريب الحديث، ونقلها عنه المبارك بن الأثير في «النهاية»، ونقل عن أحدهما الفيومي في «نعل» من المصباح المنير..

وستين وهو متوجه إلى قابوس بجرجان، في المذلة الدائمة والحال المربوطة^(١)؛ ولو نبس لي بحرف من هذا^(٢)، أو كنت أشعر بأقل شيء منه، لكنت أقوله لأبي الوفاء قضاءً لحقه، ووفاءً بما له في عنقي من مننه وخوفاً من هذا الظنّ بي، وقصوراً عن اللائمة لي.

قال: أفما تعرف أحداً تسأله عنه ممن كان يخالطه ويباسطه؟ قلت: ما رأيته إلا وحده؛ وكم كان زمان التلاقي؟ كان أقلّ من شهر، أفي هذا القدر يتوكّد الأُنس وترتفع الحشمة وتستحكم الثقة ويقع الاسترسال والتشاور؟ هذا بعيد. قال: هذا المتخلف^(٣) كنت قد قرّبته وربّته، ووعدته وميّته؛ وتقدمت إلى أبي الوفاء بالإقبال عليه، والإحسان إليه، وإذكاري بأمره في الوقت بعد الوقت، حتى أزيده نباهة وتقديماً، فترك هذا كلّ وطوى الأرض كأنه هارب من حبس، أو خائف من عذاب. ويقال في الأثر: إن بعض الصّفيحيّين^(٤) قال: لله قوم يقادون إلى الجنة بالسلاسل، ما أكثر من يفرّ من هذه الكرامة، ويقوى - على ترفّ جَم - على الهوان، ويصبر على البلاء، ويقلّق في العافية! إن السجيا لمختلفة، وإن الطباع لمتعادية؛ قلّما يُرى شخصان يتساكلان في الظاهر إلّا يتباينان في الباطن.

قلت: كذلك هو.

قال: حدّثني لم امتنعت من النفوذ مع ابن موسى إلى الجبل فيما رسّمنا له أن يتوجّه فيه؟ ولقد أطلت التعجّب من هذا وكرّرتُه على أبي الوفاء.

فقلت: منعني من ذلك ثلاثة أشياء: أحدها أن ابن موسى لم يكن من شكلي «ولا أشدّ للضدّ»^(٥) هُونًا^(٦) من مصاحبة الضدّ^(٧)، لأنّه سوداويّ وجعّد. والآخر أنّه قيل: ينبغي أن

(١) لعله يريد بالمربوطة في هذا الموضع، الواقعة عند حد من الفاقة لا تنتقل عنه.

(٢) من هذا، أي من أمر هربه.

(٣) يريد بالمخلف: هذا الغلام الآبق، لنخلفه عن متابعة مولاه.

(٤) الصفيحيون: نسبة إلى الصفيح، وهو من أسماء السماء، يريد المتعبدین المتعلقة قلوبهم بالعالم العلوي.

(٥) وردت هذه العبارة التي بين هاتين العلامتين في الأصل محرّفة لا معنى لها وما أثبتناه هو أقرب الحروف على الرسم الوارد في الأصل، كما أن سياق الكلام يقتضيه.

(٦) الهون: الذل والهوان.

(٧) «الضدّ».

تكون عيناً عليه، وأنا لو قررت لك الحديث لما رأيته [لائقاً^(١)] بحالي، فكيف إذا قرنتُ
برجل باطلاً^(٢) لو مرَّ بوجهه أمري لدهدني^(٣) من أعلى جبل في الطريق. والآخر أني
كنت أفد مع هذا كله على ابن عباد - وهو رجل أساء إليّ وأوحشني، وحاول علي لسان
صاحبه ابن شاهويه أن أنقلب إليه ثانياً؛ وكنت أكره ذلك، وما كنتُ^(٤) آمنُ ما يكون منه
ومني، والمجنون^(٥) المطاع، مهروب منه بالطباع.

وبعد، فليس لي [حاجةٌ]^(٦) في مثل هذه الخدمة، لأن صدر العمر خلا مني عارياً من
هذه الأحوال، وكان وسطه أضعفَ حملاً، وأبعدَ من القيام به والقيام عليه.
فقال: ما كان عندي هذا كله.

قال: إنني أريد أن أسألك عن ابن عباد فقد انتجعته وخبرته وحضرت مجلسه، وعن
أخلاقه ومذهبه وعادته، وعن علمه وبلاغته، وغالب ما هو عليه، ومغلوب ما لديه؛ فما
أظن أني أجد مثلك في الخبر عنه، والوصف له، على أنني قد شاهدته بهمدان لَمَّا وافى،
ولكنني لم أعجبه، لأن اللبث كان قليلاً، والشغل كان عظيمًا، والعائق كان واقعًا.

فقلت: إنني رجل مظلوم من^(٧) جهته، وعاتبٌ عليه في معاملتي، وشديد الغيظ
لحرمانني، وإن وصفته أربيتُ^(٨) منتصفاً^(٩)، وانتصفتُ منه مسرفاً^(١٠)، فلو كنت معتدل
الحال بين الرضا والغضب، أو عارياً منهما جملة، كان الوصف أصدق، والصدق به

(١) هذه الكلمة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل، ولعله يريد أنه لو اكتفى بنقل حقيقة الحديث لما كان ذلك لائقاً بحاله
لما في هذا العمل من وصفه بالسعاية والوشاية.

(٢) يريد بالباطلي أنه يأخذ بالشبهات والظنون الباطلة.

(٣) ددهه: دحرجه.

(٤) «وما أكتب».

(٥) «والمجكوت».

(٦) موضع هذا اللفظ في الأصل حروف مطموسة تتعذر قراءتها، وسياق الكلام يقتضي ما أثبتنا أو ما يفيد معناه.

(٧) «أمر».

(٨) أربيت: زدت.

(٩) ورد في الأصل بعد هذه الكلمة لام وميم؛ ولعلهما من زيادات النسخ، لاستقامة الكلام بدونهما.

(١٠) «مشترقا»، وقد ورد بعد هذه الكلمة في الأصل حاء وياء؛ ولعلهما من زيادات الناسخ.

أَخْلَقَ؛ على أنني عملت رسالة في أخلاقه وأخلاق ابن العميد أودعتها نَفْسِي الغزير، ولفظي الطويل والقصير، وهي في المسوَّدة ولا جسارة لي على تحريرها، فَإِنَّ جانبَه مهيب، ولمكره ديب، وقد قال الشاعر:

إلى أن يَغيبَ^(١) المرءُ يُرَجَى وَيُتَّقَى ولا يَعْلَمُ الإنسانُ ما في المَغِيبِ
قال: دع هذا كله، وانسخ لي الرسالة من المسوَّدة، ولا يَمْنَعَنَّ ذاك، فَإِنَّ العين لا ترمقُها والأذن لا تسمعها واليد لا ننسخها.

وبعد، فما سألتك إلا وصفه بما جُبِلَ عليه، أو بما كسب^(٢) هو بيديه من خير وشر؛ وهذا غير منكر ولا مكروه، لأمر الله تعالى، فإنه مع علمه الواسع، وكرمه السابغ، يصف المحسن والمسيء، ويثني على هذا ويثن^(٣) على ذاك؛ فاذا ذكر لي من أمره ما خفَّ اللفظ به وسبق الخاطر إليه وحضر السبب له.

قلت: إِنَّ الرجل كثيرُ المحفوظ حاضرُ الجواب فصيحُ اللسان؛ قد نتف من كل أدب خفيفٍ أشياء، وأخذ من كل فنٍّ أطرافاً؛ والغالب عليه كلام المتكلمين المعتزلة، وكتابه مهجَّنة بطرائقهم، ومناظرته مشوبة^(٤) بعبارة الكتاب؛ وهو شديد التعصب على أهل الحكمة والناظرين في أجزائها كالهندسة والطب والتنجيم والموسيقى والمنطق والعدد؛ وليس [عنده]^(٥) بالجزء الإلهي خبر، ولا له فيه عين^(٦) ولا أثر؛ وهو حسن القيام بالعروض والقوافي؛ ويقول الشعر، وليس بذاك؛ وفي بديهته غزارة. وأما رويته^(٧) فحوارة؛ وطالعه الجوزاء، والشعري قريبة منه؛ ويتشيع لمذهب أبي حنيفة ومقالة الزيدية،

(١) يغيب، أي يموت. وفي الأصل «يعيش»؛ وهو تحريف لا يستقيم به المعنى.

(٢) «كتب» بالناء.

(٣) «يثنو على ذلك»، أي يخبر عنه بذنوبه، يقال: «ثنا على فلان ذنوبه»، إذا أخبر بها عنه وأشاعها.

(٤) كذا في معجم الأدباء، والذي في الأصل: «مستركة».

(٥) لم ترد هذه الكلمة التي بين مربعين في الأصل؛ ومكانها كلمة مطموسة تتعذر قراءتها.

(٦) «جبن ولا إبر».

(٧) كذا في معجم الأدباء ج ٢ ص ٢٧٦ الطبعة الأولى. والذي في الأصل: «بديهته» ولا يستقيم مع العبارة السابقة.

ولا يرجع إلى الرقة والرأفة والرحمة، والناس كلهم محجّمون عنه، لجرأته وسلطته واقتداره وبسطته؛ شديد العقاب طفيف الثواب، طويل العتاب؛ بذىء اللسان؛ يُعطي كثيراً قليلاً (أعني يعطي الكثير القليل)، غلوبٌ بحرارة الرأس، سريع الغضب، بعيد الفئمة^(١) قريب الطيرة، حسودٌ حقودٌ حديدٌ، وحسده وقفٌ على أهل الفضل، وحِقْدُه سارٌ إلى أهل الكفاية؛ أمّا الكتاب والمتصرّفون فيخافون سطوته، وأمّا المنتجعون^(٢) فيخافون جفوته؛ وقد قتل خلقاً، وأهلك ناساً، ونفى أمةً، نخوةً وتعتاً وتَجْبُراً وزهواً؛ وهو مع هذا يخدعه الصبي، ويخلبه الغبي؛ لأنّ المدخل عليه واسع، والمأوى إليه سهل؛ وذلك بأن يقال: مولانا يتقدّم بأن أعار شيئاً من كلامه، ورسائل منشوره ومنظومه؛ فما جُبْتُ الأرض إليه^(٣) من فرغانة ومصرَ وتفليس إلّا لأستفيد كلامه وأفصح به، وأتعلّم البلاغة منه؛ لكأنّما رسائل مولانا سُورَ قرآن، وفقره فيها آيات فرقان؛ واحتجّاه من ابتدائها إلى انتهائها برهان فوق برهان؛ فسبحان من جَمَعَ العالمَ في واحد، وأبرز جميع قدرته في شخص. فيلين عند ذلك ويدوب، ويلهى عن كلِّ مهمٍّ له، وينسى كلَّ فريضة عليه، ويتقدم إلى الخازن^(٤) بأن يُخرج إليه رسائله مع الورق^(٥) والورق ويسهّل^(٦) له الإذنَ عليه، والوصولَ إليه، والتمكّنَ من مجلسه؛ فهذا هذا.

ثم يعمل في أوقات كالعيد والفصل شعراً، ويدفعه إلى أبي عيسى بن المنجم، ويقول: قد نحلّتك هذه القصيدة، امدحني بها في جملة الشعراء، وكن الثالث من الهمج^(٧) المُشدين^(٨). فيفعل أبو عيسى - وهو بغداديّ محكّك^(٩) - قد شاخ على الخدائع وتَحَنّك -

(١) «النية». والتصحيح عن معجم ياقوت. والفئمة: الرجعة.

(٢) «المنكجفون».

(٣) «إلا من فرغانة» وقوله «إلا» زيادة من الناسخ.

(٤) «الحازق».

(٥) يريد بأحد الورقين: الدراهم المضروبة، وهو يفتح الرء وكسرهما.

(٦) كذا في معجم الأدباء ج ٢ ص ٢٧٧ الطبعة الأولى. والذي في الأصل: «ويهلّم»؛ وهو تحريف لا معنى له.

(٧) «المهجم»، وفي حروفه قلب.

(٨) «المفسدين» وما أثبتناه عن معجم الأدباء.

(٩) محكّك، أي مجرب مدرب.

وَيُنْشِد، فيقول له عند سماعه شعره في نفسه ووصفه بلسانه، ومدحه من تحبيره: أَعْدُ يَا
أَبَا عَيْسَى، فَإِنَّكَ - واللّه - مُجِيد، زَهْ يَا أَبَا عَيْسَى واللّه، قد صفا ذَهْنُكَ، وزادت قريحَتُكَ،
وَتَنَفَّحَتْ قَوافِيكَ؛ ليس هذا من الطراز الأول حين أنشدتنا في العيد الماضي، مجالسنا
تُخْرِجُ الناس وتَهَبُ لهم الذكاء، وتزيد لهم الفطنة، وتحول الكَوَدَنَ^(١) عَتِيقًا، والمحَمَّرَ^(٢)
جَوَادًا؛ ثم لا يصرفه عن مجلسه إلا بجائزة سنّية؛ وعطيّة هنيئة؛ ويغيظ الجماعة من الشعراء
وغيرهم، لأنهم يعلمون أن أبا عيسى لا يقرض مضرًا ولا يزن بيتًا ولا يذوق عروضا.

قال يومًا: من في الدار؟ ف قيل له: أبو القاسم الكاتب وابن ثابت؛ فعمل في الحال بيتين،
وقال لإنسان بين يديه: إذا أذنتُ لهذين فادخلُ بعدهما بساعة وقل: «قد قلتُ»^(٣) بيتين، فإن
رسمتَ لي إنشادهما أنشدتُ» وازعم أنك بُدِهتَ بهما، ولا تجزع من تأففي بك، ولا
تفزع من نُكْرِي عليك، ودفعَ البيتَين إليه، وأمره بالخروج إلى الصحن؛ وأذن للرجلين
حتى وصلا، فلما جلسا وأنسا^(٤) دخل الآخر^(٥) على تَفَيْتَهُمَا^(٦)، ووقف للخدمة، وأخذ
يتلمّظُ بُرِي أَنَّهُ يَقْرَضُ شِعْرًا؛ ثم قال: يا مولانا، قد حضرني بيتان، فإن أنت أذنتَ لي
أنشدت. قال: أنت إنسان أخرقٌ سخيّف، لا تقول شيئًا فيه خير، اكفني أمرَكَ وشِعْرَكَ.
قال: يا مولانا، هي بديهتي، فإن نكّرتني^(٧) ظلمتني؛ وعلى كلّ حال فاسمع، فإن كانا
بارعين وإلا فاعلمني بما تحبُّ^(٨) قال: أنت لجوج، هات. فأنشد:

يَأْيُهَا الصَّاحِبَ تَاجَ الْعَلَا لَا تَجْعَلْنِي نُهْرَةَ الشَّامِ

(١) الكودن: الفرس الهجين. والعتيق: عكسه.

(٢) المحمّر: الفرس الهجين.

(٣) ورد في الأصل بعد قوله: «قلت» جيم وميم وهما زيادة من الناسخ، لاستقامة الكلام بدونهما، ولأنهما لم يردا في معجم
الأدباء. ويلاحظ أن في هذه النسخة كثيرًا من الحروف الزائدة.

(٤) كذا في معجم الأدباء. والذي في الأصل: «موانسا»؛ وهو تحريف.

(٥) «الأحمر» وما أثبتناه عن معجم الأدباء.

(٦) «قفايتهما»؛ وهو تحريف. «ودخل على تفيتتهما»، أي على أثرهما. وتفيتة الشيء: حينه وزمنه.

(٧) «تكسرتني»؛ وهو تحريف. وفي معجم الأدباء «كسرتني».

(٨) «يجب».

بمُلاحِدٍ يُكْنَى أبا قاسمٍ ومُجَبَّرٍ^(١) يُعْزَى إِلَى ثَابِتٍ

قال: قاتلك الله، لقد أحسنت وأنت مسيء. قال لي أبو القاسم: فكدتُ أَتَفَقَّ غِيظًا، لأنِّي علمت أنها من فعلاته المعروفة؛ وكان ذلك الجاهل لا يَقْرَضُ بَيْتًا. ثم حدثني الخادم الحديث بنصّه.

والذي غَلَطَ في نفسه وحَمَلَه على الإعجاب بفضله والاستبداد برأيه، أنّه لم يُجَبِّهْ قَطُّ بتخطئة، ولا قبول بتسوئة؛ ولا قيل له: أخطأت أو قصّرت أو لحتت أو غلّطت أو أخلّلت، لأنّه نشأ على أن يقال [له]: أصاب سيّدنا، وصدّق مولانا، ولله ذرّه، ولله بلاؤه، ما رأينا مثله، ولا سمعنا من يقاربه، من (ابن عبد كان) مضافاً إليه؟ ومن (ابن ثوابة) مقيساً عليه؟ ومن (إبراهيم بن العباس) الصُّوليّ [إذا جُمع بينهما]؟ من (صريع الغواني) من (أشجع السُّلمي) إذا سلّك طريقهما، ومَتَحَ برشائهما، وقَدَحَ بزُنْدِهما؟ قد استدرك مولانا على (الخليل) في العَروض، وعلى (أبي عمرو بن العلاء) في اللّغة، وعلى (أبي يوسف) في القضاء، وعلى (الإسكافي) في الموازنة، وعلى (ابن نوبخت) في الآراء والديانات، وعلى (ابن مُجاهد) في القراءات؛ وعلى (ابن جرير) في التفسير، وعلى (أرسطوطاليس) في المنطق، وعلى (الكِندي) في الجزء^(٢)، وعلى (ابن سيرين) في العبارة، وعلى (أبي العيّن) في البديهة، وعلى (ابن أبي خالد) في الخطّ، وعلى (الباحظ) في الحيوان، وعلى (سهل بن هارون) في الفقر، وعلى (يوحنا) في الطبّ؛ وعلى (ابن ربن)^(٣) في الفردوس، وعلى (عيسى بن دأب) في الرواية، وعلى (الواقدي) في الحفظ، وعلى (التّجار) في البدل^(٤)، وعلى (ابن ثوابة) في التفقه^(٥)، وعلى (السّريّ السّقَطيّ) في

(١) «مجبر» بفتح الباء، أي منسوب إلى مذهب الجبرية بالتحريك، وهم فرقة يقولون: ليس للعبد قدرة، وإن الحركات الإرادية بمثابة الرعدة والرعشة.

(٢) يريد الجزء الذي لا يتجزأ، وهو ما يسمى بالجواهر الفرد.

(٣) «ابن ربن» هو علي بن ربن الطبري، كان طبيباً مشهوراً، ألف كتاباً اسمه فردوس الحكمة، وكان نصرانياً ثم أسلم على يد المعتصم.

(٤) البدل: اسم كتاب في الكلام لأبي عبد الله الحسين بن محمد النجار.

(٥) في معجم الأدباء «وعلي بني ثوابة في الثّقفة».

الْخَطَرَاتِ وَالْوَسَاوِسَ، وَعَلَى (مُزَبَّدٍ)^(١) فِي النَوَادِرَ، وَعَلَى (أَبِي الْحَسَنِ الْعَرُوضِيِّ) فِي اسْتِخْرَاجِ الْمَعْمَى، وَعَلَى (بَنِي بَرْمَك) فِي الْجُودِ، وَعَلَى (ذِي الرِّيَاسَتَيْنِ) فِي التَّدْبِيرِ، وَعَلَى (سَطِيح) فِي الْكَهَانَةِ، وَعَلَى (ابْنِ الْمُحَيَّا خَالِدِ بْنِ سَنَانِ الْعَبْسِيِّ) فِي دَعْوَاهُ^(٢)؛ هُوَ وَاللَّهُ أَوْلَى بِقَوْلِ (أَبِي شَرِيحٍ أَوْسَ بْنِ حَجَرَ التَّمِيمِيِّ) فِي (فَضَالَةَ بْنِ كُلْدَةَ):

الْأَلْمَعِيُّ الَّذِي يَظُنُّ بِكَ الظَّنَّ كَأَنْ قَدْ رَأَى وَقَدْ سَمِعَا

قَدْ يَسْبِقُ الْمَدْحُ إِلَى مَنْ [لَا^(٣)] يَسْتَحِقُّهُ، وَيَصِيرُ الْمَالُ إِلَى مَنْ لَا يَلِيقُ بِهِ أَنْ يَكُونَ مَيْلًا^(٤) حَتَّى إِذَا وَجَدَ مَنْ كَانَ لَذَلِكَ مُسْتَحَقًّا مُنَحَهُ وَوَفَّرَ عَلَيْهِ.

فَتَرَاهُ عِنْدَ هَذَا الْهَذَرِ وَأَشْبَاهِهِ يَتَلَوَّى وَيَتَبَسَّمُ، وَيَطِيرُ فَرَحًا وَيَتَقَسَّمُ وَيَقُولُ: وَلَا كَذَا^(٥)؛ ثَمَرَةُ السَّبْقِ لَهُمْ، وَقَصْرُنَا أَنْ نَلْحَقَهُمْ، أَوْ نَقْفُوْا أَثَرَهُمْ وَنَشَقُّ غُبَارَهُمْ أَوْ نَرِدَّ غِمَارَهُمْ. وَهُوَ فِي كُلِّ ذَلِكَ يَتَشَاكَى وَيَتَحَايِلُ، وَيَلْوِي شِدْقَهُ، وَيَتَلَع رِيقَهُ، وَيَرُدُّ كَالْآخِذِ، وَيَأْخُذُ كَالْمَتَمَنِّعِ، وَيَغْضَبُ فِي عَرَضِ الرِّضَا، وَيَرْضَى فِي لُبُّوسِ الْغَضَبِ، وَيَتَهَالِكُ وَيَتَمَالِكُ، وَيَتَقَابِلُ^(٦) وَيَتَمَايَلُ؛ وَيَحَاكِي الْمَوَاسِمَاتِ، وَيَخْرُجُ فِي أَصْحَابِ السَّمَاجَاتِ؛ وَمَعَ هَذَا كُلِّهِ يَظُنُّ أَنَّ هَذَا خَافٍ عَلَى نَفَادِ الْأَخْلَاقِ وَجَهَابِذَةِ الْأَحْوَالِ، وَالَّذِينَ قَدْ فَرَّغَهُمُ اللَّهُ لَتَتَّبِعَ الْأُمُورَ، وَاسْتِخْرَاجَ مَا فِي الصَّدُورِ، وَاعْتِبَارِ الْأَسْبَابِ؛ وَذَلِكَ أَنَّهُ لَيْسَ بِجَيِّدِ الْعَقْلِ، وَلَا خَالِصِ الْحَقِّ؛ وَكُلُّ كَدَرٍ بِالتَّرَكِيبِ فَقَلَمًا يَصْفُو، وَكُلُّ مَرْكَبٍ عَلَى الْكَدَرِ فَقَلَمًا يَعْتَدِلُ؛ إِلَّا أَنْ الْإِنْحِرَافَ مَتَى كَانَ إِلَى جَانِبِ الْعَقْلِ كَانَ أَصْلَحَ مِنْ أَنْ يَكُونَ إِلَى طَرَفِ الْحَقِّ؛ وَالْكَامِلُ عَزِيزٌ، وَالْبَرِيءُ مِنَ الْآفَاتِ مَعْدُومٌ؛ إِلَّا أَنَّ الْعَلِيلَ إِذَا قَيَّضَ اللَّهُ لَهُ طَبِيبًا حَازِقًا رَفِيقًا نَاصِحًا كَانَ إِلَى الْعَافِيَةِ أَقْرَبَ، وَلِلشِّفَاءِ أَرْحَى، وَمَنْ الْعَطْبُ أَبْعَدَ، وَبِالْإِحْتِيَاطِ

(١) هُوَ أَبُو إِسْحَاقَ مَزِيدُ الْمَدَنِيِّ اشْتَهَرَ بِنَوَادِرِهِ الْمَضْحَكَةِ وَبِسُرْعَةِ خَاطِرِهِ وَلَطِيفِ مَلَحِهِ.

(٢) خَالِدُ بْنُ سَنَانَ رَوَى أَنَّهُ كَانَ نَبِيًّا وَكَانَ فِي زَمَنِ الْفِتْرِ بَيْنَ عِيسَى وَمُحَمَّدَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ وَكَانَ بِأَرْضِ عَبَسَ. وَلَمْ نَجِدْ فِيهَا بَيْنَ أَيْدِينَا مِنَ الْكُتُبِ مِنْ لِقَبِهِ بَابِنِ الْمُحَيَّا، وَقَدْ وَرَدَتْ كُنْيَتُهُ فِي مَعْجَمِ الْأَدْبَاءِ بِأَبِي الْحَيَاةِ.

(٣) لَمْ تَرُدْ هَذِهِ الْكَلِمَةُ الَّتِي بَيْنَ مَرْبِعَيْنِ فِي الْأَصْلِ؛ وَالسِّيَاقُ يَقْتَضِيهَا.

(٤) «مَيْلًا»؛ وَهُوَ تَحْرِيفٌ لَا يَسْتَقِيمُ بِهِ الْمَعْنَى. وَالْمَيْلُ، ذُو الْمَالِ.

(٥) «وَلَا كَذَا»: كَلِمَةٌ ظَاهِرُهَا الرِّغْبَةُ فِي الْاِقْتِصَادِ فِي الْمَدْحِ، وَبَاطِنُهَا الْحَثُّ عَلَى الْإِكْثَارِ مِنْهُ.

(٦) «وَيَتَقَابِلُ»، أَيْ تَتَقَابَلُ أَجْزَاؤُهُ بَعْضُهَا بِبَعْضٍ، وَذَلِكَ إِذَا اسْتَوَى فِي مَجْلِسِهِ وَلَمْ يَمِلْ إِلَى نَاحِيَةٍ.

أعلّق، أعني أنّ العاقل إذا عَرَفَ من نفسه عيوبًا معدودة، وأخلاقًا مدخولة، فنَفَى ما أمكن نفْيَه، وأصلَحَ ما قُبِلَ إصلاحُه، وقَلَّلَ ما استطاع تَقْلِيلَه؛ فقد يجد الإنسان الرَّمَصَ في عينه فينَحِّيه، ويُبْتَلَى بالبرَصِ في بدنه فيخفيه.

وقد أفسده أيضًا ثقةُ صاحبه^(١) به، وتعويله عليه، وقلةُ سماعه من الناصح فيه؛ فعُذِرَ^(٢) بازدهار المال والعلم والاقتدار والأمر والكفاية وطاعة الرجال وتصديق الجلساء والعادة الغالبة؛ وهو في الأصل مجدود^(٣) لا جَرَمَ ليس يُقَلِّه مكانًا دَلالًا وترَفًا، وعُجْبًا وتِيهاً وصلَفًا؛ وانْدِرَاءً^(٤) على الناس، وازدراءً للصغار والكبار، وجَبْهاً للصادر والوارد؛ وفي الجملة، صِغارٌ^(٥) آفاتِه كبيرة، وذنوبُه جَمَّةٌ *ولكنَّ الغنيَّ ربُّ غفورٍ* قال: ما صَدُرَ هذا البيت؟ فأنشدته الأبيات، وهي لعروة بن الورد في الجاهلية، وكان يقال له عروة الصعاليك، لأنّه كان يؤويهم ويحسن إليهم كثيرًا:

ذَرِينِي لِلْغِنَى أَسْعَى فَإِنِّي رَأَيْتُ النَّاسَ شَرُّهُمْ الْفَقِيرُ
وَأَبْعَدُهُمْ وَأَهْوَنُهُمْ عَلَيْهِمْ وَإِنْ أُمْسَى لَهُ حَسَبٌ وَخَيْرُ
وَيُقْصِيهِ النَّدِيُّ وَتَزْدَرِيهِ حَلِيلَتُهُ وَينهره الصَّغِيرُ
وَتَلْقَى ذَا الْغِنَى وَلَهُ جَلالٌ يَكَادُ فَوَادُ صَاحِبِهِ يَطِيرُ
قَلِيلُ ذَنْبُهُ وَالذَّنْبُ جَمٌّ وَلَكِنَّ الْغِنَى رَبُّ غُفُورُ

فقال: لا شكَّ أَنَّ الْمُسَوَّدَةَ جَامِعَةٌ لِهَذَا كُلِّهِ. قلتُ: تَلَكُ تُجَزَّعُ^(٦) فِي دَسْتٍ كَاغِدٍ

(١) يريد بصاحبه: الملك الذي استوزره، وهو مؤيد الدولة أو فخر الدولة أخوه فكلاهما قد استوزره.

(٢) «فقدّر» بالقاف والdal.

(٣) المجدود: المحظوظ.

(٤) الاندراء: الاندفاع والتهجم.

(٥) «تمار».

(٦) تجزّع، أي تجزأ. والدست: أربع وعشرون ورقة، كما في المعجم الفارسي الإنجليزي لاستاينجاس. والكاغد: الورق، معرب. وفرعوني، أي مصري.

فرعوني. فقال: أَجَدُ^(١) تحريرها، وعليّ بها، ولك الضّمان ألاّ يراها إنسان، ولا يدور بذكرها لسان.

قلت: السمع والطاعة. قال: قد تركنا من حديثه ما هو أولى مما مرّ بنا؛ كيف بلاغته من بلاغة ابن العميد؟ وأين طريقته من طريقة ابن يوسف والصّابي؟ قلت: قد سألت جماعة عن هذا، فأجابني كل واحد بجواب إذا حكيته عنه كان ما يقال فيه الصّق، وكنت من الحُكم عليه وله أبعد.

قال: صف هذا؛ قلت: سألت ابن عبيد الكاتب عن ابن عبّاد في كتابته فقال: يرتفع عن المتعلّمين فيها بدرجة أو بدرجتين. وقال عليّ بن القاسم: هو مجنون الكلام، تارة تبدو^(٢) لك منه بلاغة قُسّ، وتارة يلقاك بعِيّ باقل؛ تحريف كثير في المعاني، وإحالة في الوضع، وغلط في السّجع، وشروء عن الطبع.

وقال ابن المرزبان: هو كثير السرقة، سيّئ الإنفاق، رديء القلب والعكس، فُرُوقَة^(٣) في إيراد، هزيمته قبل هُجومه^(٤). [وإحجامه^(٥)] أظهر من إقدامه. وقال الصّابي: هو مجتهد غير موفق، وفاضل غير منطّق^(٦) ولو خطا كان أسرع له، كما أنّه لمّا عدا كان أبطأ عليه؛ وطباع^(٧) الجبليّ مخالف لطباع العراقيّ، يشب^(٨) مقارباً فيقع بعيداً، ويتناول صاعداً فيتقاعسُ قعيداً.

وقال عليّ بن جعفر: ممّ كانت الطّبائع^(٩)! هو يكذب نفسه بحسن الظنّ في البلاغة،

(١) في الأصل: «أجمد»؛ والميم زيادة من الناسخ.

(٢) «كنعو»؛ وهو تحريف لا معنى له.

(٣) الفروقة: الشديد الفرق بالتحريك، وهو الفزع.

(٤) «عجومه».

(٥) موضع هذه الكلمة في الأصل حروف مطموسة تتعذر قراءتها، والسياق يقتضي ما أثبتنا أو إثبات ما يفيد معناه.

(٦) غير منطّق، أي غير بليغ النطق.

(٧) الطّبائع: الطبع، يستعمل مفرداً كما هنا وجمعاً.

(٨) «بنسته».

(٩) يتعجب بهذه العبارة من أصل الطّبائع التي تخالف صاحبها فتصدق عنه إذا كذب نفسه، كما يدل على ذلك سياق الكلام الآتي.

وطباعه تصدق عنه بالتخلف، فهو يشين اللفظ ويحيل المعنى، فأما شينه اللفظ فبالجفوة والغلظة والإخلال والفجاجة؛ وأما إحالته بالإبعاد عن حومة القصد والإرادة؛ والعجب أنه يحفظ الطمَّ والرَّمَّ^(١) من الشر والنظم؛ ثم إذا ادعاهما يقع دونهما سقوطاً، أو يتجاوزهما فُروطاً^(٢)؛ هذا مع الكبر الممقوت والتشبع^(٣) الظاهر، والدعوى العارية من البيئة العادلة. وما أحسن ما كتب به أحمد بن إسماعيل بن الخصيب إلى آخر: الكبر - أعزك الله - معرض يستوي فيه النبيه ذكراً، والخامل قدراً، ليس أمامه حاجب يمنعه، ولا دونه حاجز يحظره؛ والناس أشدَّ تحفظاً على الرئيس المحفوظ، وأكثر اجتلاءً لأفعاله، وتبعباً لمعاييه، وتصفحاً لأخلاقه، وتنقيراً^(٤) عن خصاله منهم عن خامل لا يُعبأ به، وساقط لا يُكترث له؛ فيسير عيب الجليل^(٥) يقدح فيه، وصغير الذنب يكبر منه، وقليل الدم يسرع إليه؛ ولا بن هندو في هذا المعنى:

العيب في الرجل المذكور مذكورٌ والعيب في الخامل المستور مستورٌ
كفوفة^(٦) الظفر تخفى من مهانتها ومثلها في سواد العين مشهورٌ

وقال الزهيري: قد نجم بأصبهان ابنٌ لعباد في غاية الرقاعة والوقاحة والخلاعة وإن كان له يوم، فسيشقى به قوم، سمعته يقول هذا سنة اثنتين وخمسين في مجلس من الفقهاء. وقال ابن حبيب: قال بعض الحكماء: إن للنفس أمراضاً كأمراض البدن إلا أن فضل أمراض النفس على أمراض البدن في الشر والضرر كفضل النفس على البدن في الخير؛ وصاحبنا^(٧) يعني - ابن عباد - مريض عندنا، صحيح عند نفسه، زئف بنقدنا، جيد بنقده؛

(١) الطم والرم: العدد الكثير. يقال: جاء بالطم والرم. والطم في الأصل: الماء الكثير، أو ما ساقه الماء من غثاء. والرم: الرى. والذي في الأصل «الکظم وأكرم» هو تحريف في كلتا الكلمتين.

(٢) الفروط: التقدم. وفي الأصل: «قروطاً» وهو تصحيف.

(٣) التشبع: تكلف الشبع.

(٤) «وتنكيراً»؛ بالكاف.

(٥) «الخليل».

(٦) «فوفة» وهو تصحيف. والفوف بفاءين: البياض الذي يكون في الأنفار الواحدة فوفة.

(٧) موضع هذه الكلمة في الأصل حروف مطموسة لم يظهر منها غير الواو والصاد والألف.

ولو قامت^(١) الشُّوق على ساقها، وتَنَاصَف المتعاملون فيها، ولم يقع إكراه في أخذٍ ولا إعطاء، عُرِفَ البَهْرَجُ^(٢) الذي ضُرب خارج الدار^(٣) والجَيْدُ الذي ضُرب داخل الدار.

وقال أحمد بن محمد: إذا أنصفنا التزامنا مزية العراقيين علينا بالطبع اللطيف والمآخذ القريب، والسَّجْع الملائم، واللفظ المُنَوَّق، والتأليف الحلو، والسُّبُوط الغالبة، والموالة المقبولة في السَّمْع^(٤)، الخالبة^(٥) للقلب^(٦)، العابثة بالروح، الزائدة في العقل، المشعلة للقريحة، الموقوفة^(٧) على فضل الأدب، الدالة على غزارة المغترَف، النائية عن عادة كثير من السلف والخلف؛ وابن عباد بُلي في هذه الصناعة بأشياء كُلُّها عليه لا له، وخاذلته لا ناصِرتُه، ومُسَلِّمته لا مُنْقِذته؛ فأوَّل ما بُلي به أنه فقد الطبع، وهو^(٨) العمود؛ والثاني العادة وهي المؤاتية^(٩)؛ والثالث الشغف الجاسي^(١٠) من اللفظ وهو الاختيار الرديء؛ والرابع تتبُّع الوحشي، وهو الضلال المبين؛ والخامس الذَّهاب مع اللفظ دون المعنى؛ والسادس استكراه المقصود من المعنى، واللفظ على النَّبْوة؛ والسابع التعاضل^(١١) المجهول بالاعتراض؛ والثامن إلف الرسوم الفاسدة من غير تصفِّح ولا فحص؛ والتاسع قلة الاعتاظ^(١٢) بما كان - للثقة الواقعة في

(١) «قالمت»، واللام زيادة من الناسخ.

(٢) «التهزيج». والبهرج: الرديء.

(٣) يريد دار الضرب.

(٤) «السَّجْع».

(٥) في الأصل: «الجالبة» بالجيم.

(٦) ورد في الأصل بعد قوله «للقلب» كاف ولام، ولعلهما زيادة من الناسخ لاستقامة الكلام بدونهما.

(٧) «الموقوفة على فضل الأذن». وفي هذه العبارة تحريف في كلمتين.

(٨) «ولهُو» واللام زيادة من الناسخ.

(٩) المؤاتية، أي المساعدة المعينة.

(١٠) الجاسي: الجاف الصلب.

(١١) «التعاضل» بالطاء وهو تصحيف. ويقال: «عاظل الكلام»: إذا عقده ووالى بعضه فوق بعض. «وعاظل بالكلام»: أتى

بالرجيع من القول وكرره.

(١٢) «الاعتطال».

النفس - من الفأنت^(١)، والعاشر تنفيق المتاع بالاعتدار في سوق العزّ، وهذه كلّها سبل الضلالة، وطرق الجهالة. قال: وليس شيء أنفع للمنشئ من سوء الظنّ بنفسه، والرجوع إلى غيره وإن كان دونه في الدرجة، وليس في الدنيا محسوب^(٢) إلا وهو محتاج إلى تثقيف، والمستعين^(٣) أحزّم من المستبدّ، ومن تفرّد لم يكمل، ومن شاور لم ينقص، وقد يستعجم المعنى كما يستعجم اللفظ، ويشترّد اللفظ كما يند^(٤) المعنى، وينتشر النظم^(٥) كما ينتظم الشر، وينحل المعقّد كما يعقّد المنحلّ.

والمدار على اجتلاب الحلاوة المذوقة بالطبع، واجتناب النّبوة المموجة بالسمع؛ والقريحة الصافية قد تكدر، والقريحة الكدرة قد تصفو، وشرّ آفات البلاغة الاستكراه، وأنصح نصائحها الرضا بالعفو. وقال: كان ابن المقفع يقف قلمه كثيراً؛ فقليل له في ذلك، فقال: إنّ الكلام يزحم في صدري فيقف قلمي لأتخيّره.

والكتاب يتصفح أكثر من تصفّح الخطاب، لأن الكاتب مختار والمخاطب^(٦) مضطرّ؛ ومن يرّد عليه كتابك فليس يعلم أسرع فيه أم أبطأت، وإنما ينظر أصبت فيه أم أخطأت، وأحسنّت أم أسأت؛ فإبطأوك غير إصابتك، كما أنّ إسرأعك غير مُعَفّ^(٧) على غلطك.

قال: هذا كله مفيد فأين هو من غيره من أصحابنا؟ قلت: في الجملة هو أبلغ من ابن يوسف^(٨)، وأغزر وأحفظ وأروى وأجم ركيّة، وأعذب مؤرّداً، وأبعد من التفاوت؛ وليس ابن يوسف من ابن عبّاد في شيء.

(١) الغائب.

(٢) محسوب، أي أحد معدود في الناس.

(٣) في الأصل: «والمستعمل أجزتم من المشكيم»، وفي جميع ألفاظها تحريف لا معنى له.

(٤) «يبرد»، و«ينفد» مكان «يشرد» و«يند».

(٥) «اللفظ».

(٦) «المحاكم».

(٧) «مقف».

(٨) ابن يوسف الذي يريده هو أبو القاسم عبد العزيز بن يوسف أحد أعيان الكتاب في دولة بني بويه، تقلد ديوان الرسائل لعضد الدولة طول أيامه، وتقلد الوزارة بعده دفعات لأولاده، وهو الذي دس لابن سعدان عند صمصام الدولة حتى سجنه ثم قتله. وفي الجزء الثاني من اليتيمة نماذج من رسائله.

فأما ابن العميد فإني سمعت ابن الجمل يقول: سمعت ابن ثوبة يقول: أول من أفسد الكلام أبو الفضل، لأنه تخيل مذهب الجاحظ وظنَّ أنه إن تبعه لحقه، وإن تلاه أدركه، فوقع بعيداً من الجاحظ، قريباً من نفسه؛ ألا يعلم أبو الفضل أنَّ مذهب الجاحظ مدبرٌ بأشياء لا تلتقي عند كلِّ إنسان ولا تجتمع في صدر كلِّ أحد: بالطبع والمنشأ والعلم والأصول والعادة والعمر والفراغ والعشق^(١) والمنافسة والبلوغ؛ وهذه مفاتيح قلما يملكها واحد، وسواها^(٢) مغالطٌ قلما ينفك منها واحد.

وأما ابنه ذو الكفایتين، فلو عاش كان أبلغ من أبيه، كما كان أشعر منه؛ ولقد تشبه بالجاحظ فأفتضح في مكاتبتة لإخوانه، ومجانتة في كلامه ومسائله لمعلمه التي دللتنا على سرقة وغارته^(٣) وسوء تأتیه^(٤)، في تستره وتغطيته؛ ومن شاء حمق نفسه؛ وكان مع هذا أشدَّ الناس ادعاء لكل غريبة، وأبعد الناس من كل قريبة؛ وهو نزر^(٥) المعاني، شديد الكلف باللفظ؛ وكان أحسد الناس لمن خطَّ بالقلم، أو بلغ باللسان، أو فلج^(٦) في المناظرة، أو فكِه^(٧) بالنادرة، أو أغرب في جواب، أو اتسع في خطاب؛ ولقد لقي الناس منه الدواهي لهذه الأخلاق الخبيثة؛ وقد ذكرت ذلك في الرسالة، وإذا بيضت وقفت^(٨) عليها من أولها إلى آخرها إن شاء الله، وانصرفْتُ.



(١) يريد بالعشق هنا: رغبته وميله إلى ما يزاوله من صناعة الكتابة.

(٢) «وويها».

(٣) «وغارفته».

(٤) «تأليه».

(٥) «يزور».

(٦) فلج: فاز على خصمه وظفر به.

(٧) موضع هذه الكلمة في الأصل حروف مطموسة تتعذر قراءتها؛ وما أثبتناه أقرب إلى ما ظهر من حروفها.

(٨) «ووقفت». والواو زيادة من الناسخ.

الليلة الخامسة

قال لي ليلة أخرى: ألا تتم ما كنا به بدأنا. قلت: بلى.

فأما أبو إسحاق^(١) فإنه أحب^(٢) الناس للطريقة المستقيمة، وأمضاهم على المحجة الوسطى، وإنما ينقم عليه قلة نصيبه من النحو؛ وليس ابن عباد في النحو بذاك؛ ولا كان أيضاً ابن العميد إلا ضعيفاً؛ وكان يذهب عنه الشيء اليسير. وأبو إسحاق معانيه فلسفية، وطباعه عراقية، وعادته محمودة؛ لا يثب ولا يرُسب، ولا يكل ولا يكهم^(٣)، ولا يلتفت وهو متوجه، ولا يتوجه وهو ملتفت. وقال^(٤) لنا: إمامي ابن عبد كان^(٥)، وهو قد أوفى عليه، وإن كان احتذى على مثاله؛ وفنونه أكثر، ومأخذه أخفى، وخاطره أوقد، ونظره أنقد، وروضه أنضر، وسراجه أزهر، ويزيد على كل من تقدم بالكتاب «التاجي»، فإنه أبان عن أمور وكفى في مواضع، وشن الغارة في الصبح المنير مع الرعيل الأول، ودل على التفلسف، وعلى الاطلاع على حقائق السياسة ولو لم يكن له غيره^(٦) لكان به أعرق الناس في الخطابة، وأعرق الكتاب في الكتابة، هذا ونظمه منشوره، ومنثوره منظومه؛ إنما هو ذهب إبريز كيفما سبك فهو واحد، وإنما يختلف بما يصاغ منه ويشكل عليه؛ هذا مع الظرف الناصع والتواضع الحسن، واللهجة اللطيفة، والخلق الدمث، والمعرفة بالزمان، والخبرة بأصناف الناس؛ وله فنون من الكلام ما سبقه إليها أحد، وما ماثله فيها إنسان.

(١) يريد بأبي إسحاق إبراهيم بن هلال الصابي، كان كاتب الإنشاء ببغداد عن الخليفة وعن عز الدولة البويهى، وتقلد ديوان الرسائل سنة ٣٤٩ ونقم عليه عضد الدولة مكاتبات صدرت منه، فلما ملك عضد الدولة أراد قتله فشنعوا فيه فأطلقه، وألف له كتاب «التاجي» في أخبار بني بويه، وأريد على الإسلام فأبى وظل على دين الصابئة إلى أن مات سنة ٣٨٤ كما روى ابن خلكان. وقال ابن النديم إنه مات قبل سنة ٣٨٠.

(٢) «جم» وسياق العبارة الآتية بعد يقتضي ما أثبتنا.

(٣) يكهم: يضعف.

(٤) وقال، أي أبو إسحاق الصابي.

(٥) «ابن عبد كان» هو محمد بن عبد كان، كان كاتباً للدولة الطولونية، وكان بليغاً مترسلاً فصيحاً، وله ديوان رسائل.

(٦) «خير».

وإِنِّي لَأَرْحَمُ مَنْ لَا يَسْلَمُ لَهُ هَذَا الْوَصْفُ، لِأَنَّهُ إِمَّا أَنْ يَكُونَ جَاهِلًا، وَإِمَّا عَالِمًا، فَإِنْ كَانَ جَاهِلًا فَهُوَ مَعْذُورٌ، وَإِنْ كَانَ عَالِمًا فَهُوَ مُلُومٌ، لِأَنَّهُ يَدُلُّ مِنْ نَفْسِهِ - بِدَفْعِ مَا يَعْلَمُهُ - عَلَى حَسَدِهِ، وَالْحَاسِدُ مَهِينٌ.

قال: هل كان في زمان هؤلاء من يُلْحَقُ بِهِمْ، وَيَدْخُلُ فِي زُمْرَتِهِمْ؟ قلتُ: نعم، أبو طالب الجَرَّاحِي من آل علي بن عيسى كَتَبَ لِلْمَرْزُبَانِ مِلِكِ الدَّيْلَمِ بعد ما انْتَبَجَ فِنَاءَ ابْنِ الْعَمِيدِ أَبِي الْفَضْلِ، فَحَسَدَهُ وَطَرَدَهُ، وَعَضَّ بعد ذلك على نَاجِيهِ نَدَمًا على سوءِ فعلِهِ، وَلَقِيَ مِنْهُ أَبُو تَالِبِ الْأَمْرَيْنِ؛ وَرِسَالَتُهُ مَبْثُوثَةٌ.

وأبو الحسن الْفَلَكَيِّ، وَكَانَ مِنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ، وَوَقَعَ إِلَى الْمِرَاغَةِ وَنَوَاحِيهَا، وَهُوَ حَسَنُ الدِّيَابِجَةِ، رَقِيقُ حَوَاشِي اللَّفْظِ؛ وَهُوَ أَحَدُهُمْ^(١) غَرَبًا، وَأَغْرَزَهُمْ سَكَبًا^(٢)، وَأَبْعَدَهُمْ مُنَاقَا^(٣) وَأَعَذَّبَهُمْ نَفَاقَا^(٤)، وَأَعْطَفَهُمْ لِلأَوَّلِ عَلَى الْآخِرِ وَأَنْشَرَهُمْ لِلْبَاطِنِ مِنَ الظَّاهِرِ. وَقَرَأْتُ لَهُ:

«إِنْ رَأَى أَنْ يَنْظُرَ نَظَرَ رَاحِمٍ مُتَعَطِّفٍ، إِلَى نَادِمٍ مُتَلَهِّفٍ؛ وَيَجْعَلُ الْعَفْوَ عَنْ فَرْطِهِ وَكَفْرَانِهِ، صَدَقَةً عَنْ بَسْطَتِهِ وَسُلْطَانِهِ؛ فَأَجْدَرُ النَّاسِ بِالْإِغْتِفَارِ أَقْدَرُهُمْ عَلَى الْإِنْتِصَارِ؛ فَعَلَّ - إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى -».

وَلَهُ مَكَاتِبَاتٌ وَاسِعَةٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْمِرَاغَةِ يُقَالُ لَهُ: مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، مِنْ أَهْلِ (سُرٍّ مَنْ رَأَى) وَفِي الْجُمْلَةِ، الْفَضْلُ فِي النَّاسِ مَبْثُوثٌ، وَهُمْ مِنْهُ عَلَى جَدُودٍ^(٥)؛ وَالْمَرْدُودُ هُوَ الْعَارِي مِنْ لُبُوسِهِ، الْمَرْدُودُ بَيْنَ تَخْلُفِهِ وَنَقْصِهِ.

قال^(٦): فَكَيْفَ يَتَمَّ لَهُ مَا هُوَ فِيهِ مَعَ هَذِهِ الصِّفَاتِ الَّتِي تَذَكِّرُهَا؟ قلتُ: وَاللَّهِ لَوْ أَنَّ

(١) «وَأَجْدَهُمْ قَرَبًا» بِالْجِيمِ فِي الْأَوَّلِ وَالْقَافِ فِي الثَّانِي.

(٢) «وَأَغْرَزَهُمْ سَكَبًا».

(٣) «ثَنَاقًا» بِالثَّاءِ.

(٤) «نَفَاقًا» بِالْفَاءِ؛ وَهُوَ تَصْحِيفٌ. وَالنَّفَاقُ: الْمَاءُ الْبَارِدُ الْعَذْبُ الصَّافِي.

(٥) الْجَدُودُ: الْحِظُوظُ، الْوَاحِدُ جَدٌ بِالْفَتْحِ.

(٦) قَالَ، أَيُّ الْوَزِيرِ، وَالضَّمِيرُ فِي «لَهُ» يَعُودُ عَلَى ابْنِ عَبَادٍ.

عجوزاً بلهاء، أو أمةً ورهاء^(١) أقيمت مُقامه، لكانت الأمور على هذا السياق. قال: وكيف ذاك؟ قلت: قد آمن أن يقال له: لِمَ فعلت، ولم لَمَ تفعل؟ وهذا باب لا يتفق لأحدٍ من خَدَم الملوك إلا بجَدٍّ سعيد، ولقد نُصَحَ صاحبه الهَرَوِيُّ في أموال تاوية^(٢)، وأمورٍ من النظر عارية؛ فقَذَفَ بالرُّقعة إليه حتى عَرَفَ ما فيها، ثم قتل الراقعَ خنقاً. هذا وهو يدين بالوعيد، وله نظائر، ولنظائره نظائر، ولكن ليس له ناظر، ولا فيه مُناظر. وقال لي الثقةُ من أصحابه: ربَّما شَرَعَ في أمرٍ يُحكم فيه بالخطأ فيقلبه جَدُّه صواباً، حتي كأنه عن وحي؛ وأسرار الله في خلقه عند الارتفاع والانحطاط خفيةٌ في أستار الغيب، لا يهتدي إليها ملكٌ مقرب، ولا نبيٌّ مرسل، ولا وفيٌّ مهذب؛ ولو جرت الأمور على موضوع الرأي وقضية العقل، لكان معلماً في مصطبة علي شارع، أو في دارٍ لِتَانٍ^(٣)؛ فإنه يخرج الإنسان بتفهيقه وتشادقه، واستحقاره واستكباره، وإعادته وإبدائه، وهذه أشكال تُعجب الصبيان ولا تنفّرهم من المعلمين، ويكون فرحهم بها سبباً للملازمة والحرصِ على التعلّم والحفظ والرواية والدراسة.

قال: هذا قدرٌ كافٍ إلى أن تبيّض الرسالة؛ هات مُلحةَ الوداع. قلت: قال أبو العيناء: قال أبو دعلج: قال المهديّ: بايع؛ قلت: أبايعكم [علام؟ قال^(٤)]: على ما بويع رسول الله ﷺ يوم صفين. قال كردين أبو سيّار المسمعيّ: إن رسول الله ﷺ لم يدرك صفين، إنما كانت صفين بين عليٍّ ومعاوية. فقال درست بن رباط الفقيميّ أبو شعيب: قد علم الأميرُ هذا، ولكن أحبّ التسهيل على الناس، وانصرفْتُ.

(١) الورهاء: الحمقاء.

(٢) تاوية، أي هالكة.

(٣) الثاني: الدهقان، أو زعيم الإقليم.

(٤) ما بين المربعين لم يرد بالأصل؛ والسياق يقتضيه.

الليلة السادسة

ثم حضرته ليلة أخرى فأول ما فاتح به المجلس أن قال: أتفضل العرب على العجم أم العجم على العرب؟

قلت: الأمم عند العلماء أربع: الروم، والعرب، وفارس، والهند؛ وثلاث من هؤلاء عجم، وصعب أن يقال: العرب وحدها أفضل من هؤلاء الثلاثة، مع جوامع ما لها، وتفاريق ما عندها. قال: إنما أريد بهذا الفُرس. فقلت: قبل أن أحكم بشيء من تلقاء نفسي، أروي كلاماً لابن المقفع، وهو أصيل في الفُرس عريق في العجم، مفضل بين أهل الفضل؛ وهو صاحب (اليتيمة) القائل: تركت أصحاب الرسائل بعد هذا الكتاب في ضحاح من الكلام. قال: هات على بركة الله وعونه. قلت: قال شبيب بن شبة: إنا لوقوف في عرصة المربد - وهو موقف الأشراف ومجتمع الناس وقد حضر أعيان المصر - إذ طلع ابن المقفع، فما فينا أحد إلا هَشَّ له، وارتاح إلى مُساءلته، وسررنا بطلعته؛ فقال: ما يقفكم على مُتون دوابكم في هذا الموضع؟ فوالله لو بعث الخليفة إلى أهل الأرض يتبغي مثلكم ما أصاب أحداً سواكم، فهل لكم في دار ابن برثن في ظل ممدود، وواقية من الشمس، واستقبال من الشمال، وترويح للدواب والغلمان، ونتمهد الأرض فإنها خير بساط وأوطؤه، ويسمع بعضنا من بعض فهو أمد للمجلس، وأدرك للحديث. فسارعنا إلى ذلك، ونزلنا عن دوابنا في دار ابن برثن نتنسم الشمال، إذ أقبل علينا ابن المقفع، فقال: أي الأمم أعقل؟ فظننا أنه يريد الفُرس، فقلنا: فارس أعقل الأمم، نقصد مقاربتة، ونتوخي مصانعة. فقال: كلا، ليس ذلك لها ولا فيها، هم قوم علّموا فتعلّموا، ومثّل لهم فامتثلوا واقتدوا^(١) وبُدنوا بأمر فصاروا إلى أتباعه، ليس لهم استنباط ولا استخراج. فقلنا له: الروم. فقال:

(١) «وامتدوا».

ليس ذلك عندها، بل لهم أبدانٌ وثيقةٌ وهم أصحابُ بناءٍ^(١) وهندسة، لا يعرفون سواهما، ولا يحسنون غيرهما.

قلنا: فالصِّين. قال: أصحابُ أثاثٍ وصنعة، لا فكر لها ولا روية. قلنا: فالتُّرك. قال: سِباعٌ للهِراش. قلنا: فالهند. قال: أصحابٌ وهم ومخرقة^(٢) وشَعْبَذَة وحيلة. قلنا: فالزُّنَج. قال: بهائمٌ هاملة^(٣). فرددنا الأمرَ إليه. قال: العَرَب.

فتلاحظنا وهَمَس بعضنا إلى بعض، فغاظه ذلك منّا، وامتنعَ لونه، ثم قال: كأنكم تظنون فيّ مقاربتكم، فوالله لوددتُ أن الأمرَ ليس لكم ولا فيكم ولكن كرهتُ [إن] فإني الأمرُ أن يفوتني الصواب، ولكن [لا^(٤)] أدعُكم حتى أبينَ لكم لِمَ قلت ذلك، لأخرج من ظَنَّةِ المداراة، وتوهم المصانعة؛ إن العربَ ليس لها أولٌ تؤمُّه^(٥) ولا كتابٌ يدلُّها، أهلُ بلدٍ قفر، ووحشةٍ من الإنس، احتاج كلُّ واحدٍ منهم في وُحدته إلى فكره ونظره وعقله؛ وعلموا أن معاشهم من نبات الأرض فوسَموا كلَّ شيءٍ بِسَمَتِهِ، ونسبوه إلى جنسه، وعَرَفوا مصلحة ذلك في رطبِهِ ويابسِهِ، وأوقاته وأزمنتِهِ، وما يصلحُ منه في الشاةِ والبعير؛ ثم نظروا إلى الزمانِ واختلافِهِ فجعلوه ربيعِيًّا وصيفِيًّا، وقَيطِيًّا وشتويًّا؛ ثم علموا أن شربهم من السماء، فوضَعوا لذلك الأنواءَ؛ وعرفوا تغيّرَ الزمانِ فجعلوا له منازلَهُ من السنة؛ واحتاجوا إلى الانتشارِ في الأرض، فجعلوا نجومَ السماء أدلَّةً على أطرافِ الأرض وأقطارِها، فسلَكوا بها البلادَ؛ وجعلوا بينهم شيئاً يتتهون به عن المنكر، ويرغبهم في الجميل، ويتجنَّون به الدناءة، ويحضِّهم على المكارم؛ حتى إنَّ الرجلَ منهم وهو في فجٍّ من الأرض يصف المكارمَ فما يُبقي من نعتها شيئاً، ويُسرف في ذمِّ المساوئِ فلا يقصِّر؛ ليس لهم كلامٌ إلَّا وهم يتحاضُّون به على اصطناعِ المعروف ثم حَفِظَ الجارِ وبَدَّلَ المالِ وابتناءَ المَحامدِ،

(١) «بقاء»، وهو تحريف.

(٢) في الأصل: «الخرق». والشعبذة والشعوذة: واحد، وهي أخذ كالسحر ترى الشيء بغير ما عليه أصله في رأي العين.

(٣) هاملة، أي مهملة. وفي الأصل: «هائلة».

(٤) هذه الكلمة ساقطة من الأصل، والسياق يقتضيها.

(٥) «كوكبه»، وهو تحريف لا معنى له. وتؤمّه، أي تتوخاه وتقصده وتتسم ما يسنه لها.

كلّ واحد منهم يصيب ذلك بعقله، ويستخرجه بفطنته وفكرته فلا يتعلّمون ولا يتأدّبون، بل نحائز^(١) مؤدّبة، وعقول عارفة؛ فلذلك قلت لكم: إنهم أعقل الأمم، لصحّة الفطرة^(٢) واعتدال البنية وصواب الفكر وذكاء الفهم. هذا آخر الحديث.

قال^(٣): ما أحسن ما قال ابن المقفّع! وما أحسن ما قصصته وما أتيت به! هات الآن ما عندك من مسموع ومستنبط.

فقلت: إن كان ما قال هذا الرجل البارّع في أدبه المقدّم بعقله كافياً فالزيادة عليه فضل مستغنى عنه، وإعقابه بما هو مثله لا فائدة فيه.

فقال: حدّ^(٤) الوصف في التزيين والتقييح مختلف الدلائل على ما يُعتقَد صوابه وخطؤه، متباين؛ وهذه مسألة - أعني تفضيل أمة على أمة - من أمهات ما تدارأ الناس عليه وتَدافَعوا فيه؛ ولم يرجعوا منذ تناقلوا الكلام في هذا الباب إلى صلح متين واتفاق ظاهر. فقلت: بالواجب ما وقع هذا، فإن الفارسيّ ليس في فطرته ولا عاداته ولا منشئه أن يعترف بفضل العربيّ، ولا في جبلة^(٥) العربيّ وديده أن يقرّ بفضل الفارسيّ. وكذلك الهنديّ والروميّ والتركيّ والديلميّ؛ وبعد، فاعتبار الفضل والشرف موقوف على شيئين: أحدهما ما خص به قوم دون قوم في أيام النشأة بالاختيار للجيد والردّيء، والرأي الصائب والفائل، والنظر في الأوّل والآخر. وإذا وقف الأمر على هذا فلكلّ أمة فضائل ورذائل ولكلّ قوم محاسن ومساو، ولكلّ طائفة من الناس في صناعاتها وحلّها وعقدها كمال وتقصير؛ وهذا يقضي بأنّ الخيرات والفضائل والشرور والنقائص مُفاضة على جميع الخلق، مفضوضة بين كلّهم.

فللفُرس السياسة والآداب والحدود والرسوم؛ ولللّروم العلم والحكمة؛ وللهند الفكر

(١) النحائز: العادات والطباع، الواحدة نحيزة. وفي الأصل: «كجابر» وهو تحريف.

(٢) في الأصل: «الفكرة»؛ وهو تحريف صوابه ما أثبتنا كما يدل عليه تعبيره الآتي في صفحة ٩٠ سطر ٨.

(٣) قال، أي الوزير.

(٤) «ما حد» و«ما» زيادة من الناسخ، فإن سياق الكلام الآتي بعد لا يقتضي الاستفهام.

(٥) «حيلة».

والروية والخفة^(١) والسحر والأناة؛ وللترك الشجاعة والإقدام، وللزنج الصبر والكّد والفرح؛ وللعرب النجدة والقرى والوفاء والبلاء والجود والذّمام والخطابة والبيان.

ثم إنّ هذه الفضائل المذكورة، في هذه الأمم المشهورة، ليست لكل واحد من أفرادها، بل هي الشائعة بينها؛ ثم في جملتها^(٢) من هو عارٍ من جميعها، وموسوم بأضدادها، يعني أنه لا تخلو الفرس من جاهل بالسياسة، خالٍ من الأدب، داخل في الرعاع والهمج، وكذلك العرب لا تخلو من جبانٍ جاهلٍ طيّاشٍ بخيلٍ عبيّ^(٣) وكذلك الهند والرّوم وغيرهم؛ فعلى هذا إذا قوبل أهل الفضل والكمال من الرّوم بأهل الفضل والكمال من الفُرس، تلاقوا على صراط مستقيم، ولم يكن بينهم تفاوتٌ إلّا في مقادير الفضل وحدود الكمال، وتلك لا تخصّ^(٤) بل تلمّ. وكذلك إذا قوبل أهل النقص والرذيلة من أمة بأهل النقص والخصاسة من أمة أخرى، تلاقوا على نهج واحد، ولم يقع بينهم [تفاوت]^(٥) إلّا في الأقدار والحدود؛ وتلك لا يلتفت إليها، ولا يعار^(٦) عليها؛ فقد بان بهذا الكشف أنّ الأمم كلّها تقاسمت الفضائل والنقائص باضطرار الفطرة، واختيار الفكرة. ولم يكن بعد ذلك إلّا ما يتنازعه الناس بينهم بالنسبة الترايبية، والعادة المنشئية، والهوى الغالب من النفس الغضبية، والنزاع الهائج من القوة الشهوية.

وها هنا شيء آخر، وهو أصل كبير لا يجوز أن يخلو كلامنا من الدلالة عليه والإيماء إليه.

(١) في الأصل: «المقة»، ولم نجد من معانيها ما يناسب السياق. ولعل صوابه ما أثبتنا. ويريد بالخفة: الشعوذة، فإنها خفة في اليد، وقد سبق وصف الهنود بذلك.

(٢) «أجلتها».

(٣) «غبي».

(٤) في الأصل: «يحصل بل تسلم» ومعنى الكلمتين لا تناسب السياق. ويريد أنها لا تخص أمة دون أمة، بل تجمع الأمم كلها.

(٥) موضع هذه الكلمة حروف مطموسة في الأصل يتعذر قراءتها.

(٦) يعار: يعاب.

[وهو أن^(١)] كلَّ أُمَّةٍ لها زمانٌ على ضدها^(٢)، وهذا بيّن مكشوف إذا أرسلت وهمك في دولة يونان والإسكندر، لَمَّا غَلَبَ وساس ومَلَك ورأس وفَتَقَ ورَتَقَ ورَسَمَ ودَبَّرَ وأمر، وحَثَّ وزجر، ومحا وسَطَّر، وفعل وأخبر؛ وكذلك إذا عطفت إلى حديث كسرى أنوشروانَ وجدت هذه الأحوال بأعيانها، وإن كانت في غُلْفٍ غيرِ غُلْفِ الأوّل، ومعارضٍ غيرِ معارضِ المتقدم؛ ولهذا قال أبو مسلم صاحبُ الدولة حين قيل له: أي الناس وجدتهم أشجع؟ فقال: كل قوم في إقبال دولتهم شجعان. وقد صدق؛ وعلى هذا كلَّ أُمَّةٍ في مبدإ سعادتها أفضلٌ وأنجدُ وأشجعُ وأمجدُ وأسخى وأجودُ وأخطبُ وأنطقُ وأزأى وأصدق؛ وهذا الاعتبار ينساق من شيء عامٍّ لجميع الأمم، إلى شيء شاملٍ لأُمَّةٍ أمةٍ إلى شيء حاوٍ لطائفةٍ طائفة، إلى شيء غالبٍ على قبيلةٍ قبيلة، إلى شيء معتادٍ في بيتٍ بيت، إلى شيء خاصٍّ بشخصٍ شخص وإنسان إنسان؛ وهذا التحوّل من أُمَّةٍ إلى أُمَّةٍ، يشير^(٣) إلى فيض جود الله تعالى على^(٤) جميع بريّته وخليقته بحسب استجابتهم لقبوله، واستعدادهم على تطاول الدهر في نيل ذلك من فضله؛ ومن رَقِيَ إلى هذه الرّبوة بعين لا قَدْيٍ بها، أبصر الحقَّ عيانًا بلا مِرْيَةٍ، وأخبر عنه بلا [فرية^(٥)]؛ ومتى صدق نظرك في مبادئ الأحوال وأوائل الأمور وضع لك هذا كله كالنهار إذا مَنَعَ^(٦)، واستنار كالقمر إذا طلع؛ ولم يَبَقَ حيثنذ ريب في عرفان الحقِّ وحصولِ الصواب، إلّا ما يَلْتَأَثُّ بالهوى، وَيَسْمُجُ بالتعصّب، وَيَجْلِبُ اللَّجَاجُ، ويخرج إلى المَحْكِ^(٧)؛ فهناك يطيحُ^(٨) المعنى ويضللُ المراد، فإذا أثرت أن تعرف صحة هذا الحكم وصوابَ هذا الرأي، فاسمع ما

(١) هذه التكملة التي بين مربعين لم ترد في الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٢) ضدها، أي لها زمان تكون لها فيه الدولة والغلبة على عدوها. وفي الأصل: «ضد هذا». وقوله: «ذا» زيادة من الناسخ كما يدل عليه سياق الكلام الآتي.

(٣) «وهو يشير». والظاهر أن قوله «وهو» زيادة من الناسخ.

(٤) «إلى».

(٥) هنا كلمة مطموسة الحروف في الأصل تتعذر قراءتها. واستقامة الكلام تقتضي ما أثبتنا أو ما يفيد هذا المعنى.

(٦) منع النهار: ارتفع وبلغ غاية ارتفاعه قبل الزوال.

(٧) المحك: المنازعة والتمادي في اللجاج.

(٨) «يطيح».

أرويه: قال إسحاق بن إبراهيم الموصلي: انصرف العباس بن مرداس السلمي من مكة فقال: «يا بني سليم، إني رأيت أمراً، وسيكون خيراً، رأيت بني عبد المطلب كأن قُدودهم الرِّماح الرُّدِينِيَّة^(١)، وكأن وجوههم بدور الدُّجَنَّة، وكأن عمائمهم فوق الرجال ألوية، وكأنَّ مَنْطَقَهُمْ مَطَرُ الْوَبْلِ على المَحَل؛ وإن الله إذا أراد ثمرًا^(٢) غَرَسَ له غَرْسًا، وإنَّ أولئك غَرْسُ اللهِ؛ فترقبوا ثمرته وَتَوَكَّفُوا^(٣) غَيْثَهُ، وتَفَيَّئُوا ظِلَالَهُ، واستبشروا بنعمة الله عليكم به». ولقد قرع العباس بهذا الكلام باب الغيب، وشعر بالمستور، وأحس بالخافي، وأطلع عقله على المستتر، واهتدى بلطف هاجسه إلى الأمر المُزْمَع، والحادثِ المتوقع؛ وهذا شيء فاش في العرب، لطول وُحْدَتِهَا، وصفاء فكرتها، وجودة بُنْيَتِهَا، واعتدالِ هَيْئَتِهَا، وصحَّةِ فِطْرَتِهَا، وخلاءِ ذَرْعِهَا، وانْقَادِ طَبْعِهَا، وسَعَةِ لُغَتِهَا، وتصاريِفِ كلامِها في أسمائها وأفعالها وحروفها، وجَوْلَانِهَا في اشتقاقاتها، ومآخذِها البديعة في استعاراتها، وغرائبِ تصرّفِها في اختصاراتها، ولطفِ كُنَايَاتِهَا في مقابلةِ تصرّيحاتها، وفنونِ تَبْجِيحِهَا^(٤) في أكنافِ مقاصدها، وعجيبِ مقاربتها^(٥) في حركات لفظها؛ وهذا وأضعافه مسلمٌ لهم، وموفرٌ عليهم، ومعروفٌ فيهم، ومنسوبٌ إليهم، مع الشجاعة والنَّجدة والذِّمام^(٦) والضِّيافة والفِطْنة والخطابة والحِمِيَّة والأنفة والحِفاظ والوفاء، والبذل والسَّخاء، والتَّهَالُك في حبِّ الثناء والنَّكَل^(٧) الشديد عن الذم والهجاء؛ إلي غير ذلك ممَّا خُصِّصَتْ به في جاهليَّتها قبل الإسلام، ممَّا لا سبيل إلى دفعه وجحوده، والبُهْت فيه، والمكابرة عليه؛ وقد سمعنا لغاتٍ كثيرةً - وإن لم نستوعبها - من جميع الأمم، كلغة أصحابنا العجم والروم والهند

(١) الرماح الردينية: نسبة إلى ردينة، وهي امرأة من العرب كانت تقوم الرماح.

(٢) «أمراً».

(٣) الحرفان الأولان من هذه الكلمة في الأصل مطموسان تتعذر قراءتهما؛ وسياق الكلام يقتضي ما أثبتنا. ومعنى «توكفوا غيئه» ارتقبوه وانتظروه.

(٤) تبجيحها، أي اتساعها.

(٥) «مغاربها».

(٦) «والتمام».

(٧) النكل بالتحريك: لغة في النكول، أي النكوص عن الشيء والتنحي عنه.

والترك وخوارزم وصقلاب وأندلس والزنج، فما وجدنا لشيء من هذه اللغات نصوع^(١) العربية، أعني الفُرج التي في كلماتها، والفضاء الذي نجده بين حروفها، والمسافة التي بين مخارجها، والمعادلة التي ندوقها في أمثلتها، والمساواة التي لا تُجحد في أبيتها؛ وإذا شئت أن تعرف حقيقة هذا القول، وصحة هذا الحكم، فالحظ عرض^(٢) اللغات الذي هو بين أشدها تلابساً وتداخلًا، وترادفًا وتعاضلاً^(٣) وتعسّرًا وتعوضًا^(٤)، وإلى ما بعدها ممّا هو أسلس حروفًا، وأرق لفظًا، وأخف اسمًا؛ والطف أوزانًا^(٥)، وأحضر عيانًا^(٦)؛ وأحلى مخرجًا، وأجلى منهجًا^(٧) وأعلى^(٨) مدرجًا؛ وأعدل عدلاً، وأوضح فضلاً، وأصح وصلاً إلى أن تنزل^(٩) إلى لغة بعد لغة، ثم تنتهي إلى العربية، فإنك تحكم بأن المبدأ الذي أشرنا إليه في العوائص والأغماض، سرى^(١٠) قليلاً قليلاً حتى وقف على العربية في الإفصاح والإيماض.

وهذا شيء يجده^(١١) كل من كان صحيح البنية، بريئاً من الآفة، متنزّهاً عن الهوى والعصبية، مُحِبّاً للإنصاف في الخصومة^(١٢)، متحرّياً للحق في الحكومة، غير مسترق^(١٣) بالتقليد، ولا مخدوع بالإلف، ولا مسخر^(١٤) بالعادة، وإنّي لأعجب كثيراً ممّن يرجع إلى

(١) وردت هذه الكلمة في الأصل مطموسة الحرفين الأولين، ولم يظهر منها غير الواو والعين.

(٢) «عرض».

(٣) تعاضل الكلام: تراكمه وتوالي بعضه فوق بعض. وكان زهير لا يعاضل بين الكلام أي لا يكرره.

(٤) في الأصل: «وتقوضا» بالقاف والضاد؛ ولم نجد من معاني التقوض ما يناسب السياق، ولعل صوابه ما أثبتنا كما يدل عليه عطفه على التعسر، إذ مؤدى الكلمتين واحد.

(٥) «أوراقا».

(٦) في الأصل: «وأخطر» ومعناه لا يناسب السياق. ويريد بقوله: أحضر عياناً: أنها شديدة الظهور.

(٧) «متهجكم».

(٨) «ولعلا».

(٩) «ترك».

(١٠) «سترى»؛ والتاء زيادة من الناسخ.

(١١) لم يظهر من هذه الكلمة في الأصل غير الدل والهاء. وسياق الكلام يقتضي إثباتها على هذا الوجه.

(١٢) «الخصومية».

(١٣) في الأصل: «مستفرغا». ولعل صوابه ما أثبتنا.

(١٤) «مستخرنا».

فضل واسع، وعلم جامع؛ وعقل سديد، وأدب كثير، إذا أبى هذا الذي وصفته، وأنكر ما ذكرته؛ وأعجب أيضًا فضل عجب من الجيهاني^(١) في كتابه وهو يسب العرب، ويتناول أعراضها ويحط من أقدارها، ويقول: يأكلون اليرابيع والضباب والجُرذان والحيات ويتغاورون^(٢) ويتساورون، ويتهاجون ويتفاحشون، وكأنهم قد سُلخوا من فضائل البشر، ولبسوا أهُب الخنازير. قال: ولهذا كان كسرى يسمي ملك العرب: «سكان شاه»، أي ملك الكلاب. قال: وهذا^(٣) لشدة شبههم بالكلاب وجرائها، والذئاب وأطلائها^(٤) وكلامًا كثيرًا من هذا الصوب أرفع قدره عن مثله، وإن كان يضع من نفسه بفضل قوله. أترأه لا يعلم لو نزل^(٥) ذلك القفر وتلك الجزيرة وذلك المكان الخاوي وتلك الفيافي والموامي، كل كسرى كان في الفرس، وكل قيصر كان في الروم، وكل بلهور^(٦) كان بالهند، وكل يغفور كان بخراسان، وكل خاقان كان بالترك وكل أخشاد^(٧) كان بفرغانة وكل صبهيد^(٨) كان من أسكنان^(٩) وأزدوان ما كانوا يعدون هذه الأحوال لأن من جاع أكل ما وجد، وطعم

(١) الجيهاني: نسبة إلى جيهان مدينة بخراسان. وقد شهر بهذا المناسبة اثنان: أحدهما أبو عبد الله أحمد بن محمد بن نصر وزير السامانية بخارى، كان أديبا فاضلا له من الكتب كتاب آيين نامه وكتب أخرى؛ وجيهاني آخر اسمه محمد بن أحمد كان كذلك وزيرا للسامانيين. قال فيه ياقوت: كان أديبا فاضلا شهما جسورا. وقد ترجم لكليهما ياقوت. وقال ابن النديم في الأخير: إنه من رؤساء المتكلمين الذين يظهرون الإسلام ويطنون الزندقة ويصفنون في نصرة الأثينية. والظاهر أن الأخير هو المراد هنا.

(٢) يتغاورون، أي يغير بعضهم على بعض.

(٣) «ولهذا»؛ واللام زيادة من الناسخ.

(٤) أطلائها: أولادها.

(٥) في الأصل: «كوثر» وبعد الراء حرف مطموس يشبه أن يكون «لأما».

(٦) بلهور: لقب لكل عظيم من ملوك الهند، مثل به سيبويه في كتابه، وفسره السيرافي.

(٧) أخشاد وأخشيد لقب كان لملوك فرغانة، ولهذا لقب الرضى بالله العباسي محمد بن طفج صاحب مصر والشام بالأخشيد، لأنه كان فرغانيا. وفرغانة مدينة وكورة واسعة وراء النهر متاخمة لبلاد تركستان.

(٨) في الأصل: «شبه» بالشين؛ وفيه تحريف ونقص حرفين إذ لم نجد بالمعنى المناسب فيما راجعناه من معجمات اللغتين العربية والفارسية، ولعل صوابه ما أثبتنا، فقد ورد في شفاء الظليل أن صبهيد معناه الأمير؛ وهو معرب ورد في شعر جرير. وفي كتاب الألفاظ الفارسية المعربة أن سبهيد بالفارسية معناه قائد العسكر وهو مركب من كلمتين «سبه» أي عسكر و«بد» أي صاحب.

(٩) لعله «أشكيشان» كما في معجم البلدان، وهي من قرى أصبهان. وأردوان: ويقال فيه: أردوال، بلدة صغيرة بين واسط والجبل وبلاد خوزستان.

ما لَحِقَ^(١)، وَشَرِبَ ما قَدَّرَ عليه، حَبًّا للحياة، وطلبًا للبقاء، وجزعًا من الموت، وهربًا من الفناء. أترى أنوشروان إذا وقع إلى فيافي بني أسد وَبَرَّ (وَبَارَ)^(٢) وِسُفُوحَ طِيبَةٍ^(٣)، وَرَمَلٍ يَبْرِينٍ وَساحَةٍ هَبِيرٍ^(٤)، وجاع وعَطِشَ وَعَرَى، أما كان يأكل اليربوعَ والجُرْذَانِ؟ وما كان يَشْرَبُ بَوْلَ الجمل وماء البئر، وما أَسَنَّ في تلك الوَهْدَاتِ؟ أو ما كان يلبس البُرْجَدَ^(٥) والخَمِيصَةَ^(٦) وَالسَّمْلَ^(٧) من الثياب وما هو دونه وأخشن؟ بلى واللّه، وَيَأْكُلُ حشراتِ الأرضِ وَنباتَ الجبال، وَكَلَّ ما حَمَضَ وَمَرَّ، وَخُبْتُ وَضَرَّ، هذا جَهْلٌ من قائله، وَحَيْفٌ من منتحلِه؛ على أن العرب - رحمك الله - أحسنُ الناسِ حالًا وعيشًا إذا جادتهم السماء، وَصَدَقْتَهُمُ الأنواءَ^(٨)؛ وازدانت الأرض، فَهَدَّلتِ الثمار، واطردت الأودية، وكثر اللَّبَنُ وَالْأَقِطُ^(٩) وَالْجُبْنُ وَاللَّحْمُ وَالرُّطْبُ وَالتَّمَرُ والقمح، وقامت لهم الأسواق، وطابت المَرَاعُ وفشا الخِصْبُ، وتَوَالَى النَّتَاجُ، واتَّصَلَتِ المِيرةُ، وَصَدَقَ المِصابُ^(١٠) وَأَرْفَعُ^(١١) المنتجع، وتلاقت القبائل على المَحَاضِرِ^(١٢)، وَتَقَاوَلُوا^(١٣) وتضايفوا، وتعاقدوا وتعاهدوا، وتزاوروا وتناشدوا؛ وعقدوا الذَّمَّ، ونطقوا بالحِكم؛ وَقَرَّوْا الطُّرَاقَ وَوَصَلُوا العُفَاةَ، وَزَوَّدُوا السَّابِلَةَ، وَأَرشَدُوا الضُّلَّالَ، وقاموا بِالْحَمَالَاتِ^(١٤) وَفَكُّوا الْأَسْرَى،

(١) «بالحق».

(٢) وبار: أرض واسعة ببلاد اليمن زهاء ثلثمائة فرسخ في مثلها، وهي ما بين الشحر إلى تخوم صنعاء.

(٣) طيبة: بلدة عند زرود. ويريد سفوح الجبال التي هناك.

(٤) الهبير: رمل قرب زرود بطريق مكة. وفي الأصل: «هبير» بتقديم الباء على الباء ولم نجده فيما راجعناه من الكتب.

(٥) البرجد: كساء غليظ من صوف أحمر. وقال بعضهم: هو كساء ضخم مخطط يصلح للخباء وغيره.

(٦) الخميصة: كساء أسود مربع له علمان.

(٧) السمل من الثياب: الخلق البالي.

(٨) الأنواء: الأمطار؛ الواحد نوء. وأصل النوء سقوط نجم في المغرب وطلوع نجم بحياه من ساعته في المشرق، وكانت العرب تضيف الأمطار والرياح والحر والبرد إلى هذه الأنواء.

(٩) الأقط: شيء يتخذ من المخيض الغنمي يطبخ ثم يترك حتى يمتلئ. وقيل: من اللبن الحليب.

(١٠) المِصاب: المقصد. يريد المكان الذي يقصدونه للانتجاع، من صاب يصبو إذا قصد.

(١١) أرفع له المعاش: وسَّعه.

(١٢) المحاضر: المناهل، لحضور القبائل واجتماعها عليها، الواحد محضر بفتح الميم والضاد.

(١٣) «وتغازلوا» بالغين والزاي؛ وهو تصحيف.

(١٤) الحمالات بفتح الحاء: الديات والغرامات يحملها قوم عن قوم.

وتداعوا^(١) الجفلى، وتعافوا النقرى، وتنافسوا في أفعال المعروف؛ هذا وهم في مساقط رءوسهم، بين جبالهم ورمالهم، ومناشئ آبائهم وأجدادهم، وموالد أهلهم وأولادهم، على جاهليتهم الأولى والثانية، وقد رأيت حين هبت ريحهم وأشرقت دولتهم بالدعوة، وانتشرت دعوتهم بالملّة، وعزّت ملّتهم بالنبوة، وغلبت نبوتهم بالشريعة، ورسخت شريعتهم بالخلافة، ونصّرت خلافتهم بالسياسة الدينيّة والدنيويّة، كيف تحوّلت جميع محاسن الأمم إليهم، وكيف وقعت فضائل الأجيال عليهم من غير أن طلبوها وكدحوا^(٢) في حيازتها أو تعبوا في نيلها، بل جاءتهم^(٣) هذه المناقب والمفاخر، وهذه النوادر من المآثر عفواً^(٤)، وقطنت بين أطناب بيوتهم سهواً رهواً^(٥)؛ وهكذا يكون كلُّ شيء تولاّه الله بتوفيقه، وساقه إلى أهله بتأييده، وحلّى مستحقّيه باختياره؛ ولا غالب لأمر الله، ولا مبدل لحكم الله، ولذلك قال الله تعالى: ﴿قُلِ اللَّهُمَّ مَلِكُ الْمَلِكِ تُؤْتِي الْمَلِكَ مَن تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمَلِكَ مِمَّن تَشَاءُ وَتُعْزِزُ مَن تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَن تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ [ال عمران: ٢٦]. ولله في خلقه أسرار، تتصرّف بها دوائر الليل والنهار، وتذلّلها مجاري الأقدار، حتى يُنتهى بمحبوبها ومكروهها إلى القرار.

عزّ إلهاً معبوداً، وجلّ ربّاً محموداً مقصوداً. وبعد، فالذي لا شكّ فيه من وصف العرب، ولا جاحد له من حالها، أنه ليس على وجه الأرض جيلٌ من الناس ينزلون القفر، ويتجعبون السحاب والقطر؛ ويعالجون الإبل والخيول والغنم وغيرها، ويستبدّون في مصالحهم بكلّ ما عزّ وهان، وبكلّ ما قلّ وكثّر، وبكلّ ما سهّل وعسّر؛ ويرجون الخير من السماء في صوبها^(٦)، ومن الأرض في نباتها؛ مع مراعاة الأوان بعد الأوان، وثقةً بالحال

(١) تداعوا الجفلي، أي دعا بعضهم بعضاً إلى الطعام دعوة عامة لا تخصيص فيها. والتقرى: الدعوة الخاصة، قال طرفة:

(نحن في المشتاة ندعو الجفلى* لا ترى الأدب فينا ينتقر) وتعافوا أي كرهوا، من عاف الشيء يعافه.

(٢) «وقدحوا» بالقاف.

(٣) «جلّتهم».

(٤) «حقوا»؛ وهو تصحيف صوابه ما أثبتنا كما يقتضيه السياق.

(٥) سهواً رهواً، أي عفواً بلا مشقة. يقال: أناه هذا الأمر سهواً رهواً، أي في سهولة ورفق.

(٦) «صوتها» بالتاء؛ وهو تصحيف.

بعد الحال، وتبصرةً فيما يُفعل ويُجتنب؛ ما للعرب فيما قَدَّمنا وصفه، وكرَّرنا شرحه من علمهم بالخِصْب والجُدب، واللِّين والقسوة، والحرَّ والبرْد، والرياح المختلفة والسحابِ الكاذبة، والمخايلِ الصادقة، والأنواء المحمودَة والمذمومة، والأسباب الغريبة العجيبة.

وهذا لأنَّهم مع توحُّشهم مستأنسون، وفي بواديهم حاضرون، فقد اجتمع لهم من عادات الحاضرة أحسن العادات، ومن أخلاق البادية أظهُر الأخلاق.

وهذا المعنى على هذا النِّظْم قد عدمه أصحاب المُدُن وأرباب الحَضَر، لأن الدناءة والرِّقَّة والكَيْس والهَيْنَ والخَلابة والخَداعَ والحيلة والمكر والخِبَّ تَغلب على هؤلاء وتملِكهم، لأن مدارَ أمرهم على المعاملات السيِّئة، والكذب في الحِسِّ^(١)، والخلف في الوعد.

والعَرَب قد قَدَّسها الله عن هذا الباب بأسره، وجَبَلها على أشرف الأخلاق بقدرته؛ ولهذا تجد أحدهم وهو في بَتٍّ^(٢) حافياً حاسراً يذكر الكرم، ويفتخر بالمحمدة، وينتحل النِّجدة، ويحتمل الكلَّ^(٣)، ويضحك في وجه الضيف ويستقبله بالبشر، ويقول: *أحدَّته إن الحديث من القرى* ثم لا يقنع ببِتِّ العُرف وفعلِ الخير والصبر على النوائب حتى يَحُضَّ الصغير والكبير على ذلك ويدعو إليه، ويستنهضه نحوه، ويكلفه مجهوده وعفوه.

وقد قيل لرجل منهم في يوم شاتٍ وهو يمشي في سَمَلٍ^(٤): أما تجد البرْد يا أخا العرب؟ فقال: أمشي الخِزْلَى^(٥) ويدفئني حَسْبِي. والفارسي لا يُحسِّن هذا النَّمط، ولا يذوق هذا المعنى، ولا يحلِّم بهذه اللطيفة؛ وكذلك الروميُّ والهنديُّ وغيرُهما من جميع العَجَم.

وممَّا يدلُّ على تحضُّرهم في باديتهم، وتبدِّيهم في تحضُّرهم، وتحلِّيهم بأشرف

(١) في الأصل: «الحسة» والتاء زيادة من الناسخ.

(٢) في الأصل: «بيت» والياء زيادة من الناسخ. والبت: كساء غليظ من صوف أو وبر.

(٣) الكل: الضعيف؛ يقال هو يحمل الكل، أي يمون الضعفاء الذين لا يستطيعون الكسب ويقوم بأمرهم.

(٤) السمل من الثياب: الخلق البالي.

(٥) «الخرلي» وهو تصحيف. والخرلي: مشية فيها ثناقل وانفكاك، كالخوزلي.

أحوال الأمرين، أسواقهم التي لهم في الجاهلية، مثل دومة^(١) الجندل بقرى كلب^(٢) وهي النصف بين العراق والشام، كان ينزلها الناس أول يوم من شهر ربيع الأول، فيقيمون أسواقهم بالبيع والشراء، والأخذ والعطاء؛ وكان يعشرهم أكيدر^(٣) دومة، وربما غلبت على السوق كلب فيعشرهم^(٤) بعض رؤساء كلب؛ فيقوم سوقهم إلى آخر الشهر، ثم ينتقلون إلى سوق هجر^(٥)، وهو المشقر^(٦) في شهر ربيع^(٧) الآخر، فتقوم أسواقهم؛ وكان يعشرهم المنذر بن ساوى أحد بني عبد الله بن دارم، ثم يرتحلون نحو عمان^(٨)، فتقوم سوقهم بديار دبا^(٩)، ثم بصحار^(١٠)، ثم يرتحلون فينزلون إرم^(١١)، وقرى الشحر^(١٢) فتقوم أسواقهم أياماً، ثم يرتحلون فينزلون عدن أبين، ومن سوق عدن تشتري اللطائم^(١٣) وأنواع الطيب، ولم يكن في الأرض أكثر طيباً، ولا أحذق صناعاً للطيب من عدن؛ ثم يرتحلون فينزلون الرابية من حضرموت، ومنهم من يجوزها ويرد صنعاء، فتقوم أسواقهم بها، ومنها كانت تجلب آلة الخرز والأدم والبُرود، وكانت تجلب إليها من معافر^(١٤)، وهي معدن البرود والحجر^(١٥) ثم يرتحلون إلى عكاظ وذي المجاز في الأشهر الحرم،

(١) دومة الجندل: حصن وقرى بين الشام والمدينة قرب جبلي طيء وبينها وبين دمشق سبع مراحل، وكانت منازل لكاننة من كلب.

(٢) في الأصل: «كليب» والياء زيادة من الناسخ.

(٣) أكيدر، هو صاحب دومة الجندل.

(٤) يعشرهم، أي يأخذ منهم العشر.

(٥) مدينة هجر: قاعدة البحرين. وقيل: ناحية البحرين كلها هجر. قال ياقوت: وهو الصواب.

(٦) المشقر: حصن بالبحرين قديم كان لعبد القيس يلي حصناً لهم آخر يقال له: الصفا قبل مدينة هجر.

(٧) ذكر صاحب بلوغ الأرب أن هذه السوق كانت تقوم في أول يوم من جمادى الآخرة.

(٨) عمان: كورة عربية على ساحل البحر، وهي في شرقي هجر.

(٩) في الأصل: «بدها» وهو تحريف. قال ياقوت: «بدا سوق من أسواق العرب بعمان، وهي مدينة قديمة مشهورة لها ذكر

في أيام العرب وأخبارها وأشعارها، وكانت قديمة قصبة عمان».

(١٠) صحار: بلدة بعمان كانت فيما مضى قصبة هذه الكورة، وهي على البحر وتلي الجبل.

(١١) إرم: فلاة قرب عدن كما في كتاب صفة جزيرة العرب.

(١٢) الشحر: صقع على ساحل بحر الهند من ناحية اليمن بين عدن وعمان.

(١٣) اللطائم: نوافج المسك، أي سره، الواحد لطيمة.

(١٤) في الأصل: «معافر» والياء زيادة من الناسخ. ومعافر: مخالف باليمن تنسب إليه الثياب المعافرية.

(١٥) في الأصل: «والخير»؛ وهو تصحيف.

فتقوم أسواقهم بها، فيتناشدون ويتحاجون ويتحدّون، ومن له أسير يسعى في فدائه، ومن له حكومة ارتفع إلى الذي يقوم بأمر الحكومة من بني تميم، وكان آخرهم الأقرع بن حابس؛ ثم يقفون بعرفة، ويقضون ما عليهم من مناسكهم؛ ثم يتوجهون إلى أوطانهم.

وهذه الأسواق كانت تقوم طول السنة، فيحضرها من قُرب من العرب ومن بُعد. هذا حديثهم، وهم همّل لا عزّ لهم إلا بالسؤدد، ولا معقل لهم إلا السيّف، ولا حصون إلا الخيل، ولا فخر إلا بالبلاغة.

ثم لما ملكوا الدّور والقصور والجنان والأودية والأنهار والمعادن والقلاع والمُدن والبلدان والسهل والجبل والبرّ والبحر، لم يقعدوا عن شأو^(١) من تقدّم بآلاف سنين، ولم يعجزوا عن شيء كان لهم؛ بل أبرّوا عليهم وزادوا، وأغربوا وأفادوا؛ وهذا الحكم ظاهر معروف، وحاضر مكشوف؛ ليس إلى مرده سبيل، ولا لجاحده^(٢) ومنكره دليل.

فليستحي الجيهاني^(٣) بعد هذا البيان والكشف والإيضاح، بالإنصاف من القذع والسّفه اللّذين حشا بهما كتابه، ويرفع نفسه عما يشين العقل، ولا تقبله حُكّام العدل؛ وصاحب العلم الرّصين، والأدب المكين؛ لا يسلّط خصمه عل عرضه بلسانه، ولا يستدعي مُرّ الجواب بتعرضه ويرضى بالميسور في غالب أمره؛ فإنّ العصبيّة في الحق ربّما خذلت صاحبها وأسلمته؛ وأبدت عورته، واجتلبت مساءته^(٤)؛ فكيف إذا كانت في الباطل، ونعوذ بالله أن نكون لفضل أمة من الأمم جاحدين، كما نعوذ به أن نكون بنقص أمة من الأمم جاهلين. فإنّ جاحد الحقّ يدلّ من نفسه على مهانة، وجاهل النقص يدلّ من نفسه على قصور؛ فهذا هذا؛ وفي الجملة المسلّمة، والدعوة المرسلّة، أنّ أهل البرّ وأصحاب الصّحارى الذين وطّأهم الأرض، وغطّأهم السماء، هم في العدد أكثر وعلى بسيط الأرض أجول، ومن الترفه والرفاهية أبعد، وبالحول والقوة أعلّق، وإلى الفكرة والفطنة

(١) وردت هذه الكلمة في الأصل هكذا: «و» والصواب ما أثبتنا.

(٢) «مجاحدة»؛ وهو تحريف.

(٣) في الأصل: «الجاني».

(٤) «ماته»؛ وهو تحريف.

أَفْزَع^(١)، وعلى المصالح والمنافع أَوْقَعَ، ومن المَخَازِي أَنْفَ وللقبائح أَعْيَفَ؛ وهذا للدَّواعي الظاهرة، والحاجات^(٢) الضرورية، والعلائق الحاضرة^(٣) على الألفة والمودة، والشدائد المؤدبة، والعوارض اللازمة^(٤)؛ ولهذا يقال: عَيْبُ الْغِنَى أَنَّهُ يورث البلادة، وفضيلة الفقر أَنَّهُ يبعث الحيلة؛ وهذا معنى كريم، لَا يُقَرَّبُ بِهِ إِلَّا كُلُّ نَقَّابٍ عَلِيمٍ.

وقال الجيهاني أيضا: ممَّا يدل على شرفنا وتقدُّمنا وعزِّنا وعلوِّ مكاننا، أَنَّ الله أفاض علينا النِّعمَ، ووسَّعَ لدينا الْقِسَمَ وبَوَّأَنَا الْجَنَانَ والأريافَ، ونَعَّمَنَا وأتَرَفَنَا. ولم يفعل هذا بالعَرَبِ، بل أشَقَّاهُمْ^(٥) وعَذَّبَهُمْ، وضيَّقَ عليهم وحرَمَهُمْ، وجَمَعَهُمْ في جزيرة حَرَجَةٍ، ورُقِّعَهُ صغيرة، وسَقَّاهُمْ^(٦) بأَرْنَقٍ ضاحٍ؛ وبهذا يُعَلَمُ أَنَّ المخصوص بالنعمة والمقصود بالكرامة فوق المقصود بالإهانة.

فأطال هذا البابَ بما ظَنَّ أَنَّهُ قد ظَفِرَ بشيءٍ لا جواب عنه، ولا مقابل له؛ ولو كان الأمر كما قال لما خفي على غيره وتجلَّى له، بل قد خصت العرب بعد هذا بأشياء تطول حَسْرَةُ^(٧) من فاتته عليها، ولا يفيد التفاتُه بالغِظِ إليها؛ وقد دلَّ كلامُه على أَنَّهُ جاهل بالنعمة، غافلٌ عمَّا هو سرُّ الحكمة.

وعنده أَنَّ الجاهل إذا لبس الثوب الناعم، وأكل الخبزَ الحَوَّارِيَّ^(٨) ورَكِبَ الجِوَادَ، وتَقَلَّبَ على الحَشِيَّةِ، وشَرِبَ الرِّحِيقَ، وبَاشَرَ الحَسَنَاءَ، هو أَشْرَفُ مِنَ الْعَالَمِ إذا لبس الأَطْمَارَ، وطَعِمَ الْعُشْبَ، وشَرِبَ الْمَاءَ الْقَرَّاحَ، وتَوَسَّدَ الْأَرْضَ، وقنع باليسير من رَخِيٍّ

(١) في الأصل: «أقرع».

(٢) في الأصل: «وإلى الحاجات» وقوله «إلى» زيادة من الناسخ.

(٣) في الأصل: «الحاضرة» والراء زيادة من الناسخ.

(٤) اللازمة، أي الثابتة الشديدة.

(٥) «سقاها».

(٦) وردت هذه الكلمة في الأصل ساقطا منها الحرف الأخير، وهو القاف، وأرنق، أي أكدر من رنق الماء من باب نصر وفرح إذا كدر. وضاح، أي متعرض للشمس.

(٧) «حره».

(٨) الحواري: لباب الدقيق وخالصه.

العيش، وسلا عن الفضول؛ هذا خطأ من الرأي، ومردود من الحكم، عند الله تعالى أولاً، ثم عند جميع أهل الفضل والحجبا، وأصحاب التقى والنهْي؛ وعلى طريقته أيضاً أن البصير أشرف من الأعمى، والغني أفضل من الفقير.

ألا يعلم أن المدار على العقل الذي من حُرْمه فهو أنقص من كل فقير، وعلى الدين الذي من عَرِي منه فهو أسوأ حالاً من كل موسر؛ ونعمة الله على ضريين: أحد الضريين عم به عباده، وغمر بفضله خليقته، بدءاً بلا استحقاق، وذلك أنه خلق ورزق وكفل وحفظ ونعش وكلاء وحرس وأمهل وأفضل ووهب وأجزل؛ وهذا هو العدل المخلوط بالإحسان، والتسوية المعمومة بالفضل، والقدرة المشتملة على الحكمة؛ والضرب الثاني هو الذي يستحق بالعمل والاجتهاد والسعي والارتداد، والاختيار والاعتقاد؛ ليكون جزاء وثواباً، ولهذا حرم العاصي المخالف، وأنال الطائع الموافق؛ فقد بان الآن أن المدار ليس بالجنان والترُّفه، ولا بالذهب والفضة، ولا الوبَر والمدَر.

وقد مرَّ^(١) هذا الكلام كله فليسكن من الجيهاني جأشه، وليفارق طيشه؛ وليعلم أن من أنصف أعطى بيده، وسلم الفضل لأهله؛ فإن التواضع للحق رفعة والترفع بالباطل ضعة^(٢).

وهنا بقية ينبغي أن يتبصر فيها؛ من عرف النقص البحت، والنقص المشوب بالزيادة؛ والفضل الصّرف، والفضل الممزوج بالنقيصة لم يجحد بالهوى المغوي فضلاً، ولم يدع للعصبية المردية شرفاً، ولم ينكر بالحسد مزية؛ والخلق كلهم في نعم الله تعالى مشتركون، وفي أياديهم مغموسون، وبمواهبه متفاضلون، وعلى قدرته متصرفون؛ وإلى مشيئته صائرون، وعن حكمته مخبرون، ولآلائه ذاكرون، ولنعمائه شاكرون، ولأياديهم ناشرون، وعلى اختلاف قضائه صابرون، ولثوابه بالحسنات مستحقون، ولعقابه بالسيئات مستوجبون، ولعفوه برحمته منتظرون، والله خبير بما يعملون، وبصير بما يسرون وما

(١) «وقدم».

(٢) «صنعة».

يُعلنون، وأبو سليمان يقول مع الجماعة: العَرَبُ^(١) أذهبُ مع صفو العقل؛ ولذلك هم^(٢) بذكر المحاسن أبده، وعن أضدادها أنزه.. ولو كانت رَوَيْتُهُمْ في وزنِ بديهتهم، كان الكمال؛ ولكن لَمَّا عَزَّ الكمالُ فيهم، عَزَّ أيضا^(٣) في غيرهم من الأمم، فالأمم كلها شرُّ واحد في عدم الكمال إلاَّ أَنَّهُمْ متفاضلون بعد هذا فيما نالوه بالخِلقة الأولى، وبالاختيار الثاني؛ واختلفت أبصارهم في هذا الموضع، فأما ما مُنعه الإنسانُ في الأوَّل فلا عَتَب عليه فيه، لأنَّه لا يقال للأعمى: لِمَ لا تكون بصيرًا، ولا يقال للطويل: لِمَ لا تكون قصيرًا وقد يقال للقصير: سَدَّدْ طَرَفَكَ، واكْحُلْ عَيْنَكَ، ومُدَّ^(٤) ناظِرَكَ؛ كما يقال للطويل: تَطَامُنْ، في هذا الرُّقاق حتى تَدْخُل، وتَقَاصِرْ حتى تَصِلَ؛ وأما ما لم يُمنعه الإنسانُ في الأوَّل، بل أُعْطِيَهُ ووُهِبَ له، فهو فيه مَطْلَبٌ بما عليه وله كما أَنَّهُ مطالبٌ بما له وعليه.

وقال الجيهانيُّ أيضًا: ليس للعرب كتاب إقليدس ولا المجسطي ولا الموسيقى ولا كتاب الفلاحة، ولا الطَّبَّ ولا العلاج، ولا ما يجري في مصالح الأبدان، ويدخل في خواصِّ الأنفس.

فليَعْلَمَ الجيهانيُّ أَنَّ هذا كُلُّهُ لهم بنوع إلهي لا بنوع بشري، كما أَنَّ هذا كُلُّهُ لغيرهم بنوع بشري لا بنوع إلهي، وأعني بالإلهي والبشري الطَّباعي والصناعي؛ على أَنَّ إلهي^(٥) هؤلاء قد مازجه بشري هؤلاء، وبشري هؤلاء قد شابه إلهي هؤلاء؛ ولو علم هذا الزاري لَعَلِمَ أَنَّ المجسطي وما ذكره ليس للفرس أيضًا، وما عندي أَنَّهُ مُكابرٌ فيدَّعي هذا لهم. فإن قال: هو لليونان، ويونانٌ من العَجَم، والفرسُ من العَجَم، فأنا أُخْرِجُ^(٦) هذه الفضيلة من العَجَم إلى العَجَم فهذا منه حَيْفٌ على نفسه، وشهادةٌ على نقصه؛ لأنَّه لو فخر يونانٌ لم يستطع

(١) «كقرب».

(٢) في الأصل: «لهم» واللام زيادة من الناسخ.

(٣) رسمت هذه العبارة في الأصل هكذا: «عزاً يصا»؛ وهو تحريف.

(٤) في الأصل: «وقد» بالقاف؛ وهو تحريف وما أثبتناه أولى بالسياق.

(٥) في الأصل: «الملهي»؛ وهو تحريف.

(٦) في الأصل: «أجرح»؛ وهو تصحيف.

أَنْ يَدْعَى هَذَا لِلْفُرسِ، وَلَا يُمْكِنُهُ أَنْ يَقُولَ: نَحْنُ أَيْضًا عَجَمٌ، وَفَضِيلَتُكُمْ فِي هَذِهِ الْكُتُبِ وَالصَّنَاعَةِ مُتَّصِلَةٌ بِنَا، وَرَاجِعَةٌ إِلَيْنَا. وَمَتَى قَالَ جُبَهَ^(١) بِالْمَكْرُوهِ وَقَوْلِ بِالْقَذْعِ^(٢)، وَقِيلَ لَهُ صَهْ،^(٣) كَمَا يَقَالُ لِلْجَاهِلِ - إِنْ لَمْ تَقُلْ لَهُ: «أَخْسَأُ»، كَمَا يَقَالُ - فِي كُلِّ^(٤) الْأَحَادِيثِ، وَإِنْ أَغْفَلْتُهُ^(٥) ظَلَمْتُ نَفْسِي؛ وَمَنْ حَابَى خَصْمَهُ غُلِبَ.

قَالَ الْقَاضِي أَبُو حَامِدٍ الْمَرْوُزِيُّ^(٦): لَوْ كَانَتْ الْفَضَائِلُ كُلُّهَا بِعَقْدِهَا وَسِمَطِهَا، وَنَظْمِهَا وَنَشْرَهَا، مَجْمُوعَةٌ لِلْفُرسِ، وَمَصْبُوبَةٌ عَلَى أَرْوُسِهِمْ، وَمَعْلَقَةٌ بِأَذَانِهِمْ، وَطَالَعَةٌ مِنْ جِبَابِهِمْ؛ لَكَانَ لَا يَنْبَغِي أَنْ يَذْكُرُوا شَأْنَهَا، وَأَنْ يَخْرَسُوا عَنْ دِقِّهَا وَجِلِّهَا، مَعَ نِيكَهِمُ الْأَمْهَاتِ وَالْأَخَوَاتِ وَالْبَنَاتِ، فَإِنْ هَذَا شَيْءٌ كَرِيهٌ بِالطَّبَاعِ، وَضَعِيفٌ بِالسَّمَاعِ، وَمَرْدُودٌ عِنْدَ كُلِّ ذِي فِطْرَةٍ سَلِيمَةٍ، وَمُسْتَبْشَعٌ فِي نَفْسِ كُلِّ مَنْ لَهُ جِبَلَةٌ^(٧) مَعْتَدِلَةٌ. قَالَ: وَمَنْ تَمَامَ طَغْيَانِهِمْ، وَشِدَّةَ بَهْتَانِهِمْ، أَنَّهُمْ زَعَمُوا أَنَّ هَذَا بِإِذْنٍ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى، وَبِشَرِيعَةٍ أَتَتْ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ، وَاللَّهُ تَعَالَى حَرَّمَ الْخَبَائِثَ مِنَ الْمَطْعُومَاتِ فَكَيْفَ حَلَّلَ^(٨) الْخَبَائِثَ مِنَ الْمُنْكُوحَاتِ؟ قَالَ: وَكَذَبَ الْقَوْمُ، لَمْ يَكُنْ زَرَادُشْتُ نَبِيًّا، وَلَوْ كَانَ نَبِيًّا لَذَكَرَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي عَرْضِ الْأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ نَوَّهَ بِأَسْمَائِهِمْ وَرَدَّدَ ذِكْرَهُمْ فِي كِتَابِهِ، وَلِذَلِكَ قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «سُنُّوا بِهِمْ سُنَّةَ أَهْلِ الْكِتَابِ» لِأَنَّهُ لَا كِتَابَ لَهُمْ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ مَنْزَّلٌ عَلَى مُبْلَغٍ عَنْهُ. وَإِنَّمَا هُوَ خِرَافَةٌ خَدَعَهُمْ بِهَا زَرَادُشْتُ بِقُوَّةِ الْمَلِكِ الَّذِي قَبْلَ ذَلِكَ مِنْهُ وَحَمَلَ النَّاسَ عَلَيْهِ طَوْعًا وَكَرْهًا، وَتَرَغِيًّا

(١) لم يظهر من هذه الكلمة في الأصل غير الباء والهاء والسياق يقتضي ما أثبتنا.

(٢) القذع: الشتم والرمي بالفحش وسوء القول.

(٣) في الأصل: «تأكل» وهي زيادة لا معنى لها.

(٤) في «كل» وهو تحريف لا يستقيم معناه.

(٥) «أغفلته» بالعين والقاف؛ وهو تصحيف.

(٦) هو القاضي أبو حامد أحمد بن بشر البصري المروزي، كان عالما بفنون العلوم الدينية والأدبية. قال فيه أبو حيان: «كان بحرًا يتدفق حفظًا للسیر، وقيامًا بالأخبار، واستنباطًا للمعاني، وثباتًا على الجدل، وصبرًا في الخصام». وكان يقول فيه: «إنه أنبل من رأيته في عمري». توفي سنة ٣٦٢.

(٧) «الكيم»؛ وهو تحريف لا معنى له، وسياق الكلام يقتضي إثبات ما يفيد معنى لجبله كما أثبتنا وإن كان بعيدا عن الرسم الموجود في الأصل.

(٨) «على».

وترهيباً؛ وكيف يبعث الله نبياً يدعو إلى إلهين اثنين؟ وهذا مستحيل بالعقل، وما خلق الله العقل إلا ليشهد بالحق لمُحَقِّ والباطل للمُبْطِل؛ ولو كان شرعاً لكان ذلك شائعاً عند أهل الكتابين، أعني اليهود والنصارى؛ وكذلك عند الصابئين، وهم كانوا أكثر الناس عناية بالأديان والبحث عنها، والتوصل إلى معرفة حقائقها، ليكونوا من دينهم على ثقة؛ فكيف صارت النصارى تعرف عيسى، واليهود تعرف موسى؛ ومحمد ﷺ يذكرهما ويذكر غيرهما، كداود وسليمان ويحيى وزكريا، وغير هؤلاء، ولا يذكر زرادشت بالنبوة وأنه جاء من عند الله تعالى بالصدق والحق كما جاء موسى وعيسى...^(١) لكنني بُعثت ناسخاً لكل شريعة، ومجدداً لشريعة خصني الله بها من بين العرب.

قال: وهذا بيانٌ نافع في كذبهم؛ وإنما جاءوا إلى وَهْيٍ فرقعوه، وإلى حرامٍ بالعقل فأباحوه، وإلى خبيثٍ بالطبع فارتكبوه، وإلى قبيحٍ في العادة فاستحسنوه.

وقد وجدنا في البهائم ما إذا أُنزِي الفحلُ منها على أمه لم يطاوع، وإذا أكره وخُدع وعَرَف غضب على أهله وندَّ عنهم، وشرَّ عليهم؛ فما تقول في خُلُق لا ترضاه البهيمة، ولا تطاوعه^(٢) فيه الطبيعة، بل يأباه حسُّه مع كُلِّهِ^(٣) وتبرُد شهوته مع اشتعالها، ويرضاه هؤلاء القومُ مع عجبهم بعقولهم، وكبرهم في أنفسهم.

ولو كان زرادشت أقام لهم على هذه الخصلة اللئيمة والفعلة الذميمة كلَّ آية وكلَّ برهان، ونثر عليهم نجوم السماء، وأطلع لهم الشمس من المغرب، وفَتَّت لهم الجبال، وغَيَّض لهم البحار، وأراهم الثريا تمشي على الأرض تخترق السَّكَّك وتشهد له بالصدق، لكان من الواجب بالعقل والخيرة والحمة وبالأنفة وبالتقرُّز وبالتعزُّز ألاَّ يجيبوه إلى ذلك، ويشكِّوا في كل آية يرون منه، ويقتلوه، ويُنكِّلوا به.

ولكن بمثل هذا العقل قبلوا من مَزْدَك ما قبلوه مرّة، ولو عاملوا زرادشت بما عاملوا

(١) يلاحظ أن موضع هذه النقط كلام ساقط من الأصل فيما يظهر لنا.

(٢) تطاوعه، أي تطاوع الفحل.

(٣) وردت هذه الكلمة في الأصل هكذا: «ككوكه»؛ وهو تحريف.

به مزدك ما كان الأمر إلا واحداً، ولا كان الحق إلا منصوفاً، ولا كان الباطل إلا مقهوراً، ولكن اتفق على مزدك ملك عاقل فوضع باطله، واتفق لزرادشت ملك ركيك فرفع باطله؛ وما نزع الله عنهم الملك إلا بالحق، كما قال تعالى: ﴿ فَلَمَّا ءَاسَفُونَا اُنْتَقَمْنَا مِنْهُمْ ﴾ [الزخرف: ٥٥]. ثم قال: وبعد، فكل شيء خارج من الحكمة الإلهية والعقلية والطبيعية فهو ساقط بهرج، ومردود مرذول، إذا فعله جاهل عذر بالجهل، وإذا أتاه عالم عدل للعلم.

قال: وكانت العرب بهذا الخلق الذميم، وهذا الفعل اللئيم، لو فعلته أعدز، لأنهم أشد غلظة من غيرهم وأكثر تهيجاً، وأقوى على البضاع، وأوثب على النساء، يدلك على هذا عزلهم وعشقتهم ونظمهم ونثرهم وفراغهم وشهوتهم، وتراهم مع هذه الدواعي والبواعث لم يستحسنوا هذه ولم يفعلوه، ولو أكرههم على هذا مكره ودعاهم إليه داع لما أطاعوه، ولذلك لم ينجم منهم ناجم بالحيلة فدعا إلى هذا؛ ولو كان لكان أول من دق رأسه بالعمد، وبُيع بطنه بالخنجر؛ وما منعهم من هذا إلا الأنفس الكريمة، والطباع المعتدلة، والشكائم الشديدة، والأرواح العيفة، والعادات الرضيّة، والضرائب الطيبة؛ وكان وأد البنات عندهم أنفى للمعايير، وأطرد للقبايح من هذا الذي استحسنه زرادشت وقبل منه الفرس، وهم يدعون الحكم والعلم والحزم والعزم، ولفرط جهلهم وغلبة شهوتهم غفلوا عما يجوز أن يكون الله سبحانه مبيحاً له أو حائراً، أو مطلقاً أو مانعاً، أو محلاً أو محرماً؛ هيهات ما كلّف الله أهل العقل القيام بالدين والتصفّح للحق^(١) من الباطل إلا لما شرفهم به في العاجل، وعرضهم له في الأجل؛ والعاقبة للمتقين.

قال أبو الحسن الأنصاري^(٢) - وكان حاضراً - الهند أوضح عذراً في هذا الحديث لأنهم جعلوه من باب القرية في بيوت الأصنام، وبلغوا مرادهم بهذه الخديعة، ولم ينسبوا إلى الله شيئاً منه، ولا استجازوا الكذب عليه، ولا علّقوه أيضاً على نبي من عند الله، بل

(١) «بالحق» بالباء، والسياق يقتضي اللام كما أثبتنا.

(٢) كذا بالأصل ولعله الأنطاكي، فإننا لم نجد فيما بين أيدينا من الكتب من يلقب بالأنصاري. وأبو الحسن الأنطاكي هو أبو القاسم علي بن أحمد أصله من أنطاكية ونزل بغداد، وكان مهندساً حاسباً له مشاركة في علوم الأوائل مع فصاحة لسانه وعذوبة بيانه. مات ببغداد سنة ٣٧٦.

رأوه صواباً بالوضع^(١) ثم طابت أنفسهم من هذا الفعل بالمران والعادة. وبعد؛ فعقولهم مدخولة، والبارع منهم قليل، وهم إلى الإفك^(٢) والوهم والسحر أميل، وفي أبوابها أدخل؛ ثم قال أبو الحسن: انظر إلى جهل زرادشت في هذا الحكم وإلى ضعف عقول الفُرس في قبولهم منه هذا الفعل، وخيرَ بينها وبين عقول العرب، فإنهم قالوا: «اغتربوا لا تُضَوُّوا^(٣)». واستفاض هذا منهم حتى سُمِعَ من صاحب الشريعة ﷺ، وذلك أن الضَّوَى مكروه؛ والعرب قالت هذا بالإلهام، لقرائتهم الصافية وأذهانهم الواقدة وطينتهم الحرَّة، وأعراقهم الكريمة، وعاداتهم السليمة: وإنما شعروا بهذا لأن الضَّوَى الواصل إلى الأبدان هو سارٍ في العقول، ولكن الفُرس عن هذا السرِّ غافلون، ولا يفتن لهذا وأمثاله إلا الألمعيون الأحوذيون^(٤)؛ ثم قال: أنشد الأصمعي عن العرب قولَ قائلهم في مدح صاحب له:

فَتَّى لَمْ تَلِدْهُ بِنْتُ عَمِّ قَرِيبَةٍ فَيَضَوَّى وَقَدْ يَضَوَّى رَدِيدُ الْأَقَارِبِ
قال: وقالت العرب: «أضواه حقَّه»: إذا نَقَصَه. قال: وقال آخر لولده: والله لقد كفيتك الضَّوْولة، واخترتُ لك الخوْولة.

وقال أيضاً: العرب تقول: «ليس أضوى من القرائب، ولا أنجب من الغرائب» وقال الشاعر:

أَنْذَرْتُ مَنْ كَانَ بَعِيدَ الْهَمِّ تَزْوِيجَ أَوْلَادِ بَنَاتِ الْعَمِّ
لَيْسَ بِنَاجٍ مِنْ ضَوًى أَوْ سُقْمٍ وَأَنْتَ إِنْ أَطْعَمْتَهُ لَا يَنْمِي
وقال الأسديّ يفتخر:

(١) «لوضع» ولعل صوابه ما أثبتنا.

(٢) «الفكر»؛ وهو خطأ من الناسخ.

(٣) اغتربوا لا تضووا، أي تزوجوا في بعاد الأنساب لا في الأقارب لثلاث ضوى أولادكم أي تنحف وتضعف.

(٤) الأحوذى: الحاذق المشمر للأمور القاهر لها لا يشذ عليه شيء. وفي الأساس: «رجل أحوذى»: يسوق الأمور أحسن مساق لعلمه بها.

ولستُ^(١) بضائويٍّ تموج عظامُـه ولادته في خالد بعد خالد
تردد^(٢) حتى عمّه خال أمه إلى نسب أدنى من السر واحد
ثم قال: والعرب لم تُرد إلا نقص الذهن والعقل، لأنّها لو أرادت نقصان الجسم
لكانت مخطئة، لأنّهم يريدون سمانة الجسم مع السلامة والصلابة. ثم قال: وعلى هذا
طباع الأرض، ولذلك يقال: إذا كثرت المؤتفكات^(٣) زكت الأرض، لأنّ الرياح إذا
اختلفت حولت تراب أرض إلى أرض، وإذا كان الاغتراب يؤثّر من التراب إلى التراب،
فبالحرّي^(٤) أن يؤثّر^(٥) الإنسان في الإنسان بالاغتراب، لأن الإنسان أيضا من التراب.
قال أبو حامد: فما ظنّك بقوم يجهلون آثار الطبيعة، وأسرار الشريعة^(٦)؟ ما أدلّهم الله
باطلا، ولا سلبهم ملكهم ظالما، ولا ضربهم بالخزي والمهانة إلّا جزاء على سيرتهم
القيحة، وكذبهم على الله بالجرأة والمكابرة، وما الله بظلام للعبيد.
فلما بلغ القول مداه قال^(٧): لله^(٨) [دُرّ]^(٩) هذا النَّفْس الطويل والثَّغْت الغزير! لقد
كنتُ قَرِما إلى هذا النوع من الكلام، ففرّغ نفسك لرسمه في جزء لأنظر فيه، وأُشرب
النفْس حلاوته، وأستنتج العقيم منه؛ فإنّ الكلام إذا مرّ بالسمع حلق، وإذا شرفه البصر
بالقراءة من كتاب أسفّ؛ والمحلّق بعيد المنال، والمُسِفّ حاضر العين، والمسموع إذا
لم يملكه الحفظ تذكّر منه الشيء بعد الشيء بالوهم الذي لا انعقاد له، والخيال الذي لا
معرج عليه. فقلت: أفعل سامعا مطيعا - إن شاء الله -.

(١) في الأصل: «وكنّت» وهو تحريف؛ ومقام الفخر يقتضي ما أثبتنا.

(٢) في الأصل: «ترده» والهاء زيادة من الناسخ.

(٣) المؤتفكات: الرياح التي تقلب الأرض؛ أو التي تختلف مهابها.

(٤) في الأصل: «فيه لجرى» وهو تحريف صوابه ما أثبتنا كما يقتضيه السياق.

(٥) في الأصل: «يوحش»؛ وهو تحريف.

(٦) ورد في الأصل بعد قوله: «الشريعة» قوله «من الشريعة» وهي زيادة من الناسخ لا تتسق مع الكلام.

(٧) أي الوزير.

(٨) «الله» والألف زيادة من الناسخ.

(٩) موضع هذه الكلمة في الأصل حرفان مطموسان؛ وسياق الجملة يقتضي ما أثبتنا.

الليلة السابعة

ولما عدتُ إليه في مجلس آخر، قال: سمعتُ صياحك اليوم في الدار مع ابن عبيد، ففيم كنتما؟ قلتُ: كان يذكر أن كتابة الحساب أنفع وأفضل وأعلق بالملك، والسلطان إليه أحوج، وهو بها أغنى من كتابة البلاغة والإنشاء والتحرير، فإذا الكتابة الأولى جدّ، والأخرى هزل؛ ألا ترى أن التشاؤق والتفيهُق والكذب والخداع فيها أكثر؛ وليس كذلك الحسابُ والتحصيل والاستدراك والتفصيل. قال: وبعد هذا فتلك صناعةٌ معروفة بالمبدأ، موصولةٌ بالغاية، حاضرةٌ الجدوى، سريعة المنفعة؛ والبلاغة زخرفة وحيلة، وهي شبيهة بالسراب، كما أن الأخرى شبيهة بالماء. قال: ومن خسارة البلاغة أن أصحابها يُسترقّمون ويُستحمّقون؛ وكان الكتاب قديماً في دور الخلفاء ومجالس الوزراء يقولون: اللهم إنا نعوذ بك من رَقاعة المنشئين، وحماقة المعلمين، وركاكة النحويين، والمنشئ والمعلّم والنحويّ إخوة وإن كانوا لَعَلات؛ والآفة تشملهم والعادة تجمعهم، والنقص يغمرهم، وإن اختلفت منازلهم، وتباينت أحوالهم. قال: ولو لم يكن من صناعة الإنشاء إلا أن المملكة العريضة الواسعة يُكتفى فيها بمنشئ واحد، ولا يُكتفى فيها بمائة كاتب حساب...^(١) وإذا كانت الحاجةُ إلى هذه أمسّ، كانت الأخرى في نفسها أحسن؛ وبعد، فمصالح أحوال العامة والخاصّة معلقة بالحساب؛ على هذه الجديلة^(٢) والوتيرة يجري الصغار والكبار والعليّة والسّفلة، وما زال أهل الحزم والتجارب يحثّون أولادهم ومن لهم به عناية على تعلّم الحساب، ويقولون لهم: هو سلّة الخبز. وهذا كلام مستفيض؛ ومن عبّر عما في نفسه بلفظ ملحونٍ أو محرّفٍ أو

(١) لم يرد جواب «لو» للعلم به، أي لكفى كتابة الحساب فخراً على كتابة الإنشاء، أو ما يفيد هذا المعنى.

(٢) الجديلة: الشاكلة؛ يقال: عمل على جديلته، أي على شاكلته.

موضوع غير موضعه وأفهم غيره، وبلغ به إرادته، وأبلغ غيره، فقد كفى؛ والزائد على الكفاية فضل والفضل يُستغنى عنه كثيرًا، والأصل يُفتقر إليه شديدًا، قال: ومن آفات هذه الكتابة أن أصحابها يُقرَفون بالريبة، ويُرمَوْنَ بالآفة، كآل الحسن بن^(١) وهب وآل ابن ثَوَابَة. قال: هذه ملحمة منكّرة؛ فما كان من الجواب؟

قلت: ما قام من مجلسه إلا بعد الذلّ والقَمَاء، وهكذا يكون حال من عاب القمر بالكلف، والشمس بالكسوف، وانتحل الباطل ونصر المبطل، وأبطل الحق وزرى على المحقّ. قلت: أيها الرجل، قولك هذا كان يسلم لو كان الإنشاء والتحرير والبلاغة بائنة من صناعة الحساب والتحصيل والاستدراك وعمل الجماعة وعقد المؤامرة^(٢). فأما وهي متصلة بها وداخله في جملتها ومشملة عليها وحاوية لها، فكيف يطرد حُكْمُك وتسلم دعواك؟ ألا^(٣) تعلم أن أعمال الدواوين التي ينفرد أصحابها فيها بعمل الحساب فقيرة إلى إنشاء الكتب في فنون ما يصفونه ويتعاطونه؛ بل لا سبيل لهم إلى العمل إلا بعد مقدمة هذه الكتب التي مدارها على الإفهام البليغ والبيان المكشوف والاحتجاج الواضح، وذلك يوجد من الكاتب المنشئ الذي عبته وعَضَضْتَهُ^(٤)، وهذه الدواوين معروفة، والأعمال فيها موصوفة؛ وأنا أحصيتها لك كي تعلم أنك غالط وعن الصواب فيها منحرف.

فمنها ديوان الجيش، وديوان بيت المال، وديوان التوقيع والدار، وديوان الخاتم،

(١) يشير بهذه العبارة إلى ما فعله الوراق بالله مع الحسن بن وهب كاتبه، فقد حبسه وأغرمه أربعة عشر ألف دينار، كما حبس كتابا آخرين وقبض منهم أموالا جمّة، وذلك في سنة تسع وعشرين ومائتين. وإلى نكبة أبي الهيثم بن ثوابه سنة ثلاث وثلاثمائة، فقد حبس حتى مات في حبسه بالكوفة بعد أن أخذ منه إسحاق بن عمران أموالا جزيلة لنفسه وللسلطان. ويقال: إنه احتال على قتله خشية أن يقر عليه بما أخذ منه.

(٢) المؤامرة: عمل تجمع فيه الأوامر الخارجة في مدة أيام الطمع، ويوقع السلطان في آخره بإجازة ذلك؛ وقد تعمل المؤامرة في كل ديوان تجمع جميع ما يحتاج إليه من استثمار واستدعاء توقيع.

(٣) في الأصل: «إلا أن تعلم» «وأن» زيادة من الناسخ.

(٤) يقال: عضه بلسانه، إذا تناوله بمكروه الكلام.

وديوان الفضّ^(١)، وديوان التَّقْد والعيار ودُورُ الضَّرْب، وديوان المَظالم وديوان الشرطة والأحداث؛ هذا إلى توابع هذه الدواوين مثل باب العين^(٢) والمؤامرات، وباب النوادر^(٣) والتواريخ، وإدارة الكتب ومجالس الديوان وقَبْل وبعْد، كما^(٤) يلزم كاتب الحساب أن يعرف وجوه الأموال^(٥) حتى إذا جباها وحصلها عمل الحساب أعماله فيها، فلا يُمكنه^(٦) أن يَجْبِيَ^(٧) إلَّا بالكتب البليغة والحجج اللازمة واللطائف المستعملة، ومن تلك الوجوه الفَيء، وهو أرض العنوة وأرض الصلح وإحياء الأرض والقطائع والصفايا والمقاسمة والوضائع وجزية رءوس أهل الذمة وصدقات الإبل والبقر والغنم وأخماس الغنائم والمعادن والركاز^(٨) والمال المدفون، وما يخرج من البحر وما يؤخذ من التجار إذا مروا بالعاشر^(٩) واللُّقطة والضالة وميراث من لا وارث له ومال^(١٠) الصدقة؛ إلى غير ذلك من الأمور المحتاجة إلى المكاتبات البالغة على الرسوم المعتادة والعادات الجارية، كعهد يُنشأ في إصلاح البريد وتقسيط الشرب، وكتاب في العمارة وإعادة ما نقص منها، وفي^(١١) حَزْر الغلة^(١٢) والدياس^(١٣)، وفي الدوالي والدواليب والغرافات، وفي القلب والقسم،

(١) في الأصل: «الفص» بالصاد المهملة؛ وهو تصحيف، والمراد بالفض: فض الكتب المختومة.

(٢) يريد بالعين: خراج العين، وهو ما يقرر على البساتين والشجيرات والكروم والمقاني ويستخرج على حكم الضريبة عند إدراك كل صنف. وكان هذا في البلاد الشامية. انظر الجزء الثامن من نهاية الأرب ص ٢٦١ طبع دار الكتب المصرية.

(٣) لعل صوابه: «التقادير» أي تقادير ما تخرجه الأرض من غلة.

(٤) «فما».

(٥) في الأصل: «الأعمال» وهو خطأ من الناسخ؛ ولعل صوابه ما أثبتنا كما يقتضيه قوله «حتى إذا جباها».

(٦) في الأصل: «فيمكنه» والسياق يقتضي زيادة «لا» النافية.

(٧) «يجيء».

(٨) الركاز، هو دفين الجاهلية من الأموال.

(٩) العاشر، هو الذي يأخذ منهم عشر ما معهم.

(١٠) «وفي مال».

(١١) في الأصل «في» بسقوط واو العطف؛ والسياق يقتضي إثباتها.

(١٢) في الأصل «حزر العلم»؛ وهو تحريف في كلتا الكلمتين لا يستقيم معناه؛ والصواب ما أثبتنا. والحزر: التقدير بالظن.

(١٣) دياس الحنطة: دراستها.

وفي تقدير الخُضَر (١) المبكرة وفي المساحة وفي الطراز (٢)، وفي الجوالي (٣) وفي قبض فرائض الصدقات، وفي افتتاح الخراجات، إلى غير ذلك من كُتُب (٤) المحاسبين.

فإن قلت: «هذا كله مستغنى عنه» كبرت وبهت، لأن مدار المال ودُورِهِ، وزيادته ووفوره على هذه الدواوين التي إما أن يكون حظّ البلاغة فيها أكثر، وإما أن يكون أثر الحساب فيها أظهر، وإما أن يتكافأ؛ فعلى جميع الأحوال لا يكون الكاتب كاملاً، ولا لاسمه مستحقاً، إلا بعد أن ينهض بهذه الأثقال، ويجمع إليها أصولاً من الفقه مخلوطة (٥) بفروعها، وآيات من القرآن مضمومة إلى سَعته (٦) فيها، وأخباراً كثيرة مختلفة في فنون شتى لتكون عُدّة عند الحاجة إليها، مع الأمثال السائرة والآيات النادرة؛ والفقر البديعة؛ والتجارب المعهودة، والمجالس المشهودة، مع خطّ كتبر مسبوك، ولفظ كوشي مُحوك؛ ولهذا عزّ الكامل في هذه الصناعة، حتى قال أصحابنا: ما نظنّ أنّه اجتمع هذا كله إلا لجعفر ابن يحيى فإن كتابته كانت سوادية، وبلاغته سحابية، وسياسته يونانية، وآدابه عربية (٧)، وشمائله عراقية؛ أفلا ترى كيف غرق الحساب في غمار هذه الأبواب؟ ثم اعلم أن البليغ مُستَمَل بلاغته من العقل، ومأخذه فيها من التمييز الصحيح، وليس كذلك الحساب في متناولِه [فلو (٨)] ظنّ ظانٌّ بأن مدار المُلْك على الحساب - [فهو (٨)] صحيح - ولكن بعد بلاغة المنشئ، لأن السلطان يأمر وينهى ويلاطف ويخاطب ويحتج ويعتف ويوعد ويعد ويضمن ويمني ويعلق الأمل ويؤكد الرجاء ويحسم المادّة الضارّة ويذيق الرعيّة حلاوة العدل ويحبّبهم مرارة الجور، ثم يجبي، فإذا جبي احتاج إلى الحساب حتى يكون

(١) «الحصر».

(٢) الطراز: مقسم الماء في النهر كما ذكره صاحب مفاتيح العلوم في الكلام على مصطلح كُتَاب ديوان الماء. ثم قال: وتسمى مقاسم المياه في بلاد ما وراء النهر: الدركات والمزقات.

(٣) يريد بالجوالي: مال الجوالي، وهو الجزية المضروبة على أهل الذمة، والجوالي هم الذين جلوا عن أوطانهم.

(٤) «كسوة».

(٥) «مخلوطة».

(٦) على سَعته فيها، أي إلى تبحره في فهمها.

(٧) «عقلية».

(٨) هاتان الكلمتان اللتان تحت هذا الرقم ليستا بالأصل؛ والسياق يقتضي إثباتهما أو إثبات ما يؤدي معناهما.

بالحاصل عالماً، ثم يتقدّم بتوزيع ذلك على الحساب حتّى يكون من الغلط آمناً، فانظر إلى المنزلتين كيف اختلفتا؟ وكيف حصلت المزية لإحدهما؛ ولو أنصفت لعلمت أنّ الصناعة جامعة بين الأمرين، أعني الحساب والبلاغة؛ والإنسان لا يأتي إلى صناعة فيشقّها نصفين ويُسرف^(١) أحد النصفين على الآخر.

وأما قولك: «إحدى الصناعتين هزل والأخرى جدّ» فبئسما سوّلت لك نفسك على البلاغة، هي الجدّ، وهي الجامعة لثمرات العقل، لأنّها تُحقّق الحقّ وتُبطل الباطل على ما يجب أن يكون الأمر عليه؛ ثم تحقيق الباطل وإبطال الحقّ لأغراض تختلف، وأغراض تأتلف، وأمور لا تخلو أحوال هذه الدنيا منها من خير وشرّ، وإباء وإذعان، وطاعة وعصيان، وعدل وعدول^(٢)، وكفر وإيمان، والحاجة تدعو إلى صانع البلاغة وواضع الحكمة وصاحب البيان والخطابة؛ وهذا هو حدّ العقل والآخر حدّ العمل.

وأما قولك: «الإنشاء صناعة مجهولة المبدأ، والحساب معروف المبدأ» فقد خرّقت^(٣)، لأنّ مبدأها من العقل، وممرّها على اللفظ، وقرارها في الخطّ؛ وأنت إذا قلت هذا دللت من نفسك على أنّه ليس لك [ما]^(٤) تبصر^(٥) به هذا المبدأ الشريف وهذا الأوّل اللطيف.

وأما قولك: «والبلاغة زخرفة وهي شبيهة بالسراب» فقد أوضحنا لك فيه ما كفى، فإن لم يكف فأنت محتاج إلى بيّنة أخرى.

وأما قولك: «إن أصحابها يُسترقعون» فهذا شنع من القول، ولو عرفت الصّدق^(٦) فيه لم تنس به ولم تنطق بحرف منه، فإن فيه زرايةً على السلف الصالح والصدر الأوّل، ولو

(١) «يسرف».

(٢) يريد بالعدول: الجور، من عدل عن الطريق عدولاً إذا نكب عنه وانحرف.

(٣) «صدقت».

(٤) هذه الكلمة التي بين مربعين ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٥) «تنصر».

(٦) «الصراف».

وجب أن يُسترقَع البليغ إذا كان عاقلاً، لوجب أن يُستعقل العيِّي^(١) إذا كان أحمق؛ وهذا خُلف.

وأما قولك: «المنشئ والمعلم والنحويّ إخوة في الركافة» فما يتعلّم الناس إلّا من المعلم والعالم والنحويّ وإن ندر منهم واحد قليل البضاعة من الحقّ.

وأما قولك: «إن المملكة تكتفي بمنشئ واحد» فقد صدقت، وذلك أن هذا الواحد في قوّته يفي بأحاد كثيرة، وهؤلاء الأحاد ليس في جميعهم وفاء بهذا الواحد، وهذا عليك لا لك. لكن بقي أن تفهم أنك محتاج إلى الأساكفة أكثر مما تحتاج إلى العطّارين، ولا يدلّ هذا على أنّ الإسكاف أشرف من العطّار، والعطّار دون الإسكاف، والأطباء أقلّ من الخيّاطين، ونحن إليهم أحوج، ولا يدلّ على أنّ الطبيب دون الخيّاط.

وأما قولك: «ما زال الناس يحثّون أولادهم على تعلّم الحساب ويقولون: هو سلة الخبز» فهو كما قلت، لأنّ الحاجة إليه عامّة للكبار والصغار؛ وأشرف الصناعات يحتاج إليها أشرف الناس، وأشرف الناس الملّك، فهو محتاج إلى البليغ والمنشئ والمحرّر، لأنّه لسانه الذي به ينطق، وعينه التي بها يُبصر، وعيْته التي منها يستخرج الرأي ويستبصر في الأمر، ولأنّه بهذه الخاصّة لا يجوز أن يكون له شريك، لأنّه حامل الأسرار، والمحدث بالمكنونات، والمفضّي إليه بنات الصدور.

وأما قولك: «من عبّر عما في نفسه بلفظ ملحون أو محرّف وأفهم غيره فقد كفى» فكيف يصحّ هذا الحكم ويُقبَل هذا الرأي؟ والكلام يتغيّر المراد فيه باختلاف الإعراب، كما يتغيّر الحكم فيه باختلاف الأسماء، وكما يتغيّر المفهوم باختلاف الأفعال؛ وكما ينقلب المعنى باختلاف الحروف؛ ولقد قال رجل بالرّيّ كان نبيلاً في حاله جليلاً في مرتبته عظيماً عند نفسه: «أقعد حتّى تتغدّى بنا» وهو يريد: «حتّى تتغذى معنا»؛ فانظر إلى هذا المُحال الذي ركبه بلفظه وإلى المراد الذي جانبّه بجهله؛ ولهذا نظائر غير خافية

(١) «الغبي».

عليك ولا ساقطةً دونك، وكفى بالبلاغة شرفاً أنك لم تستطع تهجينها إلا بالبلاغة، ولم تهتد إلى الكلام عليها إلا بقوتها؛ فانظر كيف وجدت في استقلالها بنفسها ما يقلها ويُقل غيرَها؛ وهذا أمر بدیع وشأنٌ عجيب.

وأما قولك: «ومن آفاتِها أنَّ أصحابها يُقَرِّفون بالريبة ويُنالون بالعيب» فهذا ما لا يستحقَّ الجواب، وما يضرُّ الشمسَ نُباحُ الكلاب؛ وصيانة اللسان عن هذا النوع أحسن؛ قال الله تعالى: ﴿وَإِذَا خَاطَبَهُمُ الْجَاهِلُونَ قَالُوا سَلَمًا﴾ [الفرقان: ٦٣]؛ وقال عمر بن الخطاب - رضي الله عنه - لو كان المرء أقومَ من قِدَحٍ لَوُجِدَ له غامز. وآل ابن وهب وابن ثوبة كانوا أنبل وأفضل وأعقل من أن يُظنَّ بهم ما لا يُظنَّ بخساس العبيد وسفهاء الناس وداصة^(١) الرعية وسفلة العامة؛ على أننا ما سمعنا هذا إلا في مجلس ابن عبَّاد، منه وممن كان يحطُّ^(٢) في هواه، ويتحرَّى بمثل هذه الأحاديث رضاه؛ وحسده لهم في صناعتهم يبعثه على هذه الأكاذيب عليهم؛ فالعجب أنه يظن أن كذبه على غيره ينفي الصدق عن نفسه؛ ولو نزه^(٣) لسانه ومجلسه ومذهبه وأبوته لكان أولى به وأزین له، ولكن النعمة والقدرة إذا عَدِمَتَا عقلاً سائساً وحزماً حارساً وديناً متيناً وطريقاً قويمًا أوردتَا ولم تُصدرا وخذلتا ولم تنصرا؛ ونعوذ بالله من نعمة تحوُّر بلاء، ومرحبا ببلاء يورث يقظة ويكون تمحيصاً لما نقص من التقصير؛ ولكن من هذا الذي يشرب فلا يسكر ولا يثمل؟ ومن هذا الذي إذا سكر عَقَلَ؟ ومن هذا الذي إذا صحا لا يعتقب من شرابه خماراً يصدع الراس ويمكن الوسواس؟

فقال: هذه جملة قامعة لمن ادَّعى دعواه أو نحا منحاها؛ وأننى لك هذا؟ لِمَ لا تُدْخِلُ صاحبَ ديوانٍ ولم ترَضَى لنفسك بهذا اللبوس؟ فقلتُ: «أنا رجلٌ حبُّ السلامة غالبٌ على، والقناعةُ بالطيف محبوبَةٌ عندي».

(١) الداصة: الخساس الجبناء. والصوص أيضاً.

(٢) قال الزمخشري: حط في هواه وانحط فيه، ويقال: أكل من حلوائهم فانحط في أهوائهم.

(٣) «كله».

فقال: كُنيتَ عن الكسل بحبِّ السلامة، وعن الفُسولة بالرضا باليسير.
قلتُ: إذا كنتُ لا أصلُ إلى السلامة إلَّا بالفُسولة، ولا أتعلم الراحة إلَّا بالكسل،
فمرحبًا بهما.

فقال: لكلذ إنسان رأيي واختيار وعادة وَمَنْشَأُ ومألوف وقُرْناء متى زُحِزِحَ عنها قَلِقَ،
ومتى أُرِيعَ^(١) على سواها فَرِقَ؛ أَظُنُّ أَنَّهُ قد نَصَفَ اللَّيْلَ. قلتُ: لعلَّه. قال: في الدَّعَةِ؛ قد
خبأتُ لك مسألة، وألقيها عليك بعدَها - إن شاء الله تعالى - وانصرفْتُ.



(١) «أربع».

الليلة الثانية

وقال لي مرة أخرى: أوصل وهب بن يعيش الرقي^(١) اليهودي رسالة يقول في عرضها بعد التقريظ الطويل العريض؛ إن هنا طريقاً في إدراك الفلسفة مدللةً مسلوكةً مختصرةً فسيحة، ليس على سالكها كد ولا شق في بلوغ ما يريد من الحكمة ونيل ما يطلب من السعادة، وتحصيل الفوز في العاقبة؛ وإن أصحابنا طولوا وهولوا وطرحوا الشوك في الطريق، ومنعوا من الجواز عليه غشاً منهم وبخلاً ولؤم طباع وقلة نصح وإتباعاً للطالب وحسداً للراغب، وذلك أنهم اتخذوا المنطق والهندسة وما دخل فيهما معيشةً ومكسبة، ومأكلة ومشربة، فصار ذلك كسور من حديد لطلاب الحكمة والمحبين للحقيقة والمتصفّحين لأثناء العالم وكلاماً هذا معناه، وإلى هذا يرجع مغزاه.

فكان من الجواب: قد عرفتُ مذهب ابن يعيش في هذا الباب، وهو جاري، وكتب هذه الرسالة على هذا الطراز بالأمس إلى الملك السعيد سنة سبعين^(٢)، وتقرّب بها، ونفعته بالمسألة والتفقد له، فإنه شديد الفقر، ظاهر الخصاص، لاصق بالدقّعاء^(٣)؛ وللذي قاله وادّعا، وقصده وانتحاء، وجه واضح وحبّة ظاهرة؛ وللذي قاله أصحابنا - أعني مخالفه - وجه أيضاً وتأويل، وللقولين أنصار وحماة، وحفظة ورعاة.

قال: هات - على بركة الله - فإنني أحب أن أسمع في هذا الخطب^(٤) كلّ ما فيه وأكثر ما يتّصل به؛ فكان من الجواب أن ابن يعيش يريد بهذه الخطبة أن عمر الإنسان

(١) ورد هذا الاسم في المقابسات؛ وكان أبو حيان يسأله في مسائل فلسفية.

(٢) يعني بعد الثلاثمائة.

(٣) الدقّعاء: الأرض لا نبات بها. والتراب. وهذه العبارة كناية عن الفقر الشديد.

(٤) الخطب: الشأن.

قصير، وعِلْمُ العالم كثير، وسِرُّه^(١) مغمور؛ وكيف لا يكون كذلك وهو ذو صفائح مركبة بالوَضْع^(٢) المحكَّم، وذو نضائد مزينة بالتأليف المعجب المتقن؛ والإنسان الباحث عنه وعمّا يحتويه ذو قوَى متقاصرة، وموانع معترضة، ودواعٍ ضعيفة، وإنه مع هذه الأحوال منتبه بالحسّ، حالم بالعقل، عاشق^(٣) للشاهد، ذاهل عن الغائب، مستأنس بالوطن الذي ألفه ونشأ فيه، مستوحش من بلد لم يسافر إليه ولم يُلَمَّ به وإن كان صَدَرَ عنه^(٤)، فليس له بذلك معرفة باقية ولا ثقة تامة؛ وإن الأولى بهذا الإنسان المنعوت بهذا الضعف والعجز أن يلتمس مسلکًا إلى سعادته ونجاته قريبًا ويعتصم بأسهل الأسباب على قدر جهده وطوقه؛ وإن أقرب الطرق وأسهل الأسباب هو في معرفة الطبيعة والنفس والعقل والإله تعالى، فإنه متى عرف هذه الجملة بالتفصيل، واطّلع على هذا التفصيل بالجملة، فقد فاز الفوز الأكبر ونال المُلْك الأعظم، وكُفِيَ مؤونة عظيمة في قراءة الكتب الكبار ذوات الورق الكثير، مع العناء المتّصل في الدرس والتصحيح والنّصّب في المسألة والجواب، والتنقير عن الحق والصواب؛ وهذا الذي قاله ابن يعيش ليس بحيف ولا خارج عن حومة الحق، وإن كان الأمر فيه أيضًا صعبًا وشاقًا وهائلًا وعاملاً، ولكن ليس لكلّ أحد هذه القوة الفائضة، وهذه الخصوصية الناهضة؛ وهذا الاستبصار الحسّن، وهذا الطبع الوقاد، والذهن المنقاد، والقريحة الصافية، والاستبانة والتأمل؛ لأن هذه القوة الإلهية، فإن لم تكن إلهية فهي ملكية؛ وإن لم تكن ملكية فهي في أفق البشرية؛ وليس يوجد صاحب هذا النعت إلّا في الشاذّ النادر، وفي دهر مديد بين أمة جمّة العدّد؛ والفائق من كلّ شيء والبائن من كلّ صنف عزيز في هذا العالم الوحشيّ، كما أن الرديء والفاسد معدوم في هذا العالم الإلهي، ويمكن أن يقال بالمثل الأدنى: إن من يتكلّم بالإعراب والصحة ولا يلحن ولا يخطئ ويجري على السليقة الحميدة والضرية السليمة، قليل أو عزيز، وإنّ الحاجة

(١) «وسره».

(٢) «بالوصف».

(٣) «ما شق».

(٤) عنه، أي عن البلد.

شديدة لمن عدم هذه السجية وهذا المنشأ إلى أن يتعلم النحو ويقف على أحكامه، ويجري على منهجه، وفيه بشروطه في أسماء العرب وأفعالها وحروفها وموضوعاتها ومستعملاتها ومهملاتها؛ ومتى اتفق^(١) إنسان بهذه الحلية^(٢) وعلى هذا النجار، فلعمري إنه غني عن تطويل النحويين كما يستغني قارض الشعر بالطبع عن علم العروض، وهكذا يستغني صاحب تلك القوة التي أشار إليها ابن يعيش عن ذلك، ولكن أين ذاك الفرد والشاذ والنادر؟ فإن حضر فما تفعل معه إلا أن تقلده وتأخذ عنه وتتبعه.

وإنما المدار على أن تكون أنت بهذا الكمال حائزاً لهذه الغاية، ولا سبيل لك إليها من تلقاء نفسك، وإنما هو شيء يأتي من تلقاء غيرك، فإذا بالضرورة وبالواجب ينبغي أن تخطو على آثار المنطقيين والطبيعيين والمهندسين بالزحف والعناء والتكلف والدؤب حتى تصير متشبهاً بذلك الرجل الفاضل والواحد الكامل والبدیع النادر؛ فقد بان من هذا القدر صواب ما أشار إليه ابن يعيش، وانكشف أيضاً وجه ما حث عليه مخالفوه؛ ولا عيب على المنقوص أن يطلب الزيادة ببذل المجهود، وإن الكامل مربوط بما مُنح من العطيّة من غير طلب.

وأما قوله في صدر كلامه: «إن القوم صدّوا عن الطريق وطرحوا الشوك فيه، واتخذوا نشر الحكمة فخاً للمثالة»^(٣) العاجلة، فما أبعد، بل قارب الحق فإن متى^(٤) كان يُملي ورقة بدرهم مقتدرٍ وهو سكران لا يعقل، ويتهكّم، وعنده أنه في ربح، وهو من الأخسرين أعمالاً، الأسفلين أحوالاً.

ثم إنّي أيها الشيخ - أحيك الله لأهل العلم وأحيا بك طالبيه - ذكرت للوزير مناظرة جرت في مجلس الوزير أبي الفتح [الفضل بن]^(٥) جعفر بن الفرات بين أبي سعيد

(١) اتفق إنسان، أي وجد بطريق الاتفاق، أي الصدقة.

(٢) لعله «الجيلة».

(٣) المثالة: حسن الحال؛ ومنه قولهم: كلما زدت مثالة، زادك الله رعاة؛ والرعاة: الحمق.

(٤) «منى».

(٥) هاتان الكلمتان لم تردا بالأصل وقد أثبتناهما عن معجم ياقوت. وأبو الفتح هذا كان وزير المقتدر الخليفة العباسي سنة عشرين وثلاثمائة.

السيرافي^(١) وأبي بشر^(٢) متى واختصرتها؛ فقال لي: اكتب هذه المناظرة على التمام فإن شيئاً يجري في ذلك المجلس النبیه بين هذين الشيخين بحضرة أولئك الأعلام ينبغي أن يُغتنم سماعه، وتوَعَى فوائده، ولا يُتْهَوَنَ بشيء منه، فكتبْتُ^(٣): حدّثني أبو سعيد بلَمَعَ من هذه القصّة. فأما علي بن عيسى الشيخ الصالح فإنه رواها مشروحة.

لما انعقد المجلس سنة ستّ وعشرين وثلاثمائة، قال الوزير ابن الفرات للجماعة - وفيهم الخالديّ وابن الأخشاد والكتبيّ وابن أبي بشر وابن ربّاح وابن كعب وأبو عمرو قدامة بن جعفر والزهرّي وعلي بن عيسى الجراح وابن فراس وابن رشيد وابن عبد العزيز الهاشمي وابن يحيى العلويّ ورسول ابن طفّج من مصر والمرزبانيّ صاحب آل سامان^(٤):- ألا^(٥) يتدب منكم إنسان لمناظرة متى في حديث المنطق، فإنه يقول: لا سبيل إلى معرفة الحقّ من الباطل والصدق من الكذب والخير من الشرّ والحجّة من الشبهة والشك من اليقين إلا بما حوينا^(٦) من المنطق وملكانه من القيام به، واستفدناه من واضعه على مراتبه وحدوده، فاطلعنا عليه من جهة اسمه على حقائقه. فأحجم القوم وأطرقوا، قال ابن الفرات: والله إن فيكم لمن يفي بكلامه ومناظرته وكسر ما يذهب إليه، وإنّي لأعدّكم في العلم بحاراً، وللدّين وأهله أنصاراً، وللحقّ وطلّابه مناراً؛ فما هذا الترامز والتغامز اللذان^(٧) تجلّون عنهما؟ فرفع أبو سعيد السيرافيّ رأسه فقال: اعذر أيّها الوزير، فإن العلم المصون في الصدر غير العلم المعروف في هذا المجلس على الأسماع المصيّخة^(٨)

(١) انظر التعريف بأبي سعيد السيرافي في الحاشية رقم ٣ من صفحة ٤٥ من هذا الجزء.

(٢) موضع هذا الاسم حروف مطموسة في الأصل؛ وقد أثبتناهما هكذا نقلاً عن المقابسات وأخذاً من الكلام الآتي. وأبو بشر متى، هو ابن يونس القناني من أهل دِير قُنَى. كان نصرانيّاً عالمًا بالمنطق، وإليه انتهت رئاسة المنطقيين في زمنه، نزل بغداد بعد سنة عشرين وثلاثمائة، وكانت وفاته في سنة ثمان وعشرين وثلاثمائة.

(٣) «وكت».

(٤) «ساسان».

(٥) «أن يتدب».

(٦) «جريناه».

(٧) في الأصل: «اللذين».

(٨) «المتنجة».

والعيون المحدقة والعقول الحادة^(١) والألباب الناقدة؛ لأن هذا يستصحب الهيبة، والهيبة مكسرة، ويحتلب الحياء، والحياء مغلبة؛ وليس البراز في معركة خاصة كالمصاع^(٢) في بقعة عامة.

فقال ابن الفرات: أنت لها يا أبا سعيد، فاعتذارك عن غيرك يوجب عليك الانتصار لنفسك، والانتصار في نفسك راجع إلى الجماعة بفضلك. فقال أبو سعيد: مخالفة الوزير فيما رسمه هُجْنَة، والاحتجاز عن رأيه إخلاد إلى التقصير؛ ونعوذ بالله من زلة القدم، وإياه نسأل حسن المعونة في الحرب والسلم؛ ثم واجه متي [فقال^(٣)]: حدثني عن المنطق ما تعني [به]؟ فإننا إذا فهمنا مرادك فيه كان كلامنا معك في قبول صوابه ورد خطئه على سنن مرضي وطريقة معروفة.

قال متي: أعني به أنه آلة من آلات الكلام يُعرف بها صحيح الكلام من سقيمه، وفاسد المعنى من صالحه، كالميزان، فإني أعرف به الرُّجْحان من النقصان، والشائل^(٤) من الجانح.

فقال أبو سعيد: أخطأت، لأن صحيح الكلام من سقيمه يُعرف بالنظم المألوف والإعراب المعروف إذا كنّا نتكلم بالعربية؛ وفاسد المعنى من صالحه يُعرف بالعقل إذا كنّا نبحث بالعقل؛ وهَبَكَ عرفت الراجح من الناقص من طريق الوزن، فمن لك^(٥) بمعرفة الموزون أيما^(٦) هو حديد أو ذهب أو شبه^(٧) [أو رصاص]^(٨)؟ فأراك بعد معرفة الوزن

(١) في الأصل: «الجمامة» وهو تحريف. وفي معجم الأدباء ترجمة أبي سعيد السيرافي: الجامدة؛ وهو تحريف أيضا لا يستقيم به المعنى، ولعل صوابه ما أثبتنا.

(٢) المصاع: من ماصع يماصع أي ضرب بالسيف خاصة.

(٣) لم ترد هذه الكلمة التي بين مربعين في الأصل.

(٤) في الأصل: «والسائل» بالسین المهملة؛ وهو تصحيف. والشائل: المرتفع. والجانح: المائل.

(٥) «من ذلك».

(٦) «إنما».

(٧) الشبه بالتحريك: النحاس الأصفر.

(٨) الكلمة التي بين مربعين عن ياقوت.

فقيرًا إلى معرفة جوهر الموزون وإلى معرفة قيمته وسائر صفاته التي يطول عدّها؛ فعلى هذا لم ينفعك الوزن الذي كان عليه اعتمادك، وفي تحقيقه كان اجتهادك، إلّا نفعا يسيرًا من وجه واحد، وبقيت عليك وجوه، فأنت^(١) كما قال الأوّل^(٢):

* حفظت شيئًا وغابت عنك أشياء *

وبعد، فقد ذهب عليك شيء ههنا، ليس كل ما في الدنيا يوزن، بل فيها ما يوزن، وفيها ما يُكال، وفيها ما يُدرع، وفيها ما يُمسح و[فيها ما]^(٣) يُحزّر، وهذا وإن كان هكذا في الأجسام المرنّية، فإنّه على ذلك أيضا في المعقولات المقرّرة؛ والإحساسات^(٤) ظلال العقول تحكيها بالتقريب والتبعيد، مع الشبه المحفوظ والمماثلة الظاهرة. ودع هذا؛ إذا كان المنطق وَضَعَه^(٥) رجل من يونان على لغة أهلها واصطلاحهم عليها وما يتعارفونه بها من رسومها وصفاتها، فمن أين يلزم الثُّرُك والهند والفُرس والعرب أن ينظروا فيه ويتخذوه قاضيًا وحكمًا لهم وعليهم، ما شهد لهم به قبلوه، وما أنكره رفضوه؟

قال متى: إنما لزم ذلك لأن المنطق بحث^(٦) عن الأغراض المعقولة والمعاني المدركة، وتصفّح للخواطر السانحة والسوانح الهاجسة؛ والناس في المعقولات سواء، ألا ترى أنّ أربعة وأربعة [ثمانية] سواءٌ عند جميع الأمم، وكذلك ما أشبهه.

قال أبو سعيد: لو كانت المطلوبات بالعقل والمذكورات باللفظ ترجع مع شُعْبَها المختلفة وطرائقها المتباينة إلى هذه المرتبة البينة في أربعة وأربعة وأنّهما ثمانية، زال الاختلاف وحضر الاتفاق، ولكن ليس الأمر هكذا، ولقد موّهت بهذا المثال، ولكم عادة بمثل هذا التمويه؛ ولكن مع هذا أيضا إذا كانت الأغراض المعقولة والمعاني المدركة

(١) في الأصل: «قال»؛ وهو تحريف.

(٢) هو أبو نواس؛ وأول البيت: فقل لمن يدّعي في العلم فلسفة* حفظت شيئًا إلخ.

(٣) لم ترد هذه الكلمة التي بين مربعين في الأصل؛ وقد أثبتناها عن المقابسات لأبي حيان.

(٤) «والاحتباس ظلال العقول تحكمها».

(٥) «وصفه».

(٦) «يبحث».

لا يوصل إليها إلا^(١) باللغة الجامعة للأسماء والأفعال والحروف، أفليس قد لزمّت الحاجة إلى معرفة اللغة؟ قال: نعم. قال: أخطأت، قل في هذا الموضع: بلى. قال: بلى، أنا أقلدك في مثل هذا. قال: أنت إذن لست تدعونا إلى علم المنطق، إنما تدعو إلى تعلم اللغة اليونانية وأنت لا تعرف لغة يونان، فكيف صرت تدعونا إلى لغة لا تفهمها؟ وقد عفت منذ زمان طويل، وباد أهلها، وانقرض القوم الذين كانوا يتفاوضون بها، ويتفاهمون أغراضهم بتصاريقها؛ على أنك تنقل من السريانية، فما تقول في معان متحوّلة^(٢) بالنقل من لغة يونان إلى لغة أخرى سريانية، ثم من هذه على أخرى عربية؟

قال متى: يونان وإن بادت مع لغتها، فإن الترجمة حفظت الأغراض وأدّت المعاني، وأخلصت الحقائق.

قال أبو سعيد: إذا سلّمنا لك أنّ الترجمة صدقت وما كذبت، وقومت وما حرّفت، ووَزنت^(٣) وما جَزفت، وأنها [ما]^(٤) الثابت ولا حافت، ولا نقصت ولا زادت، ولا قدّمت ولا أخرت، ولا أخلّت بمعنى الخاصّ والعامّ ولا [بأخصّ الخاصّ]^(٥) ولا [بأعمّ العامّ] - وإن كان هذا لا يكون، وليس هو في طبائع اللغات ولا في مقادير المعاني - فكأنك تقول: لا حجة إلا عقول يونان، ولا برهان إلا ما وضعوه، ولا حقيقة إلا ما أبرزوه.

قال متى: لا، ولكنهم من بين الأمم أصحاب عناية بالحكمة والبحث عن ظاهر هذا العالم وباطنه، وعن كلّ ما يتصل به وينفصل عنه، وبفضل عنايتهم ظهر ما ظهر وانتشر ما انتشر وفشا ما فشا [ونشأ ما نشأ] من أنواع العلم وأصناف الصنائع؛ ولم نجد هذا لغيرهم. قال أبو سعيد: أخطأت وتعصّبت ومِلت مع الهوى، فإنّ علّم العالم مَبْثُوث في العالم

(١) ورد في الأصل بعد قوله: «إلا» جيم وألف وذال، وهي زيادة من الناسخ؛ والصواب حذفها.

(٢) «مملوكة».

(٣) في الأصل: «ووريت وما حرّفت»، وهو تصحيف في كلتا الكلمتين. يقال جَزَف فلان الشيء، أي باعه أو اشتراه جزأفاً بلا كيل ولا وزن.

(٤) هذه الكلمة التي بين مربعين لم ترد في الأصل.

(٥) هذه العبارة التي بين مربعين لم ترد في الأصل؛ وقد أثبتناها عن المقابسات.

بين جميع من في العالم، ولهذا قال القائل:

العلم في العالم مبثوث ونحوه العاقل محثوث

وكذلك الصناعات مفضوضة على جميع من على جَدَد^(١) الأرض؛ ولهذا غلب علم في مكان دون علم، وكثرت صناعة في بقعة دون صناعة، وهذا واضح والزيادة عليه مشغلة؛ ومع هذا فإنما كان يصحُّ قولك وتسلم دعواك لو كانت يونانُ معروفةً من بين جميع الأمم بالعصمة الغالبة، والفطنة الظاهرة، والبنية المخالفة، وأنهم لو أرادوا أن يخطئوا لما قَدَرُوا، ولو قَصَدُوا أن يكذبوا ما استطاعوا، وأنَّ السكينة نزلت عليهم، والحق تكفل بهم، والخطأ تبرأ منهم؛ والفضائل لصقت بأصولهم وفروعهم، والرذائل بعدت من جواهرهم وعروقهم؛ وهذا جهلٌ ممَّن يظنه بهم، وعنادٌ ممن يدعيه لهم؛ بل كانوا كغيرهم من الأمم يصيبون في أشياء ويخطئون في أشياء، ويعلمون أشياء ويجهلون أشياء، ويصدقون في أمور ويكذبون في أمور، ويُحسنون في أحوال وسيئون في أحوال؛ وليس واضع المنطق يونانُ بأسرها، إنما هو رجل منهم، وقد أخذ عمَّن قبله كما أخذ عنه من بعده؛ وليس هو حجةٌ على هذا الخلق الكثير والجَمُّ الغفير، وله مخالفون، منهم ومن غيرهم؛ ومع هذا فلاختلاف في الرأي والنظر والبحث والمسألة والجواب سنخ^(٢) وطبيعة، فكيف يجوز أن يأتي رجل بشيء يرفع به هذا الخلاف أو يحلِّله أو يؤثر فيه؟ [هيات^(٣)] هذا محال، ولقد بقي العالم بعد منطقته على ما كان عليه قبل منطقته؛ فامسح وجهك بالسلة عن شيء لا يستطيع لأنَّه منعقد بالفطرة والطباع؛ وأنت لو فرغت بالك وصرفت عنايتك إلى معرفة هذه اللغة التي تحاورنا بها، وتجارينا فيها، وتدارس أصحابك بمفهوم أهلها وتشرح كتب يونانَ بعبارة أصحابها، لعلمت أنَّك غني عن [معاني^(٤)] يونان كما أنَّك غني عن لغة [يونان].

(١) الجدد بالتحريك: ما استوى من الأرض. وفي الأصل «جديد» ولم نجد من معانيه ما يناسب السياق.

(٢) السنخ: الأصل. وقد وردت هذه الكلمة في الأصل مهملة الحروف من النقط.

(٣) الكلمة التي بين مربعين عن معجم الأدباء.

(٤) لم ترد هذه العبارة التي بين مربعين في الأصل. وقد أثبتناها عن المقابسات ص ٣.

وها هنا مسألة، تقول: إن الناس عقولهم مختلفة، وأنصباؤهم منها متفاوتة. قال: نعم. قال: وهذا الاختلاف والتفاوت بالطبيعة أو بالاكْتِسَاب؟ قال: بالطبيعة. قال: فكيف يجوز أن يكون ها هنا شيء يرتفع به هذا الاختلاف الطبيعي والتفاوت الأصلي؟ قال متى: هذا قد مر في جملة كلامك آنفا. قال أبو سعيد: فهل وصلته بجواب قاطع وبيان ناصع؟ ودع هذا؛ أسألك عن حرف واحد، وهو دائر في كلام العرب، ومعانيه متميزة عند أهل العقل؛ فاستخرج أنت معانيه من ناحية منطق أرسطاطاليس الذي تدل به وبأهلي بتفخيمه، وهو (الواو) ما أحكامه؟ وكيف مواقعه؟ وهل هو على وجه أو وجوه؟ فبهت متى وقال: هذا نحو، والنحو لم أنظر فيه، لأنه لا حاجة بالمنطقي إليه، وبالنحوي حاجة شديدة إلى المنطق، لأن المنطق يبحث عن المعنى^(١) [والنحو يبحث^(٢) عن اللفظ]، فإن مر المنطقي باللفظ فبالعرض، وإن عثر النحوي بالمعنى فبالعرض والمعنى أشرف من اللفظ، واللفظ أوضع من المعنى.

فقال أبو سعيد: أخطأت، لأن الكلام^(٣) والنطق واللغة واللفظ والإفصاح والإعراب والإبانة والحديث والإخبار والاستخبار^(٤) والعرض [والتمنى^(٥)] والنهي والحض والدعاء والنداء والطلب كلها من واد واحد بالمشاكلة والمماثلة. ألا ترى أن رجلا لو قال: «نطق زيد بالحق ولكن ما تكلم بالحق، وتكلم بالفحش ولكن ما قال الفحش، وأعرب عن نفسه ولكن ما أفصح، وأبان المراد ولكن ما أوضح، أو فاه بحاجته ولكن ما لفظ، أو أخبر ولكن ما أنبأ» لكان في جميع هذا محرّفاً ومناقضاً وواضعاً للكلام في غير حقه، ومستعملاً للفظ على غير شهادة [من] عقله^(٦) وعقل غيره؛ والنحو منطق ولكنه

(١) في الأصل: «اللفظ»؛ وهو تبديل من الناسخ لا يستقيم به المعنى.

(٢) لم ترد هذه العبارة التي بين مربعين في الأصل، وقد أثبتناها عن المقابسات، إذ لا يستقيم الكلام بدونها.

(٣) في المقابسات: «لأن النحو والمنطق».

(٤) الظاهر أن في قوله «والاستخبار» تبديلاً من الناسخ صوابه «والإنباء» بدليل قوله في التمثيل الآتي «أو أخبر ولكن ما أنبأ».

(٥) الكلمة التي بين مربعين عن معجم الأدباء.

(٦) «وغفلة».

مسلوخ من العربية والمنطق نحو، ولكنه مفهوم باللغة، وإنما الخلاف بين اللفظ والمعنى أن اللفظ طبيعي والمعنى عقلي؛ ولهذا كان اللفظ بائداً على الزمان، لأن الزمان يقفو أثر الطبيعة [بأثر آخر^(١) من الطبيعة] ولهذا كان المعنى ثابتاً على الزمان، لأن مستملى المعنى عقل، والعقل إلهي؛ ومادة اللفظ طينية، وكل طيني متهايت؛ وقد بقيت أنت بلا اسم لصناعتك التي تنتحلها، وأنتك التي تُزهي بها، إلا أن تستعير من العربية لها اسماً فتُعار، ويسلم لك ذلك بمقدار؛ وإذا لم يكن لك بد من قليل هذه اللغة من أجل الترجمة^(٢) فلا بد لك أيضاً من كثيرها من أجل تحقيق الترجمة واجتلاب الثقة والتوقي من الخلة اللاحقة. فقال متى: يكفيني من لغتكم هذه الاسم والفعل والحرف، فإني أتبلغ بهذا القدر إلى أغراض قد هذبها لي يونان.

قال [أبو سعيد]: أخطأت، لأنك في هذا الاسم والفعل والحرف فقير إلى وصفها وبنائها على الترتيب الواقع في غرائز أهلها؛ وكذلك أنت محتاج بعد هذا إلى حركات هذه الأسماء والأفعال والحروف، فإن الخطأ والتحريف في الحركات كالخطأ والفساد في المتحرّكات، وهذا باب [أنت^(٣)] وأصحابك ورهطك عنه في غفلة؛ على أن ها هنا سرّاً ما علّق بك، ولا أسفر لعقلك؛ وهو أن تعلم أن لغة من اللغات لا تطابق^(٤) لغة أخرى من جميع جهاتها بحدود صفاتها، في أسمائها وأفعالها وحروفها وتأليفها وتقديمها وتأخيرها، واستعارتها وتحقيقها، وتشديدها وتخفيفها، وسعتها وضيقها ونظمها ونثرها وسجعها، ووزنها وميلها، وغير ذلك ممّا يطول ذكره؛ وما أظن أحداً يدفع هذا الحكم أو يشك في صوابه ممن يرجع إلى مُسَكّة من عقل أو نصيب من إنصاف، فمن أين يجب أن تُشَق بشيء تُرجم لك على هذا الوصف؟ بل أنت إلى تعرّف اللغة العربية أحوج منك إلى تعرّف المعاني اليونانية؛ على أن المعاني لا تكون يونانية ولا هندية، كما أن اللغات تكون

(١) العبارة التي بين مربعين عن المقابسات ومعجم الأدباء.

(٢) «التجربة».

(٣) هذا الكلام الذي بين هذين المربعين لم يرد في الأصل؛ وقد أثبتناه عن المقابسات.

(٤) «تناطق».

فارسيّة وعربيّة وتركّيّة؛ ومع هذا فإنّك تزعم أن المعانيّ حاصلة بالعقل والفحص والفكر، فلم يبق إلّا أحكام اللّغة، فلم تُزري على العربيّة وأنت تشرح كتب أرسطوطاليس بها، مع جهلك بحقيقتها؟

وحدّثني عن قائل قال لك: حالي في معرفة الحقائق والتصفّح لها [والبحث عنها]^(١) حال قوم كانوا قبل واضع المنطق، أنظر كما نظروا، وتدبّر كما تدبّروا، لأنّ اللغة قد عرفتها بالمنشأ والوراثه، والمعاني نقرتُ عنها بالنظر والرأي والاعتقاب والاجتهاد. ما تقول له؟ أتقول: إنه لا يصحّ له هذا الحكم ولا يستتبّ هذا الأمر، لأنه لا يعرف هذه الموجودات من الطريق التي عرفتها أنت؟ ولعلّك تفرح بتقليده لك - وإن كان على باطل - أكثر ممّا تفرح باستبداده وإن كان على حقّ؛ وهذا هو الجهل المبين، والحكم المّشين^(٢).

ومع هذا، فحدّثني عن الواو ما حكمه؟ فإني أريد أن أبين أنّ تفخيمك للمنطق لا يغني عنك شيئاً، وأنت تجهل حرفاً واحداً في اللغة التي تدعو بها إلى حكمة يونان، ومَن جهل حرفاً أمكن أن يجهل حروفاً، ومن جهل حروفاً جاز أن يجهل اللغة بكما لها، فإن كان لا يجهلها كلّها ولكن يجهل بعضها، فلعلّه يجهل ما يحتاج إليه، ولا ينفعه فيه علم ما لا يحتاج إليه. وهذه رتبة العامّة أو رتبة من هو فوق العامة بقدر يسير؛ فلم يتأبى على هذا ويتكبّر، ويتوهّم أنه من الخاصّة وخاصّة الخاصّة، وأنه يعرف سرّ الكلام وغامض الحكمة وخفيّ القياس وصحيح البرهان؟

وإنما سألتك عن معاني حرف واحد، فكيف لو نثرتُ عليك الحروف كلّها، وطالبُتك بمعانيها ومواضعها التي لها بالحق، والتي لها بالتجوّز، سمعتكم تقولون: إن «في» لا يعرف النحويّون مواقعها، وإنما يقولون: هي «للوعاء» كما [يقولون]: «إن الباء للإلصاق»؛ وإن «في» تقال على وجوه: يقال: «الشيء في الإناء» «والإناء في المكان»

(١) هذه العبارة التي بين مربعين لم ترد في الأصل؛ وقد أثبتناها عن معجم الأدباء لياقوت والمقابسات للمؤلف.

(٢) في رواية أخرى «غير المستبين»؛ والمعنى يستقيم عليه أيضاً.

«والسائس [في السياسة] والسياسة في السائس».

أترى أن هذا التشقيق هو من عقول يونان ومن ناحية لغتها؟ ولا يجوز أن يُعقل هذا بعقول الهند والترك والعرب؟ فهذا جهلٌ من كلٍّ من يدّعيه، وخطلٌ من القول الذي أفاض فيه؛ النحويُّ إذا قال «في» للوعاء^(١) فقد أفصح في الجملة عن المعنى الصحيح، وكُنِيَ مع ذلك عن الوجوه التي تظهر بالتفصيل؛ ومثل هذا كثير، وهو كافٍ في موضع التَّكْنِيَةِ^(٢). فقال ابن الفرات: أيُّها الشيخ الموفق، أجبه بالبيان عن مواقع «الواو» حتى تكون أشدَّ في إفحامه، وحقَّق عند الجماعة ما هو عاجز عنه، ومع هذا فهو مشنَّع^(٣) به.

فقال أبو سعيد: للواو وجوه ومواقع: منها معنى العطف في قولك: «أكرمت زيداً وعمراً» ومنها القسم في قولك: «والله لقد كان كذا وكذا» ومنها الاستئناف في قولك: «خرجتُ وزيد قائم» لأن الكلام بعده ابتداء وخبر، ومنها معنى رَبِّ التي هي للتقليل نحو قولهم^(٤): *وقاتمِ الأعماقِ خاويِ المخترقِ* ومنها أن تكون أصلية في الاسم، كقولك: واصلٌ واقْدُ واقْدُ، وفي الفعل كذلك، كقولك: وَجَلْ يَوْجَلْ؛ ومنها أن تكون مقحمةً نحو قول الله عزَّ وجلَّ: ﴿فَلَمَّا أَسْلَمَا وَتَلَّهُ لِلْجَبِينِ ۝١٣ وَتَلَّيْنَاهُ﴾ [الصفات: ١٠٣-١٠٤]، أي ناديناها؛ ومثله قول الشاعر^(٥): *فلما أجزنا ساحةَ الحيِّ وانتحى* المعنى: انتحى بنا؛ ومنها معنى الحال في قوله عز وجل: ﴿يُكَلِّمُ النَّاسَ فِي الْمَهْدِ وَكَهْلًا﴾ [آل عمران: ٤٦] أي يكلم الناس في حال كهولته؛ ومنها أن تكون بمعنى حرف الجرِّ، كقولك: استوى الماء والخشبة أي مع الخشبة.

(١) في الأصل: «اللوما» وما أثبتناه عن المقابسات ص ٧٧ إذ به يستقيم الكلام.

(٢) في الأصل: «التبكيث» وفي المصادر الأخرى، «السكت»؛ وفي كلا اللفظين تحريف لا يستقيم به المعنى؛ ولعل صوابه ما أثبتنا.

(٣) في الأصل والمقابسات «متشيع». وفي معجم ياقوت «متشيع». وفي كلا اللفظين تصحيف.

(٤) هذا الشطر من شعر رؤية بن العجاج.

(٥) هذا الشطر صدر بيت لامرئ القيس، وعجزه: * بنا بطن خبت ذي حفاف عقنقل *

فقال ابن الفرات: [لمتّى]: يا أبا بشر: أكان هذا في نحوك^(١).

ثم قال أبو سعيد: دع هذا، ها هنا مسألة علاقتها بالمعنى العقلي أكثر من علاقتها بالشكل اللفظي، ما تقول في قول القائل: «زيد أفضل إخوة»؟

قال: صحيح. قال: فما [تقول^(٢)] إن قال «زيد أفضل إخوته»؟ قال: صحيح.

قال: فما [الفرق بينهما [مع الصّحة^(٣)] فبلح^(٤)] وجنح وغصّ بريقه.

فقال أبو سعيد: أفتيت على غير بصيرة ولا استبانة؛ المسألة الأولى جوابك عنها صحيح وإن كنت غافلاً عن وجه صحتها؛ والمسألة الثانية جوابك عنها غير صحيح وإن كنت أيضاً ذاهلاً عن وجه بطلانها.

قال متّى. بين لي ما هذا التهجين؟

قال أبو سعيد: إذا حضرت الحلقة^(٥) استفتدت، ليس هذا مكان التدريس، هو مجلس إزالة التلبس، مع من عاداته التمويه والتشبيه؛ والجماعة تعلم أنك أخطأت، فلم تدعي أن النحوي إنما ينظر في اللفظ دون المعنى، والمنطقي ينظر في المعنى لا في اللفظ؟ هذا كان يصح لو أنّ المنطقي كان يسكت ويحيل^(٦) فكره في المعاني، ويرتب ما يريد بالوهم السانح والخطر العارض والحدس الطارئ؛ فأما وهو يريد أن يُبرز^(٧) لهم ما صح له بالاعتبار والتصفح إلى المتعلم والمُناظر، فلا بدّ له من اللفظ الذي يشتمل على مراده، ويكون طباقاً لغرضه، وموافقاً لقصد^(٨).

(١) في المقابسات «في منطقك»؛ وهي أنسب.

(٢) هذه العبارة الموضوعية بين مربعين ساقطة من الأصل. وقد أثبتناها عن المقابسات وبها يستقيم المعنى.

(٣) هذه العبارة التي بين مربعين لم ترد في الأصل. وقد أثبتناها عن المقابسات.

(٤) بلح: أعى وعجز. وجنح، أي مال.

(٥) «المختلفة».

(٦) «ويجيد».

(٧) «يزن».

(٨) «لضده».

قال ابن الفرات لأبي سعيد: تَمَّمْ لنا كلامك في شرح المسألة حتى تكون الفائدة ظاهرة لأهل المجلس، والتبكيُّ عاملاً في نفس أبي بشر.

فقال: ما أكره من إيضاح الجواب عن هذه المسألة إلا مَلَلَ الوزير؛ فإن الكلام إذا طال مُلٌّ.

فقال ابن الفرات: ما رغبتُ في سماع كلامك وبينى وبين المَلَلِ علاقة؛ فأما الجماعة فحرصُها على ذلك ظاهر.

فقال أبو سعيد: إذا قلت: «زيد أفضل إخوته» لم يجز، وإذا قلت: «زيد أفضل الإخوة» جاز؛ والفصل بينهما أن إخوة زيد هم غير زيد، وزيدٌ خارج عن جملتهم. والدليل على ذلك أنه لو سأل سائل فقال: «من إخوة زيد». لم يجز أن تقول: زيد وعمرو وبكر وخالد [وإنما^(١)] تقول: بكر وعمرو وخالد ولا يدخل زيدٌ في جملتهم، فإذا كان زيد خارجاً عن إخوته صار غيرهم، فلم يجز أن تقول: أفضل إخوته، كما لم يجز أن تقول: «إن حمارك أفره^(٢) البغال» لأن الحمير غير البغال، كما أن زيداً غير إخوته، فإذا قلت: «زيد خير الإخوة» جاز، لأنه أحد الإخوة، والاسم يقع عليه وعلى غيره، فهو بعض الإخوة، ألا ترى أنه لو قيل: «من الإخوة» عدده فيهم، فقلت: «زيد وعمرو وبكر وخالد» فيكون بمنزلة قولك: «حمارك أفره الحمير» لأنه داخل تحت الاسم الواقع على الحمير. فلما كان على ما وصفنا جاز أن يضاف إلى واحد منكور يدل على الجنس، فتقول: «زيد أفضل رجل» و«حمارك أفره حمار» فيدل «رجل» على الجنس كما دلّ الرجال؛ وكما في «عشرين درهماً ومائة درهم».

فقال ابن الفرات: ما بعد هذا البيان مزيد، ولقد جلّ علم النحو عندي بهذا الاعتبار وهذا الإسفار.

فقال أبو سعيد: معاني النحو منقسمة بين حركات اللفظ وسكناته، وبين وضع الحروف في مواضعها المقتضية لها، وبين تأليف الكلام بالتقديم والتأخير وتوخي الصواب في

(١) هذه العبارة التي بين مرّعين لم ترد في الأصل. وقد أثبتناها عن المقابسات إذ بها يستقيم الكلام.

(٢) في المقابسات «أفضل»؛ والمعنى عليها يستقيم أيضاً.

ذلك وتجنّب الخطأ من ذلك، وإن زاع شيء عن هذا النعت فإنه لا يخلو من أن يكون سائغاً بالاستعمال النادر والتأويل البعيد، أو مردوداً لخروجه عن عادة القوم الجارية على فطرتهم. فأما ما يتعلق باختلاف لغات القبائل فذلك شيء مسلم لهم ومأخوذ عنهم، وكل ذلك محصور بالتبعية والرواية والسماع والقياس المطرد على الأصل المعروف من غير تحريف، وإنما دخل العجب على المنطقيين لظنهم أن المعاني لا تُعرف ولا تُستوضح إلا بطريقهم ونظرهم وتكلفهم، فترجموا لغةً هم فيها^(١) ضعفاء ناقصون. وجعلوا تلك الترجمة صناعة، وأدّعوا على النحويين أنهم مع اللفظ لا مع المعنى.

ثم أقبل أبو سعيد على متى فقال: أما تعرف^(٢) يا أبا بشر أن الكلام اسم واقع على أشياء قد ائلفت بمراتب، وتقول^(٣) بالمثل: هذا ثوب والثوب اسم يقع على أشياء بها صار ثوباً، لأنه نسج بعد أن غزل، فسداته لا تكفي دون لحمة ولحمته لا تكفي دون سداته، ثم تأليفه^(٤) كنسجه، وبلاغته كقصارته^(٥) ورقة سلكه كرقعة لفظه، وغلظ غزله ككثافة حروفه، ومجموع هذا كله ثوب، ولكن بعد تقدمة كل ما يحتاج إليه فيه.

قال ابن الفرات: سله يا أبا سعيد عن مسألة أخرى، فإن هذا كلما توالى عليه بان انقطاعه، وانخفض ارتفاعه، في المنطق الذي ينصره، والحق الذي لا^(٦) يُبصره.

قال أبو سعيد: ما تقول في رجل يقول: «لهذا عليّ درهم غير قيراط؛ ولهذا الآخر عليّ درهم غير قيراط». قال: ما لي علم بهذا النّمط. قال: لست نازعاً عنك حتى يصحّ عند الحاضرين أنّك صاحب مخرقة وزرق^(٧)، ها هنا ما هو أخفّ من هذا، قال رجل لصاحبه:

(١) عبارة الأصل: «فترجموا لغتهم فهما»؛ وهو تحريف.

(٢) رواية المقابسات: «ألا تعلم» والمعنى عليه يستقيم أيضاً.

(٣) عبارة المقابسات: «مثال ذلك أن تقول» والمعنى يستقيم عليه أيضاً.

(٤) كذا في المقابسات. والذي في الأصل: «بالنقل»؛ وهو تحريف.

(٥) في الأصل: «النضارته»؛ وهو تحريف.

(٦) لم ترد هذه الكلمة التي بين مربعين في الأصل. وقد أثبتناها عن المقابسات.

(٧) يريد بالزرق: الخداع كما يستفاد من كتب اللغة فقد ورد في اللسان ومستدرک التاج «رجل زراق»، أي خداع. ولم يذكر في هذين الكتابين فعله ولا مصدره.

«بكم الثوبان المصبوغان»، وقال آخر: «بكم ثوبان مصبوغان»، وقال آخر: «بكم ثوبان مصبوغين» بين هذه المعاني التي تضمّنها لفظ لفظ.

قال متى: لو نثرْتُ أنا أيضا عليك من مسائل المنطق أشياء لكان حالك كحالي.

قال [أبو سعيد]: أخطأت، لأنك إذا سألتني عن شيء أنظر فيه، فإن كان له علاقة بالمعنى وصحّ لفظه على العادة الجارية أجبت، ثم لا أبالي أن يكون موافقا أو مخالفا، وإن كان غير متعلّق بالمعنى رددته عليك، وإن كان متصلا باللفظ ولكن على وضع لكم في الفساد على ما حشوتكم به كتبكم رددته أيضا لأنه لا سبيل إلى إحداث لغة في لغة مقرّرة بين أهلها.

ما وجدنا لكم إلا ما استعرت من لغة العرب [كالسبب والآلة^(١)] والسلب والإيجاب والموضوع والمحمول والكون والفساد والمهمّل والمحصور وأمثلة لا تنفع ولا تجدي، وهي إلى العي أقرب، وفي الفهاة أذهب.

ثم أنتم هؤلاء في منطقكم على نقص ظاهر، لأنكم لا تفون^(٢) بالكتب ولا هي مشروحة، فتدعون الشعر ولا تعرفونه^(٣) وتذكرون^(٤) الخطابة وأنتم عنها في منقطع التراب؛ وقد سمعت قائلكم يقول: الحاجة ماسة إلى كتاب البرهان. فإن كان كما قال فلم قطع الزمان بما قبله من الكتب، وإن كانت الحاجة قد مسّت إلى ما قبل البرهان، فهي أيضا ماسة إلى ما بعد البرهان، وإلا فلم صنّف ما لا يحتاج إليه ويستغنى عنه، هذا كله تخليط وزرق وتهويل ورعد وبرق.

وإنما بودّكم^(٥) أن تشغلوا جاهلا، وتستذلّوا عزيزا؟ وغايتكم أن تهوّلوا بالجنس

(١) الزيادة التي بين مربعين عن المقابسات ومعجم الأدباء.

(٢) كذا في المقابسات. والذي في الأصل: «تقولون»؛ وهو تحريف.

(٣) في الأصل: «تذكرونه»؛ وما أثبتناه عن المقابسات.

(٤) في المقابسات «وتدعون»؛ والمعنى يستقيم عليه أيضا.

(٥) في الأصل: «قولكم»؛ وهو تحريف.

والنوع والخاصة والفصل والعرض والشخص، وتقولوا: الهَلِيَّةُ^(١) والأَيُّيَّةُ والمَاهِيَّةُ والكَيْفِيَّةُ والكَمِّيَّةُ والذاتِيَّةُ والعَرَضِيَّةُ والجَوْهَرِيَّةُ والهَيُولِيَّةُ والصورِيَّةُ والأَيُّسِيَّةُ^(٢) واللَّيْسِيَّةُ والنَفْسِيَّةُ؟ ثم تتناولون^(٣) فتقولون: «جئنا بالسَّحَر» في قولنا: «لا» في شيء من «ب» و«ج» في بعض «ب»، ف«لا» في بعض «ج» و«لا» في كل «ب» و«ج» في كل «ب» فإذن «لا» في كل «ج»^(٤)؛ هذا بطريق الخلف، وهذا بطريق الاختصاص.

وهذه كلها خُرَافَات وتُرْهَات، ومغالق وشبكات؛ ومن جاد عقله وحسن تمييزه ولطف نظره وثقُب رأيه وأنارت نفسه استغنى عن هذا كله - بعون الله وفضله - وجودة العقل وحسن التمييز ولطف النظر وثقوب الرأي وإنارة النفس من منائح الله الهنيئة، ومواهبه السنية، يختص بها من يشاء من عباده. وما أعرف لاستطالكتكم بالمنطق وجهًا، وهذا الناشئ أبو العباس قد نقض عليكم وتبع طريقتكم، وبين خطأكم، وأبرز ضعفكم، ولم تقدروا إلى اليوم أن تردّوا عليه [كلمة واحدة^(٥)] مما قال، وما زدتم^(٦) على قولكم: لم يعرف غرضنا ولا وقف على مرادنا، وإنما تكلم على وهم. وهذا منكم تحاجز ونكول ورضى بالعجز وكُلُول، وكلُّ ما ذكرتم في الموجودات فعليكم فيه^(٧) اعتراض، هذا قولكم في «يَفْعَل وينفعل» لم تستوضحوا فيهما مراتبهما ومواقعهما، ولم تقفوا على مقاسمهما، لأنكم قنعتن فيهما بوقوع الفعل من «يَفْعَل» وقبول الفعل من «يَنْفَعَل»، ومن وراء ذلك غايات خفيت عليكم، ومعارف ذهبت عنكم، وهذا حالكم في الإضافة.

فأما البدل ووجوهه، والمعرفة وأقسامها، والنكرة ومراتبها، وغير ذلك مما يطول

(١) الهلية والأينية: نسبة إلى «هل» و«أين» الاستفهاميتين؛ والنسبة في الألفاظ التي بعدهما معروفة.

(٢) الأيسية والليسية: الإثبات والنفي.

(٣) في المقابسات: «يتمطون» أي بتشديد الطاء.

(٤) كذا في الأصل، ولعل صحة العبارة: لا «أ» في شيء من «ب» و«ج» في بعض «ب» ف«أ» إذن لا في «ج» و«أ» لا في كل «ب» و«ج» في بعض «ب» ف«أ» إذن ليس في «ج» كما يقتضيه علم المنطق.

(٥) العبارة التي بين مربعين عن المقابسات.

(٦) في الأصل: «زدتكم» والكاف زيادة من الناسخ.

(٧) «عليه».

ذكره، فليس لكم فيه مقال و[لا] مجال.

وأنت إذا قلتَ لإنسان. «كن منطقيًّا»، فإنما تريد: كن عقليًّا أو عاقلًا أو أعقل ما تقول^(١) لأن أصحابك يزعمون أن النطق هو العقل؛ وهذا قولٌ مدخول، لأن النطق على وجوه أنتم عنها في سهو.

وإذا قال لك آخر: «كن نحوياً لغوياً فصيحاً» فإنما يريد: افهم عن نفسك ما تقول، ثم رُم أن يفهم عنك غيرك.

وقدّر اللفظ على المعنى فلا يفضّل عنه، وقدّر المعنى على اللفظ فلا ينقص منه؛ هذا إذا كنتَ في تحقيق شيء على ما هو به. فأما إذا حاولتَ فرش المعنى وبسطَ المراد فاجلُ اللفظ بالروادف الموضّحة والأشباه المقرّبة، والاستعارات الممتعة، وبيّن^(٢) المعاني بالبالغة، أعني لوّخ منها لشيء حتى لا تصاب إلا بالبحث عنها والشوق إليها، لأن المطلوب إذا ظنر به على هذا الوجه عزّ وحلا، وكُرّم وعلا؛ وشرح منها شيئاً حتى لا يمكن أن يمتري [فيه] أو يتعب في فهمه أو يعرّج عنه لاغتماضه؛ فهذا المذهب يكون جامعاً لحقائق الأشباه ولأشباه الحقائق؛ وهذا بابٌ إن استقصيته خرج عن نمط ما نحن عليه في هذا المجلس؛ على أنني لا أدري أيؤثر فيك ما أقول أو لا؟

ثم قال: حدّثنا هل فصلتم [قطُّ] بالمنطق بين مختلفين، أو رفعتم الخلاف بين اثنين؛ أتراك بقوة المنطق وبرهانه اعتقدت أن الله ثالثُ ثلاثة، وأن الواحد أكثر من واحد، وأن الذي هو أكثر من واحد هو واحد، وأن الشرع ما تذهب إليه، والحق ما تقول^(٣)؟ هيهات، ها هنا أمور ترتفع عن دعوى أصحابك وهذيانهم، وتدق عن عقولهم وأذهانهم.

ودع هذا، ها هنا مسألة قد أوقعت خلافاً، فارفع ذلك الخلاف بمنطقك.

قال قائل: «لفلان من الحائط إلى الحائط» ما الحكم فيه؟ وما قدّر المشهود به لفلان؟

(١) «ما يكون».

(٢) في معجم الأدباء: «وسدد».

(٣) «ما هو له».

فقد قال ناس: له الحائطان معا وما بينهما. وقال آخرون: له [النصف من كل منهما. وقال آخرون^(١): له] أحدهما. هات الآن آيتك الباهرة، ومعجزتك القاهرة، وأنى لك بهما، وهذا قد بان بغير نظرك ونظر أصحابك.

ودع هذا أيضا؛ قال قائل: «من الكلام ما هو مستقيم حسن، ومنه ما هو مستقيم محال، ومنه ما هو مستقيم قبيح، ومنه ما هو محال كذب، ومنه ما هو خطأ». فسر هذه الجملة. واعترض عليه عالم آخر، فاحكم أنت بين هذا القائل والمعترض وأرنا قوة صناعتك التي تميز [بها] بين الخطأ والصواب، وبين الحق والباطل؟ فإن قلت: كيف أحكم بين اثنين أحدهما قد سمعت مقالته، والآخر لم أحصل اعتراضه؟ قيل لك: استخرج بنظرك الاعتراض إن كان ما قاله محتملا له، ثم أوضح الحق منهما، لأن الأصل مسموع لك، حاصل عندك، وما يصح به أو يرد عليه يجب أن يظهر منك، فلا تتعاسر^(٢) علينا، فإن هذا لا يخفى على [أحد^(٣) من] الجماعة.

فقد بان الآن أن مركب اللفظ لا يحوز مبسوط العقل؛ والمعاني معقولة ولها اتصال شديد وبساطة تامة؛ وليس في قوة اللفظ من أي لغة كان أن يملك ذلك المبسوط ويحيط به، وينصب عليه سورا، ولا يدع شيئا من داخله أن يخرج، ولا شيئا من خارجه أن يدخل، خوفاً من الاختلاط الجالب للفساد، أعني أن ذلك يخلط الحق بالباطل، ويشبه الباطل بالحق؛ وهذا الذي وقع الصحيح منه في الأول قبل وضع المنطق، وقد عاد ذلك الصحيح في الثاني بعد^(٤) المنطق؛ وأنت لو عرفت تصرف العلماء والفقهاء في مسائلهم، ووقفت على غورهم في نظريهم وغوصهم في استنباطهم، وحسن تأويلهم لما يرد عليهم، وسعة تشقيقهم للوجوه المحتملة والكنائات المفيدة والجهات القريبة والبعيدة، لحققت نفسك، وازدريت أصحابك، ولكان ما ذهبوا إليه وتابعوا عليه أقل في عينك من السها

(١) التكملة التي بين مربعين لم ترد في الأصل؛ وقد أثبتناها عن المقابسات.

(٢) «تقلمش».

(٣) كذا في المقابسات. والذي في الأصل: «على من حضرته»؛ وهو تحريف لا يستقيم به معنى الجملة.

(٤) في المقابسات «بهذا».

عند القمر، ومن الحصا عند الجبل. أليس الكنديّ وهو علّم في أصحابك يقول^(١) في جواب مسألة «هذا»^(٢) من باب عدّ. فعَدّ الوجوه بحسب الاستطاعة على طريق الإمكان من ناحية الوهم بلا ترتيب، حتّى وضعوا له مسائل من هذا الشكل وغالطوه بها وأروّه أنّها من الفلسفة الداخلة، فذهب عليه ذلك الوضع، فاعتقد فيه أنّه [صحيح وهو]^(٣) مريض العقل فاسد المزاج حائل الغريزة مشوّش اللب.

قالوا له: أخبرنا عن اضطّكاك^(٤) الأجرام، وتضاغط الأركان؟ هل يدخل في باب وجوب الإمكان؟ أو يخرج من باب الفقدان إلى ما يخفى عن الأذهان؟

وقالوا له أيضاً: ما نسبة الحركات الطبيعية إلى الصّور الهَيُولانية؟ وهل هي ملابسة للكيان في حدود النظر والبيان، أو مزايلة له مزايلة على غاية الإحكام؟

وقالوا له: ما تأثير فُقدان الوجدان في عدم الإمكان عند امتناع الواجب من وجوبه في ظاهر ما لا وجوب له لاستحالته في إمكان أصله؟ وعلى هذا فقد حُفظ جوابه عن جميع هذا على غاية الرّكاكة والضعف [والفساد] والفسالة والسُّخف. ولولا التوقّي من التطويل لسردت ذلك كلّهُ، ولقد مرّ بي في خطّه: التفاوت في تلاشي الأشياء غير مُحاطٍ به، لأنّه يلاقي الاختلاف في الأصول والاتفاق في الفروع؛ وكلُّ ما يكون على هذا النهج فالنّكرة تُزاحم عليه المعرفة، والمعرفة تُناقض النّكرة، على أنّ النّكرة والمعرفة من باب الألبسة العارية من ملابس الأسرار الإلهيّة، لا من باب الإلهيّة العارضة في أحوال البشرية.

ولقد حدثنا أصحابنا الصّابئون عنه بما يضحك الثكلى ويُسِمّ العدو ويَغْمُ الصّديق، وما ورث هذا كلّهُ إلّا من بركات يونان وفوائد الفلسفة والمنطق، ونسأل الله عصمة وتوفيقاً نهتدي بهما إلى القول الراجع إلى التحصيل، والفعل الجاري على التعديل، إنّه

(١) في الأصل: «يقولون»، والواو والنون زيادة من الناسخ.

(٢) في الأصل: «عدم»، وفي بعض المصادر الأخرى «عدة» وهي غير واضحة المعنى في كلتا الروايتين؛ ولعلّ الصواب ما أثبتنا.

(٣) لم ترد هذه العبارة التي بين مربعين في الأصل.

(٤) في الأصل: «استقصائك»؛ وهو تحريف.

سميع مجيب.

هذا آخر ما كتبت عن علي بن عيسى الرَّمَّاني الشيخ الصالح بِإِمْلَائِهِ. وكان أبو سعيد قد رَوَى لَمَعًا من هذه القصة.

وكان يقول: لم أحفظ عن نفسي كلَّ ما قلتُ، ولكن كتب ذلك أقوامٌ حَضَرُوا في ألواح كانت معهم ومحابرٌ أيضًا؛ وقد اختلَّ علي كثير منه.

قال علي بن عيسى: وتقوَّض المجلس وأهله يتعجَّبون من جأش أبي سعيد الثابت ولسانه المتصرف ووجهه المتهلَّل وفوائده المتتابعة.

وقال الوزير ابن الفرات: عين الله عليك أيها الشيخ، فقد نَدَّيتُ أكبادًا وأقررت عيونًا، وبَيَّضت وجوهًا، وحُكَّت طِرَازًا لا يلبيه الزمان، ولا يتطرَّق إليه الحدثان.

قلت لعلِّي بن عيسى: وكم كانت سِنُّ أبي سعيد^(١) في ذلك الوقت؟

قال: مولده سنة ثمانين ومائتين، وكان له يومَ المُناظرة أربعون سنة، وقد عَبَثَ الشَّيبُ بِلَهَازِمِهِ^(٢) مع السَّمْتِ والوَقَارِ والدِّينِ والجَدِّ، وهذا شعار أهل الفضل والتقدُّم، وقلَّ من تظاهر به أو تحلَّى بحليته إلا جَلَّ في العيون وعظم في النفوس، وأحَبَّتْهُ القلوب، وجرت بمدحه الألسنة.

وقلت لعلِّي بن عيسى: أما كان أبو علي^(٣) الفَسَوِيُّ النَحْوِيُّ حاضرَ المجلس؟ قال: لا، كان غائبًا، وحُدِّثَ بما كان، فكان يكتُم الحَسَدَ لأبي سعيد على ما فاز به من هذا الخَبَرِ المشهور، والثناء المذكور.

(١) في الأصل: «علي بن عيسى»؛ وهو خطأ من الناسخ.

(٢) الهازم: جمع لهزمة بكسر اللام، وهي مجتمع اللحم بين الماضغ والأذن؛ أو هي العظم الناتئ في اللحية تحت الأذن، وهما لهزمتان؛ ويريد هنا الشعر النابت عليهما.

(٣) أبو علي الفسوي، هو الحسن بن أحمد بن عبد الغفار بن محمد بن سليمان بن أبان الفارسي النحوي، ولد بمدينة فسا سنة ثمان وثمانين ومائتين، وكان إمام وقته في علم النحو وله فيه كثير من المؤلفات الوافية النافعة، وتوفي في سنة سبع وسبعين وثلاثمائة.

فقال لي الوزير^(١) عند منقطع هذا الحديث: ذكّرني شيئاً قد دار في نفسي مراراً، وأحببت أن أقف على واضحته؛ أين أبو سعيد من أبي عليّ، وأين عليّ بن عيسى منهما، وأين ابن المراغيّ أيضاً من الجماعة؟ وكذلك المرزبانيّ وابن شاذان وابن الورّاق وابن حيّويه؟

فكان من الجواب، أبو سعيد أجمعٌ لشمل العلم، وأنظّم لمذاهب العرب، وأدخّل في كلّ باب، وأخرج من كلّ طريق، وألزم للجادة الوسطى في الدين والخلق، وأروى في الحديث، وأقضى في الأحكام، وأفقه في الفتوى، وأحضر بركة على المختلفة، وأظهر أثراً في المقتبسة. ولقد كتب إليه نوح بن نصر - وكان من أدباء ملوك آل سامان - سنة أربعين^(٢) كتاباً خاطبه فيه بالإمام، وسأله عن مسائل تزيد على أربعمئة مسألة، الغالب عليها الحروف، وباقي ذلك أمثال مصنوعة على العرب شكّ فيها فسأل عنها؛ وكان هذا الكتاب مقروناً بكتاب الوزير البلعميّ خاطبه فيه بإمام المسلمين، ضمّنه مسائل في القرآن وأمثالا للعرب مشكّلة.

وكتب إليه المرزبان بن محمد ملك الديلم من أذربيجان كتاباً خاطبه فيه بشيخ الإسلام، سأله عن مائة وعشرين مسألة، أكثرها في القرآن، وباقي ذلك في الروايات عن النبي ﷺ وعن أصحابه رضوان الله عليهم.

وكتب إليه ابن حنّابة من مصر كتاباً خاطبه فيه بالشيخ الجليل، وسأله فيه عن ثلاثمئة كلمة من فنون الحديث المرويّ عن النبي ﷺ وعن السلف.

وقال لي الدارقطنيّ سنة سبعين: أنا جمعتُ ذلك لابن حنّابة على طريق المعونة. وكتب إليه أبو جعفر ملك سجستان على يد شيخنا أبي سليمان كتاباً يخاطبه فيه بالشيخ الفرد، سأله عن سبعين مسألة في القرآن، ومائة كلمة في العربية، وثلاثمئة بيت من الشعر، هكذا حدّثني به أبو سليمان؛ وأربعين مسألة في الأحكام، وثلاثين مسألة في

(١) يريد الوزير أبا عبد الله العارض.

(٢) أي وثلاثمئة.

الأصول على طريق المتكلمين.

قال لي الوزير: وهذه المسائل والجواب عنها عندك؟ قلت: نعم. قال: في كم تقع؟ قلت: لعلها تقع في ألف وخمسمائة ورقة، لأن أكثرها في الظهور.

قال: ما أحوَجنا إلى النظر فيها والاستمتاع بها والاستفادة منها! وأين الفراغ وأين السكون؟ ونحن كل يوم نُدفع إلى طامةٍ تُنسي ما سلف، وتُوعد بالداهية. اللهم هذه ناصيتي بيدك، فتولني بالعصمة، واخصمني بالسلامة، واجعل عقباي إلى الحسنی.

ثم قال: صل حديثك.

قلت: وأما أبو علي^(١) فأشدّ تفرُّداً بالكتاب^(٢) وأشدّ إكباباً عليه، وأبعد من كل ما عداه ممّا هو علم الكوفيين، وما تجاوز في اللغة كُتب أبي زيد، وأطرافاً ممّا لغيره؛ وهو مُتَقَدِّم بالغِظ على أبي سعيد، وبالحسد له، كيف تمّ له تفسير كتاب سيبويه من أوله إلى آخره بغيره وأمثاله وشواهد وأبياته ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ﴾ [المائدة: ٥٤]، لأنّ هذا شيء ما تمّ للمبرد ولا للزجاج ولا لابن السراج ولا لابن درستويه مع سعة علمهم، وفيض كلامهم.

ولأبي علي أطراف من الكلام في مسائل أجاد فيها ولم يأتل، ولكنه قعد على الكتاب^(٣) على النظم المعروف.

وحَدَّثني أصحابنا أن أبا علي اشترى شرح أبي سعيد في الأهواز في توجّهه إلى بغداد سنة ثمان وستين - لاحقاً بالخدمة المرسومة به، والندامة^(٤) الموقوفة عليه - بألفي درهم؛ وهذا حديث مشهور، وإن كان أصحابه يأتون الإقرار به إلا من زعم أنّه أراد النقض عليه، وإظهار الخطأ فيه.

(١) يريد أبا علي الفسوي السابق ذكره.

(٢) يريد بالكتاب كتاب سيبويه.

(٣) يريد بالكتاب كتاب سيبويه. يقول: إنه اقتصر على دراسته على الطريقة المعروفة.

(٤) الندامة، أي المنادمة على الشراب، بدليل ما يأتي بعد في السطور التالية.

وقد كان الملك السعيد - رضي الله عنه - هم بالجمع بينهما فلم يُقَضَّ له ذلك، لأنَّ أبا سعيد مات في رجب سنة ثمان وستين وثلاثمائة.

وأبو عليّ يشرب ويتخالع ويفarf هَدْيَ أهل العلم وطريقة الربانيين^(١) وعادة المتنسّكين.

وأبو سعيد يصوم الدهر، ولا يصليّ إلّا في الجماعة، ويقيم على مذهب أبي حنيفة، ويولي القضاء سنين، ويتألّه^(٢) ويتحرّج، وغيره بمعزل عن هذا؛ ولولا الإبقاء على حرمة العلم، لكان القلم يجري بما هو خافٍ ويخبر بما هو مُجمَع^(٣) ولكنّ الأخذ بحكم المروءة أولى، والإعراض عما يجلب اللائمة أحرى.

وكان أبو سعيد حسن الخطّ، ولقد أراه الصّيمريّ أبو جعفر على الإنشاء والتحرير فاستعفى وقال: هذا أمر يحتاج فيه إلى دُرّة وأنا عارٍ منها، وإلى سياسة وأنا غريب فيها * ومن العناء رياضة الهرم *

وحدثنا النّصري^(٤) أبو عبد الله - وكان يكتب النوبة للمهلبيّ - بحديث مفند^(٥) لأبي سعيد هذا موضعه، قال: كنتُ أخطّ بين يدي الصّيمريّ أبي جعفر محمد بن أحمد بن محمّد، فالتمسني يوماً لأنّ أجيب ابن العميد أبا الفضل عن كتاب فلم يجدني، وكان أبو سعيد السيرافيّ بحضرته؛ فظنّ^(٦) أنّه بفضل علمه أقوم بالجواب من غيره، فتقدّم إلى أن يكتب ويجيب، فأطال في عمل نسخة كثر فيها الضرب والإصلاح، ثم أخذ يحرّر، والصّيمريّ يقرأ ما يكتبه، فوجده مخالفاً لجاري العادة لفظاً، مبايناً لما يريد^(٧) ترتيباً.

(١) الرباني: المتألّه العارف بالله. وفي الأصل: «الديانين» ولم نجده في كتب اللغة بهذا المعنى.

(٢) يتألّه: أي يتعبد ويتنسك.

(٣) معجم: جميع الكلام في نفسه إذا لم يبينه يريد به المستتر الخافي.

(٤) كذا في معجم الأدباء لياقوت ج ٨ ص ١٨٣ طبع الحلبي. والذي في الأصل: البقري؛ وهو تحريف.

(٥) «معد».

(٦) كذا في معجم الأدباء لياقوت ج ٨ ص ١٨٣ طبع الحلبي. والذي في الأصل: «فبان».

(٧) في معجم الأدباء: «لمأثورة».

قال: ودخلت في تلك الحال، فتمثل الصَّيْمَرِيُّ بقول الشاعر:

يا باري القوسِ برّياً ليس يُصلِّحه لا تظلم القوسَ، أعطِ القوسَ باريها

ثم قال لأبي سعيد: خفف عليك أيها الشيخ وادفع الكتاب إلى أبي عبد الله تلمذك ليحيب عنه، فخجل من هذا القول، فلما ابتدأت الجواب من غير نسخة تحيّر مني أبو سعيد، ثم قال: أيها الأستاذ، ليس بمستكرّ ما كان منّي، ولا بمستكرّ ما كان منك، إنّ مال الفيء لا يصحّ في بيت المال إلاّ بين مستخرج^(١) وجهبذ، والكتاب جهابذة الكلام، والعلماء مستخرجوه. فتبسّم الصَّيْمَرِيُّ وأعجبه ما سمع، وقال: على كلّ حال ما أخلينا من فائدة.

وكان أبو سعيد بعيد القرنين، لأنّه كان يُقرأ عليه القرآن والفقه والشروط والفرائض والنحو واللغة والعروض والقوافي والحساب والهندسة والحديث والأخبار، وهو في كل هذا إماماً في الغاية وإماماً في الوسط.

وأما علي بن عيسى^(٢) فعالي الرتبة في النحو واللغة والكلام والعروض والمنطق، وعيب به، إلاّ أنّه لم يسلك طريقاً واضح المنطق، بل أفرد صناعة، وأظهر براعة، وقد عمل في القرآن كتاباً نفيساً، هذا مع الدين الثخين، والعقل الرزين.

وأما ابن المراغي^(٣) فلا يلحق بهؤلاء، مع براعة اللفظ، وسعة الحفظ، وعزّة النفس، وبلل^(٤) الريق، وغزارة النّفث، وكثرة الرواية؛ ومن نظر في كتاب البهجة له عرف ما أقول، واعتقد فوق ما أصف، ونحلّ^(٥) أكثر ممّا أبذل.

(١) مستخرج الأموال، أي جابها ومحصلها. والجهبذ: الناقد العارف بالجد والريء.

(٢) يريد بعلي بن عيسى أبا الحسن الرماني وهو إمام في العربية، كان علامة في الأدب، إماماً في النحو، بصيراً بالمقالات، معتزلاً، مات سنة ٣٨٤.

(٣) ابن المراغي هو أبو الفتح محمد بن جعفر الهمداني وكان معلماً في دولة أبي منصور، وكان حافظاً نحوياً بليغاً إخبارياً في نهاية الشرف والحرية؛ وله من الكتب كتاب البهجة على مثال كتاب الكامل.

(٤) بلل الريق: كناية عن الاتساع في الكلام.

(٥) «نحل» أي أضاف إليه من الفضائل أكثر ممّا أبذل في وصفه.

وأما المرزباني^(١) وابن شاذان وابن القرمسيني وابن حيويه^(٢) فهم رواة وحملة ليس لهم في ذلك نَقْطٌ ولا إعجام، ولا إسراج ولا إلجام.

فقال: فصلٌ حديثك [عن^(٣)] هؤلاء بحديث أصحابنا الشعراء، صف لي جماعتهم، واذكر لي بضاعتهم، وما خصَّ كلَّ واحد منهم. قلتُ: لست من الشعر والشعراء في شيء، وأكره أن أخطو على دَحْض^(٤)، وأحتسِي غير محض. قال: دع هذا القول، فما خُضْنَا في شيء إلى هذا الوقت إلَّا على غاية ما كان في النفس، ونهاية ما أفاد من الأنس، فكان من الوصف:

أَمَّا السَّلَامِيُّ^(٥) فهو حلو الكلام، متَّسق النظام، كأنما يَبْسِم عن ثغر الغمام، خفي السَّركة، لطيفُ الأخذ، واسع المذهب، لطيف المَغارِس، جميلُ الملابس؛ لكلامه لَيْطَةٌ^(٦) بالقلب، وعبثٌ بالروح، وبرْدٌ على الكبد.

وأما الحاتمي^(٧) فغليظ اللَّفظ، كثير العُقَد، يحبُّ أن يكون بدويًّا قَحًّا، وهو لم يَتَمَّ حَضَرِيًّا؛ غزيرُ المحفوظ، جامعٌ بين النظم والنثر، على تشابهٍ بينهما في الجفوة^(٨) وقلة السَّلاسة، والبعدِ من المَسْلوك، بادي العورة فيما يقول، لكنَّما يُبرِز ما يُخفي، ويكدر ما

(١) المرزباني، هو أبو عبد الله محمد بن عمران بن موسى، أصله من خراسان، كان من الأدباء الإخباريين المصنفين، وله كتب كثيرة في الأدب والتاريخ عندها صاحب الفهرست وقال: إنه كان صادق اللهجة، واسع المعرفة بالروايات، كثير السماع، ومات سنة ٣٧٨.

(٢) ابن حيويه، هو محمد بن حيويه بن المؤمل، عالم نحوي من أهل همدان مات سنة ٣٧٣.

(٣) لم ترد هذه الكلمة في الأصل.

(٤) على دحض، أي على مزلة ومزلة للأقدام.

(٥) السلامي: من أشعر أهل العراق، عربي الأصل من بني مخزوم، ولد بكرخ بغداد سنة ٣٢٦ واتصل بالصاحب بن عباد وعضد الدولة البويهوي ومدحهما، وقد روى له صاحب البيتمة كثيرًا من شعره، مات سنة ٣٩٤.

(٦) ليطة بالقلب، أي التصاق به وتعلق.

(٧) هو محمد بن الحسين الحاتمي، مدح الخليفة القادر بالله؛ وله الرسالة الحاتمية التي شرح فيها ما جرى بينه وبين المتنبي، مات سنة ٣٨٨.

(٨) عبارة الأصل: «على تشابه بينهما في الهوة وقلة السياسة والبعد من الشكوك»؛ وفي هذا الكلام تحريف لا يستقيم به المعنى في ثلاثة ألفاظ؛ وسياق الكلام يقتضي ما أثبتنا.

يُصْنَفِي، له سَكْرَةٌ في القول إذا أفاق منها خُمِرٌ^(١) وإذا خُمِرَ سَدِرٌ^(٢)؛ يتناول شاخصاً، فيتضاءل متقاعساً؛ إذا صدق فهو مَهِين، وإذا كَذَبَ فهو مَشِين.

وأما ابن جَلَبَات^(٣) فمجنون الشعر، متفاوت اللفظ، قليل البديع، واسع الحيلة، كثير الرِّزْق^(٤)، قصير الرِّشَاء^(٥)، كثير الغُثَاء^(٦)؛ غَرَّةُ نَفَاقِهِ^(٧) وَنَفَقَهُ نِفَاقُهُ.

وأما الخالِع^(٨) فأديب الشعر، صحيح النَّحْت، كثير البديع، مستوي^(٩) الطريقة، متشابه الصَّنَاعَة، بعيد من طَفَرَةِ المتحير، قريب من فرصة المتخير؛ كان ذو الكفائتين يقدمه بالرِّيِّ، ويقبله على النَّشْرِ والطِّيِّ.

وأما مَسْكُويهِ^(١٠) فلطيف اللفظ، رَطْبُ الأطراف، رقيق الحواشي، سهل المأخذ، قليل السَّكْب، بطيء السَّبْك؛ مشهور المعاني، كثير التواني؛ شديد التَّوَقِّي، ضعيف الترقِّي؛ يَرِدُ أكثر ممَّا يَصْدُر، ويتناول جُهدَهُ ثم يَقْصُر؛ يطير بعيداً ويقع قريباً، ويسقي من قبل أن يغرس، ويمتَح^(١١) من قبل أن يُمِيه؛ وله بعد ذلك مأخذ كَشِدُو^(١٢) من الفلسفة،

(١) خمر، أي أصيب بالخمار، وهو ألم في الرأس وصداع يعقبان السكر. والكلام هنا على طريق الاستعارة.

(٢) سدر: تحير. أو لم يبال ما صنع ولم يهتم. وكلا التفسيرين يستقيم به المعنى.

(٣) في الأصل: «ابن الحلبيات»؛ وهو تحريف صوابه ما أثبتنا. وهو أبو القاسم علي بن جلبات، ذكره صاحب اليتيمة في الجزء الثاني ص ٢٧٠ وروى شيئاً من شعره.

(٤) في الأصل: «الرزق»؛ وهو تحريف. وسياق الكلام يقتضي ما أثبتنا، فإنه بصدد الكلام في الشعر لا في الرزق. والزوق بالتحريك: جمع زاووق، وهو ما يحسن به الشيء ويزين، والمراد هنا ما يحسن به الشعر تحسبنا ظاهرياً. والزاووق في الأصل: الزئيق، وكان يدخل في التصاوير، ولذلك قالوا لكل مزين: مزوق.

(٥) الرشاء: الحبل الذي يستقي به، والمراد هنا قصر باعٍ في الشعر وقصوره عن الإطالة.

(٦) الغثاء في الأصل: البالي من ورق الشجر المخالط زيد السيل. ويريد به هنا ما لا فائدة فيه، ولا يعتد به.

(٧) النفاق بفتح النون: الرواج. ونَفَقَهُ بتشديد الفاء: رَوَّجَهُ. والمراد رواج شعره وانتشاره بين الناس، وعبرة الأصل: «عزّه بفاقة وتفقه بفاقه» وفي كلتا الجملتين تصحيف. هذا إلى أنهما على هذا الوضع لا يستقيم بهما السجع الذي يريده المؤلف كما يظهر.

(٨) هو أبو علي الحسن بن علي الخالِع شاعر من شعراء الوزير أبي نصر سابور بن أزدشير وهو من شعراء اليتيمة.

(٩) في الأصل: «مستوسق»، وهو تحريف. وسياق الكلام يقتضي ما أثبتنا كما يقتضيه قوله بعد: «متشابه» الخ.

(١٠) انظر التعريف به في ص ٣٢ رقم ٥.

(١١) منح الدلو ومنح بها: استخرجها من البئر عند الاستقاء، وأما الحافر إمالة: بلغ الماء واستخرجه من الأرض. والكلام كله جار على طريق الاستعارة، يشير بهذه العبارة والتي قبلها إلى أنه يقدم ما حقه التأخير والعكس.

(١٢) شدا شدوا، أخذ طرفاً من العلم والأدب.

وتأت^(١) في الخدمة، وقيام برسوم الندامة^(٢) وسنة^(٣) في البخل، وغرائب من الكذب؛ وهو حائل^(٤) العقل لشغفه بالكيمايا.

وأما ابن نباتة^(٥) فشاعر الوقت، لا يدفع ما أقول إلا حاسد أو جاهل أو معاند، قد لحق عصابة (سيف الدولة) وعدا معهم ووراءهم، حسن الحذو على مثال سكان البادية، لطيف الاهتمام بهم، خفي المغاص في واديهم، ظاهر الإطلال على ناديهم؛ هذا مع شعبة من الجنون وطائف من الوسواس.

وأما ابن حجاج^(٦) فليس من هذه الزمرة بشيء، لأنه سخيף الطريقة، بعيد من الجد، قريع في الهزل؛ ليس للعقل من شعره منال^(٧)، ولا له في قرضه^(٨) مثال؛ على أنه قويم اللفظ، سهل الكلام، وشمائله نائية بالوقار عن عادته الجارية في الخسار؛ وهو شريك ابن سكرة في هذه الغرامة^(٩)؛ وإذا جد أفعى، وإذا هزل حكى الأفعى.

وله مع ذي الكفایتين مناظرة طيبة. قال: ما هي؟ قلت: لما ورد ذو الكفایتين سنة أربع وستين وهزم الأتراك مع أفتكين^(١٠)، وكان من الحديث ما هو مشهور، سأل عن ابن حجاج - وكان متشوقاً له لما كان يُقرأ عليه من قوافيه^(١١)، فأحب أن يلقاه، لأنه ليس الخبر

(١) التأتى: التلطف.

(٢) الندامة بكسر النون: حرفة المندامة على الشراب.

(٣) «وثيقة».

(٤) حائل العقل، أي متغير متحول من الاستواء إلى العوج.

(٥) ابن نباتة السعدي، هو عبد العزيز بن محمد بن نباتة من شعراء سيف الدولة بن حمدان، واتصل كذلك بابن العميد ومدحه؛ ولد سنة ٣٢٧ ومات ببغداد سنة ٤٠٥.

(٦) هو أبو عبد الله الحسين بن أحمد بن الحجاج، شاعر ماجن في شعره مشهور، اتصل بالوزير المهلب وسابور بن أزدشير وعضد الدولة وابن عباد وابن العميد، لشعره منتخبات في اليتيمة وفي المتحف البريطاني وفي مكتبة باريس؛ وقد مات سنة ٣٩١.

(٧) «مثال».

(٨) «عرصته».

(٩) الغرامة: الخسران.

(١٠) في الأصل: «الوركين»؛ وهو تحريف صوابه ما أثبتنا نقلاً عن الكامل لابن الأثير وغيره.

(١١) في الأصل: «من فيه» بسقوط القاف والواو والألف؛ ولعل الصواب ما أثبتنا إذ به يستقيم الكلام.

كالمعائنة، والمسموع والمبصر كالأنثى والذكر؛ ينزع كل واحد منهما إلى تمامه؛ فلما حضره أبو عبد الله احتبسَه للطعام، وسمع كلامه، وشاهدَ سَمَتَه، واستَحَلَى شمائله، فقام من مجلسه؛ فلما خلا به قال: يا أبا عبد الله، لقد والله تُهَتُّ (١) عَجَبًا منك، فأما عَجَبِي بك فقد تقدّم؛ لقد كنت أفلّي ديوانك، فأتمنّى لقاءك، وأقول: مَنْ صاحب هذا الكلام، أَطِيشُ طائش، وأخفُ خفيف، وأغرُمُ غارم؛ وكيف يجالس من يكون في هذا الإهاب؟ وكيف يقارب من ينسلخ من ملابس الكتاب وأصحاب الآداب؛ حتّ شاهدتُك الآن، فتهاكّت على وقارك وسكون أطرافك، وسكوت لفطك، وتناسب حركاتك، وفرط حيائك، وناضر ماء وجهك، وتعادل كُلك (٢) وبعضك؛ وإنك لمن عجائب خلق الله وطُرف عباده (٣)؛ والله ما يصدّق واحد أنّك صاحب ديوانك، وأنّ ذلك الديوان لك، مع هذا التنافي الذي بين شعرك وبينك في جدك. فقال أبو عبد الله: أيها الأستاذ، وكان عجبِي منك دون عجبك مني، لو تقارعنا على هذا لفلجت عليك بالتعجب منك. قال: لأنّي قلت: إذا ورد الأستاذ فسألني منه خُلُقًا جافيًا وفظًا (٤) غليظًا وصاحب رواسير (٥) وأكل كوامخ (٦) وجليًا ديلمياً متكائبًا متعاطمًا، حتى رأيتك الآن وأنت ألطف من الهواء، وأرق من الماء، وأغزل من جميل (٧) بن معمر، وأعذب من الحياة، وأرزن من الطود، وأغزر من البحر، وأبهى من القمر، وأندى من الغيث، وأشجع من الليث، وأنطق من سحبان، وأندى من الغمام، وأنفذ من السهام، وأكبر من جميع الأنام.

فقال أبو الفتح وتبسّم: هذا أيضًا من ودائع فضلك (٨)، وبواعث تفضلك. ووصله

(١) تهت، أي تحيرت.

(٢) في الأصل: «نجلك»؛ وهو تحريف.

(٣) في الأصل من هذه الكلمة العين والباء، ورسمت الهاء بعيدة عنها.

(٤) «وعفط».

(٥) في الأصل: «رواصير».

(٦) الكوامخ: جمع كامخ بفتح الميم، وهو إدام يؤتد به يقال له: المرّي، ويقال: هو الرديء منه؛ وقيل: هو خبز يخلّ معرّب «كامه» بالفارسية؛ وخصه بعضهم بالمخللات التي تستعمل لتشهّي الطعام.

(٧) جميل بن معمر، هو المعروف بجميل بثينة العذري.

(٨) من ودائع فضلك، أي من فضلك الذي تودعه لدينا فنحفظه لك ونؤديه إليك جزاء وفاقا.

وصرفه.

قال^(١): لم يكن هذا الحديث عندي.

وأما بشر بن هارون فليس من هذه الطبقة في شيء، لكنه يقرض فيحز^(٢) ويشتّم فيهزّ، ويجرح فيجهز؛ والمدّهوون^(٣) منه كثير؛ «وأصحابنا»^(٤) يستحسنون قول ابن الحجاج في الوزير حين يقول:

لله دُرّ الحسين من قمر رُدّت إليه وزارة الشمس

فقال: إن قبلتُ هذا منهم خفتُ أن يقال: مادح نفسه يقرئك السلام؛ وما أصنع بهذا البيت وهو مضموم إلى كل بيت سخيف في القصيدة.

ثم قال: وجب أن نصف قبل هذا عصابة العلماء، فلم تركنا ذكرهم ونحن لا نخلو في حديثهم من غُرّة لائحة، وفائدة نافعة، وصواب زائد في العقل وفضيلة على الأدب، وحلم يُزدان به في وقت الحاجة، وحكمة يستعان بها في داهية؛ ورأي يكون مقيلاً للتمييز عند تهجيرنا به.

قلتُ: أما أبو عبد الله الجعل^(٥) فقد شاهدته. قال: صدقت، ولكن لم أقف على مذهبه ودخلته وسيرته في اعتقاده.

قلتُ: كان الرجل ملتهب الخاطر، واسع أطراف الكلام، مع غثاثة اللفظ، وكان يرجع إلى قوّة عجيبة في التدريس، وطول نفس في الإملاء، مع ضيق صدر عند لقاء الخصم

(١) قال، أي الوزير أبو عبد الله العارض.

(٢) في الأصل: «يقرض فيخر»، وهو تصحيف في كلتا الكلمتين. ويريد بهذه العبارة والعبارتين اللتين بعدها أن أثره بالغ غايته في الهجاء.

(٣) المدّهوون، أي المبتلون بالدواهي منه.

(٤) الظاهر أن هذا الكلام الذي بين هاتين العلامتين مؤخر عن موضعه وموضعه الكلام في ابن حجاج السابق ذكره إذ لا مناسبة بينه وبين ما هنا.

(٥) في الأصل «جفل»؛ ولعل صوابه ما أثبتنا. والجعل، هو أبو عبد الله الحسين بن عليّ، أصله من البصرة وبها ولد سنة ٣٠٨ وانتهت إليه الرياسة في علم الكلام في عصره، وكان كذلك فقيها، وله كتب في الكلام وكتب في الفقه، من أشهر كتبه في الكلام كتاب نقض كلام الراوندي ونقض كلام الرازي. مات ببغداد سنة ٣٩٩.

ومُعَارَكَةِ الْقَرْنِ، بعيد العهد بالمِصَاعِ والدِفَاعِ والوَاقِعِ؛ وكان سببُ هذا الجبن والخَوَرِ قِلَّةُ الضَّرَاوَةِ على هذه الأحوال؛ ولقد خَزِيَ في مَشَاهِدٍ عَظِيمَةٍ.

وأما يقينه فكان ضعيفاً؛ وأما سيرته فكانت واقفةً على حَبِّ الرياسة وبذل المال والجاه إذا حضراً، مع تعصّب شديد لمن قدّمه وأحبّه، وإنحاء مفرط على من عاداه، وكان خَوْضُهُ في الدُولِ والولايات - ولهذا رغب عنه^(١) الواسطيّ وكان أخا ورع ودين - وقال^(٢): هذا منقَرٌ^(٣) عن الدين والمذهب، ودافع^(٤) للناس عن القول بالحق، وطارح للشبهة في القلوب.

وكان يجهر بهذا وأشباهه، ولكن كان جاء الرجل لا يُنتَقَصُ بهذا القدر، وركنُه لا يتخلخل على هذا الهدّ، لأسباب انعقدت له، وأصحاب ذبّوا عنه.

وأما ابن الملاح فشيخ حسن المعرفة بالمذهب، شديد التوقّي، محمود القناعة، ظاهر الرضا؛ تدلّ^(٥) سيرته الجميلة على أنّه حَسَنُ العقيدة.

وأما ابن المعلم^(٦) فحَسَنُ اللّسان والجَدَلِ، صبور على الخصم، كثيرُ الحيلة، ظنينٌ^(٧) السرّ، جميل العلاتية.

وأما أبو إسحق النصيبي فدقيق الكلام، يشكّ في النبوات كلّها، وقد سمعتُ منه فيها شُبُهًا، ولُغَتُهُ^(٨) مُعَقَّدَةٌ، وله أدب واسع؛ ولقد أضلّ بهمذان كاتبَ فخر الدولة ابنَ المرزبان. وحمله على قِلَّةِ الاكتراث بظلم الرعيّة، وأراه أنّه لا حرج عليه في غَبْنِهِمْ لأنهم

(١) «فيه»

(٢) وقال، أي الواسطي.

(٣) «منقر».

(٤) «ونافع».

(٥) «بذل».

(٦) ابن المعلم، هو أبو عبد الله محمد بن محمد بن النعمان، انتهت إليه رئاسة الشيعة الإمامية في الفقه والكلام والآثار، ولد سنة ٣٣٨.

(٧) ظنين، أي متهم.

(٨) «ولقبه».

بهائم، وما خرج من الجبل حتى افتضح.

وأما ابن خيران^(١) فشيخ لا يعدو الفقه، وفيه سلامة.

وأما الدَّارَكِي^(٢) فقد اتخذ الشهادة مكسبة، وهو يأكل الدنيا بالدين، ويغلب عليه اللُّواط، ولا يرجع إلى ثقة وأمانة؛ ولقد تهتَّك بنيسابور قديمًا، وبيغداد حديثًا؛ هذا مع القدامة والوخامة؛ ولقد ندَّبُ جعل^(٣) غلام، وهو اليوم قاضي الري. وابن عباد يَكْنُفه ويقرِّبه ليكون داعية له ونائبًا عنه، وليس له أصل وهو من سواد همذان، وأبوه كان فلاحًا، ولقد رأيتُه، إلا أنَّه تأتَّى لابن عباد في سَمْتِه ولزوم ناموسه حتى خفَّ عليه، وهو اليوم قارون؛ وقد علت رتبته في الكلام حتَّى لا مزيد عليها، إلا أنه مع ذلك نَغِل^(٤) الباطن، خبيث الخبء، قليل اليقين؛ وذلك أن الطريقة التي قد لزموها وسلكوها لا تفضي بهم إلا إلى الشك والارتياب، لأن الدِّين لم يأت بكَمٍّ وكَيْفٍ في كلِّ باب، ولهذا كان لأصحاب الحديث أنصار الأثر، مزية على أصحاب الكلام وأهل النظر؛ والقلب الخالي من الشبهة أسلم من الصدر المحشو بالشك والريبة، ولم يأت الجدَل بخير قط. وقد قيل: من طلب الدين بالكلام أُلْحِد، ومن تتبَّع غرائب الحديث كُذِب، ومن طلب المال بالكيماء افتقر. وما شاعت هذه الوصية جُزأً، بل بعد تجربة كرَّرها الزمان، وتناولت عليها الأيام؛ يتكلم أحدهم في مائة مسألة ويورد مائة حجة ثم لا ترى عنده خشوعًا ولا رقة، ولا تقوى ولا دَمعة؛ وإن كثيرًا من الذين لا يكتبون ولا يقرءون ولا يحتجُّون ولا يناظرون ولا يُكرِّمون^(٥) ولا يفضلون خيرٌ من هذه الطائفة وألین جانبًا، وأخشع قلبًا، وأتقى لله عزَّ وجلَّ، وأذكرُ للمعاد، وأيقن بالثواب والعقاب، وأقلق من الهفوة، وألَوِّدُ^(٦) بالله من صغير الذنب،

(١) هو أبو علي الحسين بن صالح بن خيران، أحد فقهاء عصره، أُلِف في الفقه كتاب «اللطيف» وكتاب «المقدمات».

(٢) لعله يريد أبا القاسم الداركي، نسبة إلى دارك، قرية في أصفهان، أحد فقهاء الشافعية وهو بغدادى، أقام بنيسابور مدة، وانتهى التدريس إليه ببغداد، وأخذ عنه عامة شيوخها؛ مات سنة ٣٧٥.

(٣) في الأصل: «ندر»؛ ولعل صوابه ما أثبتنا. ونَدَّ: هرب.

(٤) «ثعل». والثغل: الفاسد السيء.

(٥) «يلزمون ولا يتفضلون».

(٦) هذه الكلمة مطموسة بالأصل.

وَأَرْجِعْ إِلَى اللَّهِ بِالتَّوْبَةِ، وَلَمْ أَرِ مُتَكَلِّمًا فِي مَدَّةِ عَمْرِهِ بِكِي خَشِيَّةٍ، أَوْ دَمَعَتْ عَيْنُهُ خَوْفًا، أَوْ أَقْلَعَ عَنْ كَبِيرَةِ رَهْبَةٍ؛ يَتَنَاطَرُونَ مُسْتَهْزِئِينَ وَيَتَحَاسِدُونَ مُتَعَصِّبِينَ، وَيَتَلَاقُونَ مُتَخَادِعِينَ، وَيَصْنَفُونَ مُتَحَامِلِينَ؛ جَذَّ اللَّهُ عُرُوقَهُمْ، وَاسْتَأْصَلَ شَأْفَتَهُمْ، وَأَرَاخَ الْعِبَادَ وَالْبِلَادَ مِنْهُمْ؛ فَقَدْ عَظُمَتِ الْبُلُوى بِهِمْ، وَعَظُمَتِ آفَتُهُمْ عَلَى صِغَارِ النَّاسِ وَكِبَارِهِمْ؛ وَدَبَّ دَاوَاهُمْ، وَعَسِرَ دَوَائِهِمْ؛ وَأَرْجُو أَلَّا أَخْرَجَ مِنَ الدُّنْيَا حَتَّى أَرَى بَنِيَانَهُمْ مُتَضَعِّعًا، وَسَاكِنَهُ مُتَجَعِّعًا^(١).
قال: فما تقول في ابن الباقلاني؟^(٢). قلتُ:

فَمَا شَرُّ^(٣) الثَّلَاثَةِ أُمَّ عَمْرُو بِصَاحِبِكَ الَّذِي لَا تَصْبَحِينَا

يزعم أنه ينصر السنّة وَيُفْحِمُ الْمُعْتَزِلَةَ وينشر الرواية؛ وهو في أضعاف ذلك على مذهب الْخُرُمِيَّةِ، وَطَرَائِقِ الْمَلْحِدَةِ. قال: واللّه إن هذا لمن المصائب الكبار والمحن الغلاظ، والأمراض التي ليس لها علاج.

ثم قال: إِنَّ اللَّيْلَ قَدْ وَلَّى، وَالنَّعَاسُ قَدْ طَرَقَ الْعَيْنَ عَابَثًا؛ وَالرَّأْيُ أَنْ نَسْتَجِمَّ لِنَشْطٍ، وَنَسْتَرِيحَ لِنَتْعَبٍ؛ وَإِذَا حَضَرْتَ فِي اللَّيْلَةِ الْقَابِلَةِ أَخَذْنَا فِي حَدِيثِ الْخُلُقِ وَالْخُلُقِ - إِنْ شَاءَ اللَّهُ - وَأَنَا أَزُودُكَ هَذَا الْإِعْلَامَ لِيَكُونَ بَاعِثًا لَكَ عَلَى اخْتِيارِ الْعِتَادِ بَعْدَ اخْتِمَارِهِ فِي صَدْرِكَ، وَتَحِيلَ الْحَالِ بِهِ عِنْدَ خَوْضِكَ وَفِيضِكَ، وَلَا تَجِبْنَ جِبْنَ الضَّعْفَاءِ، وَلَكِنْ قُلْ وَاتَّسِعْ مُجَاهِرًا بِمَا عِنْدَكَ، مُنْفَقًا مِمَّا مَعَكَ.

وَانصَرَفْتُ.



(١) متجعجعا، أي ضاربا بنفسه الأرض من وجع.

(٢) ابن الباقلاني، هو القاضي أبو بكر محمد بن الطيب الباقلاني أحد أعلام المتكلمين، ومن أكبر أنصار مذهب الأشعري، ومؤلف كتاب «إعجاز القرآن» مات سنة ٤٠٣ هـ.

(٣) البيت لعمر بن كلثوم؛ وهو هنا على طريق المثل.

الليلة التاسعة

وعدت ليلة أخرى فقال: فاتحة الحديث معك، فهاتِ ما عندك. فكان من الجواب: أن أخلاق أصناف الحيوان الكثيرة مؤلفة في نوع الإنسان، وذلك أن الإنسان صفو الجنس الذي هو الحيوان، والحيوان كدر النوع الذي هو الإنسان، والإنسان صفو الشخص الذي هو واحد من النوع، وما كان صفوًا ومُصاصًا^(١) بهذا النظر انتظم فيه من كل ضرب من الحيوان خُلُقٌ وخُلُقَانٌ وأكثر، وظهر ذلك عليه وبطن^(٢) أيضًا بالأقل والأكثر والأغلب والأضعف، كالكمون الذي في طباع السبع والفأرة، والثبات الذي في طباع الذئب، والتحرز الذي في طباع الجاموس من بنات الليل، والحذر الذي في طباع الخنزير، والتقدم الذي في طباع الفيل أمام قطيعه تمثلاً بصاحب المقدمة.

وكذلك ضد ذلك في الخنزير تمثلاً بصاحب الساقة، وكالحراسة التي في طباع الكلب، وكأوب الطير إلى أوكارها التي تراها كالمعاقل وغيرها بالدغل^(٣) والأشب والغياض. ولهذا قال بعض الحكماء: خذ من الخنزير بُكورَه في الحوائج، ومن الكلب نُصحَه لأهله، ومن الهرة لطفَ نفسها عند المسألة.

وقالت الترك: ينبغي للقائد العظيم أن يكون فيه عشر خصال من ضروب الحيوان: سخاء الديك، وتحنن الدجاجة، ونجدة الأسد، وحملة الخنزير، وروغان الثعلب، وصبر الكلب، وحراسة الكركي، وحذر الغراب، وغارة الذئب، وسمن اليعر^(٤)، وهي دابة بخراسان تسمن على التعب والشقاء.

(١) المصاص: العصاره.

(٢) «ويظن».

(٣) الدغل والأشب: الشجر الكثير الملتف بعضه ببعض.

(٤) حيوان ذكر في حياة الحيوان.

ولما وهب الإنسان الفطرة^(١)، وأعين بالفكرة؛ ورُفِدَ بالعقل، جمع هذه الخصال وما هو أكثر منها لنفسه وفي نفسه، وبسبب هذه المزية الظاهرة فَضَّلَ جميع الحيوان حتى صار يبلغ منها مراده بالتسخير^(٢) والإعمال واستخراج المنافع منها وإدراك الحاجات بها؛ وهذه المزية التي له مستفادة بالعقل، لأن العقل ينبوع العلم، والطبيعة ينبوع الصناعات، والفكر بينهما مستمل منهما ومؤدَّ بعضهما إلى بعض بالفيض الإمكانى والتوزيع الإنسانى؛ فصوابٌ بديهية الفكرة من سلامة العقل، وصوابٌ روية الفكرة من صحة الطباع، وصحة الطباع من موافقة المزاج، وموافقة المزاج بالمَدَد^(٣) الاتفاقى والاتفاق الغيبى؛ أعني بهذا أن وجه الحادث المجهول عندنا اتفاق، ووجه الحادث المعلوم عند الله عز وجل غيب؛ فلو ظهر هذا الغيب لبطل الاتفاق، ولو بطل الاتفاق لارتفع الغيب.

فانقسمت الأحداث [بين ما هو]^(٤) على جديلة^(٥) واحدة معروفة، وبين نادر لا يدوم العهد به، فدلَّ ما ظهر واستمرَّ على ما جاد به ووهب، ودلَّ ما غاب واستتر على ما تفرَّد به وغلب.

ولما كان الحيوان كله يعمل صنائعه بالإلهام على وتيرة قائمة، وكان الإنسان يتصرف فيها بالاختيار، صحَّ^(٦) له من الإلهام نصيب حتى يكون رفدًا له في اختياره، وكذلك يكون النحل أيضًا، صحَّ له من الاختيار قسط في إلهامه حتى يكون ذلك مُعينًا له في اضطرابه، إلَّا أن نصيب الإنسان من الإلهام أقلُّ كما أن قسط سائر الحيوان من الاختيار أنزر^(٧)؛ وثمرة اختيار الإنسان إذا كان مُعانًا بالإلهام أشرف وأدوم وأجدى^(٨) وأنفع وأبقى وأرفع

(١) «الفكرة».

(٢) «بالتنجير والاقمال».

(٣) «الندد».

(٤) هذه التكملة التي بين مربعين ساقطة من الأصل، والسياق يقتضيها.

(٥) الجديلة: الشاكلة يقال: هم على جديلة واحدة، أي على شاكلة واحدة.

(٦) «وصح».

(٧) «أكثر».

(٨) «وأحد».

من ثمرة غيره من الحيوان إذا كان مرفوداً بالاختيار، لأن قوة الاختيار في الحيوان كالحلم كما أن قوة الإلهام في الإنسان كالظل.

ومراتب الإنسان في العلم ثلاث تظهر في ثلاث أنفس، فأحدهم مُلهم فيتعلّم^(١) ويعمل، ويصير مبدأً للمقتبسين منه، المقتدين به، الآخذين عنه، الحاذين على مثاله، المارّين على غرارهِ، القافين على آثارهِ؛ وواحد يتعلّم ولا يُلهم فهو يماثل الأول في الدرجة الثانية، أعني التعلّم؛ وواحد يتعلّم ويُلهم، فتجتمع له هاتان الخلتان، فيصير بقليل ما يتعلّم مُكثراً للعمل والعلم بقوة ما يُلهم ويعود بكثرة ما يلهم مصفياً لكل ما يتعلّم ويعمل.

والكلام في هذه المواضع ربّما جَمَح فلم يمكن كفه، فينبغي أن يضح العذر إذا عرض تفاوُت في الترتيب، ودخل الخلُّ من ناحية التقريب.

وقال أبو سليمان لنا في هذه الأيام: [الإنسان^(٢)] بين طبيعته وهي عليه وبين نفسه وهي له، كالمتهب المتوزّع، فإن استمد من العقل نوره وشعاعه قوي ما هو له من النفس، وضعف ما هو عليه من الطبيعة [وإلا فقد قوي ما هو عليه^(٣) من الطبيعة] وضعف ما هو له من النفس.

وحكى لنا فقال: كان للحكماء الأولين مثلٌ يضربونه ويكتبونه في هياكلهم ومتعبداًتهم وهو: «المَلَك الموكَّل بالدنيا يقول: إنَّ ههنا خيراً وههنا شراً، وههنا ما ليس بخير ولا شر، فمن عرف هذه الثلاثة حقَّ معرفتها تخلص مني، ونجا سليماً، وبقي كريماً، وملك نعيماً عظيماً».

ومن لم يعرفها قتلتُه شرّ قتلة، وذلك أني لا أقتله قتلاً وحيّاً^(٤) يستريح به مني، ولكن أقتله أولاً فأولاً في زمان طويل، بحسرات على فوت مأمول بعد مأمول، وبلايا يكون بها

(١) في الأصل: «فيلهم»؛ وهو تحريف صوابه ما أثبتنا بدليل قوله بعد في القسم الثاني «فهو يماثل الأول في الدرجة الثانية أعني التعلّم».

(٢) هذه الكلمة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٣) «له».

(٤) وحيّاً، أي سريماً.

كالمغلول المكبول.

قال^(١): هذا كلام شريف في أعلى ذروة الحكمة، لكنك خلّيت يدك من طُرف الحديث في الخلق. قلتُ: إذا طاب الحديث باسترسال السجّية ووقوع الطمأنينة لها الإنسان عن مبادئه، وسال مع خاطر الذي يستهويه، ولتحفّظ الإنسان في قوله وعمله من الخطأ والزّلل حدّ إذا بلغه كلّ خاطر واختلّ.

ثم نعود فنقول: أخلاق الإنسان مقسومة على أنفسه الثلاث: أعني النفس الناطقة، والنفس الغضبيّة، والنفس الشهوانيّة، وسمات هذه الأخلاق مختلفة بعرض واسع.

ويمكن أن يقال في نعتها على مذهب التقريب: إنها بين المحمودة وبين المذمومة، وبين المشوبة بالحمد والذم، وبين الخارجة منهما. فمن أخلاق النفس الناطقة - إذا صفت -^(٢) البحث عن الإنسان ثم عن العالم، لأنّه إذا عرف الإنسان فقد عرف العالم الصغير، وإذا عرف العالم فقد عرف الإنسان الكبير، وإذا عرف العالمين عرف الإله الذي بجوده وجد ما وجد، وبقدرته ثبت ما ثبت، وبحكمته ترتّب ما ترتّب؛ وبمجموع هذا كله دام ما دام.

بهذا البحث يتبيّن له ما تشتمل عليه القوة الغضبية والقوة الشهويّة، فإن توابع هاتين القوتين أكثر، لأنّهما بالتركيب أظهر، وفي^(٣) الكثرة أدخل، وعن الوحدة أخرج؛ فإذا ساستهما الناطقة حذفت زوائدهما، ونفت فواضلهما ووقت نواقصهما، وذيلت قوالبهما^(٤) أعني إذا رأت غلّمة في الشهويّة أخدمت نارها، وإذا وجدت السرف^(٥) في الغضبيّة قصّرت عنانها^(٦)؛ فحينئذ يقومان على الصراط المستقيم، فيعود السّفه حلماً

(١) قال، أي الوزير.

(٢) «صغت».

(٣) «وعن».

(٤) ذيلت قوالبهما، أي طولت ما قصر وتقبض منهما.

(٥) «الشرف».

(٦) «عنايتها».

أو تحالماً، والحسد غِبْطَةٌ أو تغابُطًا والغضبُ كُظْمًا أو تكاظُمًا، والغِيُّ رُشْدًا أو ترأُشدًا، والطيشُ أناةٌ أو تآتِيًا^(١) وصَرَفَتْ هذه الكوامن في المَكامن - إذا سارت سَوْرَتُهَا، وثارَت ثَوْرَتُهَا - على مناهج الصواب، تارةً بالعظة واللطف، وتارةً بالرَّجْر والعنف، وتارةً بالأنفة وكبر النفس، وتارةً بإشعار^(٢) الحذر، وتارةً بعلو الهمة؛ وهناك يصير العفو عند القادر أَلَذَّ من الانتقام، والعَفَافُ عند الهائج أَلَذُّ من قضاء الوطر، والقناعة عند المحتاج أَشْرَفُ من الإسفاف، والصِّداقةُ عن الموتور أَثَرُ من العداوة، والمداراة عند المُحَفِّظِ^(٣) أَطْيَبُ من المماراة.

وفي الجملة، الخُلُقُ الحَسَنُ^(٤) مشتقٌّ من الخَلْق، فكما لا سبيل إلى تبديل الخَلْق كذلك لا قدرة على تحويل الخُلُق، لكنَّ الحَضَّ^(٥) على إصلاح الخُلُق وتهذيب النفس لم يقع من الحكماء بالعَبَث والتجريف، بل لمنفعة عظيمة موجودة ظاهرة، ومثاله أن الحبشيَّ يتدلَّك بالماء والغُسُول لا ليستفيد^(٦) بياضًا، ولكن ليستفيد نقاءً شبيهاً^(٧) بالبياض؛ ويقال للمِهْذَار: «أَكْفُفْ» لا ليكفَّ^(٨) عن النطق، ولكن ليؤثِّر الصمت.

ويقال للموتور: «لا تحقد» لا ليزول عنه ما حَقَّ^(٩) عليه، ولكن ليتكلف الصبر ويتناسى الجزاء على هذا أبدًا.

وقد تقرّر بالحكمة الباحثة عن الإنسان وطرائق ما به وفيه أن أحواله مختلفة، أعني

(١) «ثانياً».

(٢) «باشعا والحذر».

(٣) «التحفظ».

(٤) الظاهر أن قوله «الحسن» زيادة من الناسخ. فسياق الجملة يقتضي أنه يريد الخلق الحسن وغيره.

(٥) «لكرانحص».

(٦) «يستعبد».

(٧) «تشبيهاً».

(٨) «لتكتفي عنه».

(٩) «طبق».

أن كل ما يدور عليه ويحور إليه^(١) مقابل بالصد^(٢) أو شبيه بالصد كالحياء والموت، والنوم واليقظة، والحسن والقبیح، والصواب والخطأ، والخير والشر، والرجاء والخوف، والعدل والجور، والشجاعة والجبن، والسخاء والبخل، والحلم والسّفه، والطّيش والوقار، والعلم والجهل، والمعرفة والنّكرة، والعقل والحُمق، والصحة والمرض، والاعتدال والانحراف، والعفة والفجور، والتنبّه والغفلة، والذكر والنسيان، والذكاء والبلادة، والغبطة والحسادة، والدمائة والكرّازة^(٣)، والحق والباطل، والغيّ والرّشد، والبيان والحصر، والثقة والارتياح، والطّمانينة والتّهمّة، والحركة والسكون، والشكّ واليقين، والخلاعة والوقار، والتوقّي والتهوّر، والإلف والمَلَل، والصدق والكذب، والإخلاص والنفاق، والإحسان والإساءة، والنصح والغش، والمدح والذم، وعلى هذا الجرّ والسّحب^(٤)؛ ولعل هذه الصفات بلا آخر ولا انقطاع.

فما ينبغي أن يُعنى الإنسانُ المحبُّ للتبصرة، المؤثّر للتذكرة، الجامع للنافع له، النافي^(٥) للضارّ به في هذه الأحوال التي وصفناها بأسمائها معرفةً - ما استطاع - باجتلاب^(٦) محمودها واجتناب مذمومها، وتمييزه مما يكمن^(٧) فيه أو تقليله، أو إطفاء جمرته، أو اجتناء ثمرته، والطريق إلى هذا التمييز واضح قريب، كأن^(٨) تنظر إلى الحياة والموت فتعلم أنّ هذين ليسا من الأخلاق ولا ممّا يعالج بالاجتهاد، وإلى النوم واليقظة فتعلم أنّهما ضروريّان للبدن من وجه، وغير ضروريّين من وجه، فتتّفني^(٩) منهما ما خرج

(١) «يجوز عليه».

(٢) «بالصدأ».

(٣) «الكرارة» بالمهملتين.

(٤) «الجرأ والسحب».

(٥) «الثاني».

(٦) «باجتلاب» متعلق بـ «يعني».

(٧) «يمكن».

(٨) «كأنك».

(٩) «فيستعمل».

عن حدّ الضرورة وتُسَلِّمَ البدن ما دخل في حدّ الضرورة؛ ولا يكثرُنَّ^(١) الإنسانُ نومَه ولا سهرَه، ولكن يطلب العدل بينهما بقدر جهده.

فأما الحَسَنَ والقبِيحَ فلا بدَّ له من البحث اللطيف عنهما حتى لا يجورَ^(٢) فيرى القبيحَ حَسَنًا والحسنَ قبيحًا، فيأتي القبيحَ على أنه حسن، ويرفض الحسنَ على أنه قبيح؛ ومناشئ الحسن والقبيح كثيرة: منها طبيعي، ومنها بالعادة، ومنها بالشرع، ومنها بالعقل، ومنها بالشهوة، فإذا اعتبر هذه المناشئ صدق الصادق منها وكذب الكاذب، وكان استحسانه على قدر ذلك، ومثال ذلك الكبر فإنه مَعِيب بالنظر الأول، لكنّه حَسَنٌ في موضعه بالعلّة^(٣) الداعية إليه، والحال الموجبة له.

وأما الصواب والخطأ فأمران عارضان للأقوال والأفعال والآراء، وليسا بخُلُقَيْنِ مَحْضَيْنِ، ولكنهما موكولان إلى نور العقل، فما أَشْرَقَ^(٤) عليه العقل بنوره فهو صواب، وما أَفْلَ^(٥) عنه العقل بنوره فهو خطأ.

وأما الخير والشرّ فهما في العموم والشُّمول ليسا بدون الصواب والخطأ لهما مناط بكلّ شيء، وَيَغْلِبَانِ على الأفعال، وإن كان أحدهما عَدَمًا للآخر.

وأما الرجاء والخوف فهما عَرَضَانِ للقلب بأسباب بادية وخافية، ولا يدخلان في باب الخُلُقِ من كل وجه [ولا يخرجان أيضًا بكل وجه] وهما كالعمادَيْنِ للإنسان قد استصلح لهما، ورُبِطَ قِوَامُهُ بغلبتهما وضعفهما.

وأما العدل والجور فقد يكونان خُلُقَيْنِ بالفِطْرة، ويكونان فِعْلَيْنِ بالفِكرة، وجانباهما بالفعل^(٦) ألصق، وإلى الاكتساب أقرب.

(١) «يكون».

(٢) «يجوز».

(٣) «بالغلبة».

(٤) «أشرف».

(٥) «أفل».

(٦) «بالعقل».

وأما الشجاعة والجبن فهما خُلُقَان متصلان بالخُلُق، ولهذا يعزّ على الشجاع أن يتحوّل جباناً، ويتعذّر على الجبان أن يصير شجاعاً، وكذلك طرفاهما داخلان في الخُلُق أعني التهور والتوقّي^(١).

وأما السخاء والبخل فهما خُلُقَان محضان أو قريبان من المحض، ولهذا تعلق الحمد والذم بهما وبأصحابهما، والمدح والهجو سرياً^(٢) إليهما واتصلا بهما؛ وقد يندم السخي على بذله كثيراً خوفاً من الإملاق، فلا يستطيع ذلك إذا أخذته الأريحية، وحرّكته اللوذعية؛ وقد يلوم البخيل نفسه كثيراً إذا سلّقه الألسنة الحداد، وجبه^(٣) بالتوبيخ، وشمخ^(٤) عند رؤيته الأنف، وغضّ^(٥) الجبين وأولم^(٦) بالعدل وقوبل؛ ومع ذلك فلا يرشّح إلا على بطء وكلفة وتضجّر؛ والكلام في هذين الخُلُقَيْن طويل، لأنهما أدخل في تلاقي الناس وتعاطيهم في عشرتهم ومعاملتهم.

وأما الحلم والسّفه فهما أيضاً خُلُقَان، والأخلاق تابعة للمزاج في الأصل، ولذلك قلنا: إن الخُلُق ابن الخُلُق، والولد شبيهٌ بوالده؛ وفي الجملة، كل ما يمكن أن يقال فيه للإنسان «لا تفعل هذا»، «وأقلل من هذا وكف عنه» فإنه في باب الأفعال أدخل، وكل ما لم يجز أن يقال ذلك فيه فهو في باب الأخلاق أدخل، ثم لبعض هذا نسبة إلى الخُلُق أو الخُلُق، إما ظاهرة غالبية وإما خفية ضعيفة.

وأما الطيش والوقار فهما يختلطان بالحلم والسّفه ويجريان معهما؛ فليس ينبغي أن يُنشر الكلام ويطول الشرح.

(١) في الأصل: «الجبن»؛ وما أثبتناه هو المناسب لقوله: «وكذلك طرفاهما إذ الجبن لا يكون طرفاً للجبن، ويدل على صحة ما أثبتنا ذكره التوقي بجانب التهور فيما سبق في ص ١٥٢ س ٨.

(٢) «رياً».

(٣) «وجه».

(٤) «وسبح».

(٥) «وعض».

(٦) في الأصل «واكيل بالعدل وقوتل».

وأما الجهل والعلم فليسا^(١) من الأخلاق ولا من الخلق وإنما^(٢) يُبرزان من صاحب الأخلاق والخلق للمزاج أثرين قويين^(٣) واحدهما عَدَم والآخر وجدان، والعَدَم^(٤) لا يكون أَعْدَم من عدم، والوجدان يكون أبين من وجدان.

وأما المعرفة والنكرة فهما في جوار العلم وضده، ولكنهما أعلق بالحسّ وألصق بالنفسين، أى الشهوية والغضبية.

وأما العقل والحمق فليسا من الخلق، والكلام في تفسير العقل مشهور^(٥)، وعدمه الحمق.

وأما الصحة والمرض فليسا أيضا من الأخلاق، ولكنهما يوجدان في الإنسان بواسطة النفس، إما في البدن، وإما في العقل، ولذلك يقال: أمراض البدن، وأمراض النفس، [وصحة البدن]^(٦) وصحة النفس.

وأما الاعتدال والانحراف فهما يدخلان في الخلق بوجه، ويخلصان منه بوجه، ويعمان أعراض البدن وأعراض النفس، ويوصف بهما الإنسان، على أن الانحراف المطلق لا يوجد، والاعتدال المطلق لا يوجد، ولكن كلاهما بالإضافة. وأما العفة والفجور فخلقان لهما جَمْرَة^(٧) وهُمُود، والحاجة تمسّ إلى العدل في استعمال العفة ونفي^(٨) الفجور، وإذا قويت العفة حالت عصمة، وإذا غلب الفجور صار عدواناً.

وأما التنبّه والغفلة فقريان من الخلق ويغلبان على الإنسان، إلا أن فرط التنبّه موصول بالوحي، وفرط الغفلة موصول بالبهيمية.

(١) «فليسا».

(٢) في الأصل: «وإنما كانا يبرزان».

(٣) «أثر قوي».

(٤) «والعدو».

(٥) «يستمر به».

(٦) لم ترد هذه العبارة التي بين مربعين في الأصل؛ والسياق يقتضي إثباتها.

(٧) «حمرة» بالمهملة.

(٨) «وتنقى».

وأما الذكر والنسيان فليسا بخلقين محضين، ومنشؤهما بالمزاج، وأحدهما من علائق النفس العالمية، والآخر من علائق النفس البهيمية.

[وأما الذكاء والبلادة^(١)] فهما خلقتان، ونعتهما كنعت الذكر والنسيان، إلا أن هذين^(٢) يعرضان في الحين^(٣) بعد الحين، والآخران^(٤) كالراسخين في الطينة.

وأما الغبطة والحسد فخلقان رُسم الأول منهما بأن تتمنى لنفسك ما أوتيته صاحبك [ورُسم الثاني بأن تتمنى زوال ما أوتيته صاحبك]^(٥) وإن لم يصل إليك. ورسوم هذه الأخلاق أسهل من تحديدها، لكننا تركنا ذلك، لأن الكلام الذي كان يجري هو على مذهب الخدمة.

على أن مراتب هذه الأخلاق مختلفة، فيبعد أن يعمها حد واحد، وإنما اختلفت منازلها لأنها^(٦) تارة تصفو بقوة النفس الناطقة، وتارة تكدر بالقوتين الآخرين؛ ولبعضها حدة بالزيادة، ولبعضها كلة بالنقص، فلم يكن التحديد يُفصل^(٧) كل ذلك، فلم نخرج^(٨) على شيء عجزنا عنه قبل أخذنا فيه. ونتم بقية ما علق بهذه الجملة، فنقول:

وأما الدمائة والكزازة فخلقان محضان تابعان للمزاج، ثم المِران يزيدهما قوة وضعفاً؛ وهما للنعت أقرب، كالسهولة والعسر؛ ولذلك يقال: «ما أَدَمَّتْ هذه الأرض»، أي ما أَرخاها وألينها؛ وفي المثل: «دَمَّتْ لِحَنِكَ قبل النوم»^(٩) مضطجعاً.

وأما الحق والباطل فليسا من الخلق ولا الخلق في شيء، وهما من نتائج المعرفة

(١) لم ترد هذه العبارة التي بين مربعين في الأصل.

(٢) هذين، أي الذكر والنسيان.

(٣) «الجين بعد الجين».

(٤) الآخران، أي الذكاء والبلادة. وفي الأصل «والأوليان».

(٥) هذه العبارة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضي إثباتها.

(٦) «لأن».

(٧) «بنقص».

(٨) «يمرح».

(٩) في الأصل «الترب». وهذا صدر بيت، وعجزه: *لا تسلكن طريقاً غير مأمون*

والنكرة، لأنك تعرف الحق وتنكر الباطل، وذلك لأغراض تتبعهما، ولو اُحِقَّ تلتبس بهما. وأما الغيُّ والرُّشد فليسا من الخُلُق، لكنهما من علائق الأفعال الحميدة والذميمة؛ وللرأي والعقل^(١) فيهما مدخل قويٌّ وحظٌّ تامٌّ.

وأما البيان والحَصْر فليس بينهما وبين الخُلُق علاقة، وإنما يتبعان المزاج ويزيد فيهما وينقصُ الجهدُ والتواني والطلب والقصور.

وأما الثقة والارتياح فخلقان يغلبان ينفعان ويضرّان ويحمدان ويُذمّان، ألا ترى^(٢) أنه يقال: لا تثق بكلّ أحد، «ولا تَرْتَبْ بكلّ إنسان» وهكذا الطمأنينة والتَّهَمَةُ، لأنهما في طيهما.

وأما الحركة والسكون فليسا^(٣) من حديث الخُلُق في شيء لأنهما عامّان^(٤) لجميع الأحوال سواء كان العمل مباشراً أم كان معتقداً؛ وفي الحركة والسكون كلامٌ واسع، وذلك أن ههنا حركة إلهية، وحركة عقلية، وحركة نفسية، وحركة طبيعية، وحركة بدنية، وحركة فلكية، وحركة كوكبية، وحركة كأنها سكون. فأما السكون فهو ضرب واحد، لأنه في مقابلة كلّ حركة ذكرناها. فإذا اعتبرت هذه المقابلة في كلّ مقابلٍ لحظ الانقسام في السكون، كما وُجد الانقسام في الحركة.

والحركة أوضح برهان على كلّ موجودٍ حسيّ، والسكون أقوى دليل على كلّ موجودٍ عقليّ؛ وهذا القدر كافٍ في هذا الموضع.

وأما الشكّ واليقين، فمن علائق النفس الناطقة، ولهذا لا يقال في الحيوان الذي لا ينطق: له يقين وشكّ.

(١) «والعقد».

(٢) «إلا أن ترى».

(٣) «فلياً».

(٤) «علمان».

وأما الخلاعة والوقار، فقد تقدّم البحث عنهما^(١).

وأما التوقّي والتهوّر، فهما خُلُقَان في جميع الحيوان، ويغلبان على نوع الإنسان، لأنّ العقل يُبطل^(٢) أحدهما^(٣)، والحسّ^(٤) يغلب الآخر^(٥).

وأما الإلف والمَلَل فخلُقَان محضان، يُذَمَّان ويُحَمَدَان على قدر المألوف والمملول، وإن كان جَرَيَان العادة قد وفّر الحمد على الإلف، والذم على المَلَل.

وقد مُدِح زيد فقيل: هو أَلُوف. ودُذِمَ عمرو فقيل: هو مُلُول.

وأما الصّدق والكذب، فمن علائق النفس الناقصة والكاملة؛ وقد يكونان^(٦) [راسخين^(٧)] فيلحقان بالخلق، إلا أن الصدق ممدوح، والكذب مذموم، هذا في النظر الأول، وقد يعرض ما يوجب المصير إلى الكذب لينجي به؛ فهما إذن بعد الحقيقة الأولى وقفٌ على الإضافة؛ وقد وجدنا مَنْ كَذَبَ ليتنفع، ولم نجد مَنْ صَدَقَ ليكتسب الضرر. وأما الإخلاص والنفاق، فهما يلحقان بالخلق، ولكنهما يصدران عن عقيدة القلب وضمير النفس.

وأما الإحسان والإساءة، فهما يعمّان الأفعال والأقوال، فإذا رسخ اعتيادهما استحالا خلّقين.

وأما النصح والغش، فهما خُلُقَان، وطرفاهما يتعلّقان بالخلق.

وكذلك الطمع واليأس، والحبّ والبغض، واللّهج والسُّلُو، وما شاكل هذا الباب.

(١) يلاحظ أنه لم يرد فيما سبق ذكر للخلاعة والوقار، ولا ما يفيد معناهما.

(٢) «تظل».

(٣) يريد بقوله: «أحدهما»: التهوّر.

(٤) «والحسن».

(٥) يريد بقوله: «الآخر»: التوقّي.

(٦) «يكرّان».

(٧) هذه الكلمة التي بين مربعين أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل، والسياق يقتضي إثباتها كما يرشد إليه ما يأتي بعد في الفقرة بعد التالية في الكلام على الإحسان والإساءة: «فإذا رسخ اعتيادهما استحالا خلّقين».

ولم يَجِرْ هذا كله في المذاكرة بالحضرة، ولكن رأيتُ من تمام الرسالة أن أضَمَّ هذا كله إلى حَوَمَتِهِ^(١)، وأبْلَغَ الممكن من مقتضاه في تَمَّتِهِ.

وقال^(٢) لي: هاتِ الوداع، فإنَّ الليل قد همَّ بالإقلاع.

قلتُ: قال أبو سعيد الذهبيُّ الطبيب: لو علم الذي يَحْمِلُ الباذنجان أنَّ على ظهره باذنجاناً لَصَالَ على الثَّيران^(٣).

فضحك - أضحك الله سنَّه، وحقَّق في كلِّ خير ظنَّه - وقال: إن كنتَ تحفظ في غرائب أخلاق الحيوان شيئاً فاذكِّره إذا حضرت، فقد مرَّ في أخلاق الإنسان ما يكفي مجلسَ الإمتاع والمؤانسة، فإذا ضُمَّ هذا إلى ذاك كان للإنسان فيه تبصُّر كافٍ، وتذكُّر شافٍ. وصدَّق - صدَّق الله قوله - لأنَّ الإنسان أشرفُ الحيوان، وإنما كان هكذا لأنَّه حاز جميعَ قوى الحيوان ثم زاد عليه بما ليس لشيء منه، فصار ربًّا له سائساً، ومصرِّفاً له حارساً، ونظر إلى ما سُخِّرَ له منه فاعتبر، وقاد^(٤) نفسه إلى حَسَن ما رَأَى، وعَزَفَهَا عن^(٥) قبيح ما وَجَد، ولم يَجْز في الحكمة أن يُحرِّم الإنسان مع ما فيه من المواهب السنيَّة؛ والمنايح الهنية، فإن قال قائل: فالملائكة إذن قد حُرِّمَتْ هذه الفضيلة، فليعلم هذا القائل أن المَلَك لما خُلِقَ كاملاً لم يَكْلَف أن يَكْمُل وَيَتَكامل وَيَسْتكمل، فصار كل شيء يطلبه ويتوخَّاه سبباً إلى كماله المُعَدَّ له وغايته المقصودة. فإن زاد فقال: فهلا خُلِقَ^(٦) كاملاً؟ فليعلم أن كلامه على طريق الجدَل، لا على طريق البحث عن العلل، لأنَّه قد جهل أنَّه بالحكمة وجب أن يكون الأمر مقسوماً بين ما يحوز الكمال بالجبلة^(٧)، وبين ما يَكسِب الكمال بالقصد.

(١) «حرمته».

(٢) وقال، أي الوزير.

(٣) «الثيران».

(٤) «وعاد».

(٥) «من».

(٦) خلق، أي الإنسان.

(٧) «بالحيلة».

ولمَّا وَجَبَ هذا بالحكمة سَرَتْ إليه القدرة، وساح به الجود، واشتملت عليه المشيئة، وأحاطت به الحكمة، وشاعت فيه الربوبية.

وههنا زيادةٌ في شرح الخُلق يتم بها الكلام؛ فليس من الرأي أن يقع الإخلال بذكرها، لأنَّها مكشوفة ظاهرة، وهي أنَّ الإنسان إذا غلبت الحرارة عليه في مزاج القلب يكون شجاعاً نَزَّالاً^(١) ملتهباً، سريع الحركة والغضب، قليل الحقد، زكي الخاطر، حسن الإدراك.

وإذا غلبت عليه البرودة يكون بليداً، غليظ الطباع، ثقیل الروح.
وإذا غلبت عليه الرطوبة يكون لئین الجانب، سمح النفس، سهل التقبل، كثير النسيان.
وإذا غلبت عليه اليبوسة يكون صابراً، ثابت الرأي، صعب القبول، يضبط ويحتد^(٢)، ويُمسك ويَخل؛ وهذا النعت على هذا التنزيل - وإن كان مفهوماً - فأسرار الإنسان في أخلاقه كثيرة وخفية^(٣)، وفيها بدائع لا تكاد تنتهي، وعجائب لا تنقضي؛ وقد قال الأول:
كُلُّ امرئٍ راجعٌ يوماً لشيئته وإن تَخَلَّقَ أخلاقاً إلى حينٍ
وقال آخر:

ارْجِعْ إلى خِيَمِكَ المَعْرُوفِ دَيْدَنُهُ إِنَّ التَّخَلَّقَ يَأْتِي دُونَهُ الخُلُقُ
ولولا أن النزوع عن الخلق شاقٌّ لما قالوا: تَخَلَّقَ فلان.

وقد قيل أيضاً: «وخالق الناسَ بخلق حسن»، وعلى هذا يجري أمرُ الضريبة والطبيعة والنَّحِيَّة والغريزة والنَّحِيْزَة والسَّجِيَّة والشَّيْمة، وربما قيل: الطبيعة أيضاً، ثم العادة تاليةٌ لهذه كلها، أو زائدة فيما نقص فيها، ومُوقَّدة لما خمد منها.

(١) «دالاً».

(٢) «ويحقد».

(٣) «وحقيقة».

الليلة العاشرة

ولما عُدْتُ في الليلة الأخرى ونَعِمْتُ بهذه الفضيلة، تفضّل وقال: ما في العلم شيءٌ إلا إذا بُدئ بالكلام فيه اتّصل وتسلسل حتّى لا يوجد له مَقْطَع ولا منفذ. ثم قرأتُ عليه نوادرَ الحيوان، وغرائبَ ما كنتُ سمعتهُ ووجدتهُ، فزاد عَجَبًا. وأنا أرويه في هذا المكان حتى يكون تذكرةً وفائدةً - إن شاء الله تعالى.

يقال: إن أسنان الرجل اثنتان وثلاثون سنًا.

وأسنان المرأة ثلاثون سنًا.

وأسنان الخَصِيّ ثمانٌ وعشرون سنًا.

وأسنان البقر أربعٌ وعشرون سنًا.

وأسنان الشاة إحدى وعشرون سنًا.

وأسنان النّيس ثلاث وعشرون.

وأسنان العنز تسع عشرة سنًا.

الذي ذكر من أصناف الحيوان أنه يكتسب معاشه ليلاً: البومة والوطواط.

ومن الحيوان الوحشيّ ما يستأنس سريعًا: الفيل

ويحكى أن الحيوان الذي أسنانه قليلة عمره قصير، والذي أسنانه كثيرة عمره طويل.

الفيل إذا وُلد نبتت أسنانه في الحال، فأما أسنانه الكبار وأنيابه الكبار فتظهر إذا شبَّ

وكبر.

قلب جميع الحيوان موضوعٌ في الوسط من الصدر ما خلا الإنسان، فإن قلبه مائل إلى

الجانب الأيسر.

الأفعى تبيض في رحمها، ثم يصير هناك حيواناً.
الشعر المولود مع الإنسان شعرُ الرأس والأشفار والحاجبين.
وأول ما ينبت بعد ذلك شعر العانة وشعر الإبطين وشعر اللحية:
إن خُصي الإنسان قبل احتلامه لم ينبت في جسده الشعر الذي يتأخر نباته، وإن خُصي
بعد احتلامه فإن ذلك الشعر يزول، ما خلا شعر العانة فإنه يبقى.
المرأة إذا احتبس طمثها ربما خرج لها شعرٌ يسيرٌ في موضع اللحية.
شعر الحاجبين ربما طال عند الكبر.
وشعر الأشفار لا يطول.
للأرانب في داخل أشداقها شعر، وكذلك تحت أرجلها.
القنفذ في فيه خمس أسنان في عمقه.
والبرية منها تسفد قائمة وظهر الأنثى لاصق بظهر الذكر.
الرجال يشتاقون إلى الجماع في الشتاء، والنساء في الصيف.
الخنزير إذا تمت له من ولادته ثمانية أشهر ينزو على الأنثى.
الكلبة تحمل وتبقى ستين يوماً ويوماً، وهذا أطول ما يكون، ولا تضع قبل أن يتم
حملها ستين يوماً، فإن وضعت قبل ذلك فإنها لا تربّي ولا يبقى لها ولد.
الفيل الذكر ينزو إذا تمت له خمس سنين، وزمان هياجه ونزوه أيام الربيع، والأنثى
تحمل ستين، ولا تضع إلا واحداً.
إذا باض الطائر وما كان من أصنافه يخرج من البيضة الطرف العريض ثم يرق بعد
ذلك.
كل ما كان من البيض مستطيلاً محدّد الطرف فهو يفرخ الإناث وما كان مستديراً
عريض الأطراف يفرخ الذكور.

وَجُرَّبَ من إناث الطير أنها إذا لم تجلس على البيض^(١) تمرض.

القَبَج^(٢) إذا هاج ووقفت الأنثى قبالة الذكر، وهبت الريح من ناحية الذكر مقبلة إلى ناحيتها حملت من ساعتها.

الحمامة إذا نُتِفَت ريشة من ريشها احتبس بيضها أكثر مما لها بالطبع.

مبدأ خلق الفرخ من بياض البيضة، وغداؤه من الصُفرة، فإذا خرج فرخان كان أحدهما أكبر جثَّة من الآخر، والذكر منهما من البيضة الأولى ومن الثانية الأنثى.

الفاخِنة^(٣) تعيش أربعين عامًا.

والحَجَل^(٤) يعيش عشرين عامًا.

الرَّخَمة تُفرخ على صخور مشرفة عالية لا ينالها أحد، ولا توجد رَخَمة وفراخها إلا في القَرَط^(٥).

العُقَاب تجلس على البيض ثلاثين يومًا، وكذلك كلُّ طائر عظيم الجثَّة مثل الإوز وما أشبهه، والمتوسط الجثَّة يجلس على البيض عشرين يومًا، كالحدَّأة والبُرَّاة وما أشبه ذلك.

إناث الغُرْبَان تجلس على البيض جلوسًا دائمًا، والذكر يأتيها بالطعم حينئذ.

الحَجَل تَعْمَلُ عُشَّين يجلس الذكر على واحد، والأنثى على واحد.

الطاووس يعيش خمسًا وعشرين سنة، وفي هذه المدة تنتهي ألوان ريشه. ويحضن بيضه ثلاثين يومًا. قيل: وربما أكثر قليلًا، ويبض في كل سنة مرة واحدة، وعدد بيضه اثنتي عشرة بيضة، ويُلقي ريشه في زمن الخريف وبعده قليلًا، وذلك حين يلقي الشجر

(١) «الطير».

(٢) القَبَج: الكُرَّوان.

(٣) الفاخِنة: ضرب من الحمام المطوق.

(٤) الحجل: طائر على قدر الحمام كالقطا أحمر المنقار والرجلين، ويسمى دجاج البر؛ وهو صنفان: نجدي وتهامي؛ فالنجدي أخضر اللون أحمر الرجلين؛ والتهامي فيه بياض وخضرة.

(٥) القَرَط: الجبل الصغير أو رأس الأكمة.

ورقه، فإذا بدا أول الشجر وظهرت فروعها، ونبت ورقه بدأ ريشه ينبت.

الدلفين^(١) له لبن، ويُرضع، ويحمل عشرة أشهر، وتلد في الصيف ولا تلد في زمان آخر ألبته، وربما غاب تحت الموج في الماء ثلاثين يومًا لا يظهر؛ وهو محب لخثره يأكله.

الجمل الذكر يكره قرب الفرس ويقاقله إذا تمكن منه.

الشاة إن مطرت بعد نزوها انتقص حملها.

الغنم إذا أنزيت والريح جنوب تضع أولادها إناثًا؛ وإن كانت العروق التي تحت السن الكباش الفحول بيضًا فإن إناث الغنم تضع حملًا بيضًا، وإن كانت العروق سودًا فإنها تضع حملًا سودًا. وإن كانت لونين تكون مختلفة؛ وإن كانت شقرًا خرجت شقرًا.

الغنم إذا هاجت المسنة منها أولًا فالسنة ذات خصب، وإن هاجت الفتية أولًا فالسنة رديئة على الغنم.

الكلب السلوقي [ينزو^(٢)] إذا تم له ثمانية أشهر، والأنثى منها تحمل ستين يومًا، وربما زادت يومًا أو يومين، وجراؤها عُمي^(٣) اثنين وعشرين يومًا. ومنها ما تحمل ثلاثة أشهر وتكون جراؤها عميًا سبعة عشر يومًا.

إناث الكلاب تطمئ في كل سبعة أيام وتبول جالسة، ومنها ما ترفع رجلها عند البول. ذكور الكلاب ترفع أرجلها للبول إذا تمت لها من ولادتها ثمانية أشهر وبعضها في ستة أشهر.

ذكور الكلاب السلوقية تعيش عشر سنين، وإناثها اثنتي عشرة سنة، ومن أجناسها ما تعيش عشرين سنة، وإناثها كلها أطول أعمارًا من الذكور.

(١) الدلفين من دواب البحر، اشتهر بأنه ينجي الغريق؛ وصفته كالزق المنفوخ وله رأس صغير جدًا، ولا يؤذي أحدًا، وهو كثير بأواخر نيل مصر.

(٢) هذه الكلمة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل، والسياق يقتضيها.

(٣) «على».

قال أوميروس الشاعر: إن كلب أديسوس هلك وهو ابن عشرين سنة.
وليس تُلقِي الكلابُ شيئاً من أسنانها سوى النابين، فإذا تمّ للكلب أربعة أشهر أبقاهما.
البقر تُلقِي أسنانها لستين، وإذا كثر نرؤ الذكور منها وحملُ الإناث يكون ذلك علامةً
شتاء وجُودِ أمطار وخصب، وإِنانها تَطْمَثُ.
إناث الخيل تضع أولادها في أحد عشر شهراً، أو في الثاني عشر.
الحيات رَغْبَةٌ نَهْمَةٌ، قليلة شرب الماء، لأنها لا تضبط أنفسها، وإذا شمت الشراب
فإنها تشتاقي إليه جدّاً.
الأسد إذا بال رفع رجله كما يرفع الكلب.
البقر تشتهي شرب الماء الصافي النقي، والخيل على الضد فإنها تشرب مثل الجمال
الماء الكدر الغليظ.
الغنم في الخريف تشرب الماء الذي تصيبه ريح الشمال، وذلك الوقت أوفق لها.
الدُّرَّاج إذا هبَّت الريح شمالاً تتزاوج^(١) وتُخصِبُ، وإن كانت جنوباً ساءت حالها
ومرضت.
السّمك الذي يأوي إلى الشطوط من ناحية البرّ الذّ من الذي يأوي للبحج، وما كان
منها مستطيل الجثة فهو يُخصب في الصّيف وهبوب الشمال؛ والعريض الجثة على ضد
ذلك، وأكثر ما يصاد السمك قبل طلوع الشمس لكَلبه على الرعي، وطلب الطّعم.
والسمك الجاسي الجلد يخصب في السنة المطيرة، لأن ماء البحر يحلو فيها.
الكلب له ثلاثة أمراض: الكَلْبُ، والذُّبْحَةُ^(٢) - وهو القاتل لها - والنَّقْرَسُ.
والداء الذي يقال له الكَلْبُ يعرض للجمال أيضاً، فإذا كلب الجمل بَخَرَ ولم يؤكل
لحمه.

(١) «تزاوج».

(٢) «والدليجة».

الخليل إذا أَلْقَتْ حوافرها وقت تَنْصُلُ^(١) نبت لها حافر آخر عاجلاً، لأن نباته يطلع مع
نصول الحافر.

وعلامة ذلك اختلاج الخصية اليمنى.

ويعرض للخليل داء شبيه بالكلب، وعلامته استرخاء آذانها إلى ناحية أعرافها، وامتناعها
من العلف، وليس لهذا الداء علاج إلا التسكين.

لا يكون في بلد الهند خنزير. لا أنيس^(٢) ولا بري، وفي أرض تُعرف بكذا يجرّ البقر
كما يجرّ الغنم، وفي أرض الثوبة تولّد الكباش نابثة^(٣) القرون.

وإنّث الكلاب السلوقيّة أسرع إلى الأدب من الذكور.

جميع أجناس الحيوان إنانها أقل جرأة وأجزع، ما خلا الذئبة، فإنها أصعب خُلُقاً
وأجراً من الذكور.

العُقَاب والتَّيْن يتقاتلان، والعقَاب تأكل الحيات حيثما وجدتّها.

الغُذاف^(٤) يخطف بيض البومة نصف النهار فيأكله، لأنّ البومة لا تبصر بصراً حاداً في
ذلك الوقت. فإذا كان الليل شدّت البومة على بيض الغُذاف فأكلته.

بين العنكبوت وبين الحِرْدُون^(٥) شرّ، لأنّ الحرذون يأكل العنكبوت.

عصفور الشوك يقاتل الحمار، لأنّ الحمار إذا مرّ بالشوك أفسد عشه، فإذا نهق بالقرب
منه وقع بيضه، وإن كان فيه فراخ خرجت منه، فلهذه العلة يطير هذا العصفور حول الحمار
وينقره.

الغراب يعادي الثور والحمار وينقرهما.

(١) نصول الحوافر: خروجها من مواضعها.

(٢) «إلا أنس ولا يرى».

(٣) «نابثة».

(٤) الغداف: غراب كبير يكون ضخّم الجناحين.

(٥) الحرذون: دويبة شبيهة بالضب؛ وقيل: ذكر الضب.

والحيّة تعادي الخنزير وابن عرس، لأنهما يأكلان الحيّة حيث وجداها.

الغُداف مصادق للثعلب، والثعلب مصادق للحيّة، «والسبب»^(١) في عداوة العصفور للحمار أن معاش العصفور من بزر الشوك وفيه يبيض، وهو وكره، والحمار يرى ذلك الشوك إذا كان رطباً.

البقر يكون في الجبال إذا ضلّت بقرة تبعثها الأخرى، ولذلك الرعاة إذا لم يجدوا بقرة واحدة وعدموها طلبوا سائر البقر وفقدوها من ساعتهم.

الخيّل إذا ضلت الأنثى منها أو هلكت ولها ولد فإن إناث الخيل ترضعه وتربيّه، وذلك أن جنس الخيل في طباعها حبّ أولادها.

الأيائل تُلقِي قرونها في أماكن عسرة صعبة، لا تُرتقى لئلا تؤخذ؛ ولذلك قيل في المثل: حيث تلقي الأيائل قرونها، فإذا ألقتها توقّت أن تظهر إلى أن تنبت، كأنها قد ألقت سلاحها. وقيل: إنه لم يعاين أحد القرن الأيسر من قرنيها، لأن فيه منفعة عظيمة.

وإذا وضعت أولادها أكلت مشائمها من ساعتها، ولا يمكن أخذها لأنها تأكلها من قبل أن تقع على الأرض.

والأيائل تصاد بالصّفير والغناء، ويفعل ذلك رجلان أحدهما يغني ويصفّر، والآخر يرشقها بالسهم، فلا يصغائها^(٢) إلى الصفير والغناء لا تحذر السهام.

ويقال إن الأيّل إذا كانت أذناه قائمتين فهو يسمع كل شيء ولا يخفى عليه ما يراى به، وإن كانتا مسترخيتين خفي ذلك [عليه].

الفهد إذا أكل العشبة التي تسمى خانقة^(٣) الفهود يطلب زبل الإنسان فيأكله ويتعالج به.

(١) يلاحظ أنه قد سبق ما يفيد معنى هذه العبارة التي بين هاتين العلامتين.

(٢) «ملاصقاً لها».

(٣) «خائفة».

ابن عرس إذا قاتل الحية أكل السذاب مخالفة للحية.

اللقائق إذا خرجت من قتال بعضها بعضاً تضع على الجرح صعتراً برياً.

يقال إن ذكور العصافير تبقى سنة فقط، والدليل على ذلك - أنها من قبل أطواقها التي في أعناقها - لا تظهر في الربيع، بل بعد ذلك بأيام، لأنها لا تُبقي شيئاً من الذكور التي كانت من العام الماضي، فأما إناثها فهي أطول أعماراً.

إذا دنا الصياد من عش القبج تخرج الأنثى من بين يديه وتطمعه في صيدها حتى تهرب فراخها، ثم تطير وتدعو فراخها إليها.

وإناث القبج تبيض خمس عشرة بيضة، والذكر منها يطلب موضع بيض أنثاه فيدحرجه - مخافة أن تقعد عليه وتشتغل عنه - فيفسده، وهي تحتال أبداً في الهرب منه وتخفي موضع عُشها، فتبيض في أماكن خفية، ومتى ^(١) قصدها قامت عنه وأطمعت في نفسها حتى تبعد عن أماكن بيضها، فإذا بعد طارت ثم احتالت في الرجوع إليه.

الهدهد يعمل عشه من زبل الإنسان، فلذلك رائحته كريهة.

العقاب تصيد منذ حين الغداة إلى وقت الرواح، فأما من أوان الرواح ^(٢) إلى أن يترجل النهار، فهي قاعدة في مكانها لا تتحرك.

ومنقار العقاب الأعلى ينشأ ويعظم ويتعقّف حتى يكون ذلك سبب هلاكها لأنها لا تنال به الطعام، فإذا فضلت للعقاب فضلة من طعمه وضعها في عُشه لحاجة فراخه إليها. أصناف الطير المعقّفة المخالب لا تجلس على الصخر إلا في الفُرط، لأن خشونة الصخر مخالفة لتعقّف مخالبها.

النحل تعمل عُشّها في زمانين: في الربيع والخريف. والعسل الذي عمله في الربيع أشدّ بياضاً وأجود من الذي عمله في الخريف.

(١) «ومن».

(٢) «الصبح» وهو تبديل وقع من الناسخ يناقض ما قبله. (*) يترجل: يعلو ويرتفع.

وأضعف العسل يكون أبداً في أعلى الإناء، والنقي الطيب في أسفله.
الأسد عظامه جاسية جداً، وإن دُلكتْ بعضُ عظامه ببعض خرجت منها نار كما تخرج
من الحجارة.

الحيوان الذي له شعر [في أشفار^(١) عينيه] ليس في أشفار عينيه شعر إلا الشعر الأعلى.
والنعامة لها أشفار في الجفنين الأعلى والأسفل.
القنفذ تبيض خمس بيضات، وليس هو بيضاً بالحقيقة، بل هو على صورة البيض،
يُشبه الشحم.

قلبُ كلِّ حيوان طرفه حادّ، وهو أصلب من سائر جسده، وهو موضوع في وسط
الصدر سوى الإنسان، فإنه مائل فيه إلى الناحية اليسرى، لأنه يكون بإزاء^(٢) الجانب^(٣)
الأيسر فيعادل الناحية اليمنى، فإن اليسرى من الإنسان أكثر برداً.
وليس في قلوب جميع الحيوان عظم إلا في الخيل، وفي جنس من البقر، فإن في قلب
هذين عظماً دون غيرهما من الحيوان.

وكل حيوان له قلبٌ كبيرٌ يكون جزوعاً.
الكلاب الهندية تتولد من كلب وسبع شبيه بالكلب.
والحمار حيوان بارد، ولذلك لا يكون الوحشي منها [إلا^(٤)] في المكان البارد.
ذكور البغال لا تشمُّ أبوال إنائها كسائر ذوات الحافر.
بيض الطير فيه لونان: بياض وصُفرة.
وبيض السمك فيه لون واحد.

(١) هذه التكملة التي بين مربعين لم ترد في الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٢) «بإزاء».

(٣) «الجانب».

(٤) هذه الكلمة التي بين مربعين ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضيها.

إذا كانت الريح جنوبًا كان المولود أنثى، لأن الجنوب إذا هبَّت رَطَبَتْ، وإذا أَشْمَلَتْ كان المولود ذكرًا.

عيون جميع الصبيان ساعة ولادتهم شُهل^(١)، ثم تنتقل إلى الطباع الغالبة عليها. وعيون جميع الحيوان لون واحد، كالبقرة فإن عيونها سود. وعيون البشر^(٢) ألوان كثيرة.

صاحب العين الناتئة^(٣) لا يُبصر ما بعد عنه جيّدًا، والغائرة تُبصر ما بُعد عنها، لأنَّ حركتها لا تتفرّق ولا تتبدّد.

الفهد ربما نكح الدبَّ فيتولد بينهما سَبْعٌ مختلف المنظر، لا يتناول الناس ويصيد الكلاب ويأكلها ويستخفي في الشجر، فإذا مرَّ به أُيِّلَ مفاجأة وثب عليه وأنشب^(٤) مخالبه في أكتافه ومصرّ دمه حتى يضعف الأيل^(٥) ويسقط فيجتمع عليه هذا الصنف من السباع فيأكله، فإن اجتاز بها أسد نهضت عنه وتركت الفريسة له تقرّبًا إليه.

بأرض يونان معزى جعدة الصوف، يقال لها: المعزى البرية، فإذا أصابت قرونها شيئًا من قُضبان الكرم لم يَنْبِت ورقه ولا ثمره، بل يجفّ مكانه ويسقط ما عليه من الورق والثمر. السُّلْحَفَة تخرج من البحر إلى الرمل فتبيض فيه، حتى إذا بلغ أوانه وخرج أولادها، فما كان ناظرًا إلى ناحية البحر كان بحريًّا، وما كان وجهه إلى ناحية البرّ كان بريًّا.

والسَّلَاحِف تمتنع من الذكران، فيأتيها بعود يحملها في فمه، ويدنو منها، فإذا رأت ذلك العود سكنت له.

وما كان من السلاحف بحريًّا فخرج إلى البر وأصابه حرّ الشمس لم يستطع الرجوع

(١) شهل: من الشهلة بضم الشين، وهو أن يشوب سواد العين زرقة؛ وقيل أن تشوب الحدقة حمرة وليست خطأ.

(٢) «السر».

(٣) «الثانية».

(٤) «وأنبت».

(٥) الإبل.

إلى البحر وبقي حتى هلك. وما كان برياً فوقع إلى ناحية البحر تَلَف ولم يستطع الرجوع إلى البر وهلك.

الثعلب يهيم عُسّه ووكره ذا سبعة أبحرة، فإذا^(١) طرقت الكلاب وغيرها مما يتخوف [في جحر^(٢)] خرج من غيره.

وإذا قارب الزرع أن يُسبَل^(٣) دخل الثعلب فيه وتمكك فرحاً به، فيفسد ذلك الزرع، ولذلك سمّي احتراق^(٤) الشعر: داء الثعلب، لأنه^(٥) يُسقطه كما يُذهب ورق السنبل والشوكة.

القنفذ يعمد إلى الكرمه فيحرّكها فيقع منها العنب، فيتمرغ فيه حتى يملأ شوكه ويعود إلى عُسّه، فإذا بصرت به جراؤه أطافت به تلتقط ذلك الحب من شوكه وتأكله.

الذئب إذا هيم من معاه وترّ وهيم من معى الشاة وترّ، ثم علّق بالآت الملاهي، ثم ضرب بهما، صوّت المعمول من الذئب، وخرس الوتر المعمول من الشاة.

وكل شاة يتناول الذئب من لحمها يكون لحمها حلواً لذيذاً، وكل جرة صوف تهيأ من الشاة التي قد تناول الذئب منها قمل الثوب المعمول منها من قبل سُم^(٦) أسنانه.

الكلب إذا مرض أكل حلفاء رطبة.

الأيّل إذا مرض أكل حية.

والضبع إذا مرض أكل كلباً.

الأسد إذا أكل كلباً فإنه يكون قد ضرر فيزول ذلك.

(١) «كما إذا».

(٢) هذه التكملة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٣) «يسبل».

(٤) «اختراق».

(٥) «لأنه» أي داء الثعلب؛ «يسقطه»، أي يسقط الشعر.

(٦) «شم».

الرخصة إذا ضعف بصرها بقرت مرارة إنسان.

الأعنز البرية [تألف^(١)] حيتاناً بحرية، وتدع الجبال وتسلك طريقاً بعيداً حتى تأتي البحر لمكان تلك الحيتان، فلما عَرَفَ ذلك الملاحون سَلَحُوا جلود تلك الأعنز، ودنوا^(٢) بها من شاطئ البحر على ظهورهم، فإذا نظرت^(٣) تلك الحيتان إليها خرجت مسرعة إليها فيصيدها الملاحون.

ليس من السباع شيء ضلَّبه عَظْم واحد بلا خَرَز إلا الأسد والضبع.
من ربط على بدنه سِنّاً^(٤) من أسنان الذئب ولبسه لم يخف الذئب.
والفرس الذي يُعلَّق عليه شيء من أسنان الذئب يكون سريع الجري.
المعزى البرية تكون ضلبة القرون، تأوي أطراف الجبال وما كان مُشْرِفاً من الصخور على أودية، فإن بصرت بالصيد ألقت أنفسها من تلك الصخور لتقيها بقرونها، فإن سقطت على غيرها هلكت، وفي قرونها خرزات مستديرات على قدر ما يكون عدد سنيها^(٥).
والعجب أنها تحفظ إنائها عند الكبر وتتعهدا بالمطعم والمشرب تحمله على أفواهاها.

المعزى البرية إذا صيد شيء من سخالها تبعته ورضيت بالعبودية مع ولدها، وفي أطراف قرونها جحرة تنفّس منها، فإن سُدَّتْ هلكت مكانها.
الورشان^(٦) يتحرّز بأن يضع ورق الغار في عُشه.
والحدأة تضع في عُشها ورق العُليق تتحرّز به.

(١) في الأصل: «الأعنز البرية حيتاناً» بسقوط كلمة «تألف» أو ما يفيد معناها.

(٢) «وذبو».

(٣) [ظهرت].

(٤) «شيئاً».

(٥) «سنوها».

(٦) الورشان: طائر شبه الحمام، وهو نوبي وحجازي، والنوبي أشجأها صوتاً.

الخطاف يضع في عشه قضيبَ كَرْفَس.

التُّدْرُج^(١) يضع في عُشه سرطاناً نهريّاً.

جميع السباع والدواب عند المشي تقدّم اليد اليمنى والرجل اليسرى.

لا تكون الزرافة إلا في أرض قليلة الماء.

إذا هم أصحاب الخيل أن يُنْزَوْ^(٢) حماراً على فرس جَزَوْا عُرفها فتقرّر^(٣) حينئذ وتذلّ لكدم^(٤) الحمار لها.

بيونان ثيران لها أربعة قرون لا ترضى بمجامعة البقر، بل تجامع إناث الخيل، ويتولد بينهما خيول عجيبة المنظر.

الجاموس لا ينام أصلاً، وإن أرخى عينيه إرخاء يسيراً، لكنه ساهر الليل والنهار.

الجمال إذا وَقَعَ على الناقة وَقَعَ الضراب سُرَّ عن الرجال، فإن نظر إليه رجل غَضِبَ.

قالت الروم: إن السَّنُور يتولد من مجامعة الفهد لبعض السباع.

[لا ينام^(٥)] البوم إلا إغفاءة^(٦).

ومن العجب أن السَّنُور يكون صافي العين كثير البريق عند امتلاء الهلال وينقص ذلك

الصفاء^(٧) والبريق عند نقصان الهلال.

الأفعى إذا جامعها الذكر واسمُه الأفعُوان تحوّلت إليه، فإن ظفرت به أكلت رأسه من

شدة عشقها له.

(١) التدرج: طائر كالدراج حسن الصوت يغرد في البساتين.

(٢) «يشترّوا».

(٣) «يفرّ» وهو تحريف.

(٤) «الكرم». والكدم: العض.

(٥) هذه الكلمة ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٦) «أغطاه».

(٧) «الصفاء».

ذَكَرَ الْعَقْرَبُ اسْمَهُ عَقْرُبَانِ، أَسْوَدَ صَغِيرٍ، سَرِيعَ الْمَشْيِ، جَادًّا^(١) الذَّهَابِ.

الْحَرْذُونُ^(٢) تَفْسِيرُهُ بِالْعَرَبِيَّةِ الَّذِي يَخْرُجُ مِنَ الزَّعْفَرَانِ.

الْتِمْسَاحُ لَا يَكُونُ إِلَّا فِي النِّيلِ وَنَهْرٍ بِأَرْضِ الْهِنْدِ يُقَالُ لَهُ: الرَّسِيسُ وَيَبْيَضُ كَبِيضِ الْإِوَزِّ، وَرَبْمَا يُؤَلَّدُ مِنْهُ حَرَاذِينُ صَغَارٍ، ثُمَّ يَكْبُرُ حَتَّى يَبْلُغَ طَوْلُهُ عَشْرَ أَذْرَعٍ، وَيَزْدَادُ طَوْلًا كُلَّمَا أَزْدَادَتْ سِنُو حَيَاتِهِ.

وَسَنَّهُ الْيَسْرَى نَافِعَةٌ لِحَمَى النَّافِضِ.

وَذَكَرَ أَنَّهُ يَجَامِعُ سَتَيْنِ مَرَّةً فِي حَرَكَةٍ وَاحِدَةٍ وَمَحَلٍّ وَاحِدٍ.

الْحِمَارُ الْوَحْشِيُّ يَتَوَلَّدُ بَيْنَ الْفَرَسِ وَالْفِيلِ، وَلَهُ قَرْنٌ يَنْبَتُ مِنْ أَنْفِهِ كَأَنَّهُ سَيْفٌ، وَإِنْ ضُرِبَ شَجَرَةً قَطَعَهَا وَبِهِ يَقَاتِلُ الْفِيلَ وَيَبْعَجُ^(٣) بَطْنَهُ بِقَرْنِهِ، وَلَمْ يُعَايَنِ مِنْ هَذَا الْجِنْسِ أَثْنَى قَطٍ.

فِي الْبَحْرِ حَوْتَ يُقَالُ لَهُ: الْبُوسُ، يَتَوَلَّدُ مِنَ الصَّاعِقَةِ إِذَا كَانَتْ فِي الْبَحْرِ وَإِنْ وُضِعَ ذَلِكَ الْحَوْتَ بَيْنَ اثْنَيْنِ فَأَكَلَا مِنْهُ تَحَابًّا وَلَا يَحْقُدُ أَحَدٌ عَلَى صَاحِبِهِ، وَيَتَأَخِيَانِ أَحْسَنَ الْإِخَاءِ.

كَلَبُ الْمَاءِ أَبَدًا ذَنْبُهُ عَلَى ظَهْرِهِ وَاقِعٌ مَعَ انْطِبَاقِ وَالتَّوَاءِ، يَرَعَى نَبَاتَ الْأَرْضِ، وَهُوَ شَدِيدُ الْجَزَعِ مِنَ النَّارِ، فَإِذَا كَانَ اللَّيْلُ خَرَجَ الصَّيَادُونَ بِأَيْدِيهِمْ شَعْلَ النَّارِ، فَيَأْتُونَ مَجْتَمِعًا، وَتَلِكُ لَا تَتَحَرَّكُ لِحِزْزِهَا مِنَ النَّارِ حَتَّى تَوْخِذَ، وَإِنْ كَانَ مِنْهَا ذَكَرٌ لَمْ يَجَامِعْ أَثْنَى قَطٍ، وَإِذَا أَرَادَتْ الْمَجَامِعَةُ فَإِنَّهَا تَجْتَمِعُ وَتَجْلِدُ^(٤) فَتُفْرِخُ.

وَإِنْ أَخَذَ مِنْهَا صَيَادٌ بِشَبَكَةٍ وَاحِدًا وَثَبَتْ كُلُّهَا حَتَّى تَدْخُلَ الشَّبَكَةُ آبِيَةَ فِرَاقٍ بَعْضُهَا بَعْضًا.

(١) «جَادًّا».

(٢) لَمْ نَجِدْ فِي كُتُبِ اللُّغَةِ الَّتِي بَيْنَ أَيْدِينَا مَا يَفِيدُ أَنَّ لَفْظَ الْحَرْذُونِ غَيْرُ عَرَبِيٍّ وَلَا أَنَّ تَفْسِيرَهُ بِالْعَرَبِيَّةِ مَا ذَكَرَهُ الْمُؤَلِّفُ، كَمَا أَنَّنَا لَمْ نَجِدْ ذَلِكَ فِيمَا بَيْنَ أَيْدِينَا مِنَ الْكُتُبِ الْمُؤَلَّفَةِ فِي الْحَيَوَانِ.

(٣) «وَيَنْفَخُ».

(٤) فِي الْأَصْلِ «وَتَخْلُدُ وَتَفْرِخُ» وَالْمُرَادُ بِالْجُلْدِ هُنَا جُلْدُ عَمِيرَةٍ.

ومن لبس جوربًا من جلودها وبه نقرس انتفع به جدًّا.

وإذا ابتلى إنسان برُعاف ثم أخذ قطعة من جلدها، ثم أنقعه في لبن واشتمّه انقطع ذلك الرُعاف.

اليرابيع إذا اجتمعت في موضع ارتفع رئيس لها حتى يكون في موضع مشرف أو على صخرة أو تلّ ينظر منه إلى الطريق من كل ناحية، فإن رأى أحدًا مقبلًا أو سبّعا صرّ^(١) بأسنانه وصوّت، فإذا سمعته انصرفت عن الموضع إلى جحرتها فإذا أغفل ذلك وعانت البقية سبّعا أو راجلاً قبل أن يراه ذلك الرئيس انصرفت إليه وقتلته لتضييعه أو غفلته.

وإذا كان حسن الرّصد مضت اليرابيع فقطعت أطراً ما يكون من الخضرة وأطيب العشب فحملته بأفواهها حتى تأتبه تحية وتكرمة.

وإذا كانت في جحرتها خرج الرئيس أو لا فيبصر الطريق، فإن لم ير أحدًا صرّ بأسنانه وصوت لها لتخرج فترعى.

في البحر حوت يقال له: مَوْتى، ضعيف الجسد، قليل القوة، إذا جاع خرج إلى الشاطئ فاستلقى على الرمل فأقام شوكة في رأسه، فإذا نظر إليه حوت آخر جاء مسرعاً ليأكله يظن^(٢) أنه ميت، فيدخل بطنه تلك الشوكة فيقتله بها ويأكله.

وإذا ألقى الملاح صنّارته ولقيت ذلك الحوت رمى مكانه بتلك الشوكة الحادة يدّ الملاح فتحذّر ويطرّح أداة صيده.

فإذا رأى الحوت أن الصنّارة داخلت أضلاعه غلبت الظلمة على بصره ومات من ساعته.

وفي جلد هذا الحوت عجب، وهو أن الصاعقة لا تدنو من جلده، والملاحون يغطّون سُفْنَهُمْ به عندما يتبيّنون^(٣) الصواعق ووقوع المطر، ويدنو هذا الحوت إلى طرف مقدّم

(١) «سر».

(٢) «فطن».

(٣) وردت هذه الكلمة في الأصل هكذا: «بدون».

السفينة فيمسك بطرفه^(١) اللطيف، فلو اجتمعت الرياح كلها بأشد هبوبها لم تستطع تحريك تلك السفينة، فمن أخذ من جلدها وسمّر به شرع السفينة لم يخف على سفينته^(٢) غرقاً.

السريع الحُضر أربعة: النَّمِر والحَرِيش^(٣) وعنز الجبل وكباشها.

عدو الحيات أربعة: القنفذ والفيل والأيل والعُقَّعق.

الجبان اثنان: الأرنب والأيل.

ذو الزهو ثلاثة: الفرس والديك والطاووس.

ذو حدة السمع ثلاثة: الذئب والحمار والخُلْد^(٤).

القادر في التزاوج ثلاثة: العصفور والحمام والعُقَّعق^(٥).

ذو الشهوة ثلاثة: العصفور والثور والباشق^(٦).

المتحارس بالليل اثنان: الكركي والبط.

نافي فراخه ثلاثة: النعام والغداف والعُقَّاب.

محب الظلمة ثلاثة: البوم والخفاش والخُلْد.

ذو حدة البصر ثلاثة: العقاب والظبي والباشق.

من أخذ لسان ضبع ومر به بين الكلاب لم تكلب عليه.

من مر بمكان كثير الضباع فأخذ بيده أصلاً من أصول عنب الحية هربت منه. وعنب

(١) بطرفه، أي طرف مقدّم السفينة. واللطيف: الدقيق.

(٢) «لسفينتها».

(٣) الحريش: دابة صغيرة في جرم الجدي ساكنة جداً، غير أن لها من قوة الجسم وسرعة الحركة ما يعجز القناص؛ ولها في وسط رأسها قرن واحد مصمت مستقيم تناطح به.

(٤) الخلد: دويبة تحت الأرض؛ وهي ضرب من الجرذان.

(٥) العقعق: طائر على قدر الحمامة وعلى شكل الغراب، وجناحه أكبر من جناحي الحمامة، ذو لونين: أبيض وأسود، طويل الذنب.

(٦) الباشق: ضرب من بزة الصيد، وهو طائر خفيف المحمل شديد الهلع، يأنس حيناً ويستوحش حيناً.

الحية هو الحنظل.

وذكر الجباري يقال له: الخرب.

إذا أراد إنسان أن يتزوج امرأة فلينظر إلى أبيها وأخيها فإنها بعيانه^(١) وبين يديه أحدهما. من الحيوان ما لا يشبه الولد الوالد كالديبة والنحل والدب^(٢).

أما الديبة فتضع أولادها توائم لا صور لها حين تولد، غير أن أمها تهبي^(٣)، وتسويها بلحسها إياها بألسنتها...^(٤)

وأما الدب فإنها تلد دوداً يتصور بعد ذلك.

الضفادع والغيام^(٥) والسرطانات لا ضرر عليها في ماء ولا يبس، لكنهما عندها سيان لا تهلك في بر ولا تُخنق في بحر.

كل ما أكل اللحم فهو ذو أسنان قواطع صلاب، وأعناق قصار شداد، ومخالب وأظفار حداد، ومناقير معقمة جذابة.

للأسد ثلاث طبائع: الأولى منها أنه إذا مشي فشم ريح الصيادين عفى على آثاره بذنبه لكيلا يتبعه الصيادون ويقفوا عليه في عرينه فيتصيدوه.

والثانية أن اللبوة تلد شبلها ميتاً، فلا تزال تحرسه حتى يأتي أبوه في اليوم الثالث فينفخ في منخره فيبعثه.

والثالثة أنه يفتح عينيه إذا نام وهما يقظتان.

ومن تمسح بشحم كلى الأسد ومشى بين السباع لم يخفها ولم تقربه؛ وإن افترس^(٦)

(١) الواو في قوله «وبين يديه» واو الحال، أي كأنه يعاينها حال كون أحدهما مائلاً بين يديه يعاينه. وفي الأصل «يعاينه وبين يديه بأحدهما».

(٢) «الدين»، والدب: الزنابير.

(٣) «سورها».

(٤) الظاهر أن هنا كلاماً سقط من الناسخ، إذ كان مقتضى السياق أن يتحدث عن النحل بعد الديبة.

(٥) الغيام: ذكور السلاحف، الواحد غيلم يفتح أوله.

(٦) «وإن لم يفترس».

الأسد الفريسة ولم يأكلها مَيِّزَ أن ريحها منتنة جدًا.

وأصناف الحيوان التي تلغ الدم بألستها: الكلابُ والسنانير.

الأسد: تضع أولادها غيرَ منفتحة العيون، وإنما تفتتح بعد ذلك.

وأما الأسد^(١) خاصّة فليس له من جنسه قرين، ولا يرى شيئاً من السباع كفؤاً له فيصحبه، ولا يقرب شيئاً من بقايا فريسته بالأمس ولو جهده الجوع ويهر^(٢) زئيره كثيراً من الحيوان الذي هو أعظم منه جسمًا وقوة.

وإنما تلد اللبؤة واحدًا ويخرق^(٣) بطن أمه بأظفاره ويخرج منه.

الثعلب إذا جاع فلم يقدر على صيد عمَد إلى أرض شديدة الحرّ وإلى موضع الطير^(٤) إذا حمي، فاستلقى على ظهره ونظر إلى فوق، ثم اختلس نفسه وأخذ به داخلًا حتى ينتفخ انتفاخًا شديدًا فيحسبه الطير قد مات، فيقع عليه ليأكل منه كما يأكل الجيفة، فإذا اجتمع الطير انتفض سريعًا وقبض على ما وجد فأكله، لأنه ذو خب^(٥) ومكر، كذلك طبيعته إن أصابه ضرر فأنثر فيه آثارًا وكلم فيه كلومًا أخذ من صمغ شجرة تدعى قنطوريا^(٦) فأبرأها به.

القرد أحياناً الحيوان لقبول التعليم، وهو لعبوب غضوب سريع الحسّ، لا يكون في بلد كثير السباع، عدوّ لجميع الحيوان، مليح الإهاب، نهوش خطوف، إلا أنه إذا شبع نام في غاره ثلاثة أيام، فإذا خرج صاح بصوت عالٍ تخرج منه رائحة طيبة، فيجتمع إليه الحيوان

(١) يفيد قوله: «وأما الأسد خاصة» إلخ أن هنا كلامًا قبل ذلك في أصناف الحيوان الذي له قريب من جنسه، وسقط هذا الكلام من الناسخ.

(٢) يهرّ، أي يجعلها تصوت من الفزع والخوف.

(٣) «ويخرق».

(٤) «البير».

(٥) الخب بكسر الخاء وتشديد الباء: الخداع والمكر.

(٦) كذا في الأصل. والذي في ابن البيطار: قنطوريون؛ وهو صنفان: كبير وصغير، فالكبير له ورق شبيه بورق الجوز أخضر مثل ورق الكرنب؛ وله ساق شبيهة بساق الحمّاض طولها ذراعان أو ثلاث. وله شعب كثيرة من أصل واحد، عليها رؤوس شبيهة بالخشخاش إلخ وهذا هو المراد هنا.

لحسن صوته.

ومن أراد خُتله^(١) فليتمسح بشحم الضبع ويدخل عليه في غارِه، فإنه لا يمتنع؛ خفيفُ الجرم، حديدُ الشدِّ^(٢) يَقْظان.

دابة يقال لها بالفارسية (بادستر) إذا طلبه القانص^(٣) استلقى لظهره وأراه أنه لا خُصية له، كأنه قد علم ما يُطلب منه.

خُلِقَ الجبانُ من الحيوان الخائفِ سريعِ الحُضَرِ سريعِ الحركة، وجُعِلَ الصَّنْفُ الجريء العادي بطيء الحُضَرِ^(٤) مبلِّدًا.

الضبع مخالفة^(٥) لجميع أجناس الحيوان، وذلك أنها تصير مرّةً ضبعًا ذكرًا ومرّةً أنثى، تُلقح أحيانًا كالذكر، وتقبل اللقاح أحيانًا كالأنثى.

وطبيعتها أنّها إذا رأت الكلب في ليلة مقمرة مشت على الآثار ووطئت ظله^(٦) فوق.

«ومن قتل ضبعًا وأخذ لسانها ومرّ بين الكلاب لم تكَلِّب^(٧) عليه، ولم تعرّض له.

ومن مرّ بمكان كثير الضباع فأخذ بيده أصلًا من حنظل، أسكتها عنه وهربت منه».

القنفذ عدوّ الحيات، إذا قبض على حيّة تركها تضطرب على شوْكِهِ حتى تموت، فإذا ماتت قطعها قطعًا.

الدبّ يقتل^(٨) الثور، والغالب عليه الانجحار في مغارته^(٩).

(١) «قتله».

(٢) «السر».

(٣) «القابض».

(٤) «الحذر».

(٥) مخالف.

(٦) عبارة حياة الحيوان: الضبع إذا وطئت ظل الكلب في القمر وهو على سطح وقع الكلب فأكلته.

(٧) يلاحظ أنه قد سبق ما يفيد معنى هذا الكلام الذي بين هاتين العلامتين في ص ١٧٦.

(٨) في الأصل: «يصل»؛ وهو تحريف صوابه ما أثبتنا كما يقتضيه ما يأتي في ص ١٨٣.

(٩) «مغارته».

الفيل ليس له شهوة السَّفَاد^(١)، فإذا أراد الولد أتي رياضاً وجَنَاناً^(٢) فيها اللِّفَاح^(٣) هو وإنَّاهُ فهِيجَ له اللِّفَاحُ برائحته وقوَّة حرارته شهوته فتسافدت، فإذا ولدت ولدت قائمة، لأنَّ أوصالها ليست موانية كأوصال التي تلد باركة وراضة، غير أنَّها تلد في الماء حذرًا على دَغْفَلِها أن يموت إذا وقع على الأرض، فلذلك تدخل ساحل البحر حتى يبلغ الماء بطنها فتضع ولدها على الماء كالفراس الوثير، والذكر في ذلك يحرسها وولدها من الحيَّة.

ما أشدَّ عداوة الفيل للحيَّة؛ حيثما أصاب الفيل الحيَّة وطَّنها وقتلها.

وإن هو سقط على جنبه لم يستطع القيام، إنما نومُه إذا اتكأ على شجرة.

ومن هناك - لَمَّا عَرَفَ أهلُ تلك البلاد^(٤) كيف نومُه - يأتون الشجرة فينشرونها بالمنشار، فإذا أتاها الفيل واتكأ عليها وقعا على الأرض معاً، وحينئذ يشتدَّ صياحه بصوت رفيع، ويجتمع إليه لذلك فيلَّةٌ كثيرة تحاول معاونته على النهوض والانبعاث، فلا تقدر على ذلك، فتصيح جماعتها بصوت واحد جزعاً من ضعف حيلتها وعجزها حتى يأتي الفيل الذي هو في الجسم أصغر، وفي الحيلة أكبر منها، فيدخل مشفره^(٥) تحت الفيل الساقط، وتفعل كفعله جميعاً في إدخال مشافيرها^(٦) تحته حتى تدعّمه فينبعث، وإنما كَوَّنَ رأسُ الفيل في عنق قصير، وكَوَّنَ له بدلَ العنق الطويق المشفر الطويل ليكتفي به من الضيق؛ وبه يتناول طعامه وشرابه.

وخلقت قوائمه غير منفصلة، لكنَّها كالأساطين المصمَّمة والسَّواري الوثيقة لتحمل الكثير الثقيل؛ ورُبِطَتْ بمراقبٍ صغارٍ غيرٍ منحنية ولا منثنية على الأوصال، لكنَّ عظامه مفرَّغة إفراغاً.

(١) «الفساد».

(٢) «وحصاناً».

(٣) «اللفاح» بالقاف.

(٤) تلك البلاد، أي التي تكون فيها الفيلة.

(٥) «منقره».

(٦) «مناقيرها».

(*) القردان: جمع القراد.

تطول أعمارُها إلى ثلاثمائة سنة؛ غير أن القردان والبَقَّ تَعْلَقُ بالفيلة فتؤذيها.
السَّمَنْدَلُ^(١): دابة لا تخاف النار، لأنّها لا تحرقها، وإن دخلت أُخْدُودًا متأجِّجًا مضطرمًا بالنار لم تحفل بذلك، وصارت النار التي تُبِيدُ الأجسامَ مَبْعَثًا لهذه الدابة المهيّنة الحقيرة، تستلذّ التقلّب فيها استلذاذ القلب بالهواء البسيط وهبوب أرواحه^(٢) الطيّبة؛ ونضارة جلدها وتنقيته بالنار، فيزداد بالنار حسنَ لون.

الأرنَبُ من طباعها الجُبْن والخوف، وهي كثيرة الولادة.
الكلب ذو فحص واقتفاء للأثر، وبشَمِّه يسترشد^(٣) ويهتدي ويستدلّ إذا شمَّ المولى عرفه إن كان له أو لغيره.

ومن طباعه الترضي والبصبة والهشاشة^(٤) لمن عرفه.
ليس في الحيوان أشدَّ حبًّا لصاحبه منه، فإن أشار له^(٥) على صيد وثب ناصبًا رأسه رافعًا ذنبه مستعدًّا كالفارس البطل والشجاع التّجد، مع نشاطه في الطلب وهو يعلم أن الصيد ليس بحاضر، لكنّ ذلك منه حسن طاعة.

فأما حب بعض جراء الكلاب لبعض إذا كان أخاه لأمّ ولأب فما قد عهد وشوهد، وذلك أنه حيث كان يُطرح لها الطعام في الوسط، فلا يخطف واحد منها ذلك، لكنها تتعاطاه بينها بسكون وتمكين بعضها لبعض، غير مستأثرة به ولا محاربة عليه.

الفرس من طباعه الزّهو والحرارة وشهوة الإناث للسّفاد. وإن وطئ الفرس أثر وطء الذئب ارتعد وخرج الدخان من جسده كله.

الذئب إذا رأى الإنسان مبطنًا خطوه وهو ساكنٌ سكت عنه، فإن رآه خاف وجبن

(١) السمندل: دابة دون الثعلب خلنجية اللون، حمراء العين، ذات ذنب طويل وقيل: طائر.

(٢) «وأرواح هيوبه».

(٣) «يستزيد».

(٤) «والهشاشة».

(٥) عبارة الأصل؛ «وضع أشلاءه» والكلمة الأولى زيادة من الناسخ، وفي الثانية تحريف.

اجترأ^(١) وحمل عليه وكَبَسَه.

وليس كلُّ ذئب يعدو، ولكن هو الذي يكون ضارياً؛ وفيه خَلْتَان: إحداهما أن يكون منفرداً يمشي وحده، والأخرى حَدَّةُ سَمْعِهِ، إن خفيَ عليه مكانُ الغنم أتى مكاناً وعوى صوتين^(٢) أو ثلاثة، ثم سكت منصِتاً لأصوات الكلاب التي مع الغنم ونباحها حين سمعتْ عَوَاءَهُ^(٣)، فإذا سمع نباحَ الكلاب شدَّ^(٤) مسرعاً نحوها، قاصداً إليها؛ فإذا قرب من الغنم مالَ إلى ناحية أخرى خالية من مَحْرَس^(٥) الكلاب فاخطف ما أمكنه خطفُهُ من الغنم.

حمار الوحش إذا ولدت الأنثى الأولاد الذكور جاء الفحلُ فانزع خُصَى تلك الذكور وقطعها بأسنانه لكيلا^(٦) تُصَادَ أو تُشارِكه في طَرِيقَةٍ^(٧)، إلَّا أن الأنثى ربّما وضعت ولدها في مكان غامض حتى يشتدَّ جسمه وتصلب حوافره، ويقوى بالشد على النجاة من الفحل، ولهذا السبب يقلُّ منها الفحول.

الحَرِيش^(٨) دابة صغيرة في جرم الجدي ساكنة جداً، غير أن لها من قوّة الجسم وسرعة الحُضْر ما يُعجز القناص^(٩) عنها، ثم لها في وسط رأسها قرن واحد منتصب مستقيم، به تُناطح جميع الحيوان فلا يغلبها شيء.

احتل لصيدها بأن تعرض لها فتاة عذراء وضيئة، فإذا رأتها وثبت إلى حِجرها كأنها تريد الرضاع، وهذه محبة فيها طبيعية ثابتة، فإذا هي صارت في حِجر الفتاة أرضعتها من

(١) «واجترأ».

(٢) «قوتين».

(٣) «عداه».

(٤) «مد».

(٥) «محرمن».

(٦) يريد بقوله «لكيلا تصاد» أنها إذا خصيت قويت على الجري فلا يقوى الصيادون على اصطيادها.

(٧) يريد بالطريقة: الأتان التي يطرقها الفحل.

(٨) «الحرس».

(٩) «القياس».

ثديها على غير حضور اللبن فيها حتى تصير كالنشوان من الخمر والوسنان من النوم،
فيأتيها القنّاص^(١) على تلك الحال فيشدّ من وثاقها على سكون منها بهذه الحيلة.

الأيّل عدوّ الحيات إن قربت منه حيّة فانجحرت في صدع صفا ملاً الأيّل فاه من الغدير
أو من حيث وجد فدفعه في ذلك الصدع، ثم اجتذب الحيّة إليه بالقوّة حتى يقتلها، وإن
كانت فوق أنزلها، وكذلك إن كانت أسفل، فإن كان جائعاً أكل ما أصاب منها، وإن لم
يكن به جوع قتلها وتركها فصارت الحيات ذوات السم الزُعاف المُميت لكل من أصابه
أو خالط بدنه غذاء هذه الأيائل، ويكون ملائماً لها لذيذاً عندها.

وإن دُخن البيت الذي فيه الحيات بدخان حريق قرن الأيّل فرّت منه كلّها خوفاً.
على أن الأيّل نفسه جبانٌ شديد الرعب، إذا أكل الحية بدأ بذنبها حتى ينتهي إلى
رأسها، ثم يقطعها بأسنانه، وأكبر^(٢) من ذلك [أنه] يتعلّق برءوسها وتبقى في الهواء. وتكثر
فيه المِرة^(٣) ويعطش عطشاً شديداً فيعوج إلى غدير الماء.

الغزال، يقال: ليس في الحيوان أبصر من الظباء؛ ويقال لها باليونانية النظارة والمُبصرة.
الثور دابةٌ عمولٌ كدودٌ مقدّرٌ جسمه بقدر قوّته. من طبيعته كثرةُ المنى وتوقّد شهوة
السّفاد، إن لم يُخصّص لم يذللّ للعمل ولم يسكن ولم يصحّ جسمه لأنّ الغلّمة تحلّ^(٤)
جسمه وتنحله، والخصاء يقطع ذلك كلّ. وبينه وبين الدّب^(٥) عدواةٌ شديدة.

أعنز^(٦) الجبل وكباشه وهي الأزواء والتّيائل هذا جنس متمرد في الجبال سريع الحُضر

(١) «الناس».

(٢) أي وأكبر مما مرّ من دلائل جنبه أنه لا يقطع رؤوسها بأسنانه كما سبق، بل يتعلّق بها فلا يأكلها خوفاً ولا يلقبها من فيه
فتبقى رؤوسها معلقة في الهواء. هذا ما يلوح لنا من معنى هذه العبارة.

(٣) المِرة: خلط من أخلاط البدن، وهي الصفراء.

(٤) «تدخل».

(٥) «الدّب».

(٦) «أنعج». ولم نجد هذا الجمع في كتب اللغة.

في الشواهد والتوقُّل^(١) فيها^(٢) وطبيعتها أن تلد توائم.

قد يوجد من البهائم ما لا يحمل، فأما أنثى الخيل إذا كانت حاملاً فوطئت أثر الذئب بحافرها أجهضت حملها.

الحمار في طبيعته معرفة صوت الإنسان الذي اعتاد استماعه وإيناسه، لا يضلّ عن طريق سلكه مرة ولا يخطئه، إذا ضلّ راكبُه هداه وحمله على المَحَجَّة.

وأما حِدَّة السمع، فليس في البهائم فيما يُذكر أحدٌ سمعاً منه.

اليأمورة^(٣) دابة وحشية نافرة، لها قرنان طويلان، كأنهما منشاران تنشر بهما الشجر؛ إذا عطشت وردت الفرات وعليه غياطل^(٤) وغياض ملتفة أشجارها تفرّعت من أغصانها غصونٌ طوال دقاق مشبكة، فإذا شربت ريّها وأرادت الصّدر اشتدت الاستتار^(٥) والعدو بين تلك الأشجار «ولجّت^(٦) هناك» فعلق قرّناها بتلك الغصون اللدنة المتينة، وكلّما عالجتها لتفليّت ازدادت ارتباطاً فإذا ضجرت مما وقعت فيه عجت جزعاً، وسمع القناص صوتها فأتوها فقتلوها.

الجمال: حقود، يرتصد من ضاربه الفرصة والخلوّة لينتقم منه؛ فإذا أصاب ذلك لم يستبق صاحبه، فأما ظهره فذو سنام مقبّب يكون لكثرة الحمل واحتمال الثقل، وأوصال ركبته وعراقيبه كبار صلاب، وأوتارها وعروقها متينة شديدة، وعصبه وثيق لم يشتد^(٧) بضغط التحام مفاصله واتصالها ولم يسترخ مطوياً^(٨)، لكنها هيئت على الاعتدال^(٩).

(١) التوقُّل: الصعود.

(٢) «في الما».

(٣) «النامورة».

(٤) الغياطل: الكثير الملتف من الشجر والنبات.

(٥) «الانتيار».

(٦) وردت هذه العبارة في الأصل مؤخرة عن هذا الموضع؛ والسياق يقتضي وضعها هنا.

(٧) «لم يستبد».

(٨) «مطوياً».

(٩) في الأصل «الاعتدال»؛ وهو تحريف؛ والمراد بالاعتدال هنا أن أعصابه ليست شديدة ولا مسترخية، بل هي بين ذلك.

ليهن عليه بذلك البروك والنهوض بحمله، مع تسهيل الارتقاء عليه في ذلك.

البغال: نوعٌ هجينٌ قد أُنبِئنا أنه لا يلد، إلا أنه أهدى للطريق^(١) للناس وأثبت حفظاً.

الثيران وكلٌ ذي قرن لا يأخذ الفؤاق.

وأما سباع الطير وآكلات اللحم منها فصِلاب الأظفار، حُجن^(٢) المناكير ذات حدة وقوة، قوّة، قوّة الأجنحة.

والنواهض^(٣) التي فيها القوادم أكثر طيراً.

الديك صلفٌ في طبيعته، غير أن له مع ذلك إيقاظاً للنائم بصياحه في آناء الليل، والتبشير بإقبال الصبح وطلوع الشمس، يؤنس السيارات في السّفر^(٤) بصياحه في الليل، ويحرّضهم على السير، مع إيقاظه الفلاحين لعملهم، والصنّاع لصناعتهم، وإذا سمع المرضى صوته داخلهم من^(٥) ذلك رَوْحٌ وخفّة من مرضهم.

الطاووس يحبّ الزينة، غيرٌ عفيف الطبيعة، يدعوه زهوه وحرصه على التزيّن إلى نشر ذنبه وعقده كالطاق لتراه الأثني بحسن زينته.

الكرائيّ تتحارس^(٦) بالليل؛ ويجعل الحارس منها يتردد في المحلة ويهتف بصوت يسمع محدراً^(٧)، فإذا قضى نوبته استراح وأعقبه الذي كان مستريحاً نائباً عنه حتى تقضي كلّها ما يلزمها من الحراسة، فإذا طارت لم تطر متقطعةً، لكنّها تطير نسقاً غير مشتتة، يقدّمها واحد منها كالرأس والهادي لها حتى تتلوه كلّها لازمةً صفّها، ثم يعقبه بعده آخر

(١) أهدى للطريق للناس، أي أكثر هداية - لراكبه من الناس - إلى طريقه.

(٢) حجن المناكير، أي معوجتها، الواحد أحجن، والأثني حجناء.

(٣) النواهض: فراخ العقبان التي وفرت أجنحتها وقويت على الطيران، الواحد ناهض. وفي الأصل: «والنواهض» ولم نجده فيما راجعناه من كتب اللغة.

(٤) «يؤنس في السفر والسيارات لصياحه».

(٥) «مع».

(٦) «تتحاربين».

(٧) «محدراً».

متقدّم حتى يصير المتقدم الأوّل متأخراً في آخرها، وتقتسم كرامة المتقدم كلها بالسوية؛ وفيها ما يبعد سفره وينتقل عن مصيفه إذا هجم الشتاء.

البط له يقظة حارسة تدل على حدة حسّه.

الجراد معروف الحال.

العقاب تطلب عين^(١) الماء، فإذا أصابتها تحلق طائراً إلى حر الشمس وهو موضع دورانها فيحترق ريشها وما كان من جناح، ثم تغوص في تلك العين فإذا هي قد عادت شابة^(٢) «وتذهب ظلمة عينيها»^(٣).

وأما الطريح^(٤) فيقيض الله له طائراً يقال له: فاس^(٥) فيضمّه إليه ولا يدعه يهلك، ولكنه يقويه ويربّيه مع أفرأخه.

وأجنحة العقبان مفصلة شبه ريشها.

وبصرها قوي بعيد تحت الشعاع المستنير.

ويقال: إنها أبصر الطير.

الحجل يأتي أعشاش نظرائه فيسرق بيضها ثم يحضنها، فإذا تحرّكت الفراخ وطارَت لحقت بأمهاتها.

البوم مأواه ومحلّه الخراب، يوافقه الليل، لأنّه بالليل بصير وبالنهار كليل، مع حبّه التوحّد والخلوة بنفسه، وبينه وبين الغربان عداوة ما تنقضي.

النّسر يتخذ وكره في المكان العالي المرتفع، وعليه يقع وفيه ينام كالراصد، إما في

(١) «من».

(٢) «مثابة».

(٣) وردت هذه العبارة في الأصل قبل هذا الموضع.

(٤) يريد بالطريح: الملقى الذي لا يقدر على الطيران لضعفه من المرض ونحوه.

(٥) لم نجد اسم هذا الطائر فيما راجعناه من الكتب.

ذروة الجبل أو في وسطه من شظاياها^(١) وثناياه وموضع المنعة.

وإذا حملت زوجته مضى إلى الهند فأخذ من هناك حجراً كهيئة الجوزة إذا حرك سُمع به صوت حجر آخر - يتحرك في وسطه^(٢) - كصوت الجرس، فإن عسرت على زوجته الولادة جعلت ذلك الحجر تحتها وعلت عليه فيذهب عنها العسر.

قال: ورأيت مرة أنثى من جنس الطير مات زوجها فامتنعت من الطعام والنوم ليالي^(٣) كثيرة صارت فيها كالنائحة الباكية على زوجها بتنفس الصعداء وزفرات الحزن لا تَلْقُط أياماً متتابعة شيئاً.

البُزاة من طبيعتها أن تداوي أنفسها وفراخها فلا تموت، لأنها تستعمل في بعض المرض والداء^(٤) نَبْتَةً تعرفها وتعرف طبها... «ومنه ما ينقص ويزيد^(٥)».

النعام: لا يعول أفراخه إلا أياماً يسيرة، ثم يدحضها^(٦) ويطردها من عنده إنكاراً لها. الغداف لا يبيض ولا يُفرخ من سفاذ، فإذا أفرخت أنثاه فراخاً لم يزقها^(٧) ولم يطعمها، إلا [أن^(٨)] البقّ والبعوض يقع عليها لزهومتها وتن لحمها، فتفتح أفواهها وتبلع ما دخل فيها من ذلك البقّ، فهو يمسكها ويقويها.

أنحاء طيران الطير مختلفة باختلاف الطير، بعضها يطير قريباً من الأرض كالبط وما أشبهه، وبعضها يرتفع، غير أنه لا يُبعد، كالحمام والغربان، وبعضها يحلق تحليقاً، كالعقاب والصقور^(٩) والأجادل والبُزاة.

(١) شظايا الجبل: قطع ضخام تنقلع من عرضه ولم تنفصل انفصلاً تاماً، تشبّيها لها بالشظايا المعروفة. وثناياه: العقبات فيه.

(٢) «صوته».

(٣) «ليال».

(٤) «والدانينة».

(٥) لم يتضح لنا وجه الاتصال بين هذه العبارة وما قبلها؛ فلعل هنا كلاماً سقط من الناسخ.

(٦) يدحضها: يدفعها.

(٧) «يدقها».

(٨) هذه الكلمة ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضي إثباتها.

(٩) «والسنور».

وما كان من الطير بدنه أعظم من جناحه فهو قريب الطيران من الأرض، لسرعة إغياؤه أجنحته واضطراره إلى الوقوع على الأرض.

البيضان^(١) والأبغث^(٢): هذا طائر يحب ولده، فإذا تحرّكت فراخه ودَرجتْ ضربت وجهه بأجنحتها فيدعوه المَحْكُ والغضب المطبوعان فيه إلى قتلها، فإذا ماتت اكتأب عليها الأبوان وأقاما عليها شبه المأتم ثلاثة أيام، ثم إن الأم في اليوم الثالث تشقّ جنبها حتى يَقْطُر دُمها على تلك الفراخ، فيصير ذلك نشورًا لها بعد موتها.

مالك الحزين^(٣) يَنْشُل الحيتانَ من الماء فيأكلها وهي طعامه؛ لا يُحسِن السباحة، فإن أخطأه انتشال فجاج طرح نفسه على شاطئ النهر في بعض ضحضاحه، فإذا اجتمعت إليه السمك الصغار لتأكله أسرع [لأكل^(٤)] ما يؤكل منه.

من الطير ما يَلْقَح من هبوب الرياح، لا يحتاج إلى تزأوج ولا إلى سفاد. والخفّاش له خصيتان كَحُصَي الحيوان، وله أربع قوائم وأسنان حداد كأَسنان ذوات الأربع، يُرَضِع ولده من اللبن إرضاعًا، وجلده أملس. العَقَق لا يأوي تحت سقف ولا يستظلّ به، ولكنه يهَيّئ وكَرَه في المواضع المشرفة العالية والعرّاء الكاشف وجهَ الهواء الفسيح؛ وطبيعته الزنا وخيانة الزوج، فإذا باضت الأنثى بيضها حصّته بورق الدُّلب وغطّته كيلا يقربه الخفّاش، فإن مسّه مَرَق^(٥) البيض من ساعته وفَسَد.

النحل يلد من غير لقاح الذكور.

الحية إذا هَرِمَتْ وَكَلَّ بصرُها واسترخى جلدُها دخلت في صدع صفاة ضيق أو جُحْر

(١) كذا ورد هذا اللفظ في الأصل؛ ولم نجده فيما راجعناه من كتب اللغة والكتب المؤلفة في الحيوان.

(٢) وردت هذه الكلمة في الأصل مهملة الحروف من النقط؛ والصواب إثباتها على هذا الوجه. والأبغث: طائر من طير الماء كلون الرماد، طويل العنق؛ وسمي أبغث لبغثته، وهي بياض إلى الخضرة، وهو من شرار الطير.

(٣) مالك الحزين: من طير الماء، وهو البلشون، طويل العنق والرجلين.

(٤) هذه الكلمة أو ما يفيد معناها لم ترد في الأصل.

(٥) مرق البيض: صار ماء وفسد. وفي الأصل: مرت.

ضاغط يعسر عليها النفوذ فيه حتى ينسلخ عنها جلدها فتأتي عين الماء فتتغمس فيها حتى يقوى لحمها وينعصب، فإذا هي فعلت ذلك عادت شابة كما كانت. فإذا أرادت أن تضيء^(١) عينها أكلت الرازيانج الرطب فاشتفت عيناها واحتد بصرها، وإن ضربت ضربة بقصبة استرخت فلم تستطع الفرار، فإن ثنيتهما وثبت وسعت هاربة.

إن أنقع الحسك^(٢) في الماء ثم نضح ذلك الماء بين يدي جحر الحية فرت من هناك. وإن وُضع في جحرها أصل حمص [رطب فرت أيضا. وإن رأت الحية إنساناً غريباً استحيت منه ولم تقربه.

وإن رآته كاسياً^(٣) حملت عليه بجرأة شديدة؛ وما أشد طلبها لثأرها؛ وإن شدخ رأسها ماتت من ساعتها.

السَّمْسِمَة، وهي حية حمراء براقّة، إذا كبرت وأصابها وجع العين وكمدت^(٤) التمتست حائطاً مقابل المشرق، فإذا تبدت الشمس أهدت إليها بصرها قدر ساعة فإذا دخل شعاع الشمس عينها كشط عنها العمى والإظلام، ولا تزال تفعل ذلك سبعة أيام حتى يتجدد بصرها تماماً.

الأفعى تزواج دابة بحرية، تأتي الأفعى شفير البحر فتصوّت، وصوتها مهيّج لتلك الدابة البحرية.

من أحرق عقرباً طرد برائحة حريقها عقارب ذلك البيت.

فأما حمة العقرب فهي جوفاء كهيئة المزمارة معقفة الرأس مكونة للذغ، فإذا ضربت شيئاً تحركت فخرج سمها وجرى في حمتها وسرى في الملدوغ. الإناث من بنات عرس إنما تلقح من أفواهها وتلد من آذانها.

(١) «تفنى».

(٢) الحسك محرّكاً: نبات له ثمرة شائكة مدحرجة تعلق بأصواف الغنم.

(٣) «كابساً».

(٤) كمدت عينها، أي ذهب صفاؤها، من الكمدة، وهي تغير اللون وذهاب صفائه.

من عادة هذا الجنس أن يسرق ما وجد من حليّ الذهب والفضة، وَيَخْبُوهُ فِي جِحْرَتِهِ،
فإن وَجَدَ أَيْضًا فِي الْبَيْتِ حُبُوبًا^(١) خَلَطَ بَعْضُهَا بِبَعْضٍ، كَأَنَّ عَمَلَهُ عَمَلُ الطَّبَّاخِينَ فِي خَلْطِ
التَّوَابِلِ.

الفار الفارسيّ أَطِيبُ رِيحًا مِنْ كُلِّ طَيْبٍ.
وإن أَخَذَ إِنْسَانٌ جَرْدًا فَرَبَطَهُ فِي بَيْتٍ فَرَّتْ مِنْهُ الْجُرْدَانُ كُلُّهَا.
وإن وُضِعَ فِي جُحْرِ الْجَرْدِ الْبَرِّيِّ وَرَقُ الدَّفْلَى^(٢) مَاتَتِ الْجُرْدَانُ.
الدودة الهندية هي دودة القزّ، لها في رأسها قرنان، ثم تتحوّل بيضة ثم تتصوّر في هيئة
أخرى، ذات جناحين عريضين متصيّبين، وصناعتها دِمَقْسُ الْحَرِيرِ.
النمل عَمُولٌ مُوَاطِبٌ، فَإِذَا جَمَعَ الْحَبَّ قَطَّعَهُ كَيْلًا يَنْبِتُ إِذَا أَصَابَهُ النَّدَى وَالْبَلَّةُ،
وَيُخْرِجُهُ وَيَسْطُهُ عِنْدَ فَمِ الْجُحْرِ، فَإِذَا يَبَسَ أَدْخَلَهُ.
وَمِنْ جَرَّبِ طَبَائِعِ النَّمْلِ أَدْرَكَ عِلْمَ أَزْمَانِ الْمَطَرِ وَالصَّخْوِ.
وَمَنْ أَرَادَ أَنْ يَقْتُلَ النَّمْلَ فَلْيَدِقْ الْكَبْرِيتَ وَالْحَبَقَ^(٣) وَيَذَرَهُمَا فِي جِحْرَتِهِ، وَلَا يُولَدُ مِنْ
تَزَاوُجٍ^(٤)، وَلَكِنَّهُ يَخْرُجُ مِنْهُ شَيْءٌ قَلِيلٌ صَغِيرٌ فَيَقَعُ فِي الْأَرْضِ فَيَصِيرُ بَيْضًا، ثُمَّ يَتَصَوَّرُ مِنْ
الْبَيْضِ بِالْهَيْئَةِ الَّتِي تُرَى، وَإِذَا شَمَّتِ الْوَرْدُ مُوتَتْ وَأَجْنَحَتْهَا مُدْمَجَةٌ لَا صِقَّةَ بِهَا.
الْبَقُّ وَالْبَعُوضُ لَا نِتَاجَ لَهُمَا، وَإِنَّمَا تُنْجَلُ^(٥) مِنْ عَفْنِ الْمَاءِ وَوَسْخِهِ وَنَتْنِهِ.
وَمِنْ وَضْعِ غُصْنِ الْعَنْبِ فِي مَوْضِعٍ تَحْتَ سَرِيرِهِ لَمْ يَقْرُبْهُ بَقٌّ وَلَا بَعُوضٌ.

(١) «جنوبًا».

(٢) الدفلى، نبت مر الطعم جدًا، وهو بري ونهري، فوق البري كورق الحمقاء بل أرق، وقضبانة طوال منبسطة على الأرض، وعند الورق شوك، والنهري ينبت في شطوط الأنهار، وشوكه خفي، وورقه كورق الخلاف وورق اللوز، عريض، وزهره كله كالورد الأحمر، وحمله يشبه الخرنوب.

(٣) الحبق محرّكة: نبات طيب الرائحة، حديد الطعم، ورقه كورق الخلاف، منه سهلي ومنه جبلي، وهو الذي يقال له: الفونتج. وقال أبو حنيفة: إنه يشبه الريحانة التي تسمى النّمام، ويكثر نباته على الماء، وهو أنواع كثيرة.

(٤) «يراوح».

(٥) تنجل، أي تولد.

ومن أراد ألاَّ يتأذى بالبراغيث فليحفر في وسط البيت حفرة ويملاها دم تيس فإن البراغيث تجتمع هناك.

وإن وضع في الحفرة ورق دفلَى ماتت البراغيث.
الخُلْدُ غيرُ ذي عَيْنَيْنِ، دائم الحَفْرِ في غير نفع، وطعامه من أصول النبت وعروقه
الذاهبة في الأرض، فهو يصيب ذلك في خلال حَفْرِهِ.

يقال: إنَّ في بلد كذا نهراً ماؤه في البحر منحدراً إليه على حال طبيعته ستَّ ساعات،
وفي الستَّ الثانية يحبس ماؤه في يَنْبوعه ويُرَى جوفه ناصباً^(١) قد يبس.

ونهرًا آخر يجري في كلِّ سبع سنين نهر كبريت، ولا يكون فيه سمك، لأنَّ ماءه يتغيَّر
في كلِّ يوم ثلاث مرَّات، ويَنْبعث^(٢) منه شبه ثور ليس له رأس.

وأهل الشَّام إذا أرادوا أخذه ألقوه في سفينة، ولا يستطيعون قطعه بفأس ولا كسره
بحجر، إنما يؤتى بالماء المُتَنِّ ودم الحيض فيخلطان جميعاً ثم يُنْضَحان عليه، فإذا وقعا
عليه تحلَّل وتكثَّل كُتلاً^(٣) صِغاراً، وتُسْتَعْمَل في أشياء يُتَنَفَّع بها.

عين النار تنبع منها نارٌ تضيء بالليل للسيَّارات فلا تطفأ^(٤) ولا تحتاج إلى شيء
يمسكها، لكنَّها محفوظة بالحجارة؛ إن حَمَلَ إنسانٌ منها شُعْلة قَبَس إلى موضع لم تُوقد.
البحر الميِّت يقال له ذلك لأنه يموت فيه كلُّ حيٍّ.

السَّرَطان ينسلخ جلده في السنة سبع مرَّات، ويتَّخذ بجُحْرِهِ بايين: أحدهما شارعٌ على
الماء، والآخر إلى اليُسِّ؛ وإذا سلخ جلده سدَّ عليه الشارع إلى الماء لكيلا يدخل السمكُ
فيأكله؛ إلاَّ أنه يدع الذي إلى اليس مفتوحاً فتصيبه الريح وما يَنْفَع لَحْمَهُ ويعصمه، فإذا اشتدَّ
لحمه وعاد إلى حاله فَتَحَ ذلك المسدود وسلك في الماء وطلب طعمه وما يقيم حياته.

(١) «ناصباً».

(٢) «ينبع».

(٣) «وتكيل كيلاً».

(٤) «يطفئها».

الزامور حوت صغير الجسم إلفٌ لأصوات الناس، مستأنسٌ باستماعها؛ ولذلك يصحب السفن متلذذاً بأصوات الناس، فإذا رأى الحوت الأعظم يريد الاحتكاك بها وكسرها، وثب الزامور ودخل أذنه، فلا يزال زامراً فيها حتى يفر الحوت إلى الساحل يطلب خزفاً أو صخرة، فإذا أصاب ذلك لا يزال يضرب به رأسه حتى يموت.

وركّاب السفينة يحبونه ويطعمونه ويتفقّدونه، ليدوم إلفه لهم وصحبته لسفيتهم، ويسلموا به من ضرر السمك العادي.

وإذا ألقوا شبكةً ليصطادوا السمك فوقع فيها الزامور خلّوه حياً وأخذوه^(١) وأعتقوا لكرامته أصناف السمك الواقع في الشبكة أحياء.

* * *

وإني [قرأت^(٢)] هذا الفصل على الوزير - كبت الله كلّ شأنٍ له - في ليلتين، فتعجّب وقال: ما أوسع رحمة الله؛ وما أكثر جُند الله؛ وما أغرب صنْع الله. قلتُ: نعم؛ وما أغفل الإنسان عن حقّ الله الذي له هذا المُلْك المبسوط^(٣)، وهذا الفلّك المربوط؛ وهذه العجائب التي تصعد^(٤) فوق العقول التامة بالاعتبار والاختبار بعد الاختبار؛ وإنما بثّ الله تعالى هذا الخلق في عالمه على هذه الأخلاق المختلفة والخلق المتباينة، ليكون للإنسان المشرف^(٥) بالعقل طريقاً إلى تعرّف خالقها، وبيان لصحة توحيده له بما يشهد من أعاجيبها، ونيل لرضوانه بما يتزوّد من عبّره التي يجد فيها، وليكون له موقظٌ منها، وداعٍ حادٍ^(٦) إلى طاعة من أبدأها وأبرزها، وخلطها وأفردها.

(١) عبارة الأصل «وأخذوا أصناف السمك»، وقوله: «وأخذوا» واقعة في غير موقعها، وقد أثبتناها في الموضع اللائق بها لاستقامة الكلام بذلك.

(٢) عبارة الأصل «وأن هذا الفصل على الوزير كتب الله»، وفيها نقص وتحريف كما هو ظاهر.

(٣) المبسوط.

(٤) «تصد».

(٥) للشرف.

(٦) «صام».

فقال: قد كنت قلت: إنه يجري كلام في النَّفس منذ ليلٍ، فهل لك في ذلك؟
قلتُ: أشدَّ الميل^(١) وأوحاه، لكن بشرط أن أحكي ما عندي، وأروي ما حصلتُ من
هذه العصابة بسماعي وسؤالي. فقال: نستأنف^(٢) الخوض في ذلك - إن شاء الله - فإن
النَّعْسَةَ^(٣) قد جذبت العين، فأنا كما قال:

قد جعل النَّعاسُ يَغْرُنْدِينِي^(٤) أدفعه عني وَيَسْرُنْدِينِي
أنشدني أبياتاً ودَّعني بها، ولتكن من سرِّاة^(٥) نجد، لِيُشْتَمَّ منها رِيحُ الشَّيْحِ وَالْقَيْصُومِ.
فأنشدته لأعرابيٍّ قديم:

مُطَرِّنا فلما أن رَوينا تهادرت شَقاشِقُ منها رائبٌ وحليبٌ^(٦)
ورامت^(٧) رجالٌ من رجالِ ظُلامَةٍ وعادت دُحولٌ بيننا وذُنوبٌ^(٨)
ونصَّت رِكابٌ لِلصِّبَا فترَوحت لهنَّ كما هاج الحبيبَ حبيبٌ^(٩)
وطِئ^(١٠) فناء الحيِّ حتَّى كأنه رَجَا^(١١) منهلٌ من كَرِهِنَ نَخيب

(١) «المثل».

(٢) «نستأنف».

(٣) «النَّعْس».

(٤) يغرنديني ويسرنديني، يريد أن النعاس يغلبه ويعلوه. وفي الأصل: «يعرنديني» بالعين المهملة. ولم يرد في اللسان قائل هذا الشعر.

(٥) «سرارة».

(٦) تهادرت به أي تساقطت. والشقاشق: جمع شقشقة، وهي جرة البعير معروفة، وكني بتهادر الشقاشق عن الخصومة بين القوم وتنمر بعضهم لبعض. يقول: لما أخصبت أرضنا تنمر بعضنا لبعض وتهيا كل فريق منا لمحاربة فريق، كما يدل على ذلك البيت الذي يليه.

(٧) «رانت».

(٨) الذحول: جمع ذحل بفتح الذال، وهو الثأر.

(٩) ونصَّت رِكاب للصبا، أي رفعت أعناقها لريح الصبا تستروحها. وفي الأصل: «وفضت»، وهو تحريف.

(١٠) «وطِئ».

(١١) رجا البئر: ناحيته. وفي الأصل: «وحا»، وهو تحريف. والنخيب: المنخوب، أي المنزوع الجوف. وفي الأصل: «يجيب». شبه فناء الحي وقد وطئته هذه الركائب بجانب منهل منخوب الجوف مهدم من كثرة ما تطؤه أقدام الوراد.

بَنَى عَمَّنَا لَا تَعْجَلُوا يَنْضَبُ الثَّرَى غَلِيلاً وَيَشْفِي الْمُسْرِفِينَ طَيْبٌ^(١)
 فُلُو قَدْ تَوَلَّى النَبْتَ وَامْتِيرَتِ الْقُرَى وَحُتَّتِ رِكَابُ الْحَيِّ حِينَ تَوْوَبُ^(٢)
 وَصَارَ^(٣) عَيُوفَ الْخُودِ وَهِيَ كَرِيمَةٌ عَلَى أَهْلِهَا - ذُو جِدَّتَيْنِ قَشِيبٌ^(٤)
 وَصَارَ الَّذِي فِي أَنْفِهِ خُنْزُوانَةٌ^(٥) يُنَادِي إِلَى دَاعِي الرَّدَى فَيَجِيبُ
 أَوْلَئِكَ أَيَّامٌ تُبَيِّنُ مَا الْفَتَى أَكَابُ^(٦) سَكَيْتُ^(٧) أَمْ أَشَمُّ نَجِيبُ
 فَعَجَبَ وَقَالَ: هَذَا جَنَى غَرْسٍ قَدْ جُدَّ أَصْلُهُ، وَنَزِيحٍ قَلِيبٍ قَدْ غَارَ مَدُّهُ وَجَزَرُهُ،
 وَانصرفت.



(١) نضوب الثرى: كناية عن التقاطع بين القوم، قال جرير:

فَلَا تَوْبَسُوا بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ الثَّرَى فَإِنَّ الَّذِي بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ مَثَرِي

(٢) امتيرت القرى: انتجعت وطلبت منها الميرة.

(٣) صار به يصوره، أي ضمّه إليه وأماله نحوه. يشير إلى حلول الجذب وإرخاص الفقر أقدار العلية، فيستطيع من له ثوبان أن يضم إليه أكرم العقائل الكريمة على قومها بما له من يسير غنى وإن اتضع نسبه.

(٤) «مشيب».

(٥) الخنزوانة: الكبر.

(٦) «أكان».

(٧) السكيت: الذي يجيء آخر خيل الحلبة.

الليلة الثالثة عشرة^(١)

فلما حضرت ليلةً أخرى قال: هات. قلت: إن الكلام في النفس صعب، والباحثون عن غيبها وشهادتها وأثرها وتأثيرها في أطراف متناوذة^(٢) وللنظر فيهم مجال، وللوهم عليهم سلطان، وكلُّ قد قال ما عنده بقدر قوّته ولحظه، وأنا آتي بما أحفظه وأرويه^(٣) والرأي بعد ذلك إلى العقل الناصح والبرهان الواضح.

قال بعض الفلاسفة: إذا تصفّحنا أمر النفس لحظناها^(٤) تفعل بذاتها من غير حاجة إلى البدن، لأن الإنسان إذا تصوّر بالعقل شيئاً فإنّه لا يتصوّره بألة كما يتصور الألوان بالعين والروائح بالأنف، فإن الجزء الذي فيه النَّفس من البدن لا يسخن ولا يبرد ولا يستحيل من جهة [إلى^(٥)] أخرى عند تصوّره بالعقل، فيظنّ الظانّ ممّا أنّ النفس لا^(٦) تفعل بالبدن، لأنّ هذه الأمور ليست بجسم ولا أعراض جسميّة.

وقد تعرف النفس أيضاً الآن من الزمان والوحدّة واليقظة، وليس لأحد أن يقول: إن النفس تعرف هذه الأشياء بحسّ من الأحساس، ففعل النفس إذن يفارق البدن، وتألّف البرهان أن يكون على أن يقال: للنفس أفعال تخصّها خلوّ من البدن، مثل التصور بالعقل، وكلُّ ما له فعل يخصّه دون البدن فإنه لا يفسد بفساد البدن عند المفارقة.

وقال أيضاً: وجدنا الناس متّقين على أن النفس لا تموت، وذلك أنّهم يتصدّقون عن

(١) يلاحظ أننا ذكرنا في الليلة السابقة أنها الليلة الحادية عشرة، والصواب أنهما ليلتان الحادية عشرة والثانية عشرة، كما تبين ذلك من قوله: «في ص ١٩٢»: «وإني قرأت هذا الفصل على الوزير كبت الله كل شأنه في ليلتين» ولهذا جعلنا هذه الليلة الثالثة عشرة.

(٢) متناوذة، أي متقابلة.

(٣) «وأرومه».

(٤) «لحظناها».

(٥) هذه الكلمة ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضي إثباتها.

(٦) في الأصل: «إنما» والتعليل الآتي بعد يقتضي أداة النفي كما أثبتنا.

موتاهم، فلو لا أنّهم يتصورون أن النفس لا تموت، ولكنها تنتقل من حال إلى أخرى إما إلى خير وإما إلى شر؛ ما كانوا يستغفرون لهم، وما كانوا يتصدقون على موتاهم ويزورون قبورهم.

وقال أيضا: النفس لا تموت، لأنها أشبه بالأمر الإلهي من البدن، إذ كان يدبر البدن ويرأسه.

والله جلّ وعزّ المدبر لجميع الأشياء، والرئيس لها. والبدن أشبه شيء بالشيء الميت من النفس إذ كان البدن إنما يحيا بالنفس.

وقال أيضا: النفس قابلة للأضداد، فهي جوهر، فالفائدة أن النفس جوهر.

وقال: النفس ليست بهيولى، فلو كانت هيولى لكانت قابلة للعظم، فليست النفس إذا بهيولى.

وقال: ليست النفس بجسم، لأن النفس نافذة في جميع أجزاء الجسم الذي له نفس، والجسم لا ينفذ في جميع أجزاء الجسم^(١)؛ ولا هيولى، لأن النفس لو كانت هيولى لكانت قابلة للمقادير والعظم^(٢)، وفائدة هذا أن النفس جوهر على طريق الضرورة.

وقال آخر: حركة كلّ متحرك تنقسم قسمين: أحدهما من داخل، وهو قسمان: قسم كالطبيعة التي لا تسكن البتّة، كحركة النار ما دامت نارا، وقسم هو كحركة^(٣) النفس تهيج أحيانا وتسكن أحيانا، وكحركة جسد الإنسان التي تسكن إذا خرجت نفسه وصار جيفة. والقسم الآخر من خارج، وهو قسمان: أحدهما يدفع دفعا كما يدفع السهم ويُطلق عن القوس، والآخر يُجرّ جرّا كما تُجرّ العجلة والجيفة.

وقال: فنقول: ليس يخفى أنّ جسدنا ليس مدفوعا دفعا ولا مجرورا جرّا و[لما]^(٤) كان

(١) «النفس».

(٢) يلاحظ أن هذا الكلام مكرر مع ما سبق من قوله: النفس ليست بهيولى إلخ.

(٣) «حركة».

(٤) هذه الكلمة ساقطة من الأصل.

كلّ مدفوع أو مجرور متحرّك من خارج متحرّكا لا محالة من داخل، فالجسد إذن متحرّك من داخل اضطراراً.

وقال: إن كان جسدا متحرّكا من داخل، وكان كلّ متحرّك من داخل إمّا متحرّكا حركةً طبيعيّة لا تسكن، وإما نفسيّة تسكن.

فليس^(١) يخفى أنّ حركة جسد الإنسان ليست بدائمة لا تسكن، بل ساكنة [لا^(٢)] تدوم، وكانت حركة كلّ ما سكنت حركته فلم تدم ليست حركةً طبيعيّة لا تسكن، بل نفسيّة من قبل نفس تحرّكه وتحثّه.

وقال: إن كانت النفس هي التي تُحيي الإنسان وتحرّكه، وكان كلّ محرّك يحرك غيره حيّاً قائماً موجوداً، فالنفس إذا حيّة قائمة موجودة.

وقال أيضاً: النفس جوهر لا عرض، وحدّ الجوهر أنّه قابل للأضداد من غير تغيير، وهذا لازم للنفس، لأنها تقبل العلم والجهل، والبرّ والفجور والشجاعة والجبن، والعفة وضدها، وهذه أشياء أضداد، من غير أن تتغير في ذاتها، فإذا كانت النفس قابلةً لحدّ الجوهر، وكان كلّ قابل لحدّ الجوهر جوهرًا فالنفس إذا جوهر.

وقال: قد استبان أن النفس هي المحيية المحرّكة للجسد الذي هو الجوهر و[لما] كان كلّ مُحيٍ محرّك للجوهر جوهرًا فالنفس إذا جوهر.

وقال: لا سبيل أن يكون المُحيي المحرّك جوهرًا ويكون المحيي المحرّك غير جوهر، فإذا كانت هي المحيية المحرّكة للجسد، وكان لا يمكن أن يكون المحيي المحرّك للموجود غير موجود، فالنفس إذا لا يمكن [أن تكون^(٣)] غير موجودة.

وقال: إن كانت النفس بها قوَى وحياء الجسد، فيمتنع أن يكون قوامها بالجسد، بل بذاتها التي قامت بها حياة الجسد.

(١) في الأصل: «وقال ليس»؛ والظاهر أن قوله: «وقال» زيادة من الناسخ.

(٢) لم ترد هذه الكلمة في الأصل.

(٣) هذه العبارة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل. والسياق يقتضي إثباتها.

وقال: إن كانت النفس قائمة بذاتها التي قامت بها حياة الجسد، فما كان قائماً بذاته فهو جوهر، فالنفس إذن جوهر.

وقد أملى علينا أبو سليمان كلاماً في حديث النفس هذا موضعه، ولا عذر في الإمساك عن ذكره ليكون مضموماً إلى غيره، وإن كان كل هذا لم يعجز على وجهه بحضرة الوزير - أبقاه الله ومد في عمره - لكن الخوض في الشيء بالقلم مخالف للإفاضة باللسان، لأن القلم أطول عناناً من اللسان، وإفشاء^(١) اللسان أحرَج من إفشاء القلم، والغرض كله الإفاضة، فليس يكسر الطويل.

قال: ينبغي أن نعرف باليقظة التامة أن فينا شيئاً ليس بجسم له مدات ثلاث: أعني الطول والعرض والسَّمَك، ولا يجرّأ من جسم ولا عَرَض من الأعراض، ولا حاجة به إلى قوّة جسميّة، لكنّه جوهر مبسوط غير مُدرك بِحس^(٢) من الأحساس. ولما وجدنا فينا شيئاً غير الجسم وضدّ أجزائه بحدّته وخاصّته، ورأينا له أحوالاً تُبَيّن أحوال الجسم حتّى لا تُشارك في شيء منها، وكذلك وجدنا مباينته للأعراض، ثم رأينا منه هذه المباينة للأجسام والأعراض إنّما هي من حيث كانت الأجسام أجساماً والأعراض أعراضاً؛ قضينا أنّ ها هنا شيئاً ليس بجسم ولا جزء من الجسم، ولا هو عَرَض، ولذلك لا يقبل التغيّر ولا الحيلولة، ووجدنا هذا الشيء أيضاً^(٣) يطّلع على جميع الأشياء بالسواء ولا يناله فتور ولا ملال، ويتضح هذا بشيء أقوله: كلّ جسم له صورة فإنّه لا يقبل صورةً أخرى من جنس صورته الأولى البتة إلّا بعد مفارقتها الصورة الأولى، مثال ذلك أنّ الجسم إذا قبل صورةً أو شكلاً كالتلثيث، فليس يقبل شكلاً آخر من الترييع والتدوير إلّا بعد مفارقة الشكل الأول. وكذلك إذا قبل نقشاً أو مثلاً فهذا حاله، وإن بقي فيه من رسم الصُورة الأولى شيء لا يقبل الصورة الأخرى^(٤) على النظم الصحيح، بل تُنقش فيه الصورتان، ولا تتم واحدة

(١) «وقضا».

(٢) «يحسن».

(٣) هذه الكلمة وردت في الأصل في غير موضعها اللائق بها من العبارة؛ والسياق يقتضي وضعها في هذا الموضع.

(٤) «الأولى».

منهما، وهذا يطرد في السَّمْع^(١) وفي الفضة وغيرها إذا قبل صورة نَقَشٍ في الخاتم؛ ونحن نجد النفس تقبل الصَّوَر كُلَّهَا على التمام والنظام من غير نقص ولا عجز، وهذه الخاصّة ضدّ لخاصّة الجسم، ولهذا^(٢) يزداد الإنسان بصيرةً كلّما نظر وبحث وارتأى وكشف.

ويتضح أيضًا عن كُتُب^(٣) أن النفس ليست بعَرَضٍ، لأنّ العَرَض لا يوجد إلّا في غيره، فهو محمول لا حامل وليس هو قوًّا، وهذا الجوهر الموصوف بهذه الصفات هو الحامل لما لها أن تحمّل، وليس له شبه من الجسم ولا من العَرَض.

وكان يقول: إذا صدق النظر، وكان الناظر عاريًا من الهوى، وصحّ طلبه للحقّ بالعشق الغالب، فإنه لا يخفى عليه الفرق بين النفس المحرّكة للبدن، وبين البدن المتحرّك بالنفس. قال: ولما عرضت الشبهة لقوم قصر نظرهم، ولم يكن لهم لحظ ولا اطلاع فظنوا أنّ الرباط الذي بين النفس والبدن إذا انحلّ فقد بطلًا جميعًا.

وهذا ظنّ فيه عَسْفٌ، لأنّهما لم يكونا في حال الارتباط على شكل واحد وصورة واحدة، أعني أنّهما تباينا^(٤) في تصاحبهما وتصاحبًا في تباينهما^(٥). ألا ترى أنّ البدن كان قوامه ونظامه وتماؤه بالنفس؟ هذا ظاهر.

وليس هذا حُكْمُ النَّفْس في شأنها مع البدن، لأنّها واصلته في الأوّل عند مسقط النطفة، فما زالت تربيّه وتغذيّه وتحييه وتُسويّه حتّى بلغ البدن إلى ما ترى، ووُجد الإنسان بها، لأنّ النفس وحدها ليست بإنسان، والبدن وحده ليس بإنسان، بل الإنسان بهما إنسان، فإذا الإنسان نصيبه من النفس أكثر من نصيبه من البدن.

وهذه الكثرة توجد في الأوّل من ناحية شرف النفس في جوهرها، وتوجد في الثاني

(١) «السمع».

(٢) «ولها ما».

(٣) «ونصح أيضًا عن كسب».

(٤) «تثابنا».

(٥) «تثابتهما».

من جهة صاحب النفس الذي هو الإنسان بما يستفيدة من المعارف الصحيحة، ويضمّمه إلى الأفعال الواجبة الصالحة، فأمر المعارف الصحيحة معرفة الله الواحد الحقّ باليقين الخالص، وأمر الأفعال الواجبة الصالحة العبادّة له والرضوان عنه.

وغاية المعرفة الاتّصال بالمعروف، وغاية الأفعال الواجبة الفوز بالنعيم والخلود في جوار الله، وهذا هو الصّراط المستقيم الذي دعا إلى الجّواز عليه كلّ من رجع إلى بصيرة وأوى إلى حُسن سيرة.

فأما من هو عن هذا كلّ عمّ^(١) وعمّا يجب عليه ساء، فهو في قطع النّعم، وإن كان متقلّباً في أصناف النّعم.

وكان يقول كثيراً: الناس أصناف في عقولهم: فصنّف عقولهم مغمورة بشهواتهم، فهم لا يُبصرون بها إلّا حظوظهم المعجّلة، فلذلك يكدّون^(٢) في طلبها ونيلها، ويستعينون بكلّ وسع وطاقة على الظّفر.

وصنّف عقولهم متبّهة^(٣)، لكنّها مخلوطة بسّبات^(٤) الجهل، فهم يحزّضون على الخير واكتسابه، ويخطئون كثيراً، وذلك أنّهم لم يكملوا في جيلّتهم الأولى، وهذا نعتٌ موجود في العباد الجّهلة والعلماء الفجرة، كما أنّ النّعت الأوّل موجود في طالبي الدّنيا بكلّ حيلة ومّحالة.

وصنّف عقولهم ذكيّة ملتبّهة، لكنّها عميّة عن الآجلة، فهي تدأب في نيل الحُظوظ بالعلم والمعرفة والوصايا اللّطيفة والسّمتة الرّبانيّة، وهذا نعت موجود في العلماء الذين لم تثلج صدورهم بالعلم، ولا حقّ عندهم الحقّ اليقين؛ وقصّروا عن حال أبناء الدّنيا الذين يشهّرون في طلبها السيوف الحداد، ويطيلون إلى نيلها السواعد الشّداد^(٥) فهم

(١) «عميم».

(٢) «يكسيون».

(٣) «متبّه».

(٤) «بسيّئات».

(٥) «السّداء».

بالكيد والحيلة يسعون في طلب اللذة وفي طلب الراحة^(١).

وصنف عقولهم مضيئة بما فاءَ عليها من عند الله تعالى باللفظ الخفي، والاصطفاء السني، والاجتباء الزكي، فهم يحلمون بالدنيا ويستيقظون بالآخرة؛ فتراهم حضوراً وهم غيب، وأشياءاً وهم متباينون.

وكل صنف من هؤلاء مراتبهم مختلفة، وإن كان الوصف قد جمعهم باللفظ. وهذا كما تقول: «الملوك ساسة»، ولكل واحد منهم خاصّة؛ وكما يقولون: «هؤلاء شعراء ولكل واحد منهم بحر»؛ «وهؤلاء بلغاء ولكل واحد منهم أسلوب» وكما تقول: «علماء، ولكل واحد منهم مذهب».

وعلى هذا أبو سليمان - حفظه الله - إذا أخذ في هذا الطريق أطرب، لسعة صدره بالحكمة، وفيض صوبه من المعرفة، وصحة طبيعته بالفطرة.

وقال: إنّنا بعد هذا المجلس تركنا صنفاً لم نرسمه بالذكر، ولم نعرض له^(٢) بالاستيفاء، وهم الهمج الرعاع الذين إن قلت: «لا عقول لهم» كنت صادقاً، وإن قلت: «لهم أشياء شبيهة بالعقول» كنت صادقاً؛ إلا أنهم في العدد، من جهة النسبة العنصرية والجبلة الطينية والفطرة الإنسية، وفي كونهم في هذه الدار عمارة لها ومصالح لأهلها؛ ولذلك قال بعض الحكماء: «لا تسبوا الغوغاء فإنهم يُخرجون الغريق ويؤنسون الطريق ويشهدون السوق».

فضحك - أضحك الله ثغره، وأطال عمره، وأصلح شأنه وأمره - فقال: قد جرى في حديث النفس أكثر مما كان في النفس، وفيه بلاغ إلى وقت، وأظن الليل قد تمطى^(٣) بصلبه، وناء بكلكله؛ وانصرفت.

(١) «البرحة».

(٢) «عليه».

(٣) يشير إلى قول امرئ القيس يخاطب الليل:

فقلت له لَمَّا تمطى بصلبه

وأردف أعجازاً وناء بكلكل

كنى بذلك عن طول الليل.

الليلة الرابعة عشرة

ومرَّ بعد ذلك في عرض السَّمر: ما تقلد امرؤ قِلادةً أفضل من سَكينة. فقال: ذكَّرتني شيئاً كنتُ مهتمّاً به قديماً، والآن قرعتَ إليَّ بابه؛ ما السَكينة؟ فإنِّي أرى أصحابنا يردّدون هذا الاسم ولا يسطون القول فيه. فكان من الجواب:

سألت أبا سليمان عن السَكينة ما هي؟ فقال: السكائن كثيرة: طبيعيّة، ونفسيّة، وعقليّة، وإلهيّة. ومجموعة من هذه بأنصباء مختلفة، ومقادير متفاوتة ومتباعدة.

والسَكينة الطبيعيّة اعتدال المزاج بتصالح الأسطقسّات، تحدث به لصاحبه شارةٌ تسمّى الوقار، ويكون للعقل فيها أثرٌ بادٍ، وهو زينة الرُّواء المقبول.

والسَكينة النفسية مماثلة الرّويّة للبديهة، ومواطأة البديهة للرّويّة، وقصد الغاية بالهيئة المتناسبة، يحدث بها لصاحبها سمّتٌ ظاهر ورُنوّ دائم وإطراقٌ لا وُجوم^(١) معه، وغيبة لا غفلة معها، وشهامة^(٢) لا طيش فيها.

والسَكينة العقليّة حُسن قبول الاستفاضة بنسبة تامة إلى الإفاضة؛ ومعنى هذا أن القابل مستغرقٌ بقوة المقبول منه، وبهذه الحال يحدث لصاحبها هدى يشتمل على وزن الفكر في طلب الحقّ مع سكون الأطراف في أنواع الحركات.

والسَكينة الإلهيّة لا عبارة عنها على التحديد، لأنها كالحُلُم في الانتباه وكالإشارة في الحُلُم، وليست حلمًا ولا انتباهًا في الحقيقة، لأن هذين نعتان محمودان في عالم السيلان والتبدّل، جاريان على التخيل والتجوّز بزوائد لا ثبات لها ونواقص لا مبالاة بها، رُوحانيّة

(١) «وجوه».

(٢) «وشهادة».

في رُوحانيّة، كما يقال: «هذا صفوٌ هذا»؛ و«هذا صفوُ الصّفو» ومن لحظ هذه الكيفية^(١) وبُوشِر صدره بهذه الحقيقة استغنى عن رسوم محدودة بألف ولام، وحقائق مكنونة في عرض الكلام؛ وإذا جهلنا أشياء هي لأهل الأُنس^(٢) بلغات قد فُطروا عليها، وعبارات أنسوا بها، كيف نجد السبيل إلى الإفصاح والإشارة إليها.

فهذا باب واضح، والطمع في نيله نازح؛ وإذا كان المَنال صعباً^(٣) في الموضع الذي عمدنا إليه، فكيف يكون حالنا في البحث عما في حيز الألوهية وبحوكة الربوبية، ولا كون هناك ولا ما نسبته للكون؛ وأقوى ما في أيدينا أن نتعلل بالوجود، فالموجود والوجدان والوجود، وهذه كلها غليظة بالإضافة إلينا وفوق الدقيقة بالإضافة إلى أعيانها.

فعلَى هذا، الصمتُ أوجَدُ للمراد من النطق، والتسليمُ أظفرُ بالبغيّة من البحث.

قال البخاري^(٤): فشيء كهذا^(٥) بدقيقة وإشكاله، وغموضه وخفائه، كيف يظهر على جِبلةٍ بَشَرِيَّةٍ وبنية طينية وكميّة مادّية وكيفية عنصريّة؟

فقال: يا هذا، إنما يشعّ من هذه السكينة على قدر ما استودع صاحبها من نور العقل، وقبس النفس، وهبة الطبيعة، وصحة المزاج، وحسن الاختيار، واعتدال الأفعال، وصلاح العادة، وصحة الفكرة، وصواب القول، وطهارة السرّ ومساواته للعلانية، وغلبته بالتوحد، وانتظام كلّ صادر منه ووارد عليه.

وها هنا تمّحى الجِبلة البَشَرِيَّة، وتبدّد الجِبلة الطينية، وتبيد الكميّة المادّية، وتعفو الكيفية^(٦) العنصريّة، ويكون السلطان والولاية والتصريف والسياسة كلها لتلك السكينة

(١) «الكفة».

(٢) يريد الأُنس بمعرفة الله. وفي الأصل «أندلس».

(٣) «صدقاً».

(٤) البخاري، هو أبو العباس البخاري تلميذ أبي سليمان المنطقي وصديقه، كثير السؤال والمجادلة له، كما يتبين مما حكاه أبو حيان عنه في المقابسات.

(٥) «فشا هذا».

(٦) «الكمية».

التي قدّمنا وصفنا لها، واشتدّ وجدنا بها، وطال شوقنا إليها، ودام تحديقنا نحوها، واتصل رُؤُونا إليها، وتناهت نَجْوَانَا بِذِكْرِهَا.

وهذا هو الخَلْع الذي سمعتَ بذكره، واللباس الذي سألتَ عنه، أعني خَلْع ما أنت منه إنسان، ولبس ما أنت به مَلَك. [الله] المستَغَاثُ منكم، ما أشدَّ بلوأي بكم، لِمَ [لا] تتحرَّكون إلا إلى ما لا سكون لكم فيه؟ ولِمَ تسألون عمّا لا اطلاع لكم عليه؟ سلوا ربكم أعياناً بصيرة، وأذاناً واعية، وصدوراً طاهرة، وقوّة متتابعة، فإنكم إذا مُنِحتموها هُديتُم لها، وإذا حُرِمتموها قُطِعتم دونها، ولا حول ولا قوّة إلا بالله.

قال البخاريّ: وقد تركنا يا سيّدنا حديث السكينة المجموعة من هذه الجملة بأنصباء مختلفة.

فقال: لا عجب أن يُنشأ العالمُ بكلِّ ما فيه في هذه الحومة^(١) التي لُذنا بها وحاولنا الوصولَ إليها؛ وأيّ شيء أعجَبَ^(٢) في هذا المقام، رسم أو قوام، أو ثبات أو دوام، إلا^(٣) له نصيب من عناية الله تعالى الكريم.

نعم، والسكينة المجموعة من كلّ ما سلف القول فيه تقاسمها نوع الإنسان بالزيادة والنقصان، والغُموض والبيان، والقِلّة والكثرة، والضَّعف والقوّة، وهذا يتبيّن بأن تقسّم الطيشَ والحدّة والعجلة والخفّة على أصحابها، فتجدُ التفاوتَ ظاهراً.

وكذلك إذا قسمت الهدوء والقرار والسكون والوقار على أهلها، فإنك تجد التباين مكشوفاً والاختلاف ظاهراً.

ثم قال: أما السكينة التي هي في أعلى المراتب فهي لأشخاص هم فوق البَشَر، وليس لهم نسبة من الخلق إلا الخلقة الحسيّة والعِشرة البشريّة، وإلاّ فهم في ذروة عالية، ومحلّة إلهيّة.

(١) «الحرمة».

(٢) عبارة الأصل: «أعجب له»، ويلوح أن قوله «له» زيادة من الناسخ.

(٣) عبارة الأصل: «إلا ما له» وقوله: «ما» زيادة من الناسخ.

قال: وأما السكينة التي تلي هذه فهي للأنبياء على اختلاف حظوظهم منها؛ لأنها مرتبات تنقسم بين المنام واليقظة انقسامًا متفاوتًا بالعرض الحامل للصدق، وللشبيه بالصدق، وللحقّ وللقرّب من الحق، وللصحيح والتالي للصحيح، ثم يختلف بيانهم عن^(١) ذلك بالتعريض والإيضاح، والكناية والإفصاح، والتشبيه والاستعارة.

قال: فأما السكينة التي تتلو هذه فهي التي تظهر على طائفة تخلف الأنبياء، وذلك أن بقايا قواهم يرثها الذين صحبهم، واستضاءوا بنورهم، وفهموا عنهم، ولقنوا منهم، ودخلوا في زميرتهم، وحاكوه في الشّمائل والأخلاق، وسلكوا منهاجهم في القياد والسياق، وصلّحوا سفراء بين الأبعدين، كما كانوا سُجّراء^(٢) للأقربين، وهم الذين يفسّرون الغامض، ويوضحون المشكل، وييسّطون المطوي، ويشرحون المكني، ويبرزون المراد والمعنى، ويوطّدون الأساس، ويرفعون الالتباس، وينفون الوحشة ويحدثون الإيناس.

وأما السكينة الباقية فهي مفضوضة على أتباع هؤلاء بالسّهام العلوية، والمقادير العدلية، والمناسيب العقلية، من غير جور ولا حيف، ولا انحراف ولا ميل.

فقال البخاري: أهي - أعني السكينة - في معنى فاعلة أو مفعولة؟ فقال: الفضاء أعرض^(٣) مما تظن، وإن كان في غاية العرض؛ والذروة أعلى من أن ترام وإن كان الإنسان يطلبها بالبسط والقبض.

هي بوجه في معنى فاعلة إذا شعرت بتأثيرها، وبوجه آخر في معنى مفعولة إذا شعرت بتأثيرها.

وبوجه آخر، ليست من هذين القبيلين في شيء إذا لحظتها في معانيها قبل تأثيرها وتأثيرها، وأنت تعتبر حد الفاعل والمفعول من شكل اللفظ ووزن الترتيب، بشائع العادة وقائم العرف، والسكينة وراء هذا كله بالحق والواجب والصحة والتمام، فإنها صراط

(١) «ما بهم على».

(٢) «سجّراء». والسجّراء: الأصدقاء الأصفياء.

(٣) «الفضا أغض».

الله للمخصوصين بالاستقامة عليه، فإذا شهدت المخصوص بها كانت عبارتك عن الملحوظ منها مشاكلةً لعبارتك عن أخلاق رضية وأحوال مرضية، وإذا شهدت ذلك المعنى من معاني الحق كانت عبارتك متلجلجة لا نظام لها ولا تعادل ولا اتساق على العادة الجارية والحال الطارئة؛ فأحق ما ينبغي لطالب الحكمة واللائذ بهذه الحومة أن يبحث وينظر، ويكشف وينقّر، ويستقصي ويسبر^(١) ويسأل ويستبصر؛ حتى إذا بلغ هذه الآفاق، وشهد هذه الأعلام، ووجد الصواب الذي لا شوب فيه، وصادف اليقين الذي لا ريب معه، وعرف الاستبانة التي تغني عن البيان، وذاق المعنى الذي هو فوق العيان، أمسك وانتهى، ووقف واستغنى؛ لا لعرض ظلام غشيه، ولكن لسلطان شعاع ملكه؛ لأن ذلك النور محيط بكل شيء دونه، ومستول على كل شيء تحته.

وكان يقول في هذا الفن إذا جدَّ به الكلام وبدا منه المكتوم وشرد عنه الخاطر ما لا يؤعى بحفظ، ولا يروى بلفظ.

وإنما كان أصحابنا ينتظرون مثوره بهذه الحروف لفظاً لينظموا منه شذراً وعقداً، وكانوا إذا تلاقوا اشتركوا في تقويم ذلك كله، وتعاونوا على تحبيره، وتصادقوا [على] مفهومهم منه، وتجنبوا المنازعة والشغب عليه، وأخذوا بالعفو والممكن منه، لئلا يفوتهم المعنى، ولا يتحيرون في المنتهى.

وسأله الأندلسي في هذا المجلس عن الأُمم وأحوالها، ونقصها^(٢) وكمالها؛ فقال: اشتركت الأُمم في جميع الخيرات والشرور، وفي جميع المعاني والأمور: اشتراكاً أتى على أول التفاوت ووسطه وآخره، ثم استبدت كل أمة بقوالب ليست لأختها، واشترآهم فيها كالأصول واستبدادهم كالفروع، وفيما اشتركوا فيه المحمود والمذموم.

ولم يجز في الحكمة الإلهية غير هذه القسمة، لأن الاشتراك لو سبق بلا تفاوت لم يكن اشتراكاً، والتقسام لو عري من الاتفاق لم يكن تقاسماً، فصار ما من أجله يفترقون،

(١) «ويصبر».

(٢) «ونقصها».

به يجتمعون، وما من أجله ينتظمون، به ينتشرون.

فعلى هذا اشتركوا في الأخلاق واللغات، والعقائد والصناعات، وجرّ المنافع ودفع المَضارّ، مع اختلافهم فيها بنوع ونوع.

ألا ترى أنّ لغة الهند غير لغة الروم، وكذلك الصناعة والعقيدة وما يجرى مجراهما، إلا أنّهم مع هذه الأصول والقواعد تقاسموا أشياء بين الفطرة والتنبيه، وبين الاختيار والتقدمة، فصار الاستنباط والغوص والتنقيب والبحث والاستكشاف والاستقصاء والفكر [ليونان^(١)] والوهم والحدس والظن والحيلة والتحيل والشعبذة [للهند^(٢)] والحصافة^(٣) واللفظ والاستعارة والإيجاز والاتساع والتصريف والسحر باللسان للعرب؛ والروية والأدب والسياسة والأمن والترتيب والرسوم والعبودية والرُبوبيّة للفرس. فأما التُّرك فلها الشجاعة. والعرب تشاركها إما بالزيادة وإما بالمساواة؛ وليس للترك بعد هذا حظٌ ولا دراية إلاّ بقسط من الظلّ من الشخص.

والعرب مع منطقها البارع لها المزية المعروفة على الترك بُعد [في^(٣)] السياسة وإن كانت قاصرة؛ وأما الزنج والسودان فغلبت عليها الفسولة وشاكلت البهائم الضعيفة، كما شاكلت الترك السباع القويّة.

قيل له: إن أبا زيد قد عمل كتاباً في أخلاق الأمم. قال: قد رأيته وقرأته وقد أفاد، وكلّ من تكلم على^(٤) طريقة الحكماء الذين يتوخّون من الأمور لبابها، ويصرفون عنها قشورها، فله السابقة والتقدّم على من يخبط كفلان وفلان.

ومن جحد بلاغة العرب في الخطابة وجوّالانها كلّ مجال وتميّزها باللسان فقد كابر،

(١) يلوح لنا أن هاتين الكلمتين اللتين بين مربعين ساقطتان من الأصل كما يدل على ذلك ما يأتي بعد من قوله: «ومن أنكر تقدم يونان في إثارة المعاني» إلخ كما يدل عليه أيضاً كلام سبق في المفاضلة بين العرب وغيرهم من الأمم في أوائل هذا الجزء.

(٢) «والحصمة».

(٣) كلمة «في» زيادة منا يدل عليها المعنى.

(٤) في الأصل «غير طريقة».

ومن أنكر تقدّم يونان في إثارة المعاني من أماكنها وإقامة الصناعات بأسرها، وبحثّها عن العالم الأعلى والأوسط والأسفل فقد بهت.

ومن دفع مزّة الفرس في سياستها وتدابيراتها وترتيب الخاصّة والعامة بحق ما لها وعليها فقد عاند.

وهكذا من دفع ما للهند، فليس من شخص وإن كان زرياً قميئاً إلا وفيه سرٌّ كامنٌ لا يشرّكه فيه أحد، وإذا كان هذا في شخص على ما قلنا، فكيف إذا نظرت إلى ما يحويه النوع. وهكذا إذا ارتقيت إلى الجنس، وهذا لأنّ عرض الجنس أوسع من عرض النوع، كما أن عرض النوع أوسع من عرض الشخص، وليس دون الشخص تحت، كما أنه ليس فوق الجنس فوق^(١). وأما انقسام هذه الثلاثة على هذا فليكون فضاء العالم غاصّاً بالطرف والوسط والأفق، وليكون سحّاً بالغاً من المصدر إلى المورد.

وعلى هذا لولا الجنس لم يوجد نوعٌ، ولولا النوع لم يوجد شخص.

وكذلك العكس.

قال أبو سعيد الطبيب: ألعالم العلويّ أجناس وأنواع وأشخاص؟ قال: كيف يخلو العالم العلويّ من هذا التقسيم، وإنما هذا الذي لحقنا في العالم السفلي حكاية ذلك العالم العلويّ حدّو النعل بالنعل والقذّة بالقذّة. فقال له مستزيذاً: فهل في البسائط الإلهية أجناس وأنواع وأشخاص؟ فقال: لا، إلا أنّ يتخذ شيء من هنالك قراره في معارض العالم السفليّ بقوة العالم العلويّ، وذلك كالبرق إذا خطف، والنسيم إذا لطف.

قال: فهل ينال البسائط نقصٌ بالإخبار بالأجزاء المركبة عنها كما ينال المركبات كمالاً بالأجزاء البسيطة عنها؟

فقال: لا، لأنّ ما علا يؤثر ولا يقبل التأثير؛ وما سفّل يتأثر. ألا ترى أنّ ما علا من الكواكب لا يتصل بشيء دونه، وما سفّل منها يتصل بما علا عنه.

(١) «تحت».

وقال له أيضا: إذا قلنا: الرُّوحانيّات، فماذا ينبغي أن يُلاحظ منها؟ فقال: الروحانيات على أقسام؛ فقسم منها متبدّد في المركّبات من الحيوان والجَماد، وقسم منها مكتنف للحيوان والجَماد، وبحسب هذا الاكتناف هو أبسط وألطف من القسم الأوّل المتبدّد؛ وقسم منها فوق القسم المكتنف، وهو الذي منه مادّة المحيط؛ وقسم آخر فوق هذا الممتدّ، ثم فوق هذا ما لا يملكه وهم، ولا يُدرّكه فهم، وذلك أنه في جناب القدس وحيث لا مرّام لشيء من قوَى الجنّ والإنس.

وسألت أبا سليمان فقلت: إنّ عليّ بن عيسى الرّمانيّ ذكر أن التمكين من القبيح قبيح، لأن التمكين من الحَسَن حَسَن. فلو كان التمكين من القبيح قبيحاً مع كونه من الحَسَن حَسَناً كان حَسَناً قبيحاً؛ وهذا تناقض؛ كيف صحّة هذا الذي أوّماً إليه؟ فقال: أخطأت^(١)، لأن التمكين وحده اسمٌ مجرد لشيء محدّد، والأسماء المحدّدة دلالتها على الأعيان لا على صفات الأعيان أو ما يكون من الأعيان.

والتمكين معتبر بما يضاف إليه ويناط به، فإن كان من القبيح فهو قبيح لأنّه علّة القبيح، وإن كان من الحَسَن فهو حَسَن لأنه سبب الحَسَن.

وهذا كما تقول: هذا الدرهم نافع أو ضارّ؟ فيقال: إن صرفته فيما ينبغي فهو نافع، وإن أنفقته فيما لا ينبغي فهو ضارّ، وكذلك السيف في الآلات، وكذلك اللفظ في الكلمات، والإضافة قوّة إلهيّة سرت في الأشياء سرياً غريزياً قاهرّاً متملكاً قاسراً، فلا جرم لا ترى حسياً أو عقلياً أو وهبياً أو ظنياً أو علمياً أو عرفياً أو عملياً أو حلمياً أو يقظياً إلا والتصاريف سارية فيها، والإضافة حاكمة عليها.

وهذا لأن الأشياء بأسرها مصيرها إلى الله الحقّ، لأنّ مصدرها من الله الحقّ، فالإضافة لازمة، والنسبة قائمة، والمشابهة موجودة. ولولا إضافة بعضنا إلى بعض ما اجتمعنا ولا افترقنا، ولولا الإضافة بيننا الغالبة علينا ما تفاهمنا ولا تعاونا.

(١) «أخطأت».

قال: إذا كنّا بالتضائيف نتوالى، فبأي شيء بعده نتعدى^(١)؟ قال: هذا أيضا بالإضافة، لأن الإضافة ظلّ، والشخص بالظلّ يأتلف، وبالظلّ يختلف.

وقال: ويزيدك بياناً أنّ العدم والوجود شاملان لنا، سائران فينا، فبالوجود نتصادق، وبالعدم نتفارق.

وسأل^(٢) مرة عن الطرب على الغناء والضرب وما أشبههما.

فكان من الجواب: قيل لسقراط فيما ترجمه أبو عثمان الدمشقيّ. لم طرب الإنسان على الغناء والضرب؟ فقال: لأنّ نفسه مشغولة بتدبير الزمان من داخل ومن خارج، وبهذا الشغل هي محجوبة عن خاصّ ما لها.

فإذا سمعت الغناء انكشف عنها بعض ذلك الحجاب، فحنت إلى خاصّ ما لها من المِثالات الشريفة والسعادات الرُّوحانية من بعد ذلك العالم، لأن ذلك وطنها بالحقّ.

فأمّا هذا العالم فإنّها غريبة فيه، والإنسان تابع لنفسه، وليست النفس تابعة للإنسان، لأنّ الإنسان بالنفس إنسان، وليست النفس نفساً بالإنسان، فإذا طربت النفس - أعني حنت ولحظت الرُّوح الذي لها - تحرّكت وخفت فارتاحت واهتزّت.

ولهذا يطرح الإنسان ثوبه عنه، وربما مزّقه كأنّه يريد أن ينسلّ من إهابه الذي لصق به، أو يُفِلّت من حصاره الذي حُبِس فيه، ويهرول إلى حبيبه الذي قد تجلّى له وبرز إليه.

إلا أنّ هذا المعنى على هذا التنزيذ إنّما هو للفلاسفة الذين لهم عناية بالنفس والإنسان وأحوالهما.

وأما غيرهم فطربهم شبيه بما يعتري الطيرَ وغيرها، وانصرفَتْ.

(١) «تنقاد».

(٢) سأل، أي الوزير.

الليلة الخامسة عشرة

وجرى مرّة كلامٌ في الممكن، فحكيتُ عن ابن يعيش الرّقّي فصلا سمعته يقوله، لا بأس برسمه في هذا الموضع، فإنّ التشاور في هذا الحرف دائم متّصل، وينبغي لنا أن نبحث عنه بكلّ زحف وحبّو^(١)، وبكلّ كدّ وعَفْو.

قال: الممكن شبيهٌ بالرّؤيا لا بدنّ له يستقلّ به، ولا طبيعة يتخيّر فيها.

ألا ترى أنّ الرّؤيا تنقسم على الأكثر والأقلّ والتساوي، وكما أنّ الرّؤيا ظلٌّ من ظلال اليقظة، والظلُّ ينقص ويزيد إذا قيسَ إلى الشّخص؛ كذلك الممكن ظلٌّ من ظلال الواجب، فطوّرا يزيد تشابهاً للواجب، وطوّرا ينقص تشاكهاً للممتنع، وطورا يتساوى بالوسط.

قال: والواجب لا عَرَض له، لأنّه حدّ واحد، وله نصيب من الوحدة بدليل أنّه لا تغيّر له ولا حيلولة لا بالزمان ولا بالمكان ولا بالحدثان ولا بالطبيعة ولا بالوهم ولا بالعقل، بل العقل ينقاد له، والطبيعة تُسلم إليه، والوهم يفرّق منه، وصورة الواجب لا يحدّسها الظنّ، ولا يتحكّم فيها تجويز، ولا يتسلط عليها دماغ ولا ناسخ، وهذا الحُكم يطرد على الممتنع، لأنّه في مقابلته على الضّدّ، أعني أنّه لا بدنّ له، فيكون له عَرَض، والعَرَض كلّهُ للممكن بالنعت الذي سلف من الكثرة والقلة والمساواة.

ولهذا تعلّقت التكاليف به في ظاهر الحال وبادئ الأمر وعارض الشان، واستولى الوجودُ عليه بباطن الحال وخفيّ الأمر وراتب^(٢) الشان، لكنّ هذا الفصل الذي اشتمل على الظاهر والباطن ليس ينكشف للحسّ كما ينكشف للعقل.

(١) «حبو وزحف».

(٢) «ورأيت».

ولمّا كنّا بالحسّ أكثر - وإن كنّا لا نخلو في هذه الكثرة من آثار العقل - لزمنا الاعترافُ بعوائد الممكن وعلائقه، والعمل عليه، والرجوع إليه إذا أمرنا أو نهينا أو ائتمرنا [أو انتهينا^(١)].

ولمّا ظهر لنا بإزاء هذا الذي كنّا به أكثر أنّ لنا شيئاً آخر نحن به أقلّ وهو العقل يشهد لنا بأنّ صورة الوجوب استولت من مبدأ الأمر إلى منقطعه الذي هو في عرض الواجب إلى آخر الممتنع.

وكما لزمنا الاعتراف الأول لكون به عاملين ومستعملين، ورافعين وواضعين، ولائمين ومَلُومين، ونادمين ومُندمين؛ كذلك لزمنا الاعترافُ بسلطان الواجب الذي لا سبيل إلى عزله، ولا محيص من الإقرار به، ولا فكّك من أطرافه بغير دافع أو مانع. واتّصل كلامُ ابن يعيش على تقطُّع في عبارته التي ما كانت أداته تُواتيه فيها، مع تدقُّق خواطره عليها؛ فقال: الرؤيا ظلُّ اليَقَظَةِ، وهي واسطةٌ بين اليَقَظَةِ والنوم، أعني بين ظهور الحسّ^(٢) بالحركة، وبين خفائه بالسكون.

قال: والنوم واسطة بين الحياة والموت، والموت واسطة بين البقاء الذي يتّصل بالشهود^(٣) وبين البقاء الذي يتّصل بالخلود.

قال: وهذا نعتٌ على تسهيل اللفظ وتقريب المراد والتصور؛ و[دون] الثَقَّة شوك القتاد، وازدراءُ العَلَقَم والصّاب، للحواجز القائمة والموانع المعترضة من الإلف والمنشأ وغير ذلك ممّا يطول تعديده ويشقّ استقصاؤه.

فقال^(٤): هذا كلامٌ ظريف، وما خلّت أنّ ابنَ يعيش مع فدّامته^(٥)، ووَحَامَتِهِ يسحب ذيله في هذا المكان، ويُجري جواده بهذا العنان.

(١) هذه الكلمة ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٢) «والحركة».

(٣) «بالبنود».

(٤) فقال، أي الوزير.

(٥) «قدّامته» بالقاف.

قلتُ له: إنَّ له مع هذه الحالِ مراميَ بعيدة، ومقاصدَ عالية، وأطرافاً من المعاني إذا اعتلقها دَلَّ عليها، إما بالبيان الشافي، وإما بما يكون طريقاً إلى الوهم الصافي.

وقلتُ: لقد مرَّ له اليومَ شيء جرى بينه وبين أبي الخير اليهوديَّ استفيد^(١) منه.

قال: وما ذاك؟ أنثر علينا دُررَ هذه الطائفة التي نميل إليها بالاعتقاد وإن كنا نقع دونها بالاجتهاد؛ ونسأل الله أن يرحم ضَعَفَنَا الذي منه بُدُّنَا^(٢) ويبدِّلنا قوةً بها نجد قُربَنَا في آخرنا.

قلت: ذكر أنَّ العقل لا غناء^(٣) له في الأشياء التي تغلب عليها الحيلولة والسَّيلان والتطوُّل، كما أنَّ الحِسَّ لا ينفذُ في الأمور التي لا تطوُّر لها بالحيلولة والتطوُّل، ولذلك عُرِفَت الحِكْمَةُ في الكائنات الفاشيات^(٤)، وخفيت العللُ والأسباب في بُدُّوها وخُفْيَتِها وتبدُّدها وتألُّفُها، لكنَّ هذا الفرق والخفاء مسلَّمان للقدرة المستعلية والمشئنة النافذة.

قال: ولهذا الترتيب سرٌّ^(٥) به حُسُن هذا النعت، وإليه انتهَى هذا البحث وذلك أنَّ خفاء ما خَفِيَ بِحَقِّ الأوَّلِ الْحَقِّ، وبدوُّ ما بدا من نصيب أُطْلِقَ لِلَّذِي^(٦) لا يحتمل غير هذا الثقل، ولو خُفِّفَ عنه هذا لِلْحَقِّ الْإِنْسَانِ الْبَهَائِمَ، ولو ثَقُلَ عليه هذا لِلْحَقِّ الْمَلَائِكَةِ، فكان حينئذ لا يكون إنساناً، وقد وجب في الأصل أن يكون إنساناً كاملاً بالنَّصَبِ والدَّأْبِ، ويمتعض من أن تكون صورة الإنسان عنده مُعَارَةً، لأنه في الحقيقة حيوان غير ناطق، بل يجتهد بسعيه وكدحه أن يصير إنساناً فاضلاً، ويكون في فضله وكماله ملكاً، أعني بالمشاكهة الإرادية لا بالمشاكهة النوعية.

قال: وغاية الحكمة منها للمباشرين لها أن المعرفة تَقِفُ على حَيَلُولِها ولسيلانها

(١) في الأصل «ما استفيد» و«ما» زيادة من الناسخ.

(٢) «ورينا». وبدننا، أي خلقنا.

(٣) «عنايه».

(٤) «الفاسدات».

(٥) «شربه».

(٦) «الذي».

فقط، لا على تصفّح أجزائها، لأنّ الترتيب فيها يستحيل مع الزمان.

ألا ترى أنّ الرقم على الماء لا صورة له، لأنّ صفحة الماء لا ثبات لها، وكذلك الخطّ في الهواء، وكذلك الكائنات البائئات^(١) لا صورة لها، لأنّها لا ثبات لها، وأنت إذا وجدت شيئاً لا ثبات له لم تضمّ إليه شيئاً آخر لا ثبات له طمعاً في وقوع الثبات بينهما، هذا ما لا يدين به وهم، ولا ينقاد له ظنّ؛ ولو ساغ هذا لساغ أن يُجمع بين ما له ثبات، وبين ما له أيضاً ثبات، فيحدث هناك سَيْلانٌ واستحالة.

وقال: وَصَفُ العقل بشهادة الحسّ، كما يكون وصف الحسّ بشهادة العقل، إلا أن شهادة الحسّ للعقل شهادة العبد للمولى، وشهادة العقل للحسّ شهادة المولى للعبد؛ على أن هاتين الشهادتين لا تطردان ولا تستمرّان، لأن لكل واحد من الحسّ والعقل تفرّداً بخاصّ ما له، ولذلك ما وُجد حيوانٌ لا عقل له البتة، ووُجد في مقابلته حيٌّ لا حسّ له.

ثم قال: بل العقل يحكم في الأشياء الرُّوحانية البسيطة الشريفة من جهة الصُّور الرفيعة، والعلائقُ التي بين المعقولات والمحسوسات مانعت العقل، والعاقل من خلّص^(٢) الباقيات الخالدات الدائمات الثابتات من حومة الكائنات الفاسدات البائئات^(٣) الذاهبات الحائلات الزائلات الماثلات البائئات.

ودخل في هذا التلخيص ضربٌ من الشكّ والتماري والخصومة والتعادي والتعنّت إلى اختلاف عظيم، ووقفتُ عن الحكم بعد اليقين.

وقال - أدام الله سعادته - ما السَّجِّيَّة^(٤)؟ قلت: سمعتُ الأندلسيّ يقول: فلان يَمْشي على سَجِّيَّته^(٤)، أي طبعه^(٤).

قال: هل يقال: ظفرتُ عليه؟ قلتُ: قد قال شاعرهم:

(١) «النابرات».

(٢) «في تخليص».

(٣) «البائئات».

(٤) وردت هذه الكلمات الثلاث التي تحت هذا الرقم في الأصل هكذا «السه» «حسه». «لحفظه». والتحريف فيها ظاهر.

وكانت قريش لو ظفروا عليهم شفاء لما في الصدر والنقص ظاهر
قال: هذا حسن. قلت: الحروف التي تتعدى إلى الأفعال، والأفعال التي تتعدى
بالحروف؛ يراعى فيها السماع فقط لا القياس.

هذا كان مذهب إمامنا أبي سعيد؛ وقد جاء أيضا «ظفر به»؛ وجاء «سخرت به ومنه».
ومن لا اتسع له في مذهب العرب يظن أن «سخرت به» لا يجوز وهو صحيح. حكاه
أبو زيد.

قال: كيف يقال في جمل به غدة؟ فكان من الجواب: جمل مغد. قال: فكيف يجمع؟
فكان الجواب بأنه في القياس ظاهر، ولكن السماع قد كفى.

قال الشاعر - وهو خراش بن زهير:

فَقَدْتُكُمْ^(١) وَلَحَظْكُمْ إِنِّي بَبْطُنٍ عُكَازَ كَالِإِبِلِ الْغِدَادِ^(٢)
ضَرَبْنَاَهُمْ بَبْطُنٍ عُكَازَ حَتَّى تَوَلَّوْا طَالِعِينَ مِنَ النَّجَادِ

وقال - حرس الله نفسه - مربعة^(٣) الخرسى إلى أي شيء تنسب؟

فكان من الجواب: يقال: رجل خراساني وخراسي وخراسي، فنسبت^(٤) إلى رجل
نزلها^(٥) فاشتهرت به.

فقال: القَذال كيف يجمع؟ فكان من الجواب أن فعلاً وفعلاً وفعلاً وفعلاً
أخوات تُجمع في الأقل على أفعلة، يقال: حمار وأخمرة، وغراب وأغربة، وقَذال وأقذلة،
وعُمود وأعمدة.

(١) في اللسان مادة (غدد): «عدمكم ونظرتكم».

(٢) في كتب اللغة مادة (غدد) أن غداداً جمع (غاد) لا جمع سماعي (لُغْد) كما تفيد عبارة المؤلف.

(٣) «لعه».

(٤) أي نسبت كورة خراسان إلى رجل اسمه خراسان، كما في كتب اللغة.

(٥) ورد في الأصل بعد قوله «نزلها» هذه الكلمة: «سه» مهملة الحروف من النقط؛ ولم تنبئ الصواب فيها.

قال: نسيت^(١) أسألك عن المسألة الأولى - أعني الخُرسِيَّ - من أين لك تلك الفتيا؟

فكان من الجواب: قرأته على أبي سعيد الإمام في شرحه كتاب سيبويه.

قال: برَدَّتْ غَلِيلِي، فَإِنَّ الْحَجَّةَ فِي مِثْلِ هَذَا مَتَى لَمْ تَكُنْ بِأَهْلِهَا كَانَتْ مِتْلَجَلِجَةً.

قال: أَنَشِدْنِي شَيْئًا نَخْتِمُ بِهِ الْمَجْلِسَ، فَقَدْ مَرَّتْ طَرَائِفُ.

فَأَنشَدْتُهُ لِعُمَارَةَ بْنِ عَقِيلٍ فِي بِنْتِ^(٢) لَهُ:

حُبُّكَ يَا ذَاتَ الْأَنْفِ الْأَكْشَمِ^(٣) حُبُّ تَسَاقَاهِ مُشَاسُ^(٤) أَعْظُمِي

وَدَبَّ بَيْنَ كَبْدِي وَمَحْزَمِي وَسَاطَهُ^(٥) اللَّهُ بَلَحْمِي وَدَمِي

فَلَيْسَ بِالْمَذْقِ وَلَا الْمَكْتَمِ وَلَا الَّذِي إِنْ يَتَقَادَمَ يُسَامِ

لَقَدْ نَزَلَتْ مِنْ فَوَادِي - فَاعْلَمِي - مَنْزِلَةَ الشَّيْءِ الْمُحَبِّ الْمُكْرَمِ

وَانصَرَفْتُ.



(١) «لست».

(٢) هذه الكلمة في الأصل مهملة الحروف من النقط.

(٣) الأكشم: المقطوع، يريد وصفها بصغر الأنف حتى كأنه قد قطع منه جزء.

(٤) المشاس: كل عظم لا مخ فيه.

(٥) ساطه: خلطه.

الليلة السادسة عشرة

ثم عُدْتُ وقتًا آخر فقال: كنتَ حكيتَ لي أنَّ العامريَّ صنَّفَ كتابًا عنوانه (بإنقاذ البَشَر من الجبر والقَدَر)، فكيف هذا الكتاب؟

فقلتُ: هذا الكتاب رأيته بخطِّه عند صديقنا وتلميذه أبي القاسم الكاتب ولم أقرأه على العامريِّ، ولكن سمعتُ أبا حاتم الرازي يقرؤه عليه، وهو كتاب نفيس، وطريقة الرجل قويمة، ولكنه ما أنقذ البَشَر من الجبر والقَدَر، لأن الجبر والقدر اقتسما جميع الباحثين عنهما والناظرين فيهما.

قال: لم قيل الجبر والقَدَر ولم يُقَلَّ الإِجبار.

فكان الجواب: أنَّ الإِجبار^(١) لغة قوم، والجبر لغة تميم، يقال: جبر الله الخلق وأجبر الخلق، وجبر بمعنى جبل؛ واللام تعاقب الراء كثيرًا.

قال: فتكلَّم في هذا الباب بشيء يكون غير ما قاله العامريِّ، وانقد له إن كان الحق فيما ذهب إليه ودل عليه.

فكان من الجواب: أنَّ من لحظ الحوادث والكوائن والصوادر والأوتاي من معدن الإلهيات أقرَّ بالجبر وعزَّى نفسه من العقل والاختيار والتصرّف والتصرف، لأن هذه وإن كانت ناشئة من ناحية البَشَر، فإنَّ منشأها الأول إنما هو من الدواعي والبواعث والصوارف والموانع التي تنسب إلى الله الحق؛ فهذا هذا.

فأمَّا من نظر إلى هذه الأحداث والكائنات والاختيارات والإرادات من ناحية المباشرين الكاسبين الفاعلين المحدثين اللائمين الملوّمين المكلفين، فإنَّه يعلّقها بهم ويُلصّقها برقابهم، ويرى أنَّ أحدًا ما أتى إلّا من قبل نفسه وبسوء اختياره وبشدّة تقصيره

(١) «من الإِجبار»، «ومن» زيادة من الناسخ.

وإثارة شقائه؛ والملحوظان صحيحان واللاحظان مصيبان، لكن الاختلاف لا يرتفع بهذا القول والوصف، لأنه ليس لكل أحد الوصول إلى هذه الغاية، ولا لكل إنسان اطلاع إلى هذه النهاية.

فلما وقعت البيئونة^(١) بين الناظرين بالطبع والنسبة لم يرتفع القول والقيل من ناحية القول والصفة، فهذا هذا.

قال - أطل الله بقاءه - فما الفرق بين القضاء والقدر؟

فكان من الجواب: أن أبا سليمان قال: إنَّ القضاء مصدره من العلم السابق، والقدر مؤرَّده بالأجزاء الحادثة.

فقال: لم ورد في الأثر؟: «لا تخوضوا في القدر فإنه سرّ الله الأكبر».

فكان من الجواب: أن أبا سليمان قال لنا في هذه الأيام: إن الناموس ينطق بما هو استصلاح عام، ليكون النفع به شائعاً في سكون النفس وطيب القلب وروح الصدور.

فإن كان هذا هكذا فقد وضح أن حكمة هذا السرّ طيّبه، لأنَّ عجز الناظرين يُفضي بهم إلى الحيرة، والخيرة مَضَلَّة، والمَضَلَّة هَلَكَة. وإذا كانت الراحة في الجهل بالشيء، كان التعب في العلم بالشيء، وكم علم لو بدا لنا لكان فيه شقاء عشنا، وكم جهل لو ارتفع منا لكان فيه هلاكنا؛ [والعلم]^(٢) والجهل مقسومان بيننا ومفضوضان علينا على قدر احتمال كل واحد منا للذي سبق إليه وعلّق به، ألا ترى أن علمنا لو أحاط بموتنا متى يكون؟ وعلى أي حال تحدث العلة^(٣) أو المحنة أو البلاء؟ لكان ذلك مفسدة لنا، ومحنة شديدة علينا.

فانظر كيف زوى الله الحكيم هذا العلم عنا، وجعل الخيرة فيه لنا.

ألا ترى أيضاً أن جهلنا لو غلب علينا في جميع أمورنا لكان فساد ذلك في عظم الفساد الأوّل، والبلاء منه في معرض البلاء المتقدّم، فمن هذا الذي أشرف على هذا الغيب

(١) «السوية».

(٢) هذه الكلمة ساقطة من الأصل؛ والسياق يقتضيها.

(٣) في الأصل: «أو العلة»، «أو» زيادة من الناسخ.

المكنون والسرّ المخزون فيغفل عن الشكر الخالص، والاستسلام الحسن، والبراءة من كلّ حَوْل وقوّة.

فالاستمداد ممن له الخلق والأمر، أعني الإبداء والتكليف، والإظهار والتشريف، والتقدير والتصريف.

قال: هذا فنّ حسن، وأظنّك لو تصديت للقصص والكلام على الجميع^(١) لكان لك حظّ وافر من السامعين العاملين، والخاضعين والمحافظين.

فكان من الجواب: أن التصدي للعامة خلقة^(٢)، وطلب الرّفعة بينهم ضعة، والتشبه بهم نقيصة؛ وما تعرّض لهم أحد إلّا أعطاهم من نفسه وعلمه وعقله ولوّثته ونفاقه وريائه أكثر ممّا يأخذ منهم من إجلالهم وقبولهم وعطائهم وبذلهم. وليس يقف على القاصّ إلّا أحد ثلاثة.

إمّا رجل أبله، فهو لا يدري ما يخرج من أمّ دماغه.

وإمّا رجل عاقل فهو يزدرية^(٣) لتعرّضه لجهل الجهّال، وإمّا له نسبة^(٤) إلى الخاصة من وجه، وإلى العامة من وجه، فهو يتذبذب عليه من الإنكار الجالب للهجر، والاعتراف الجالب للوصل، فالقاصّ^(٥) حينئذ ينظر إلى تفريغ الزمان لمداواة هذه الطوائف، وحينئذ ينسلخ من مهمّاته النفسيّة، ولذاته العقليّة، وينقطع عن الازدياد من الحكمة بمجالسة أهل الحكمة، إمّا مقتبسًا منهم، وإمّا قابسًا لهم؛ وعلى ذلك فما رأيت من انتصب للناس قد ملك إلّا درهمًا وإلّا دينارًا أو ثوبًا؛ ومناصبه شديدة لمماثليه وعُداته.

قال: إن الليل قد دنا من فجره، هاتِ مُلحّة الوداع.

(١) يريد بالجميع، العامة.

(٢) يريد بالخلوقة هنا معنى التبدل والامتحان. يقال: خلق الثوب بتثليث اللام خلوقة وخلافة: إذا بلي.

(٣) يزدان به.

(٤) ورد في الأصل بعد هذه الكلمة قوله: «له» وهي زيادة من الناسخ.

(٥) «القاص».

قلت: قال يعقوب صاحب (إصلاح المنطق):

دخل أعرابي الحمام فزلق فانشج، فأنشأ يقول:

وقالوا تَطَهَّرْ إِنَّهُ يَوْمَ جُمُعَةٍ فَرُحْتُ مِنَ الْحَمَامِ غَيْرَ مُطَهَّرٍ
تَرَدَّيْتُ مِنْهُ [شَارِبًا] ^(١) شَجَّ مَفْرَقِي بَفَلْسَيْنِ إِنِّي بئْسَ مَا كَانَ مَتَجَرِي
وما يُحْسِنُ الْأَعْرَابُ فِي السُّوقِ مَشِيَّةً فكيف بَيَّتَ مِنْ رَخَامٍ وَمَرْمَرٍ
يقول لي الْأَنْبَاطُ إِذْ أَنَا نَازِلٌ ^(٢) «به لا بظني بالصَّريمة أَعْفَرٍ» ^(٣)

وقال - حرس الله نفسه - كُنْتُ أُرْوِي قَافِيَةَ هَذَا الْبَيْتِ «أَعْفَرَا»، وَهَذِهِ فَائِدَةٌ كُنْتُ عَنْهَا فِي نَاحِيَةٍ؛ وَانصرفت.

قد رأيتُ أَيُّهَا الشَّيْخُ - حَاطَكَ اللَّهُ - عِنْدَ بُلُوغِي هَذَا الْفَصْلَ أَنَّ أَخْتَمَ الْجُزْءَ الْأَوَّلَ بِمَا أَنْتَهِيَ إِلَيْهِ، وَأَشْفَعَهُ بِالْجُزْءِ الثَّانِي عَلَى سِيَاحٍ مَا سَلَفَ نَظْمُهُ وَنَثْرُهُ، غَيْرَ عَائِجٍ عَلَى تَرْتِيبٍ يَحْفَظُ صُورَةَ التَّصْنِيفِ عَلَى الْعَادَةِ الْجَارِيَةِ لِأَهْلِهِ، وَعَذْرِي فِي هَذَا وَاضِحٌ لِمَنْ طَلَبَهُ، لِأَنَّ الْحَدِيثَ كَانَ يَجْرِي عَلَى عَوَائِنِهِ بِحَسَبِ السَّانِحِ وَالِدَّاعِي.

وَهَذَا الْفَنُّ لَا يَنْتَظِمُ أَبَدًا، لِأَنَّ الْإِنْسَانَ لَا يَمْلِكُ مَا هُوَ بِهِ وَفِيهِ، وَإِنَّمَا يَمْلِكُ مَا هُوَ لَهُ وَإِلَيْهِ.

وَهَذَا فَصْلٌ يَحْتَاجُ إِلَى نَفْسٍ مَدِيدٍ، وَرَأْيٍ يَصْدُرُ عَنْ تَأْيِيدٍ وَتَسْدِيدٍ ^(٤)؛ وَالسَّلَامُ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَحْدَهُ، وَصَلَوَاتُهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ وَآلِهِ الطَّاهِرِينَ، وَسَلَامٌ تَسْلِيمًا كَثِيرًا إِلَى يَوْمِ الدِّينِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

(١) هذه الكلمة أو ما يفيد معناها ساقطة من الأصل؛ وبقية البيت تقتضي ما أثبتنا.

(٢) «تارك».

(٣) هذا مثل يضرب في الشماتة بالرجل. يريدون أن المكروه ينزل به ولا ينزل بظني أعفر؛ كأنه من الخسة والهوان بحيث يفضل عليه الظني الأعفر.

(٤) في نسخة ميلانو بعد قوله: «وتسديد» ما نصه: أنشئت هذه الرسالة في رجب سنة أربع وسبعين وثلاثمائة.

- فهرست الأعلام
- فهرست أسماء الأماكن
- فهرست القبائل والأمم والفرق
- فهرست أسماء الكتب

الواردة بالجزء الأول
من كتاب
الإمتاع والمؤانسة

ابن ثابت - ٧٣
 ابن ثوبة أبو الهيثم - ٧٤، ٨١، ١٠٧، ١١٢
 ابن جبلة الكاتب - ٦٠، ٦٥، ٦٦
 ابن جرير - ٧٤
 ابن جلبات = أبو القاسم علي بن جلبات
 ابن الجمل - ٨١
 ابن الحجاج = أبو عبد الله الحسين بن أحمد بن
 الحجاج - ٦٦
 ابن حسولة = أبو القاسم بن حسولة
 ابن حنزابة - ١٣٥
 ابن حيويه = محمد بن حيويه بن المؤمل
 ابن خلكان - ١٣، ٨٢
 ابن الخمار = أبو الخير الحسن بن سوار
 ابن خيران = أبو علي الحسين بن صالح بن خيران
 ابن دارة - ٦٤
 ابن درستويه - ١٣٦
 ابن رباح - ١١٧
 ابن ربن = علي بن ربن
 ابن رشيد - ١١٧
 ابن الرومي = أبو علي عيسى بن إسحاق بن زرعة
 ابن الرومي = أبو الحسن علي بن العباس بن
 جريج
 ابن السراج = أبو بكر محمد بن السري بن سهل
 ابن سعدان - ٧، ٦٠، ٦١، ٨٠
 ابن السماك = أبو العباس محمد بن صباح الكوفي

فهرست الأعلام

الواردة في الجزء الأول من كتاب الإمتاع والمؤانسة

لأبي حيان التوحيد

(١)

إبراهيم بن العباس الصولي - ٧٤
 إبراهيم بن هلال أبو إسحاق الصابي * - ٧٧، ٨٢
 ابن أبي بشر - ١١٧
 ابن أبي خالد - ٧٤
 ابن أبي طالب = علي بن أبي طالب
 ابن أبي طالب الجراحي الكاتب صوابه أبو طالب
 = أبو طالب
 ابن الأثير - ٩، ١٣، ٦٨، ١٤١
 ابن الأخشاد - ١١٧
 ابن الباقلاني = أبو بكر محمد بن الطيب القاضي
 ابن برثن - ٨٥
 ابن برمويه = الحسن بن برمويه - ٦٠، ٦١
 ابن بقرية الوزير - ٩، ١٠، ٦٠
 ابن بكش - ٥٦
 ابن البيطار - ١٧٨

ابن السمع = أبو علي بن السمع	ابن المدني - ٤٦
ابن سيرين - ٧٤	ابن المرزبان كاتب فخر الدولة - ٧٧، ١٤٤
ابن سيف الكاتب الراوية - ٤٨	ابن مسكويه - ١٢، ٥٤
ابن شاذان - ١٣٥، ١٣٩	ابن المعلم = أبو عبد الله محمد بن محمد بن النعمان
ابن ساهويه عامل صمصام الدولة - ٦١، ٦٥، ٧٠	ابن المقفع - ٨٠، ٨٥، ٨٧
ابن شاهويه الفقيه = أبو بكر محمد بن أحمد بن علي	ابن مكيخا = أبو علي بن مكيخا
ابن طنج - ١١٧	ابن الملاح - ١٤٤
ابن عباد = أبو القاسم إسماعيل صاحب بن عباد	ابن موسى - ٦٩
- ٧٩، ١٢، ١٦، ١٩، ٢٧، ٤٥، ٧٠، ٧٧، ٧٨، ٧٩	ابن الناظر أبو منصور - ٦٠
٧٩، ٨٠، ٨٢، ٨٣، ١١٢، ١٤١، ١٤٥	ابن نباتة السعدي = عبد العزيز بن محمد الشاعر
ابن عبدان - ٥٦، ٦١	ابن النديم - ١٣، ٤٤، ٨٢، ٩٢
ابن عبد العزيز الهاشمي: ١١٧	ابن نوبخت - ٧٤
ابن عبد كان = محمد بن عبد كان	ابن هارون - ٦٦
ابن عبيد الكاتب - ٦٦، ٧٧	ابن هندو - ٧٨
ابن العميد = أبو الفتح الفضل بن جعفر	ابن الوراق - ١٣٥
ابن فراس - ١١٧	ابن وهب - ١١٢
ابن القاسم = علي بن القاسم - ٧٧	ابن يحيى العلوي - ١١٧
ابن القرمسيني - ١٣٩	ابن يعقوب - ٥٦
ابن قوسين - ٥٦ *	ابن يعيش الرقي - ١١٤، ١١٥، ١١٦، ٢١١
ابن كعب - ١١٧	ابن يونس القنائي = أبو بشر متى بن يونس
ابن لالا - ٥٦	أبو إسحاق الصابي = إبراهيم بن هلال الكاتب
ابن متى = بشر بن متى	أبو إسحاق مزبد المدني - ٧٥ *
ابن مجاهد - ٧٤	أبو إسحاق النصيب - ١٤٤
ابن المحيا = خالد بن سنان العبسي	أبو بشر متى بن يونس القنائي - ١٩، ١١٧، ١١٨،

- أبو حنيفة اللغوي - ١٩٠
- أبو حيان التوحيدي - ٨، ٩، ١٠، ١٢، ١٣، ١٤، ١٥، ١٦، ١٧، ١٨، ١٩، ٢٠، ٢٣، ٢٥، ٢٦، ٢٧، ٣٠، ٤٦، ٤٩، ٥١، ٥٢، ٥٤، ٦٨، ١٠١، ١١٤، ١١٩، ٢٠٣
- أبو الخير الحسن بن سوار المعروف بابن الخمار - ٥١، ٥٣، ٥٤
- أبو الخير اليهودي - ٢١٣
- أبو دعلج - ٨٤
- أبو زكرياء - ٥٤
- أبو زكرياء = يحيى بن عدي
- أبو زيد اللغوي - ٢٠٧، ٢١٥
- أبو زيد أحمد بن سهل البلخي - ٤٦
- أبو سعيد بهرام بن أزدشير - ١٠، ١٢، ٦١، ٦٢، ٦٦
- أبو سعيد الذهبي الطبيب - ١٥٩، ٢٠٨
- أبو سعيد السيرافي الحسن بن عبد الله بن المرزبان - ١٩، ٤٥، ٤٧، ٤٨، ٩٢، ١١٧، ١١٨، ١١٩، ١٢٠، ١٢٢، ١٢٣، ١٢٥، ١٢٦، ١٢٧، ١٢٨، ١٢٩، ١٣٤، ١٣٥، ١٣٧، ١٣٨
- أبو سليمان المنطقي محمد بن طاهر - ١٣، ١٤، ١٥، ١٦، ١٧، ٤٩، ٥١، ٥٢، ٥٤، ٥٧، ٥٨، ٦٠، ٦١، ١٠٠، ١٣٥، ١٤٩، ١٩٨، ٢٠١، ٢٠٢، ٢٠٣، ٢١٨
- أبو شريح أوس بن حجر التميمي الشاعر - ٧٥
- أبو شعيب درست بن رباط الفقيمي - ٨٤
- ١١٩، ١٢٠، ١٢٢، ١٢٣، ١٢٦، ١٢٨، ١٢٩
- أبو بكر بن عبد الرحمن بن الحارث - ٣٦
- أبو بكر القومسي - ٥١، ٥٣
- أبو بكر محمد بن أحمد بن علي بن شاهويه الفقيه - ٢٨، ٦١، ٦٢، ٦٥، ٦٦، ٧٠*
- أبو بكر محمد بن السري بن سهل المعروف بابن السراج النحوي - ٤٧، ١٣٦
- أبو بكر محمد بن الطيب الباقلائي القاضي - ١٤٦
- أبو جعفر الصيمري - ٥٦، ١٣٧، ١٣٨
- أبو جعفر ملك سجستان - ١٣٥
- أبو حاتم الرازي - ١٤٣، ٢١٧
- أبو حامد أحمد بن بشر المروزي - ١٠١، ١٠٥
- أبو الحسن أحمد بن جعفر جحظة الشاعر - ٤٨
- أبو الحسن الأنصاري صوابه الأنطاكي وهو أبو القاسم علي بن أحمد - ١٠٣
- أبو الحسن العروضي - ٧٥
- أبو الحسن علي بن العباس بن جريج (ابن الرومي) - ٤٧
- أبو الحسن علي بن عيسى الرماني - ١١٧، ١٣٤، ١٣٥، ١٣٨، ٢٠٩
- أبو الحسن الفلكي - ٨٣
- أبو الحسن محمد بن يوسف العامري - ٥٤، ٢١٧
- أبو حنيفة (الإمام) - ٧٤، ١٣٧

١٤٠، ٦٦، ٥٥، ٥٤، ٥١	أبو طالب الجراحي - ٨٣
أبو علي الحسن بن علي الخالغ - ١٤٠	أبو العباس - ١٣٠
أبو علي الحسين بن صالح بن خيران - ١٤٥	أبو العباس البخاري تلميذ أبي سليمان المنطقي
أبو علي بن السمح - ٥١*	- ٢٠٥، ٢٠٤، ٢٠٣
أبو علي عيسى بن إسحاق بن زرعة - ١٠، ١٢،	أبو العباس المبرد - ٤٧،
٦٦، ٥٢، ٥١	أبو العباس محمد بن صباح الكوفي المعروف
أبو علي الفسويّ النحوي الحسن بن أحمد -	بابن السماك - ٣٥، ٣٦، ٤٢
١٣٦، ١٣٤	أبو عبد الله تلميذ أبي سعيد السيرافي - ١٣٨
أبو علي بن مكيخا - ٦١، ٦٢، ٦٦	أبو عبد الله الجيهاني أحمد بن محمد بن نصر -
أبو عمرو بن العلاء - ٧٤	٩٢، ٩٧، ٩٨، ٩٩، ١٠٠
أبو عمرو قدامة بن جعفر - ١١٧	أبو عبد الله الحسين بن أحمد بن الحجاج الشاعر
أبو عيسى بن المنجم : ٧٢	- ١٤١، ١٤٣
أبو العيناء - ٧٤، ٨٤	أبو عبد الله الحسين بن علي الجعل - ١٤٣*
أبو الفتح بن العميد = ذو الكفائتين أبو الفتح علي	أبو عبد الله الحسين بن محمد النجار - ٧٤
بن أبي الفضل محمد بن العميد	أبو عبد الله بن طاهر - ٦١، ٦٣، ٦٦
أبو الفتح الفضل بن جعفر = ابن الفرات الوزير	أبو عبد الله العارض الحسين بن أحمد بن سعدان
أبو الفتح محمد بن جعفر الهمداني بن المراغي	الوزير - ٨، ٩، ١٠، ١٤، ١٥، ٢٦، ٢٨، ١٣٥،
- ١٣٨، ١٣٥	١٤٣
أبو الفضل بن العميد الكاتب - ١٢، ١٦، ١٩،	أبو عبد الله محمد بن محمد بن النعمان بن
٢٧، ٣٧، ٥١، ٥٤، ٧١، ٧٧، ٨١، ٨٢، ٨٣،	المعلم - ١٤٤
١٤١، ١٣٧	أبو عبد الله النصري - ١٣٧
أبو القاسم إسماعيل الصاحب بن عباد - ٧، ٩،	أبو عبيد الله المرزباني محمد بن عمران - ٥٩،
١٢، ١٦، ١٩، ٢٧، ٤٥، ٧٠، ٧٧، ٧٨، ٧٩، ٨٠،	١١٧، ١٣٥، ١٣٩
٨٢، ٨٣، ١١٢، ١٤١، ١٤٥	أبو عثمان الجاحظ - ٢٠، ٢٨، ٨١
أبو القاسم بن حسولة - ٤٥	أبو عثمان الدمشقي - ٢١٠
أبو القاسم الداركي - ١٤٥	أبو علي أحمد بن محمد مسكويه - ١٠، ١٢،

أحمد بن محمد مسكويه = أبو علي أحمد بن محمد	أبو القاسم عبد العزيز بن يوسف - ١١، ١٢، ٦٠، ٨٠
أحمد بن محمد بن نصر الجيهاني = أبو عبد الله الجيهاني أحمد بن محمد	أبو القاسم عبيد الله بن الحسن غلام زحل - ٥٦* أبو القاسم علي بن جلبات - ١٤٠*
أخشا - ٩٢	أبو القاسم عيس بن علي بن عيسى الجراح - ٥٢، ١١٧
أديسوس - ١٦٥	أبو القاسم الكاتب غلام أبي الحسن العامري - ٢١٧، ٧٣، ٥٤
أرسطوطاليس - ٧٤، ١٢٤	أبو محمد الحجاج بن يوسف - ٦٤
استاينجاس - ٧٦	أبو مسلم الخراساني صاحب الدولة - ٨٩
إسحاق بن إبراهيم الموصلي - ٩٠	أبو منصور = ابن الناظر
إسحاق بن عمران - ١٠٧	أبو نصر خواشاذ - ٦٨
الأسدي - ١٠٤	أبو نصر سابور - ٦١
الإسكافي - ٧٤	أبو نصر الفارابي - ٥١
الإسكندر - ٨٩	أبو نواس - ١١٩
إسماعيل بن عباد = أبو القاسم إسماعيل صاحب بن عباد	أبو الوفاء علي بن يحيى السامري - ٥٦
أشجع السلمي - ٧٤	أبو الوفاء المهندس محمود بن محمد بن يحيى - ٨، ٩، ١٠، ١٢، ١٣، ١٤، ١٥، ١٨، ١٩، ٢٦، ٤٠، ٦٠، ٦٦، ٦٨، ٦٩
الأصمعي - ١٠٤	أبو يوسف الفقيه - ٧٤
أفتكين - ١٤١	أحمد بن بشر المروزي = أبو حامد أحمد بن بشر
الأقرع بن حابس - ٩٧	أحمد بن جعفر جحظة = أبو الحسن أحمد بن جعفر
إقليدس - ١٠٠	أحمد بن سهل البلخي = أبو زيد أحمد بن سهل
امرؤ القيس - ١٢٥، ٢٠١	أحمد بن محمد - ٧٩
الأندلسي - ٢٠٦، ٢١٤	
أنوشروان - ٨٩، ٩٣	
الأهوازي - ١٠، ٦٦	
أوميروس الشاعر - ١٦٥	

(ب)

باقل - ٧٧

البخاري المحدث - ٤٦

البخاري = أبو العباس البخاري تلميذ أبي سليمان

البديهي - ٥١

بشر بن متى - ٥١

بشر بن هارون - ١٤٣

البلعمي الوزير - ١٣٥

بلهور - ٩٢

بندار المغني - ٦١

بهاء الدولة البويهى - ٥١

بهرام بن أزدشير = أبو سعيد بهرام بن أزدشير

(ث)

ثابت - ٧٣

(ج)

جابر بن حيان - ٥٤

الجاحظ = أبو عثمان الجاحظ

جحظة = أبو الحسن أحمد بن جعفر

الجراح = أبو القاسم عيسى بن علي

الجراحي = أبو طالب الجراحي

جرير - ٩٢، ١٩٤

جعفر بن يحيى - ٤٨، ١٠٩

جميل بن معمر صاحب بئنة - ١٤٢

الجيّهاني = أبو عبد الله أحمد بن محمد بن نصر

الجيّهاني = محمد بن أحمد

(ح)

الحجاج بن يوسف = أبو محمد الحجاج بن

يوسف

الحراني - ٥٦

الحسن بن أحمد بن عبد الغفار = أبو علي الفسوي

الحسن بن برمويه - ٦٠، ٦١

الحسن بن سوار = أبو الخير الحسن بن سوار

الحسن بن عبد الله المرزبان = أبو سعيد السيرافي

الحسن بن علي الخالع = أبو علي الحسن بن علي

الخالع

الحسن بن وهب - ١٠٧

الحسين - ١٤٣

الحسين بن أحمد بن الحجاج الشاعر = أبو عبد

الله الحسين بن أحمد

الحسين بن أحمد بن سعدان الوزير = أبو عبد الله

العارض

الحسين بن صالح بن خيران = أبو علي الحسين

بن صالح

الحسين بن علي الجمل = أبو عبد الله الحسين

بن علي

الحسين بن محمد النجار = أبو عبد الله الحسين

بن محمد

(خ)

خاقان - ٧٩ : ٩٢

خالد بن سنان العبسي - ٧٥*

خالد بن صفوان - ٤٣

(ز)	الخالدي - ١١٧
الزجاج - ١٣٦	خراسان - ٢١٥
زرادشت - ١٠١، ١٠٢، ١٠٣، ١٠٤	خراش بن زهير - ٢١٥
زكريا (عليه السلام) - ١٠٢	الخليل بن أحمد - ٧٤
الزهري - ١١٧	خواشاذه = أبو نصر خواشاذه
زهير بن أبي سلمى الشاعر - ٦٣، ٩١،	(د)
الزهيري - ٧٨	الدارقطني - ١٣٥
(س)	داود (عليه السلام) - ١٠٢
سابور بن أزدشير - ١٤٠	دوست بن رباط الفقيمي = أبو شعيب دوست بن
سابور = أبو نصر سابور	رباط
سحبان - ١٤٢	(ذ)
السري السقطي - ٧٤	ذو الرمة الشاعر - ٤٣
سطيح - ٧٥	ذو الرياستين (ابن سينا) - ٥٤
سقراط - ٢١٠	ذو الكفائتين أبو الفتح علي بن أبي الفضل محمد
سكان شاه - ٩٢	بن العميد - ٧، ١٢، ١٦، ١٩، ٢٧، ٣٧، ٥١،
السلامي - ١٣٩	١٤١، ١٣٧، ٨٣، ٨٢، ٨١، ٧٧، ٧١، ٥٤
سليمان (عليه السلام) - ١٠٢	(ر)
سليمان بن عبد الملك - ٤٧	الرازي = أبو حاتم الرازي
سهل بن هارون - ٧٤	الراوندي - ١٤٣
سيويه - ٩٢، ١٣٦، ٢١٦	ردينة - ٩٠
السيرافي = أبو سعيد السيرافي	الرشيد = هارون الرشيد
سيف الدولة بن حمدان - ١٤١	الرضى بالله العباسي - ٩٢
(ش)	الرماني = أبو الحسن علي بن عيسى
شبيب بن شبة - ٨٥	ركن الدولة البويهى - ٢٧
شرف الدولة البويهى - ٦٨	رؤبة بن العجاج - ١٢٥

شهر زاد - ٤٤

(ص)

الصايي = أبو إسحاق إبراهيم بن هلال

الصاحب بن عباد = أبو القاسم إسماعيل

الصاحب بن عباد

الصاغانى - ٥٦

صبهذ - ٩٢

صرىع الغوانى - ٧٤

صمصام الدولة بن عضد الدولة بن بويه - ٩، ١٠،

١١، ١٢، ١٤، ١٥، ٢٨، ٦٠، ٦١، ٦٨، ٨٠

الصَّيْمَرِيّ - ٥٦

(ط)

طرفة - ٩٤

(ع)

عباد أبو الصاحب - ٧٨

العباس بن مرداس - ٩٠

عبد العزيز بن محمد بن نباتة السعدي - ١٤١

عبد العزيز بن يوسف = أبو القاسم عبد العزيز بن

يوسف

عبد الله بن دارم - ٩٦

عبد الله بن مصعب - ٥٩

عبد الملك بن مروان - ٤٦

عبيد الله بن الحسن = أبو القاسم غلام زحل

عبيد الله بن عبد الله بن عتبة بن مسعود - ٤٦

عروة بن الورد - ٧٦

عز الدولة البويهى - ٨٢

عضد الدولة بن بويه - ٩، ١١، ١٢، ٢٧، ٢٨،

٥٠، ٥١، ٦٠، ٦١، ٨٠، ٨٢، ١٣٩، ١٤١

علم الجارية - ٦١

علي بن أبي طالب - ١٩

علي بن أبي الفضل محمد أبو الفتح بن العميد =

ذو الكفائتين أبو الفتح علي

علي بن أحمد الأنطاكي = أبو الحسن الأنصاري

علي بن جعفر - ٧٧

علي بن جلبات = أبو القاسم علي بن جلبات

علي بن رين - ٧٤

علي بن العباس بن جريج = أبو الحسن علي ابن

العباس

علي بن عيسى الجراح الوزير - ٥٢، ١١٧

علي بن القاسم - ٦١ : ١٦

علي بن يحيى السامري = أبو الوفاء علي ابن

يحيى

عمارة بن عقيل - ٢١٦

عمر بن الخطاب - ١١٢

عمر بن عبد العزيز - ٢٦ : ٩

مرو بن كلثوم - ١٤٣ : ٢٠

عمير بن سليم التغلبي الملقب بالقطامي - ٤٣

عترة العبسي - ٣٣

عيسى بن إسحاق = أبو علي عيسى بن إسحاق

عيسى بن دأب الأخباري - ٧٤

عيسى بن علي بن عيسى الجراح = أبو القاسم

عيسى

كردين أبو سيار المسمعي - ٨٤	عيسى (عليه السلام) - ١٠٢، ٧٥
كسرى - ٨٩	(غ)
كسرى أنوشروان = أنوشروان	غزال الراقص - ٦١
الكندي - ٧٤، ١٣٣	غلام زحل = أبو القاسم عبيد الله بن الحسن
(هـ)	غيلان بن عقبة بن نهيس = ذو الرمة
المتنبي - ١٣٩	(ف)
متى = أبو بشر متى بن يونس القنائي	فخر الدولة أبو الحسن علي بن بويه - ٢٧، ٧٦، ١٤٤
محمد (صلى الله عليه وسلم) - ٧٥، ١٠١، ١٠٢	فضالة بن كلدة - ٧٥
محمد بن إبراهيم - ٨٣	الفضل بن جعفر = ابن الفرات
محمد بن أحمد الجيهاني - ٩٢	(ق)
محمد بن أحمد بن علي بن شاهويه الفقيه = أبو بكر محمد بن أحمد بن علي	قابوس - ٦٩
محمد بن جعفر الهمداني = أبو الفتح محمد بن جعفر	القادر بالله الخليفة - ١٣٩
محمد بن الحسين الحاتمي - ١٣٩	قارون - ١٤٥
محمد بن حيويه بن المؤمل - ١٣٥، ١٣٩	قدامة بن جعفر = أبو عمرو قدامة بن جعفر
محمد بن السري بن سهل = أبو بكر محمد بن السري	قس بن ساعدة - ٧٧
محمد بن صبح الكوفي = أبو العباس محمد بن صبح	القس نظيف النفس الرومي - ٥١
محمد بن طاهر = أبو سليمان المنطقي محمد بن طاهر	القطامي = عمير بن شبيب التغلبي
محمد بن طغج = ابن طغج	القفطي - ١٣، ١٤، ١٥، ١٦، ١٩، ٥١
محمد بن الطيب الباقلاني القاضي = أبو بكر محمد بن الطيب	القنائي = أبو بشر متى
محمد بن عبدكان - ٧٤، ٨٢	القوهي - ٥٦
	قيصر - ٩٢
	(ك)
	الكتبي - ١١٧

النصيبي = أبو إسحاق النصيبي	محمد بن عمران = أبو عبيد الله المرزباني الأديب
نظيف = القس نظيف النفس الرومي	حمد بن محمد بن النعمان = أبو عبد الله محمد بن محمد بن النعمان
(هـ)	
هارون الرشيد - ٣٥، ٤٢	محمد بن يوسف العامري = أبو الحسن محمد بن يوسف
الهروي - ٨٤	محمود بن محمد بن يحيى = أبو الوفاء المهندس
(و)	
الوائق بالله الخليفة - ١٠٧	المرزبان بن محمد ملك الديلم - ٨٣، ١٣٥
الواسطي - ١٤٤	المرزباني صاحب آل سامان - ١١٧
الواقدي - ٧٤	مزدك - ١٠٢
وهب بن يعيش الرقي = ابن يعيش	المسجدي - ٦٦
(ي)	
ياقوت - ٧، ٧٢، ٩٢، ٩٦، ١١٦، ١١٨، ١٢٤، ١٣٧، ١٢٥	مسكويه = أبو علي أحمد بن محمد
يحيى (عليه السلام) - ١٠٢	المسيح (عليه السلام) - ٣٦
يحيى بن عدي أبو زكريا - ٥١، ٥٢، ٥٥	معاوية بن أبي سفيان - ٣٢، ٣٦، ٨٤
يعقوب بن الكيت - ٢٢٠	المعتصم الخليفة - ٧٤
يقفور صوابه يغفور - ٩٢	المقتدر الخليفة العباسي - ١١٦
يوحنا - ٧٤	المنذر بن ساوى - ٩٦
	المهدي الخليفة - ٨٤
	المهلبى الوزير - ١٢، ١٣٧، ١٤١
	موسى (عليه السلام) - ١٠٢
	مؤيد الدولة أبو منصور بويه - ٣٢، ٣٦
	(ن)
	النبي = محمد ﷺ
	النجار = أبو عبد الله الحسين بن محمد
	نصر الدولة - ٥١
	نصر غلام خواشاده - ٦٨

٥١، ٥٢، ٦٠، ٨٢، ١٠٣، ١١٧، ١٣٦، ١٣٩،
 ١٤١، ١٤٣، ١٤٥
 بلاد الجبال - ٢٧
 بوزجان - ١٣، ٦٨
 البيت العتيق - ٤٤
 البيمارستان - ٤٠، ٥١، ٦٨
 (ت)
 تركستان - ٩٢
 تفليس - ٧٢
 (ج)
 جبلي طيء - ٩٦
 جرجان - ٦٩
 جزيرة العرب ٩٦
 جيهان - ٩٢
 (ح)
 حضرموت - ٩٦
 (خ)
 خراسان - ٤٦، ٦٠، ٩٢، ١٣٩، ١٤٧، ٢١٥
 خوارزم - ٩٠
 خوزستان - ٢٧، ٩٢
 (د)
 دار الكتب المصرية - ٢٢، ١٠٨
 دارك - ١٤٥
 دبا - ٩٦

فهرست أسماء الأماكن

الواردة في الجزء الأول من كتاب الإمتاع والمؤانسة

لأبي حيان التوحيدي

(أ)

أرجان - ٢٧

إرم - ٩٦

أردوال = أردوان

أردوان - ٩٢

أسكنان: ٩٢

أصبهان - ٧٨، ٩٢، ١٤٥

أندلس - ٩١

أنطاكية - ١٠٣

الأهواز - ٢٧، ١٣٦

(ب)

باب الجسر - ٦٨

بابهان = أرجان

باريس - ١٤١

بحر الهند - ٩٦

بخارى - ٩٢

البصرة - ٨٣، ١٤٣

بغداد - ٩، ١٣، ٢٧، ٣٥، ٤٥، ٤٧، ٤٨، ٤٩،

(ع)	دومة الجندل - ٩٦
عدن - ٩٦	(ذ)
العراق - ١٢، ١٣، ١٩، ٣٥، ٣٤، ٦٨، ٩٦	ذو المجاز - ٩٦
عرفة - ٩٧	(ر)
عكاظ - ٩٦، ٢١٥	راغة = الري
عمان - ٤٣: ١٢، ٨٤، ٦: ١٩ و ٢١ و ٢٢ و ٢٣ و ٢٥	الرابية - ٩٦
(ف)	الري - ٩، ٢٧، ٥٤، ٦٨، ١١١، ١٤٠، ١٤٥
فارس - ٢٧، ٢٨	(ز)
فرغانة - ٧٢، ٩٢	زرود - ٩٣
(ك)	(س)
كرخ بغداد - ١٣٩	سجستان - ٦٠، ١٣٥
الكوفة - ٣٥، ١٠٧	سُرْمَنْ رَأَى - ٨٣
(م)	سَنْجَان - ٦٠
ما وراء النهر - ١٠٩	(ش)
المتحف البريطاني - ١٤١	الشام - ٣٢، ٩٢، ٩٦، ١٩١
المدينة - ٩٦	الشحر - ٩٣، ٩٦
مدينة السلام = بغداد	(ص)
مرو - ٦٠	صحار - ٩٦
المشقر - ٩٦	الصفاء - ٩٦
مصر - ٧٢، ٩٢، ١١٧، ١٣٥، ١٦٤	صفين - ٨٤
مكة - ٩٠	صنعاء - ٩٣، ٩٦
مكتبة باريس - ١٤١	الصين - ٨٦
(ن)	(ط)
نجد - ١٩٣	طهران - ٢٧
	طيبة - ٩٣

(و)

واسط - ٩٢، ٤٨

وبار - ٩٣

(ي)

يبرين - ٩٣

اليمن - ٩٦، ٩٣، ٣٤

يونان - ١٧٣، ١٧٠

النوبة - ١٦٦، ١٣٧

نيسابور - ١٤٥، ٦٨، ٢٨

(هـ)

هجر - ٩٦

همدان - ١٤٥، ١٤٤، ١٣٩، ٧٠

الهبير - ٩٣

الهند - ١٧٤، ١٦٦، ١٢٥، ١١٩، ١٠٣، ٩٦

٢٠٧، ١٨٧

الترك - ٨٦، ٩٠، ٩٢، ١١٩، ١٢٥، ١٤٧، ٢٠٧

(ج)

الجاهلية - ٧٦، ٩٦، ١٠٨

الجبرية - ٧٤

(ح)

الحكماء - ٢٩، ٤٩، ٥٦، ٧٨، ١٤٧، ١٥١،

٢٠١، ٢٠٧

(خ)

الخرمية - ١٤٦

(د)

الروم - ٨٥، ٨٨، ٩٠، ٩٢، ١٧٣، ٢٠٧

(ز)

الزيدية - ٧١

الزنج - ٨٦، ٩١، ٢٠٧

(س)

السامانيون - ٩٢

السودان - ٢٠٧

(ش)

الشافعية - ١٤٥

الشيعة الإمامية - ١٤٤

(ص)

الصائبون - ٨٢، ١٠٢، ١٣٣

الصحابة - ٤٥

صقلاب - ٩٠

فهرست القبائل والأمم والفرق

الواردة في الجزء الأول من كتاب الإمتاع والمؤانسة

لأبي حيان التوحيدى

(أ)

آل النبي محمد ﷺ = ٢٥

آل ابن ثوبة - ١٠٧، ١١٢

آل ابن وهب - ١٠٧، ١١٢

آل سامان - ١١٧، ١٣٥

الأتراك = الترك

أهل الذمة - ١٠٨، ١٠٩

(ب)

البصريون - ٤٥

البغداديون - ٤٠

بنو أسد - ٩٣

بنو تميم - ٩٧

بنو عبد الله بن دارم - ٩٦

بنو عبد المطلب - ٩٠

بنو مخزوم - ١٣٩

(ت)

التابعون - ٤٢، ٤٥

الصوفية - ٨٦، ٣٠	كنانة - ٩٦
الطبيعيون - ١١٦	الكوفيون - ١٣٦
(ط)	(هـ)
عبس - ٧٥	المتكلمون - ١٤٦، ١٣٦
(ع)	المعتزلة - ١٤٦، ٧١
العجم - ١٠٠، ٩٠، ٨٥، ٦٤، ٢١	الملحدة - ١٤٦
العرب - ٨٨، ٨٦، ٨٥، ٦٧، ٦٤، ٤٥، ٤٤، ٢١، ٩٠، ٩٢، ٩٣، ٩٤، ٩٥، ٩٦، ٩٧، ٩٨، ١٠٠، ١٠٢، ١٠٣، ١٠٤، ١٠٥، ١١٦، ١١٩، ١٢٢، ٢١٥، ٢٠٧، ١٣٥، ١٢٩، ١٢٥	المنطقيون - ١٢٨، ١١٧، ١١٦
العراقيون - ٧٩	المهندسون - ١١٦
(ف)	(ن)
الفرس - ٨٥، ٨٨، ٩٢، ١٠٠، ١٠٣، ١٠٤، ٢٠٨، ١١٩	النحويون - ١٢٨، ١٢٤، ١١٦، ١٠٦، ١٩
الفلاسفة - ١٩٥، ٤٩، ٢٢، ٢٠، ٧	النصاري - ١٠٢
(ق)	(هـ)
القرامطة - ٦٥، ٦٢	الهنود - ٨٨
(ك)	(ي)
كلب - ٩٦	اليهود - ١٠٢، ٥٦
	يونان - ٨٩، ١٠٠، ١١٩، ١٢٠، ١٢١، ١٢٣، ٢٠٨، ٢٠٧، ١٣٣، ١٢٥، ١٢٤

تاريخ الحكماء - أخبار الحكماء	فهرست أسماء الكتب
تجارب الأمم - ٥١، ١٢، ٩	الواردة في الجزء الأول من كتاب الإمتاع والمؤانسة
تهذيب الأخلاق - ٥١، ١٢	لأبي حيان التوحيد
(ح)	(أ)
حياة الحيوان - ١٧٩، ١٤٧	آيين تامة - ٩٢
الحيوان للجاحظ - ٧٤، ٢٨	الأجوبة - ٥٤
(ذ)	أخبار بني بويه - ٨٢
ذيل تجارب الأمم - ٦١، ٦٠، ١١	أخبار الحكماء - ٥٦، ١٣،
(ر)	إصلاح المنطق - ٢٢٠
الرسالة الحاتمية - ١٣٩	إعجاز القرآن - ١٤٦
(ع)	الألفاظ الفارسية المعربة - ٩٢
عيون الأخبار - ٤٧	ألف ليلة وليلة - ٤٤، ٢٠،
عيون الأنباء - ٦٠	إنقاذ البشر من الجبر والقدر - ٢١٧
(ف)	إيساغوجي - ٥٤
فردوس الحكمة - ٧٤	(ب)
فضيلة علم الأخبار - ٤٦	البدل - ٧٤
الفلاحة - ١٠٠	بلوغ الأرب - ٩٦
الفهرست - ١٣٩	البهجة - ١٣٨
(ق)	(ت)
قاطيغورياس - ٥٤	التاجي في أخبار بني بويه - ٨٢
(ك)	تاريخ ابن الأثير = الكامل لابن الأثير
الكامل لابن الأثير - ١٤١، ٦٨، ١٣، ٩	
كتاب إقليدس - ١٠٠	
كتاب للجيهاني في الطعن على العرب - ٩٢	
كتاب سيبويه - ٢١٦، ١٣٦، ٩٢	

المقابسات - ٨، ١٢، ٥٢، ٥٤، ١١٤، ١١٧،
 ١١٩، ١٢٠، ١٢١، ١٢٢، ١٢٣، ١٢٤، ١٢٥،
 ١٢٦، ١٢٧، ١٢٨، ١٢٩، ١٣٠، ١٣٢، ٢٠٣
 المقدمات - ١٤٥
 الموسيقى - ١٠٠
 (ن)
 نقض كلام الراوندي - ١٤٣
 نقض كلام الرازي - ١٤٣
 نهاية الأرب - ١٠٨
 النوادر - ٤٦
 (هـ)
 هزار أفسان - ٤٤
 (ي)
 يتيمة الدهر - ٨٠، ٨٥، ١٣٩، ١٤٠، ١٤١

(ل)

لسان العرب - ١٢٨، ١٩٣، ٢١٥
 اللطيف - ١٤٥

(م)

المجسطي - ١٠٠

مستدرك التاج - ١٢٨

معجم الأدباء - ٤٥، ٥٤، ٧١، ٧٢، ٧٣، ٧٤،
 ٧٥، ١١٨، ١٢١، ١٢٢، ١٢٣، ١٢٤، ١٢٩،
 ١٣١، ١٣٧

معجم البلدان - ٧٢، ٩٢، ٩٦، ١١٦، ١١٨،
 ١٢٤، ١٢٥، ١٣٧

المعجم الفارسي الإنجليزي - ٧٦

مفاتيح العلوم - ١٠٩

مفردات ابن البيطار - ١٧٨

